

LA DÉCOUVERTE DU MONDE

en bandes dessinées

LAROUSSE



**Ulysse
Alexandre le Grand
les Vikings
Marco Polo**



LA DÉCOUVERTE DU MONDE EN BANDES DESSINÉES

ULYSSE
ALEXANDRE LE GRAND
LES VIKINGS
MARCO POLO

LIBRAIRIE LAROUSSE

de l'Atlantique à l'Inde

ULYSSE LE NAVIGATEUR DANS LES PAS D'ALEXANDRE

Dessins de Enric Sió et Carlo Marcello

Scénarios de Mino Milani et Pierre Castex
avec la collaboration de François Debreczeni

LA DÉCOUVERTE DU MONDE

BANDES DESSINÉES LAROUSSE

VAINCRE L'INCONNU...

En 1978, un tour du monde en solitaire sur un voilier ne donne pas l'idée des dangers de la navigation il y a deux ou trois mille ans. Égyptiens, Phéniciens, Grecs ne connaissaient ni la boussole ni le sextant : ils ne pouvaient donc pas déterminer la position du navire sur l'océan (faire le point). Comme ils n'avaient pas de carte, ils ne pouvaient pas non plus choisir la direction à suivre (le cap). La rame et la voile étaient les seuls moteurs connus, et l'on ne savait pas même remonter le vent. Les marins de l'Antiquité prenaient la mer à la belle saison ; ils naviguaient le jour et, le soir, tiraient souvent le bateau à terre pour plus de sûreté. Ils s'efforçaient de ne pas perdre de vue la côte, leur seul repère sûr. Si le malheur ou la nécessité les lançaient en haute mer, ils n'avaient pour guide que les étoiles, ou ce merveilleux instinct, perdu depuis, qui leur faisait reconnaître la route à des détails imperceptibles : la couleur des eaux, l'aspect des vagues, l'allure et les caprices du vent. Les voyages à terre étaient moins dangereux, mais plus longs : sans autre moteur que le cheval, sans autre engin que le chariot, on mettait des années à parcourir des distances que l'avion franchit en quelques heures.

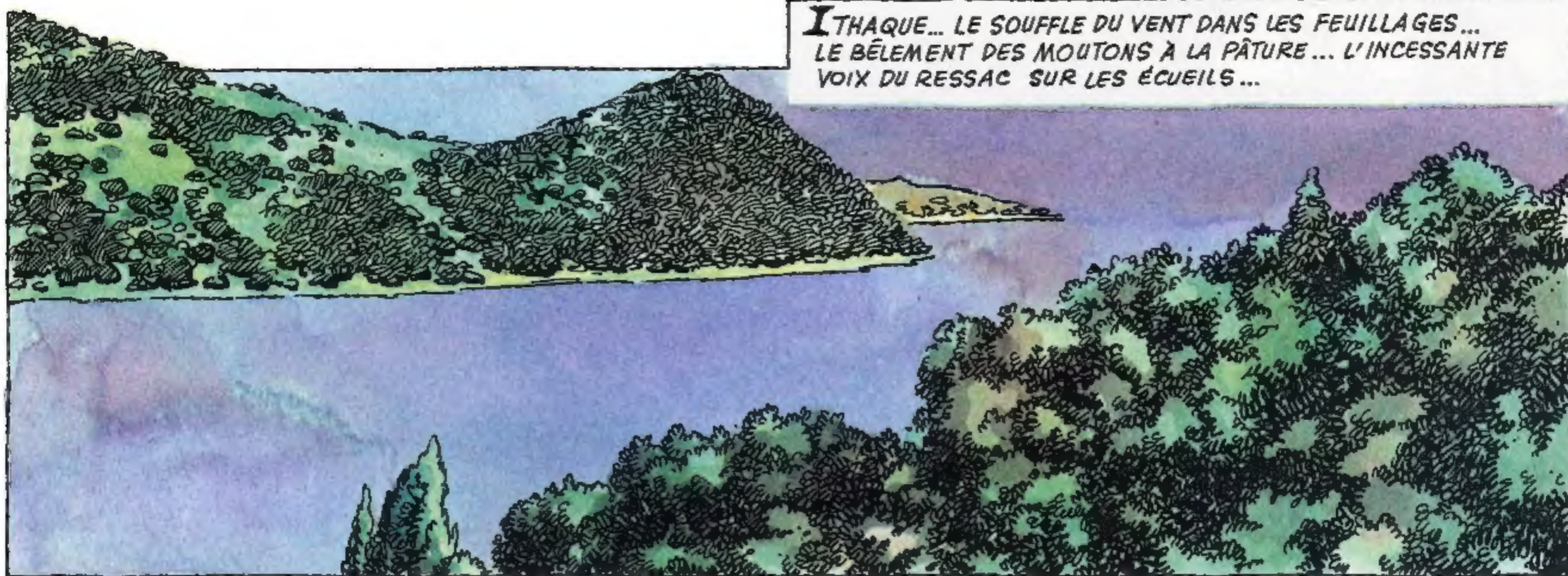
On comprend mieux ainsi pourquoi Alexandre, devenu maître de l'Afghanistan actuel, crut avoir atteint les limites du monde connu : après tout, il fallut attendre le XIII^e siècle pour que des Européens pénètrent à nouveau dans ces montagnes reculées. On comprend mieux les terreurs et les mystères de *l'Odyssée*, poème qui raconte les tribulations d'Ulysse le Méditerranéen, résolu à franchir les portes du monde connu, *les Colonnes d'Hercule*...

Ni l'un ni l'autre n'étaient pourtant des explorateurs à proprement parler. Alexandre était un homme qui, se croyant dieu, agit en dieu, et tint le monde dans sa main. *L'Odyssée*, de même, n'est pas un journal de voyage, mais un récit merveilleux. Difficile de mettre un nom géographique sur l'île de Circé ou de Calypso, des Lestrygons ou des Cyclopes : ce sont des personnages légendaires, comme Ulysse lui-même. Le roi d'Ithaque, c'est l'homme par excellence : armé de courage, de ruse et de pitié, il sait affronter et vaincre les dangers de l'inconnu, du sauvage, de l'inhumain.

N'est-ce pas ce que feront, après lui, tous les découvreurs ?

LE MONDE À CETTE ÉPOQUE...

1200-1180	Guerre de Troie
X^e siècle	Premiers livres de la Bible fixés par écrit
1000-950	À Jérusalem, règne de Salomon
814	Fondation de Carthage
v. 800	Composition des poèmes homériques "l'Iliade" et "l'Odyssée"
776	Premiers jeux Olympiques
753	Fondation de Rome
v. 551-479	Vie de Confucius
v. 509	À Rome, la République
v. 500	Périple d'Hannon et d'Himilcon
V^e siècle	Naissance du bouddhisme
490	Bataille de Marathon : victoire des Athéniens sur les Perses.
480	Bataille de Salamine : la flotte de Xerxès détruite par les Athéniens
443-429	À Athènes, Périclès au pouvoir
356	Naissance d'Alexandre
334	Alexandre débarque en Asie Victoire du Granique
331	Fondation d'Alexandrie, Incendie de Persépolis
330	Darius est assassiné
326	Porus vaincu dans la vallée de l'Indus
323	Alexandre meurt à 33 ans.



ITHAQUE... LE SOUFFLE DU VENT DANS LES FEUILLAGES...
LE BÉLEMENT DES MOUTONS À LA PÂTURE... L'INCESSANTE
VOIX DU RESSAC SUR LES ÉCUEILS...

... ET CES DEUX HOMMES,
LES YEUX FIXÉS SUR
L'HORIZON...

QUE TON
SILENCE EST LOURD...
À QUOI
SONGES-TU,
MON ROI ?

IL ME
DÉPLAIT D'ÊTRE
APPELÉ ROI. MON
NOM EST ULYSSE...
JE PENSE À CE QU'IL
Y A LÀ-BAS, AU-
DELA DE
L'HORIZON...

ULYSSE

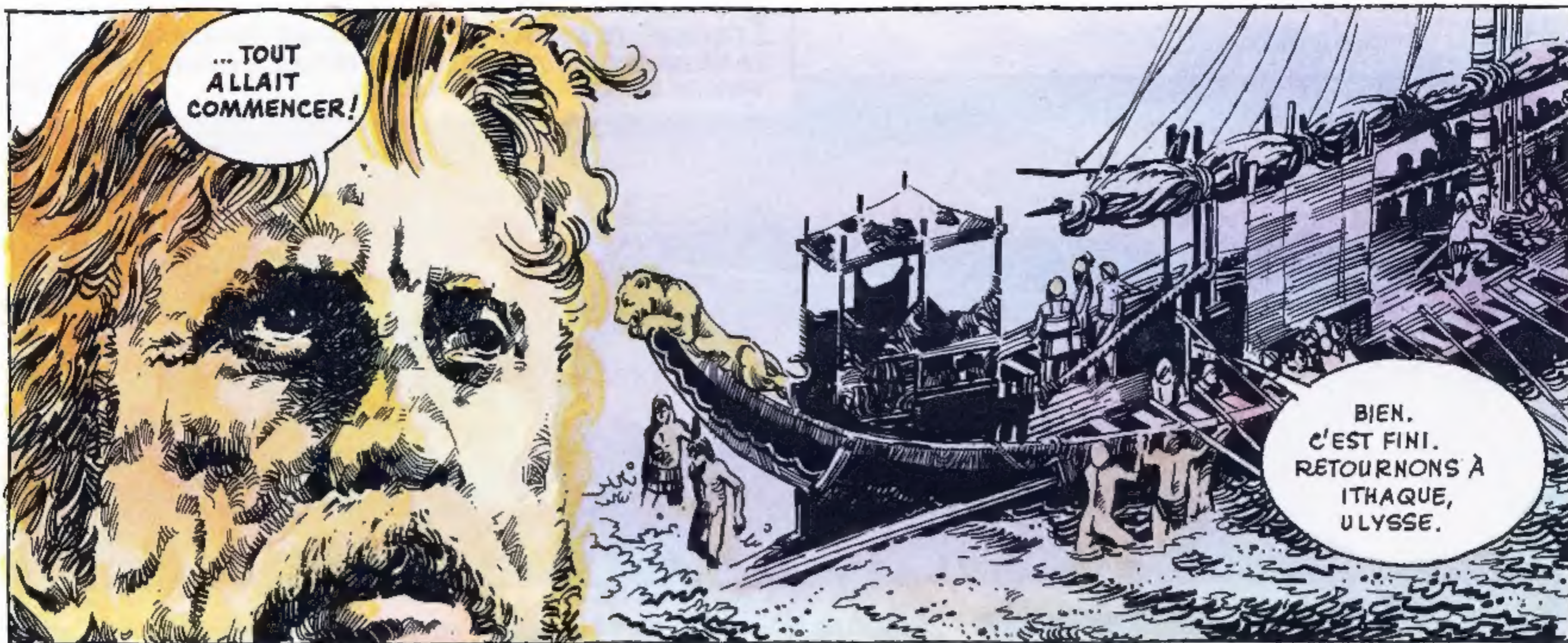
MAIS, IL N'YA
RIEN. LE MONDE
FINIT LÀ !

CES MOTS
NE SONT PAS DE
CEUX QUE J'ENTENDS !
JE ME SOUVIENS
QU'AU JOUR DE
LA CHUTE DE
TROIE...

...MES GUERRIERS
ET MOI AVIONS COMBATTU
10 ANS SOUS LES
MURS DE LA VILLE.
UN JOUR ENFIN, ELLE
TOMBA, ET QUELQU'UN
DIT...

TOUT
EST
FINI !

ERIC
SIO



... TOUT
ALLAIT
COMMENCER!

BIEN.
C'EST FINI.
RETOURNONS À
ITHAQUE,
ULYSSE.

"ITHAQUE... ELLE ÉTAIT SI LOIN, POUR
NOUS QUI L'AVIONS QUITTÉE 10 ANS
PLUS TÔT!
NOUS NAVIGUIONS AU PLUS PRÈS DE
LA CÔTE..."

"LORSQUE L'ORAGE NOUS CONTRAIGNIT
À NOUS ABRITER À ISMAROS, UNE
TERRE OÙ VIVENT LES CICONES."

"HABITUÉS À LA GUERRE, NOUS AVONS
FAIT LA GUERRE : NOUS AVONS PRIS
LA VILLE, NOUS L'AVONS PILLÉE.
LES CICONES SE SONT ENFUIS..."



ALLEZ!
AUX BATEAUX,
MAINTENANT!
NOUS PARTONS!

ROI,
LAISSE-NOUS
GOÛTER ENCORE
À CE VIN!

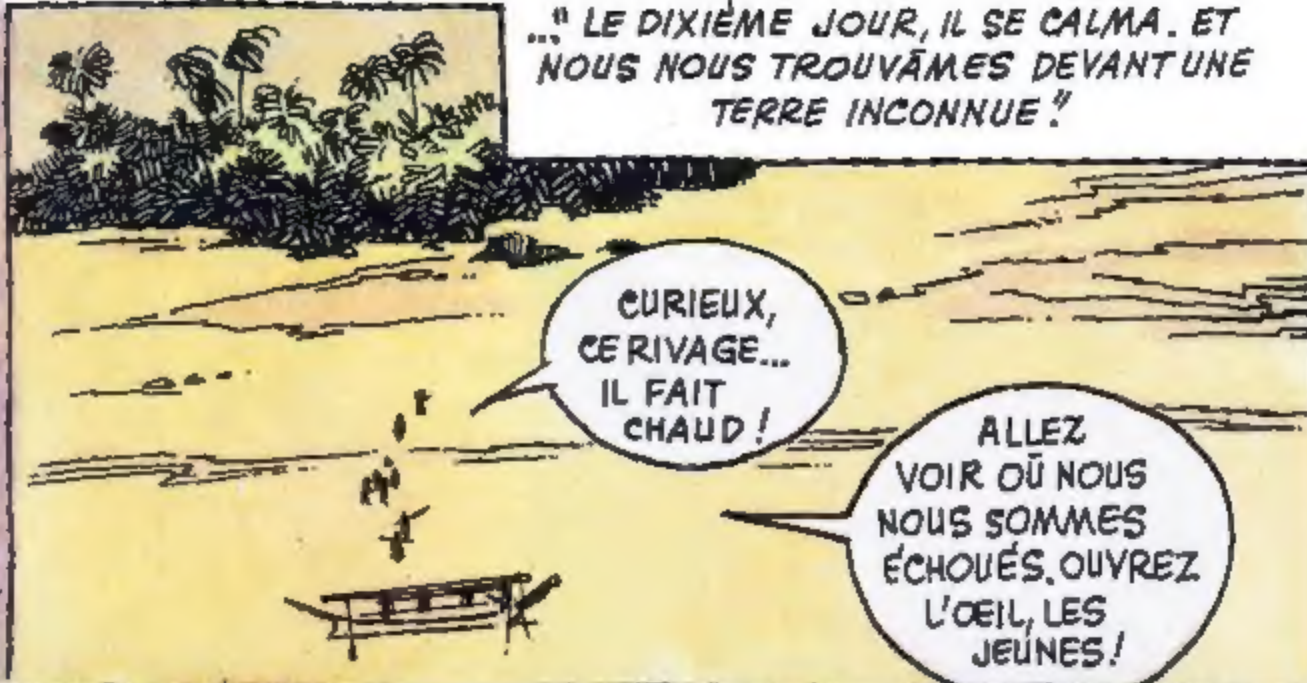
QUE
CRAINS-TU ?
LES CICONES
NE REVIENDRONT
PAS.

ERIC
SIO

"ILS REVINRENT... AVEC DES RENFORTS!
NOUS DÛMES PARTIR. MAIS LA TEMPÊTE
NOUS SURPRIT. LE VENT DÉCHAÎNÉ
NOUS MENA OÙ IL VOULUT..."



"...LE DIXIÈME JOUR, IL SE CALMA. ET
NOUS NOUS TROUVÂMES DEVANT UNE
TERRE INCONNUE?"



CURIEUX,
CE RIVAGE...
IL FAIT
CHAUD!

ALLEZ
VOIR OÙ NOUS
NOUS SOMMES
ÉCHOUÉS. OUVEREZ
L'ŒIL, LES
JEUNES!

"QUELQUES HEURES
PASSÈRENT. PUIS
L'UN DES ÉCLAIREURS
S'EN REVINT EN
COURANT..."



ROI!
ROI!..

UNE VILLE...
DERRIÈRE LA
COLLINE. LES
HABITANTS
NOUS ONT BIEN
ACCUEILLIS,
MAIS NOS
COMPAGNONS NE
VEULENT PAS
REVENIR.

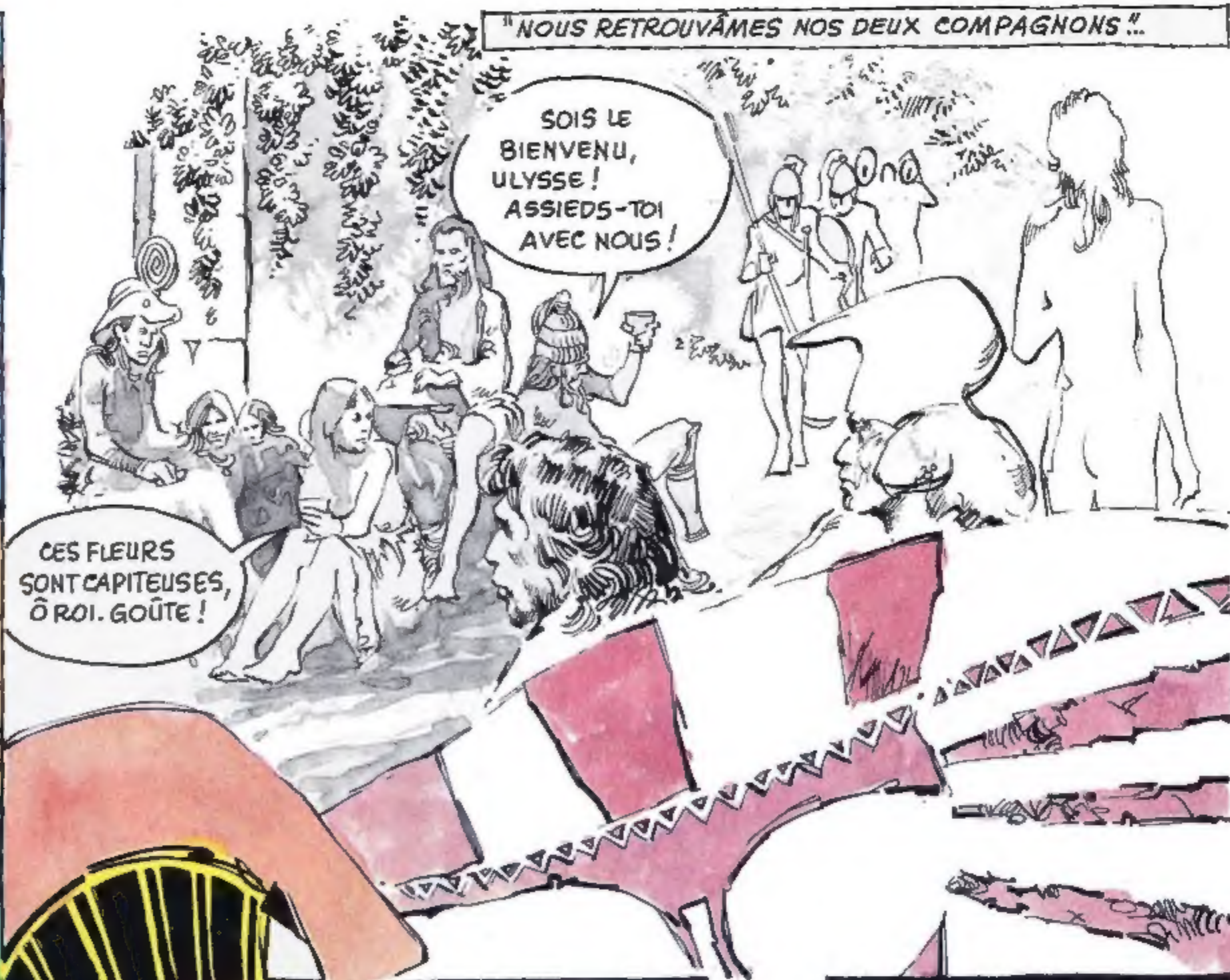
PAS
REVENIR!
POURQUOI?

CES GENS NOUS
ONT DONNÉ DES
FLEURS À MANGER...
MOI, JE N'Y AI PAS TOUCHÉ...
ILS Y ONT GOÛTÉ... ET
MAINTENANT ILS NE
VEULENT PAS
REVENIR...





EH BIEN ! NOUS
IRONS LES CHERCHER !
DIX HOMMES AVEC
MOI. LES AUTRES
PRÊTS À LEVER
L'ANCRE.



"NOUS RETROUVÂMES NOS DEUX COMPAGNONS !"

SOIS LE
BIENVENU,
ULYSSE !
ASSIEDS-TOI
AVEC NOUS !

CES FLEURS
SONT CAPITEUSES,
Ô ROI. GOÛTE !



CE SONT DES
FLEURS DE LOTUS,
ÉTRANGER. C'EST
NOTRE NOURRITURE.
PRENDS, EN SIGNE
DE PAIX.

JE NE
GOÛTERAI
PAS À CETTE
FLEUR...



QUE LEUR
EST-IL DONC
ARRIVÉ ?

.. DE LA DROGUE,
DES FLEURS... QUE
SAIS-JE ? ÇA LEUR
PASSERA. ATTACHEZ-LES
SOLIDEMENT.
NOUS PARTONS !



"NOUS DÛMES TRAÎNER NOS
COMPAGNONS JUSQU'AUX
BATEAUX !"

NOUS NE
VOULONS PAS
RETOURNER
À ITHAQUE !

LE LOTUS !
DONNEZ-NOUS
ENCORE DU LOTUS !
LAISSEZ-NOUS...



ROI,
QUEL CAP?

FILONS
VERS LE
LARGE. CAP
AU NORD!

"IL FAISAIT NUIT, UNE
NUIT CALME SOUS UN
CIEL COUVERT, QUAND
NOUS ENTRÂMES, DES
JOURS ET DES JOURS
PLUS TARD, DANS UN
PORT NATUREL."

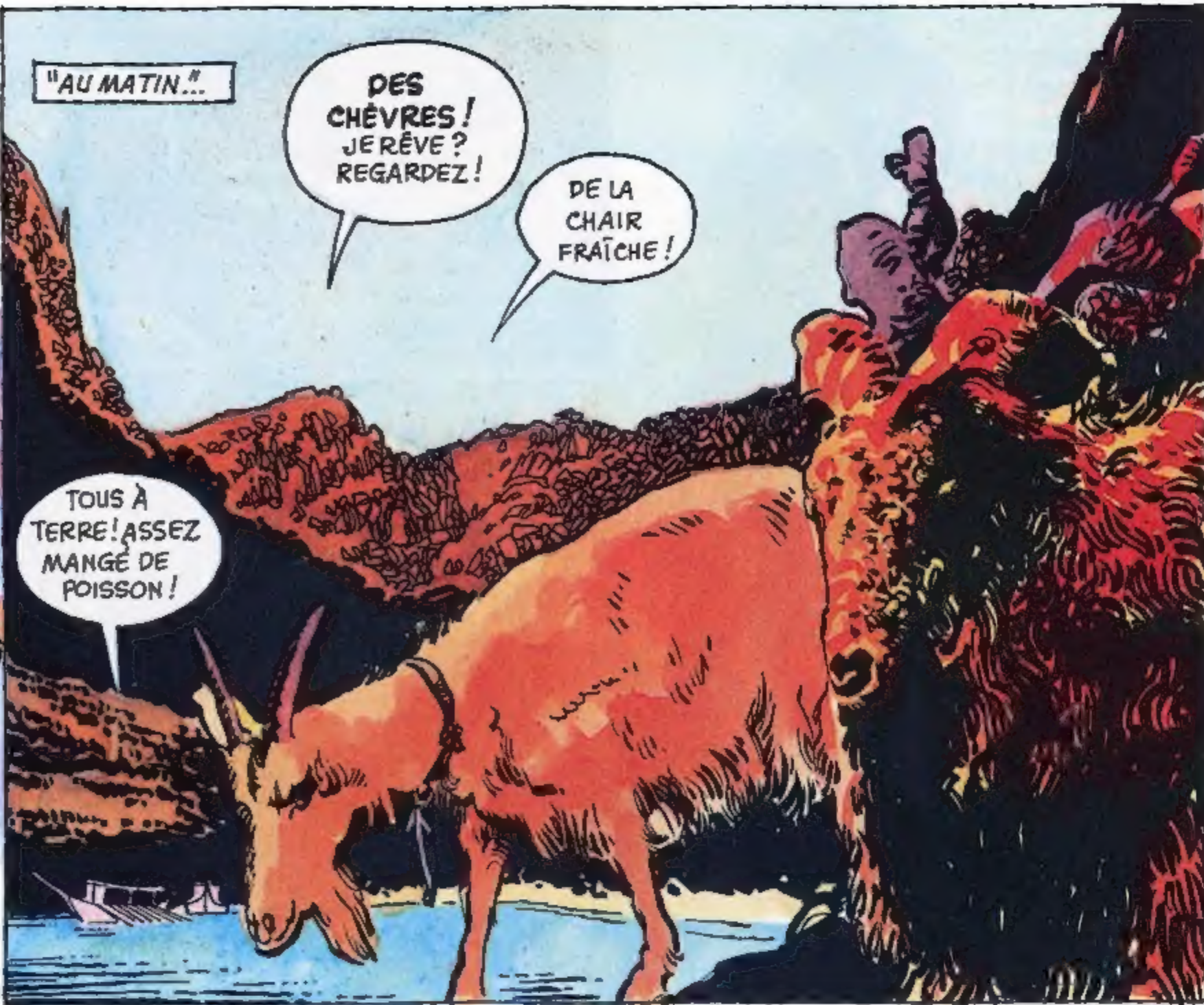


"AU MATIN..."

DES
CHÈVRES!
JE RÊVE?
REGARDEZ!

DE LA
CHAIR
FRAÎCHE!

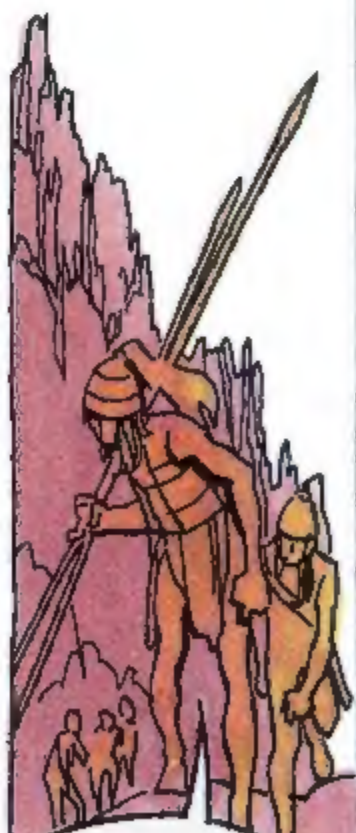
TOUS À
TERRE! ASSEZ
MANGÉ DE
POISSON!



"ET NOUS AVONS CHASSÉ, MANGÉ,
BU LE VIN PRIS AUX CICONES.
JOURNÉE HEUREUSE, QUE CELLE-LÀ..."



"JE PRIS 12
HOMMES AVEC
MOI, ET PARTIS
EN RECONNAIS-
SANCE."



JE SUIS
IMPATIENT DE
VOIR QUI HABITE
CES CAVERNES!

"NOUS L'APPRÎMES BIENTÔT.
LÀ VIVAIENT LES CYCLOPES,
ÊTRES ÉNORMES, CRUELS,
MANGEURS DE CHAIR
HUMAINE."



...DES PIRATES...
SANS FEU NI
LIEU? D'OÙ
VENEZ-VOUS?
QUE FAITES-VOUS
DANS MON
ANTRE?

"... DE HUIT DES NÔTRES, LE
MONSTRE FIT SON SOUPER..."



BOIS CE VIN
GÉNÉREUX, NOBLE
SEIGNEUR.

"IVRE-MORT,
LE CYCLOPE
S'AFFAISSA.
NOUS L'AVEU-
GÎÂMES
AVANT DE
PRENDRE LA
FUIE.
CHASSÉS DE
CETTE TERRE
HOSTILE,
NOUS ÉTIONS
DEVENUS
PRISONNIERS
DE LA MER..."

... "NOUS
DÉRIVIONS
PLEIN OUEST.
JE TENTAI DE
REMETTRE LE
CAP SUR LA
GRÈCE..."

"NOTRE ERRANCE NOUS
ENTRAÎNA EN VUE D'UNE ÎLE..."

REGARDEZ!
UNE VILLE!

... BELLE
ET PUISSANTE!
VOILÀ DES GENS
CIVILISÉS. ICI, NOUS
POUVONS DÉBAR-
QUER SANS
DANGER.

"C'ÉTAIT L'ÎLE D'ÉOLE, MAÎTRE
DES VENTS. UN ROI AFFABLE,
GÉNÉREUX, ÉTRANGE, PARFOIS..."

ULYSSE!
LE GRAND
ULYSSE! C'EST
DONC TOI!
AVANCE, AMI!

"NOUS RESTÂMES LONGTEMPS AUPRÈS
D'ÉOLE... JE LUI FIS LE RÉCIT DE LA
GUERRE DE TROIE..."

"VINT LE TEMPS DE REPRENDRE LA MER.
ÉOLE M'AVAIT DONNÉ LE CAP POUR
REJOINDRE ITHAQUE."

JE SUIVRAI
TES CONSEILS,
ÉOLE.

JE PUIS T'AIDER
ENCORE... PRENDS
CETTE OUTRE. MAIS
NE L'OUVRE PAS.
JAMAIS ! EN
AUCUN CAS !

POURQUOI ?
QU'Y A-T-IL
DEDANS ?

LES VENTS, TOUS LES
VENTS, EXCEPTÉ ZÉPHYR
QUI TE RAMÈNERA CHEZ
TOI. NE TE RIS PAS, ULYSSE.
IL Y A DES CHOSSES
QUE TU IGNORES...
ADIEU.

UN
VISIONNAIRE,
LE ROI ÉOLE ! TU AS
ENTENDU ? IL PRÉTEND
ÊTRE GARDIEN
DES VENTS !

"NEUF JOURS ET NEUF NUITS NOUS
NAVIGUÂMES SOUS UN VENT FAVORABLE.
ÉOLE AVAIT-IL VRAIMENT ENFERMÉ LES
TEMPÊTES EN SON OUTRE ?

JE TENAIS LA BARRE. JE RÊVAIS
QUE LES FEUX D'ITHAQUE
ÉTAIENT EN
VUE."

HÉ ! LE
ROI S'EST
ENDORMI !

LAISSE !
LE CAP EST BON.
REGARDE CETTE
OUTRE,
PLUTÔT...

OÙI.
ON DIT QUE
LES VENTS Y SONT
ENFERMÉS... C'EST
UN BOBARD... ELLE
CONTIENT DE L'OR,
PEUT-ÊTRE !

PUISQUE
LE ROI DORT,
NOUS POUVONS
BIEN Y JETER
UN COUP
D'ŒIL...

"ILS OUVRIRENT L'OUTRE. ET
LES VENTS MAUVAIS SE
LIBÉRÈRENT. LA TEMPÊTE SE
DÉCHAÎNA."

JE SUIS TROP
VIEUX, EURYLOCHUS,
POUR RIRE DE
CERTAINES
CHOSSES...

ÉOLE,
DIEU DES
VENTS...
PITIÉ !



N'IMPOREZ PAS LES DIEUX VOUS QUI VOUS ÊTES ATTIRÉ LEUR MALÉDICTION ! AUX RAMES !

"QUAND LA TEMPÊTE CESSA DE SE JOUER DE NOUS, NOUS NOUS TROUVÂMES DEVANT DE SOMBRES FALAISES."



"ONZE DE NOS VAISSEaux SE GLISSÈRENT DANS UN PORT NATUREL..."



QUE FONT-ILS ? QUI LEUR A DONNÉ L'ORDRE ?

MAIS... ILS SONT LAS... CE PORT...

TROP ÉTROIT. IL NE ME PLAÎT PAS. MIEUX VAUT RESTER AU-DEHORS. ACCOSTONS À CE PROMONTOIRE.

ICI, C'EST PARFAIT. QUE TROIS HOMMES AIENT VOIR OÙ NOUS SOMMES. IL NOUS FAUT DES VIVRES.

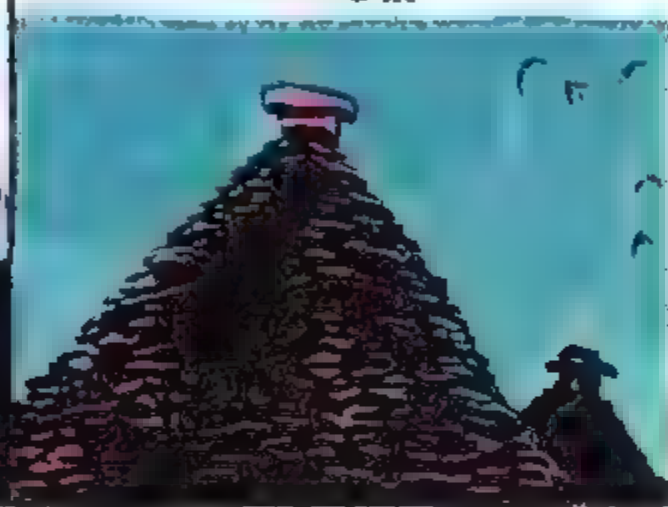
"LES TROIS HOMMES S'ENFONCÈRENT DANS LA MONTAGNE. PRÈS D'UNE FONTAINE, UNE FEMME..."



FEMME, QUEL EST CE PAYS ?

LE PAYS DES LESTRYGONS. MON PÈRE EN EST LE ROI. VOYEZ, LÀ-BAS, LE TOIT DE SA DEMEURE.

"... ILS SE DIRIGÈRENT VERS LA FORTERESSE. ILS VOULAIENT DEMANDER DES VIVRES, RIEN DE PLUS..."



"MAIS À PEINE ÉTAIENT-ILS ENTRÉS DANS LA VILLE QUE..."



ALERTE ! DES ÉTRANGERS ! DES ENNEMIS VENUS DE LA MER !

"EN UN ÉCLAIR, DES LESTRYGONS EN ARMES SURGIRENT DE PARTOUT..."

TUEZ-LES !

À MORT !



ROI,
DES LESTRYGONS
NOUS ATTAQUENT!
ILS SONT NOMBREUX...
TROP NOMBREUX!



AUX RAMES!
VITE!

MAIS LES
AUTRES BATEAUX...
ENFERMÉS
DANS LE PORT?



IL NE
RESTE PLUS...
QUE NOUS!

"... ILS ÉTAIENT DANS UNE TRAPPE. DES
MONTAGNES ENVIRONNANTES, LES
LESTRYGONS LES HARCELAIENT!"

" ONZE VAISSEAUX PERDUS!
ONZE ÉQUIPAGES ANÉANTIS!"

"OÙ ALLER? VERS LE LEVANT. VERS
ITHAQUE. MAIS NE COURIONS-NOUS
PAS APRÈS UN RÊVE? SERIONS-
NOUS CONTRAINTS D'ERRER À
JAMAIS SANS REVOIR NOTRE
PATRIE?"



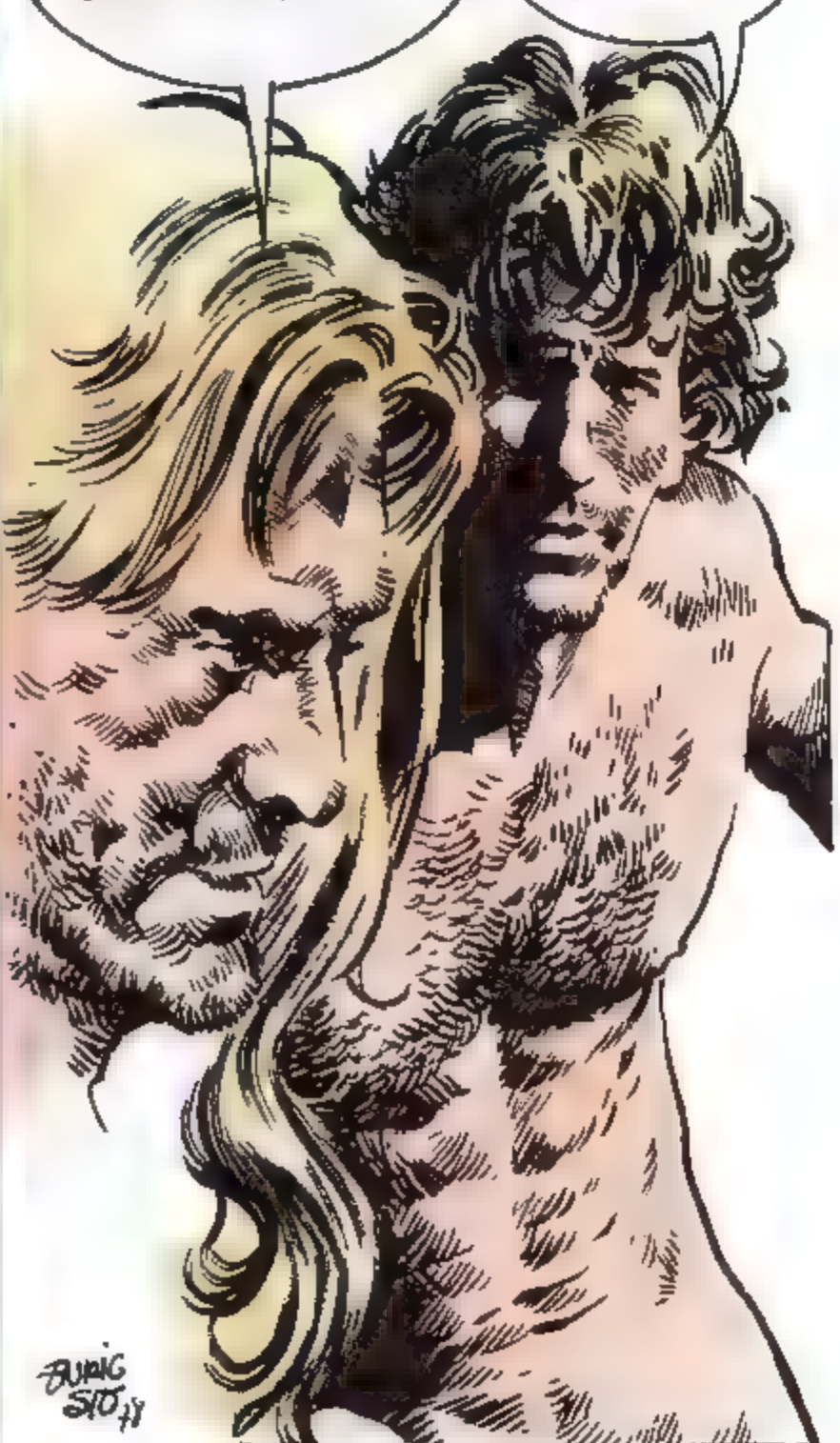
"À QUELQUE TEMPS DE
LÀ, UNE AUTRE ÎLE..."

ROI... LES
HOMMES ONT
PEUR, ILS SONT
FATIGUÉS...

OUI...
ET IL NOUS FAUT
TROUVER DE
L'EAU ET DES
VIVRES.

EURYLOCHUS,
PRENDS VINGT
HOMMES AVEC TOI, ET
PARS EN
RECONNAISSANCE.
SOIS VIGILANT.

JE LE SERAI,
ULYSSE.



BRIG
510



VOUS AVEZ
SANS DOUTE
FAIM
ET SOIF...
ENTREZ !

VOYEZ...
JE VOUS ATTENDAIS.
TOUT EST PRÊT
POUR VOUS ACCUEILLIR.

EURIC
SIO 79

"TOUS ENTRÈRENT, EXCEPTÉ
EURYLOCHUS, SUR SES GARDES."

TOUT À
L'HEURE, ILS RIAIENT,
ILS PLAISANTAIENT...
MAINTENANT, C'EST LE
SILENCE... MIEUX
VAUT ALLER VOIR.

"EURYLOCHUS
S'APPROCHA..."

ZEUS !

"DES POURCEAUX, DES BÊTES IMMONDES.
VOILÀ CE QU'ÉTAIENT DEVENUS NOS
COMPAGNONS ! ET CIRCE ÉTAIT AU
MILIEU D'EUX, TRIOMPHANTE... ELLE
LES AVAIT ENSORCELÉS !..."

"FOU DE TERREUR,
EURYLOCHUS,
COURUT ME
PORTER LA
NOUVELLE."

... MÉTAMORPHOSÉS
EN PORCS ! ES-TU
FOU ?

VA, Ô ROI,
SI TU NE ME
CROIS PAS !

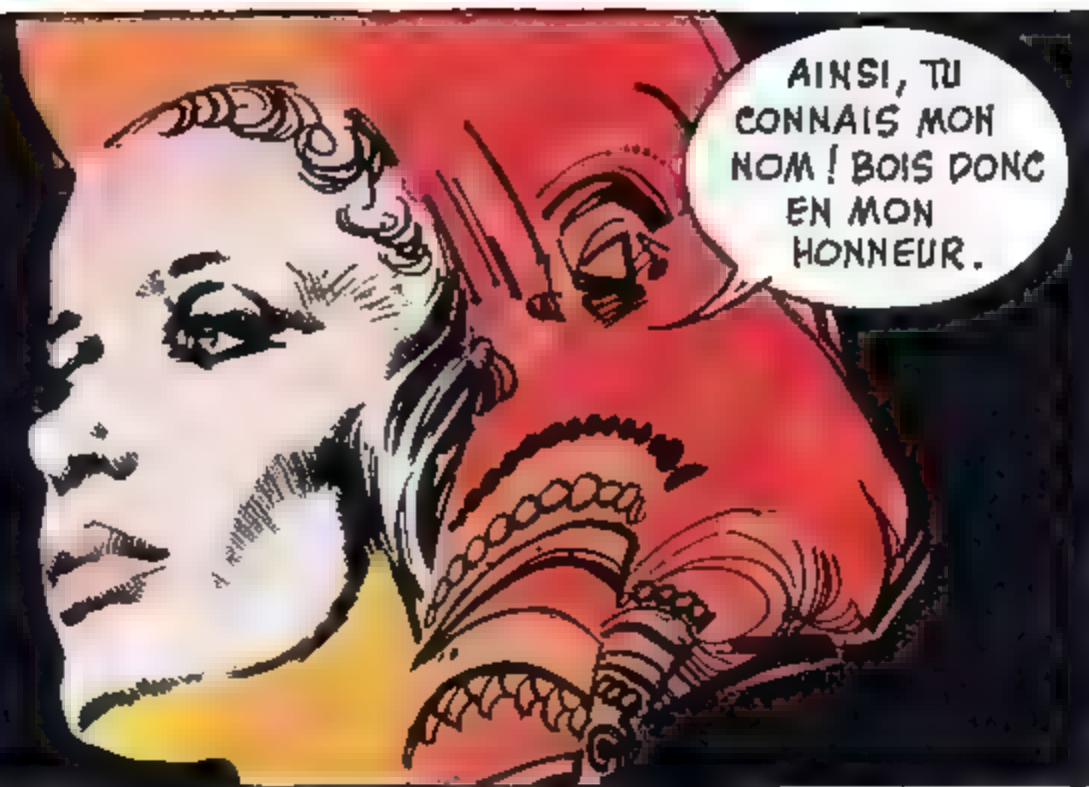
J'Y VAIS.
SI CIRCE CROIT
M'ENSORCELER MOI
AUSSI, ELLE SE
TROMPE !

"EURYLOCHUS AVAIT DIT VRAI. ARRIVÉ À LA
MAISON DE CIRCE, JE VIS LES PORCS
ENFERMÉS DANS L'ENCLOS."

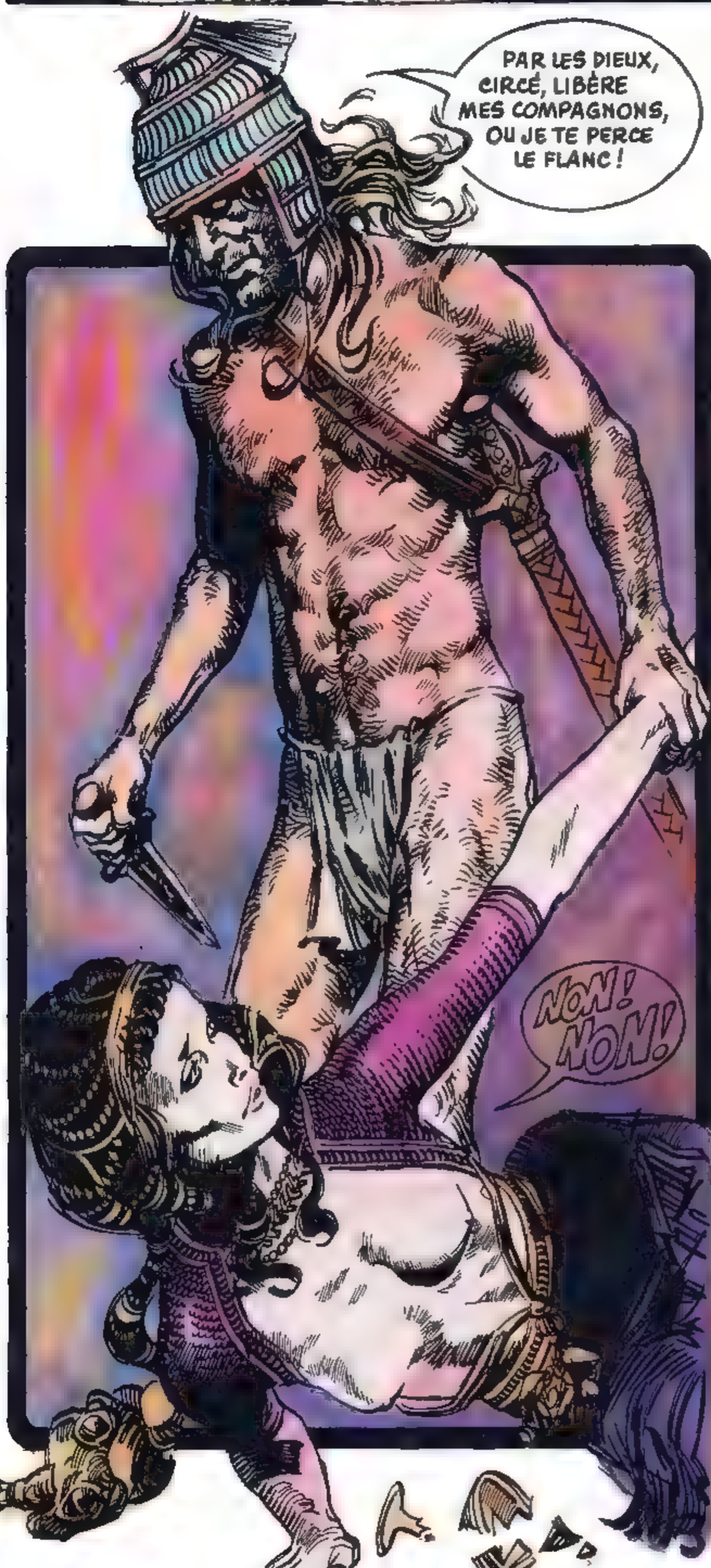
QUE CHERCHES-TU
TES COMPAGNONS ?
ILS DORMENT... VIENS TE
RASSASIER À MA TABLE !



OUI, CIRCE.
J'AI FAIM
ET SOIF



AINSI, TU
CONNAIS MON
NOM ! BOIS DONC
EN MON
HONNEUR.



PAR LES DIEUX,
CIRCE, LIBÈRE
MES COMPAGNONS,
OU JE TE PERCE
LE FLANC !

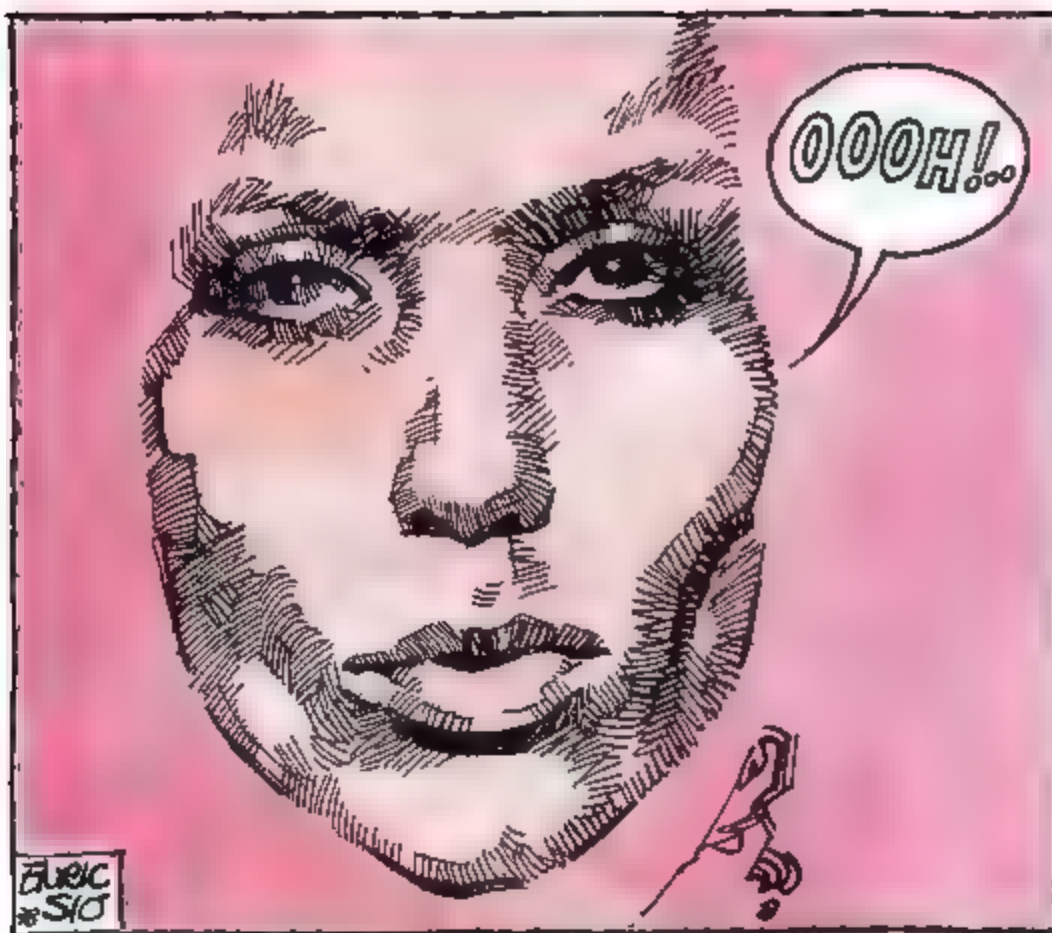
NON!
NON!



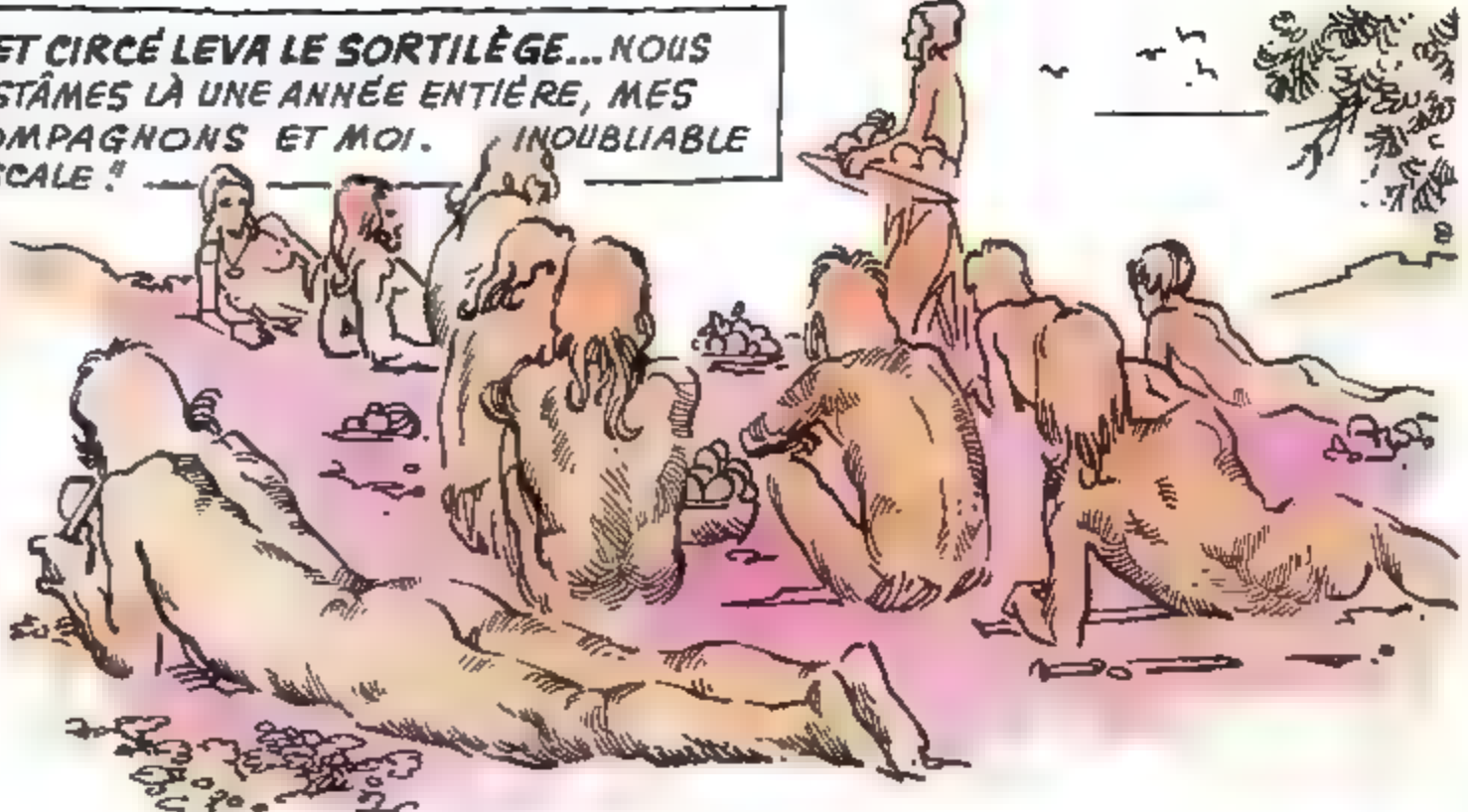
MAIS, QUI
ES-TU ? PERSONNE
JAMAIS N'OSA ME
TRAITER DE LA SORTE !
ES-TU... ULYSSE ?.. ON
M'A PRÉDIT QU'ULYSSE
S'ARRÊTERAIT ICI A
SON RETOUR DE
TROIE...



ULYSSE
EST MON
NOM



"... ET CIRCE LEVA LE SORTILÈGE... NOUS RESTÂMES LÀ UNE ANNÉE ENTÈRE, MES COMPAGNONS ET MOI. INOUBLIABLE ESCALE !"



"... PLUS TARD, SUR LES FLOTS PAISIBLES, ET LA PROUE VERS ITHAQUE..."

APPORTE-MOI DE LA CIRE, EURYLOCHUS, QUE JE VOUS BOUCHE À TOUS LES OREILLES.

QUOI ?

OBEÏS



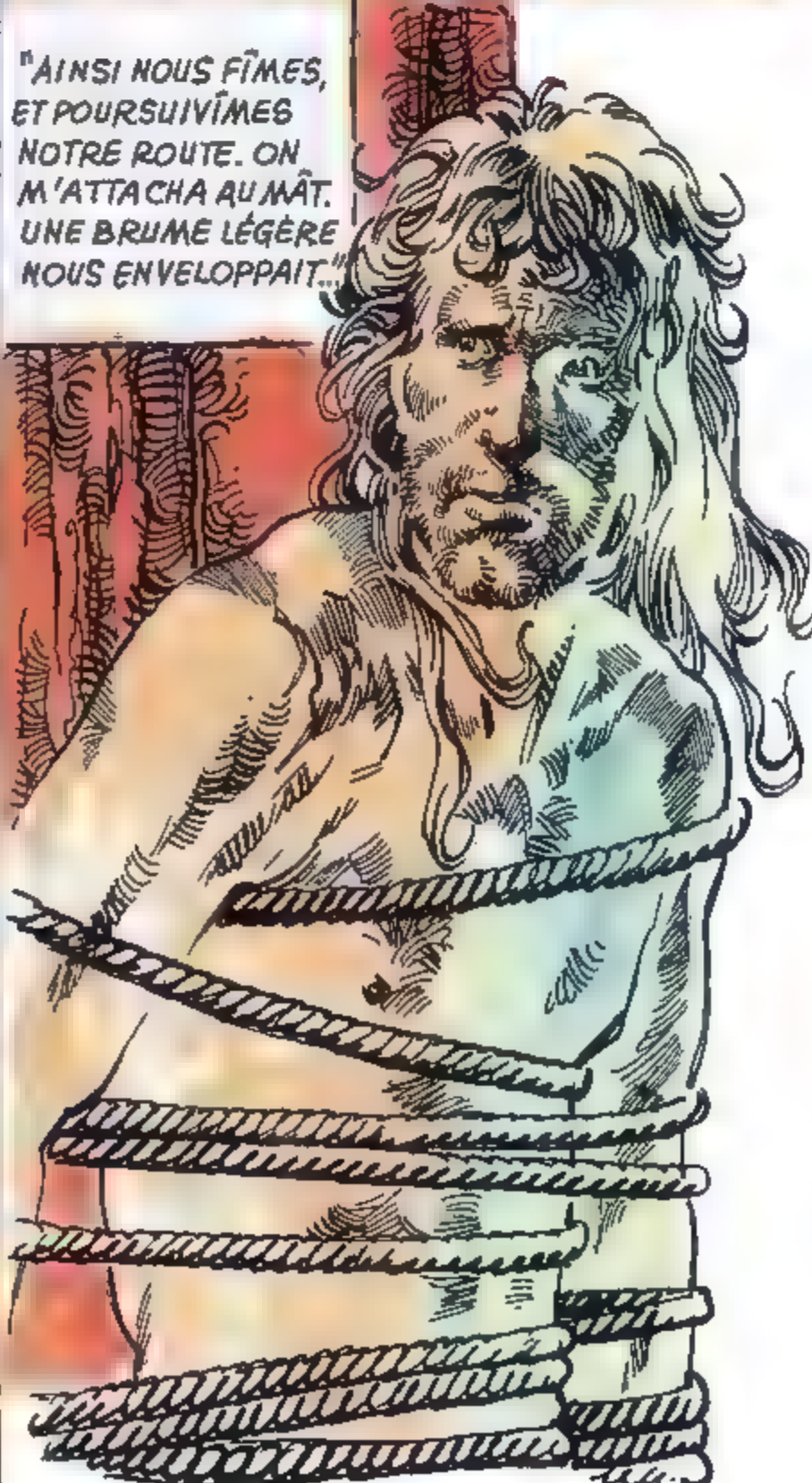
NOUS APPROCHONS DE L'ÎLE DES SIRÈNES. CIRCE M'A MIS EN GARDE : QUI ENTEND LEUR CHANT COURT VERS ELLES, ENVOÛTÉ, ET MEURT.



POURTANT, JE VEUX LES ENTENDRE ! QUAND JE VOUS AURAI BOUCHÉ LES OREILLES, ATTACHEZ-MOI AU GRAND MÂT... ET SI JE VOUS CRIE DE ME DÉLIER... SERREZ PLUS FORT MES LIENS ! COMPRIS ?



"AINSI NOUS FÎMES, ET POURSUIVÎMES NOTRE ROUTE. ON M'ATTACHA AU MÂT. UNE BRUME LÉGÈRE NOUS ENVELOPPAIT..."



"... BIENTÔT, J'APERÇUS UN ROCHER ET J'ENTENDIS LE CHANT DES SIRÈNES. ELLES M'AVAIENT RECONNU... ELLES M'APPELAIENT PAR MON NOM."



HONNEUR DES GRECS, ULYSSE, ILLUSTRE CHEF, ARRIVE. ARRÊTE TON NAVIRE, ET QUE NOS VOIX TE TOUCHENT...

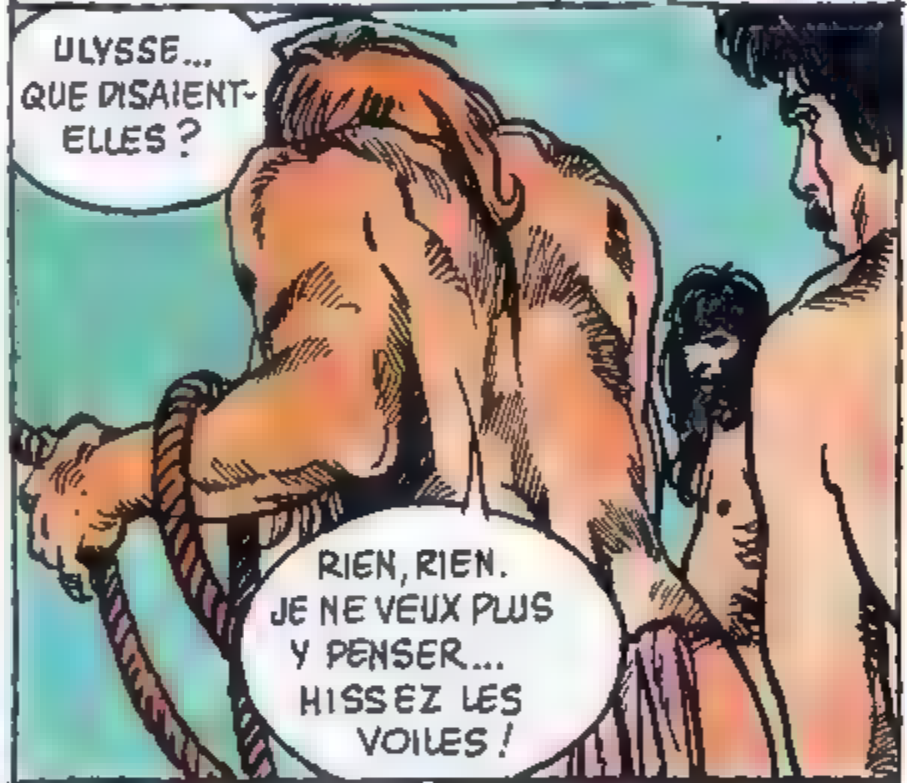


DÉTACHEZ-MOI! JE VOUS L'ORDONNE!



JE TE TUERAI. EURYLOCHUS, LIBÈRE-MOI!

"ILS ME RESTÈRENT FIDÈLES, ET ME SAUVÈRENT. ILS ME LIBÉRÈRENT SEULEMENT QUAND NOUS FÛMES LOIN DES ROCHERS..."



ULYSSE... QUE DISAIENT-ELLES?

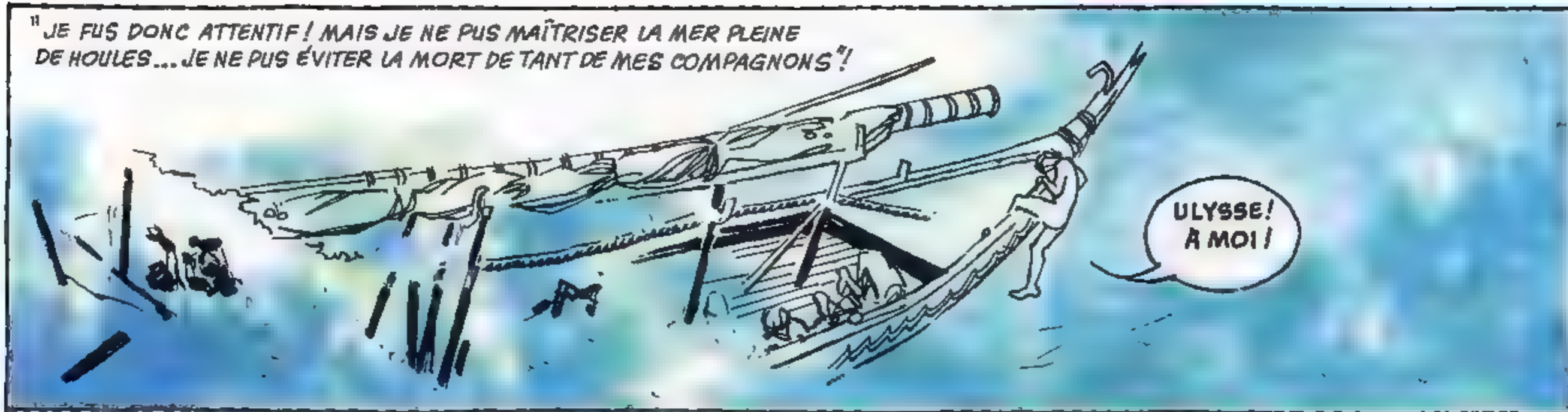
RIEN, RIEN. JE NE VEUX PLUS Y PENSER... HISSEZ LES VOILES!

"JE SONGEAI AUX PAROLES DE CIRCE."

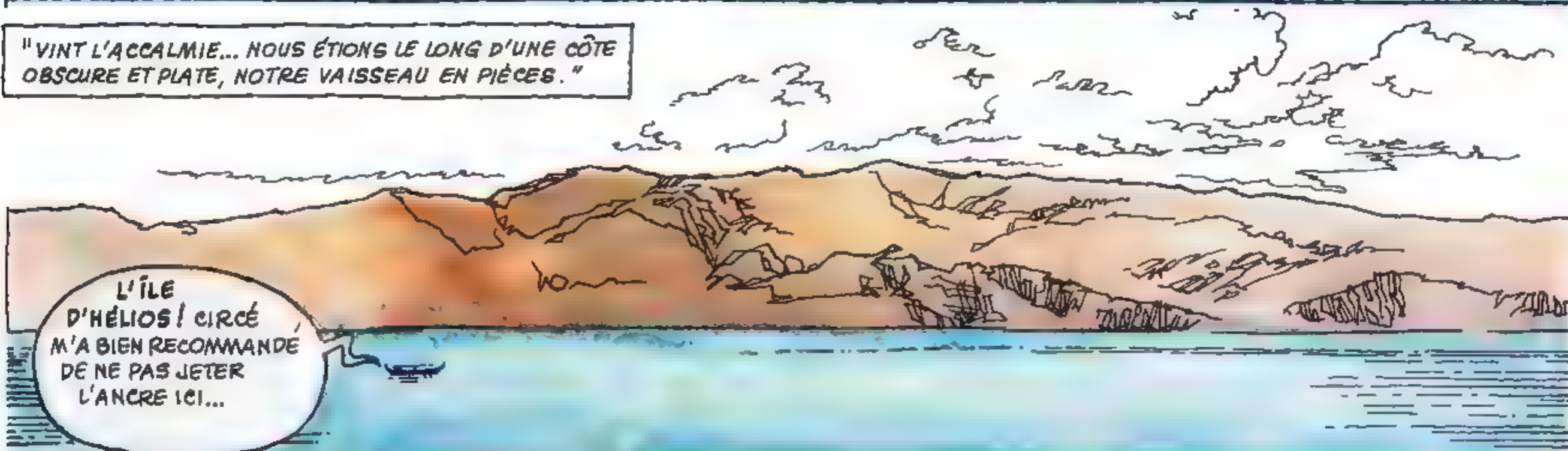
PRENDS GARDE AUSSI À CHARYBDE ET À SCYLLA!



"JE FUS DONC ATTENTIF ! MAIS JE NE PUS MAÎTRISER LA MER PLEINE DE HOULES... JE NE PUS ÉVITER LA MORT DE TANT DE MES COMPAGNONS !"



"VINT L'ACCALMIE... NOUS ÉTIONS LE LONG D'UNE CÔTE OBSCURE ET PLATE, NOTRE VAISSEAU EN PIÈCES."



L'ÎLE D'HÉLIOS ! CIRCE M'A BIEN RECOMMANDÉ DE NE PAS JETER L'ANCRE ICI...

ROI, TU ES DE FER. TU N'AS NI PEUR, NI FAIM, NI SOIF, MAIS NOUS N'AVONS PAS TON COURAGE.

"L'UN APRÈS L'AUTRE, ILS JURÈRENT. ET NOUS DESCENDÎMES À TERRE. NOUS RESTÂMES LÀ QUELQUES JOURS. IL Y AVAIT BIEN DES BŒUFS, MAIS AUCUN N'Y TOUCHA. NOUS MANGEÂMES DES FRUITS..."

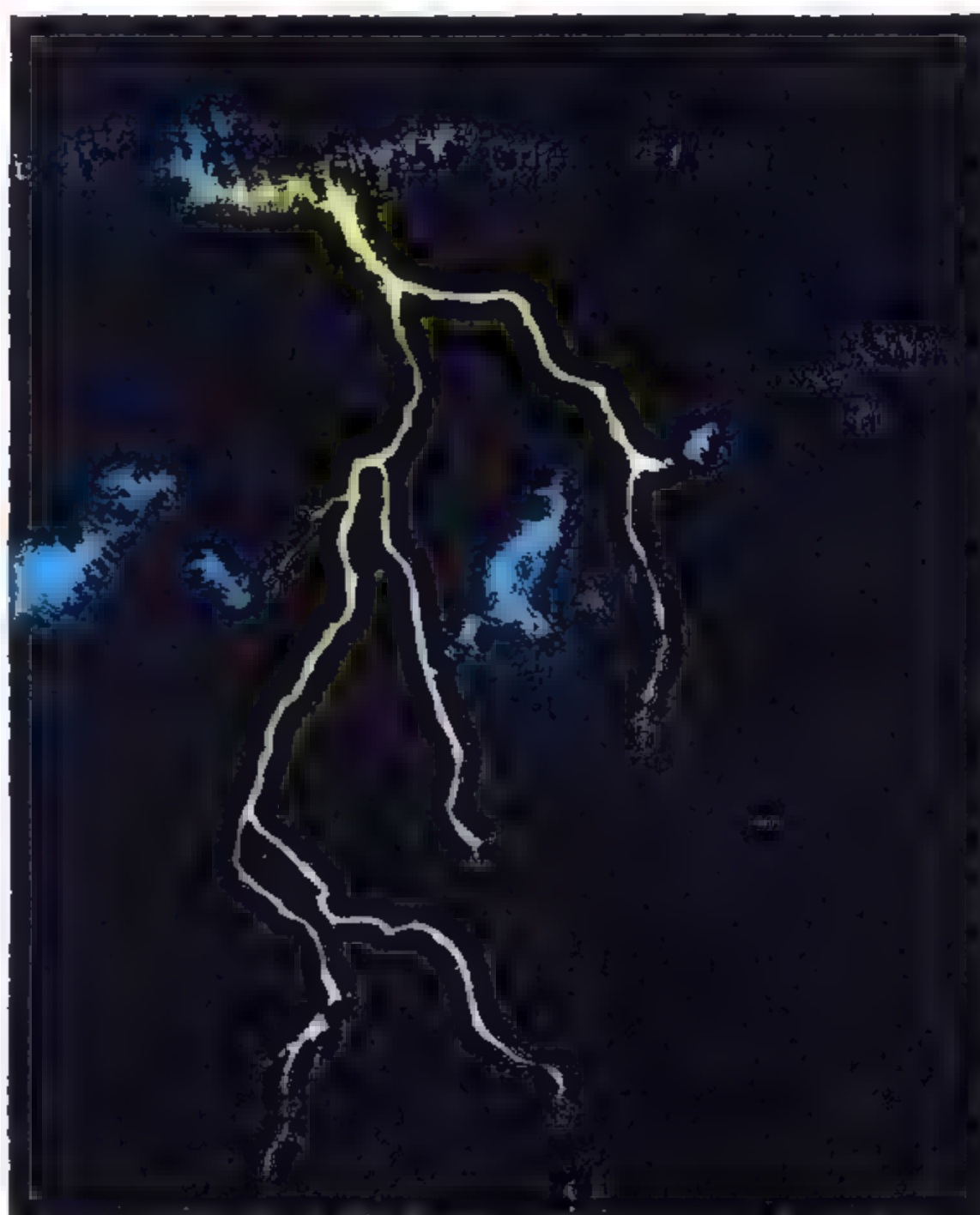
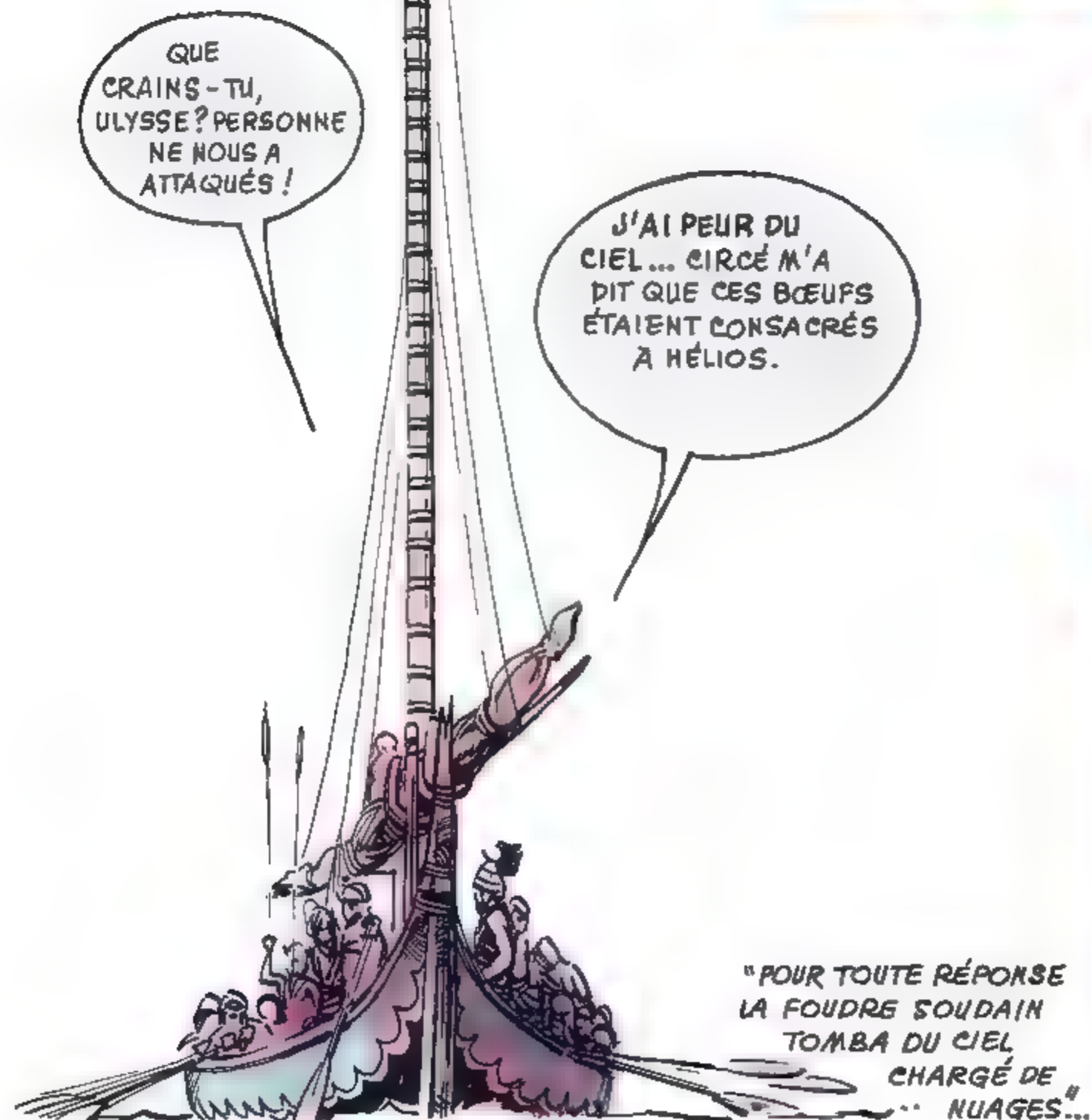
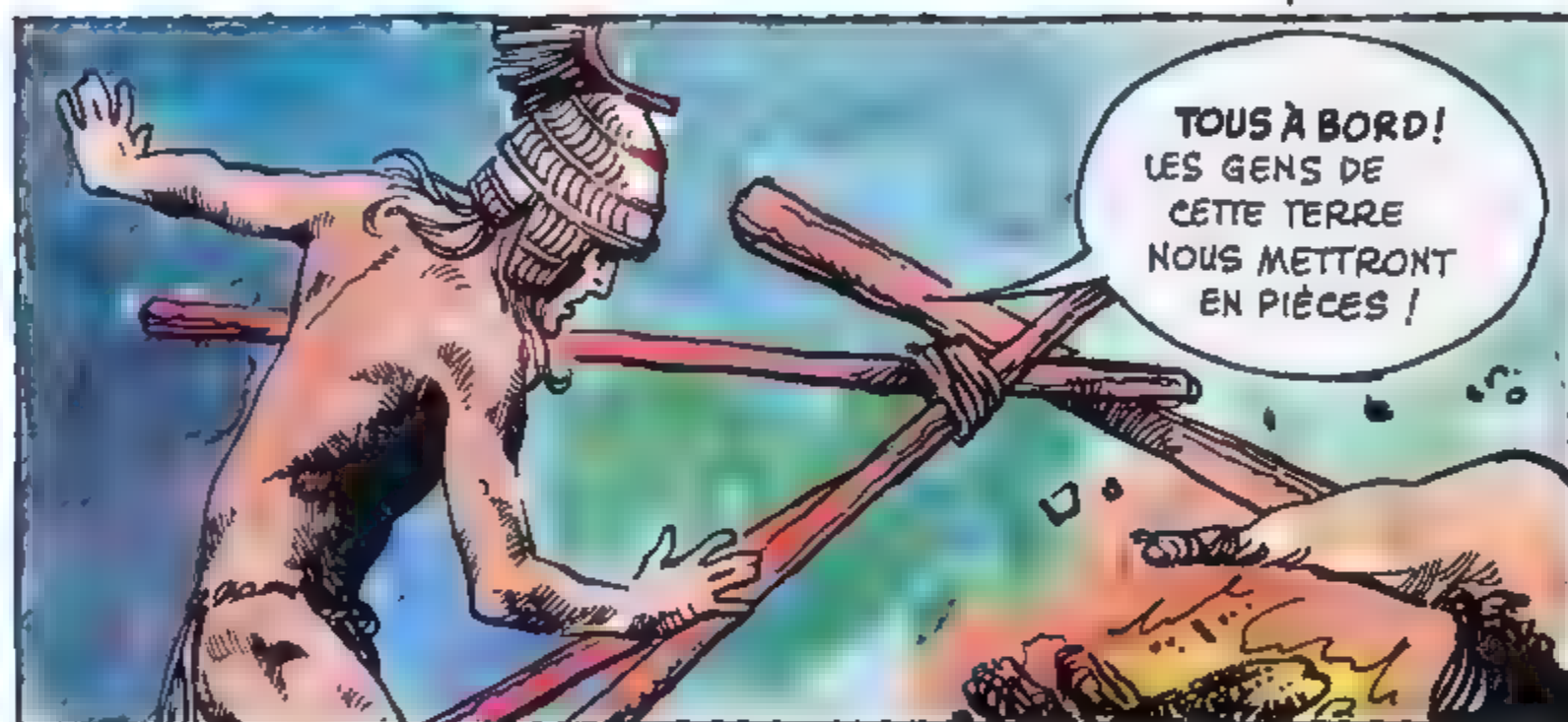


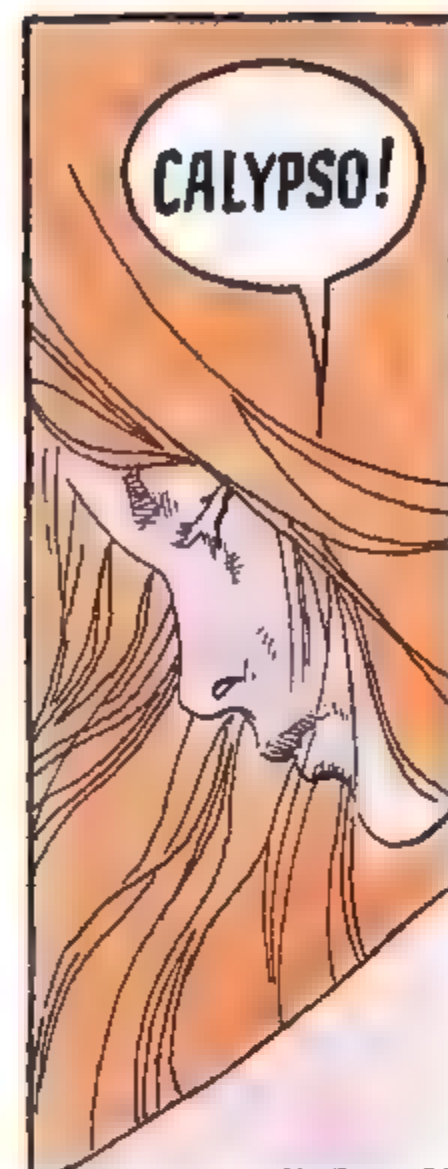
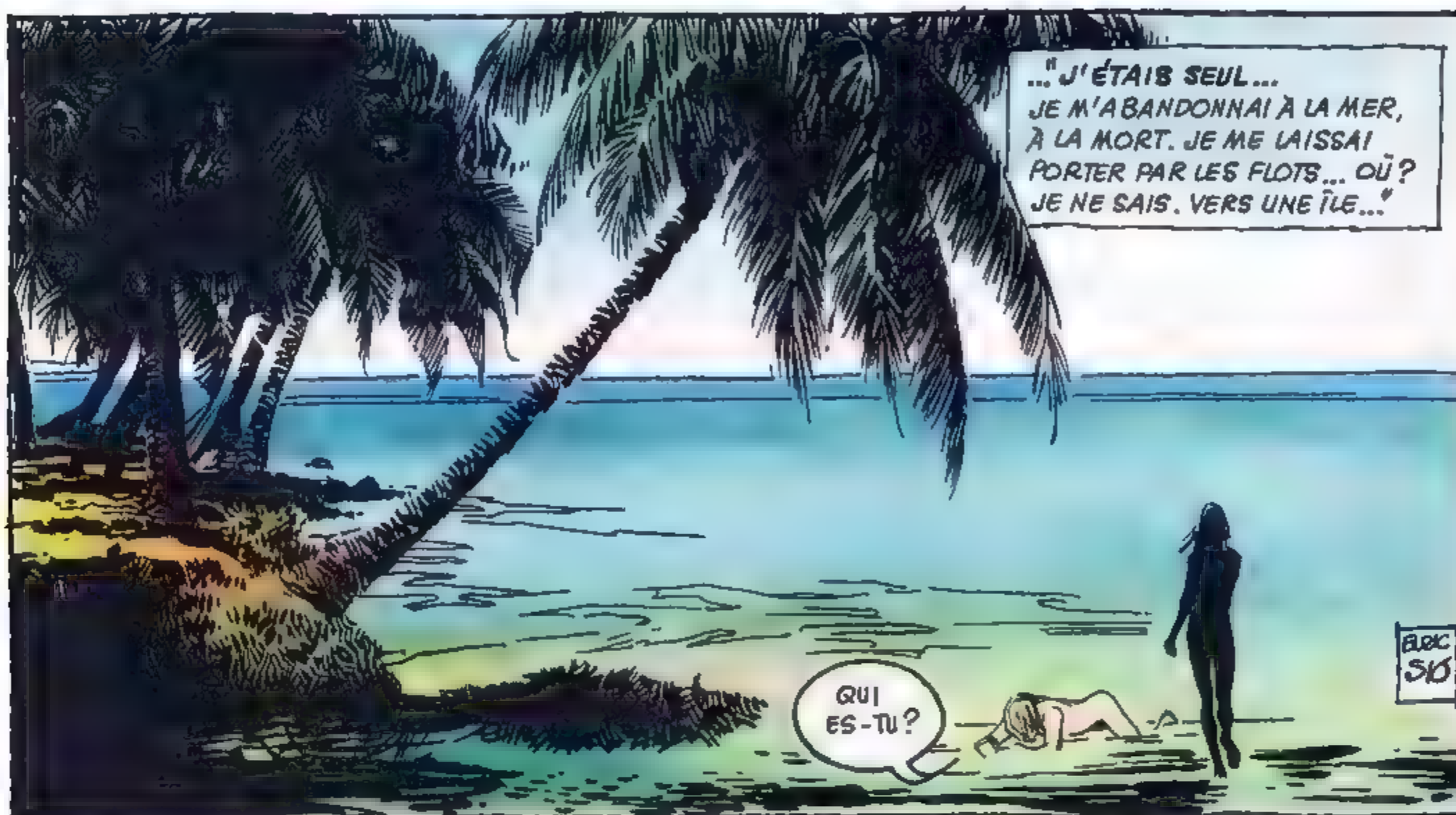
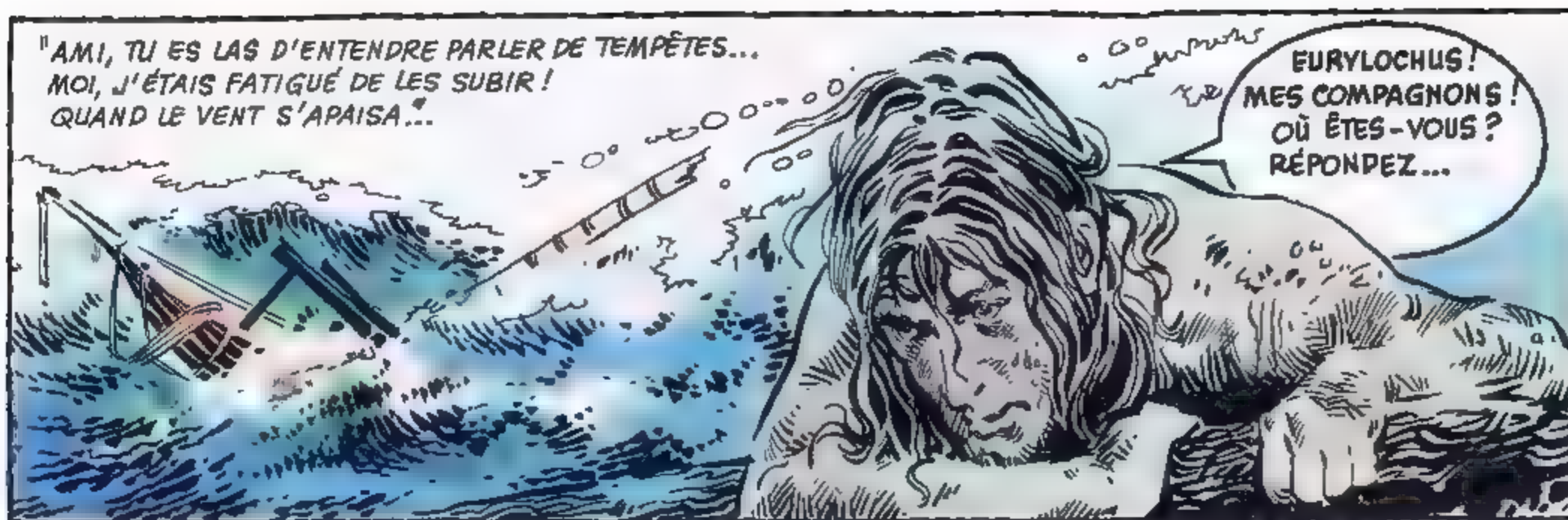
"JE DORMIS BEAUCOUP... IL EST DOUX DE DORMIR SUR LA TERRE FERME QUAND ON A LES OS MEURTRIS ET LA PEAU SÈCHÉE PAR LE SEL !"



LAISSE-NOUS ALLER À TERRE ! NOUS SOMMES BRISÉS !

BIEN ! MAIS À UNE CONDITION : JUREZ-MOI QUE SI VOUS VOYEZ DES BŒUFS, VOUS NE LES TOUCHEREZ PAS !





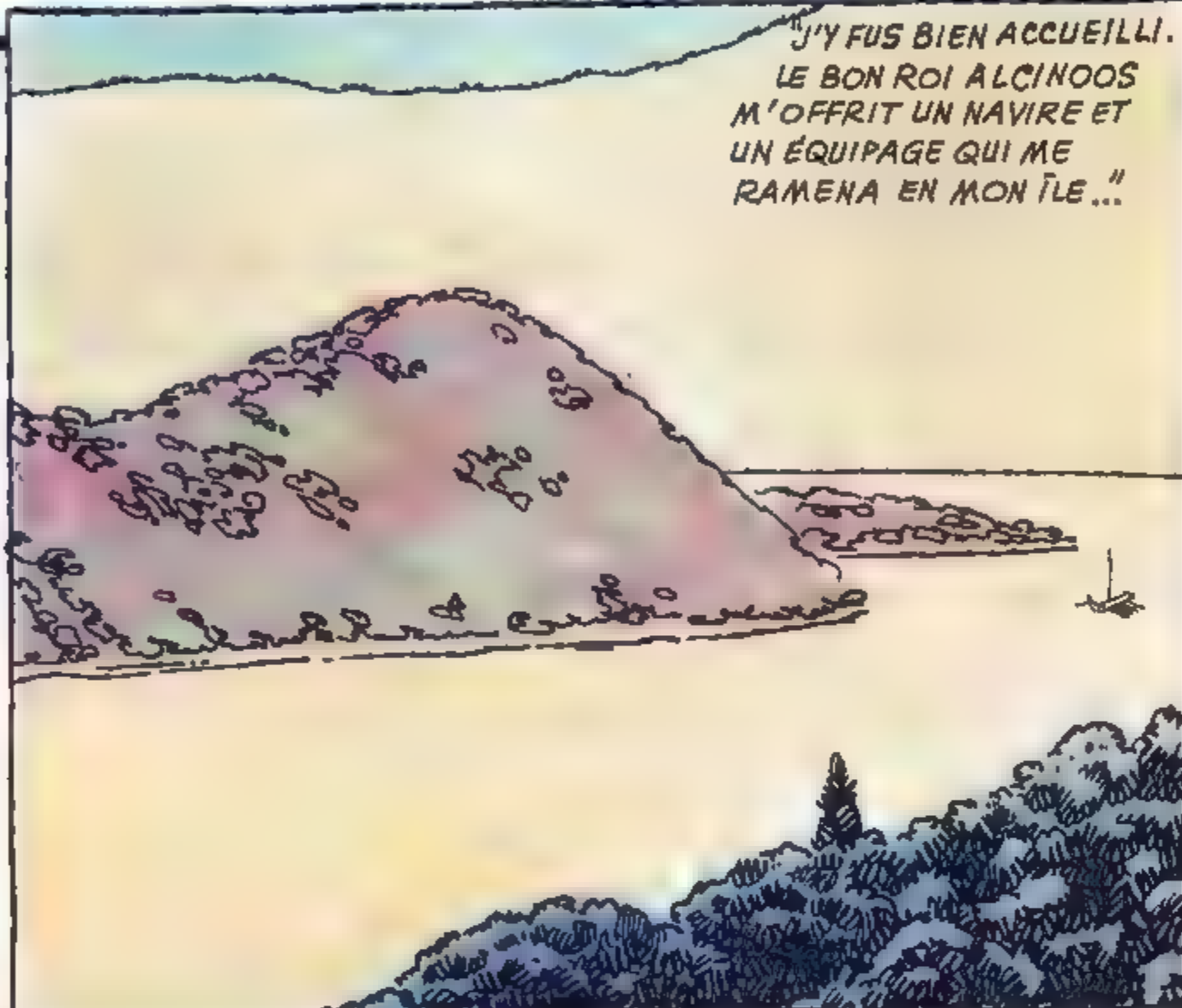
"BELLE ET DOUCE
CALYPSO! JE VÉCUS
AUPRÈS D'ELLE DES
MOIS, DES ANS.
ELLE M'AIMA, ELLE
ÉTAIT HEUREUSE.
MAIS MOI...
J'ÉTAIS SI LOIN
DE MON ÎLE!
UN JOUR, ENFIN,
JE LA QUITTAI..."

" JE LA LAISSAI, EN
PLEURS, SUR LA
PLAGE...
LA MER VINEUSE
BALANÇAIT SON
FLOT..."

" APRÈS AVOIR NAVIGUÉ DIX-HUIT JOURS ET DIX-HUIT NUITS,
J'ATTEIGNIS LA TERRE DES PHÉACIENS..."



"J'Y FUS BIEN ACCUEILLI.
LE BON ROI ALCINOOS
M'OFFRIT UN NAVIRE ET
UN ÉQUIPAGE QUI ME
RAMENA EN MON ÎLE..."



LE LONG RÉCIT S'ACHÈVE...

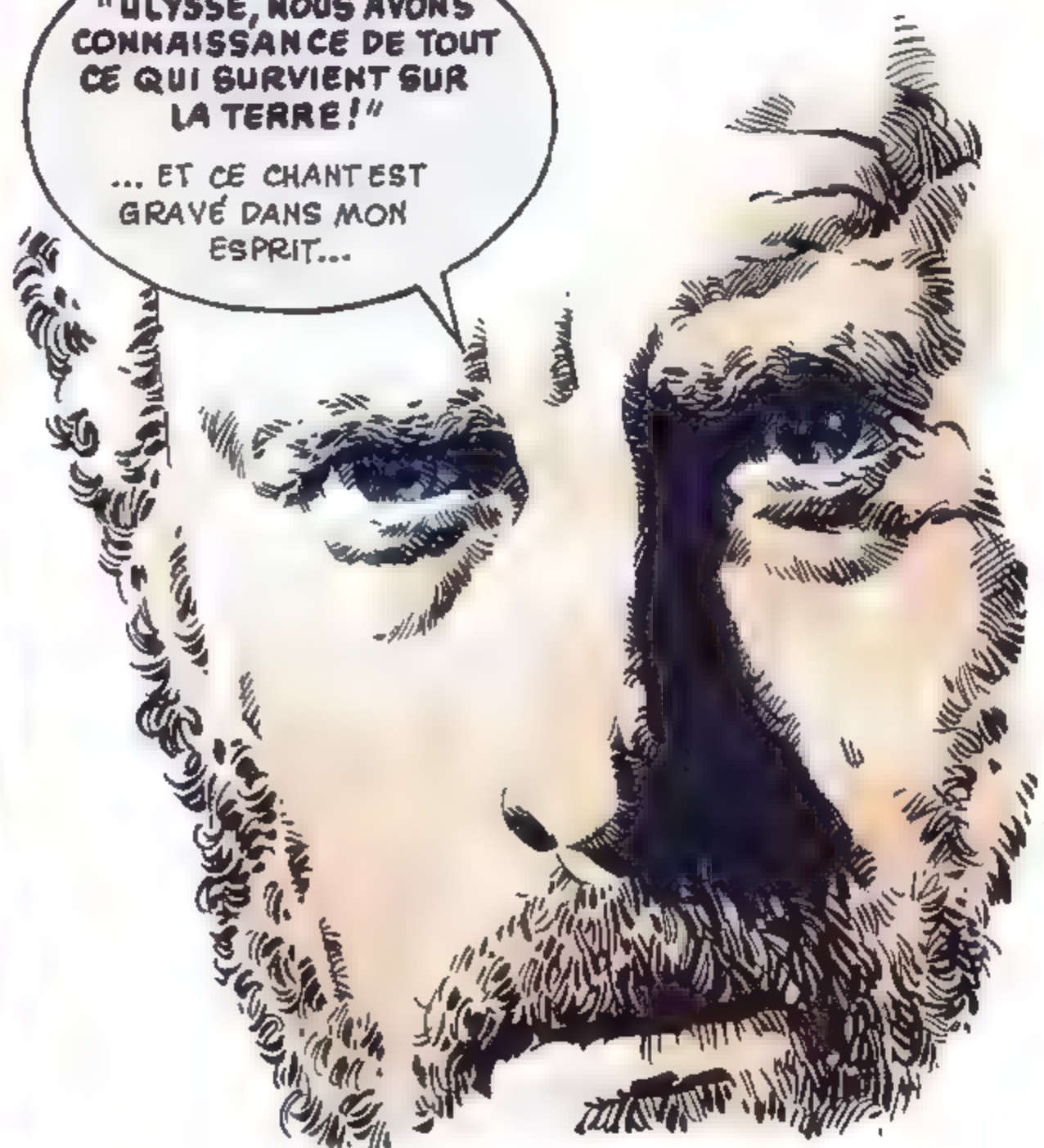
... APRÈS
UN PÉRIPE DE
DIX ANNÉES !

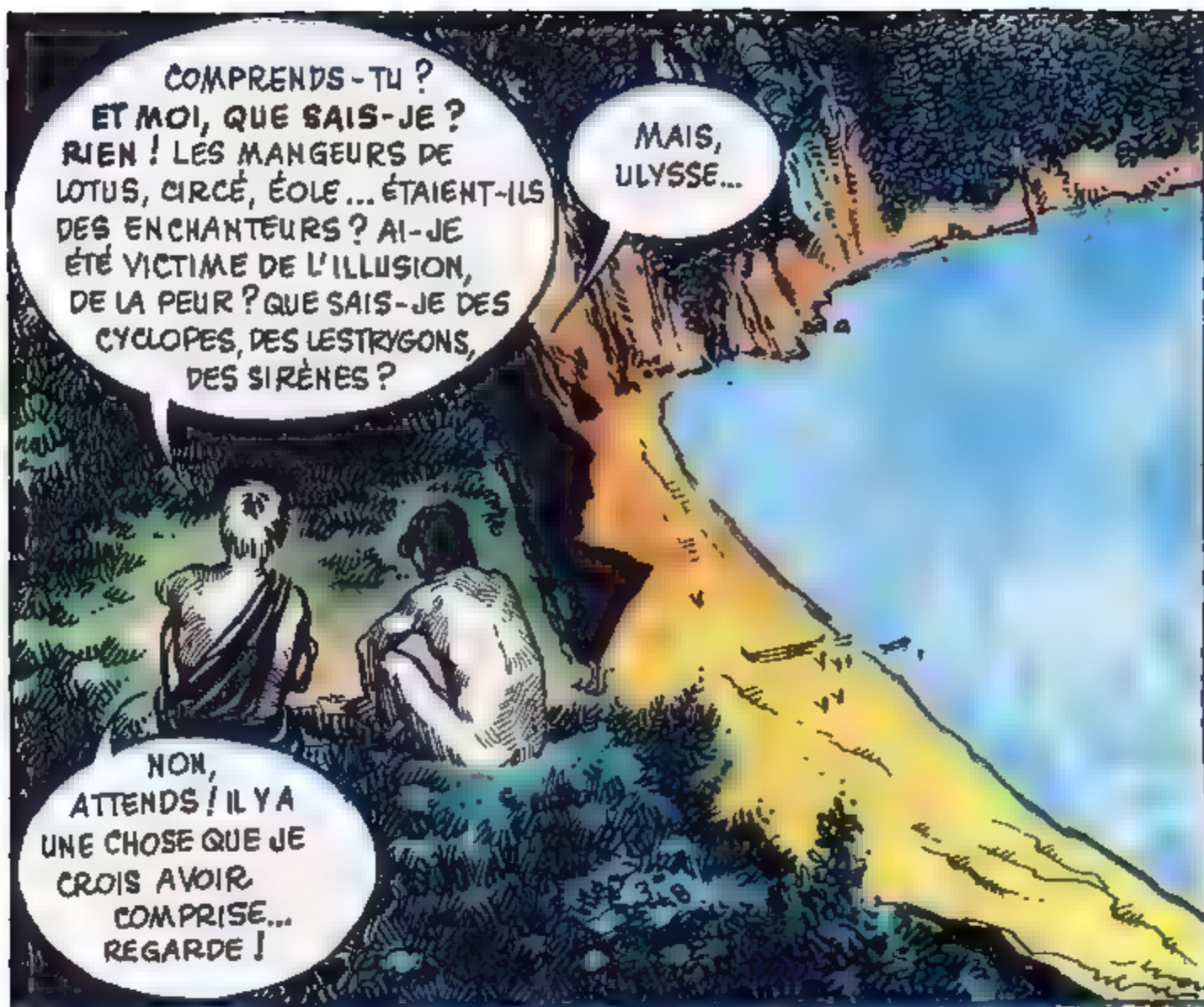
TU ES LE PLUS
GRAND DE TOUS LES
GRECS, ULYSSE ! TU AS
CROISÉ DANS TOUTES
LES MERS, FOULÉ LE
SOL DE TOUS LES
PAYS !

" J'AIMERAIS
SAVOIR ENCORE...
QUELLE CHANSON
CHANTAIENT
LES SIRÈNES ?

ELLES ONT DIT :
" ULYSSE, NOUS AVONS
CONNAISSANCE DE TOUT
CE QUI SURVIENT SUR
LA TERRE ! "

... ET CE CHANT EST
GRAVÉ DANS MON
ESPRIT...



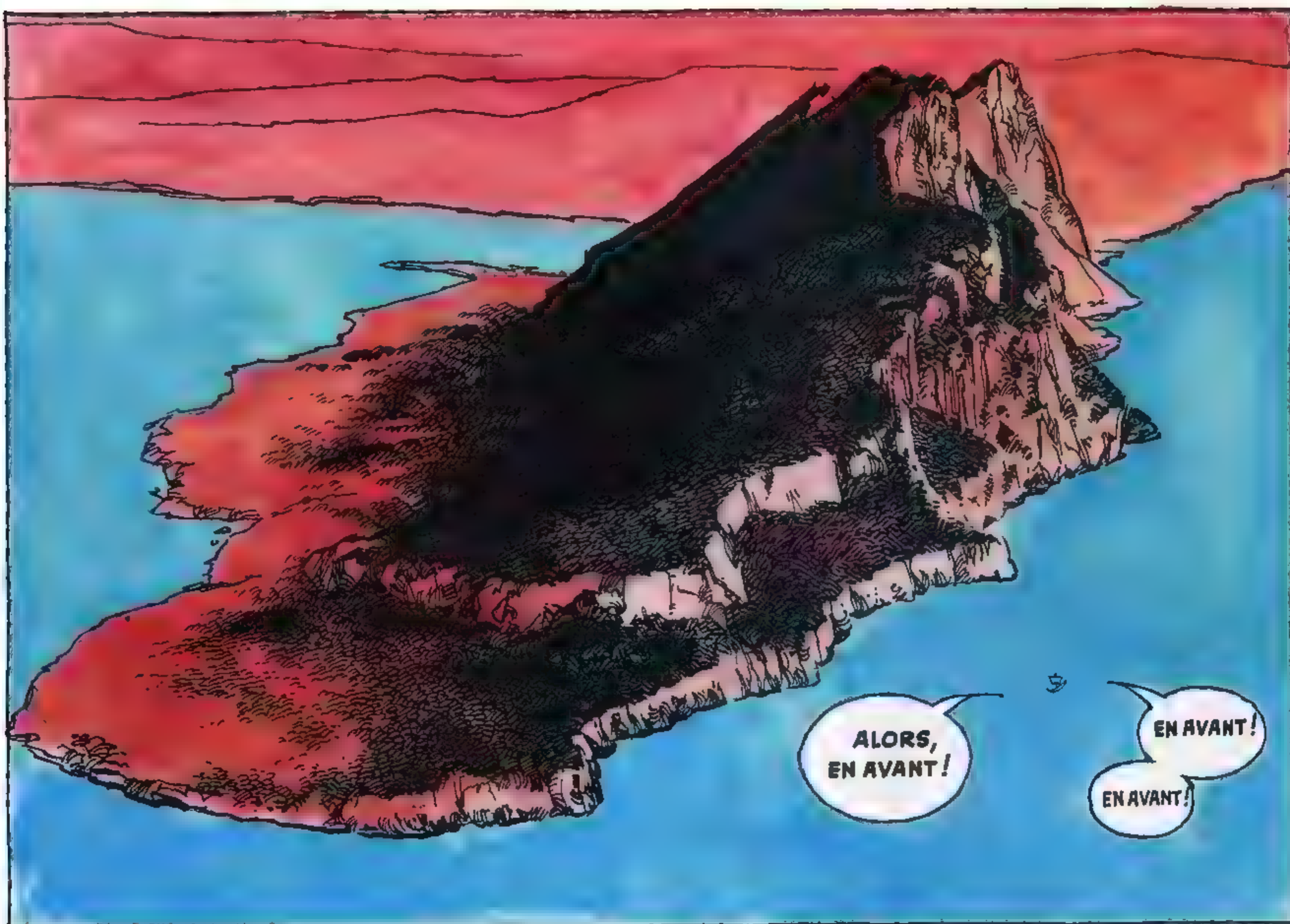


... C'EST AINSI QU'ULYSSE REPRIT LA MER. IL QUITTA ITHAQUE
POUR UN NOUVEAU VOYAGE... VERS LES TERRES DU COUCHANT...
POUR FRANCHIR LES COLONNES D'HERCULE.
UN JOUR...

MES AMIS!
VOYEZ CES FALAISES!
ON DIT QU'AU-DELÀ
S'ÉTEND UN MONDE
SANS VIE.

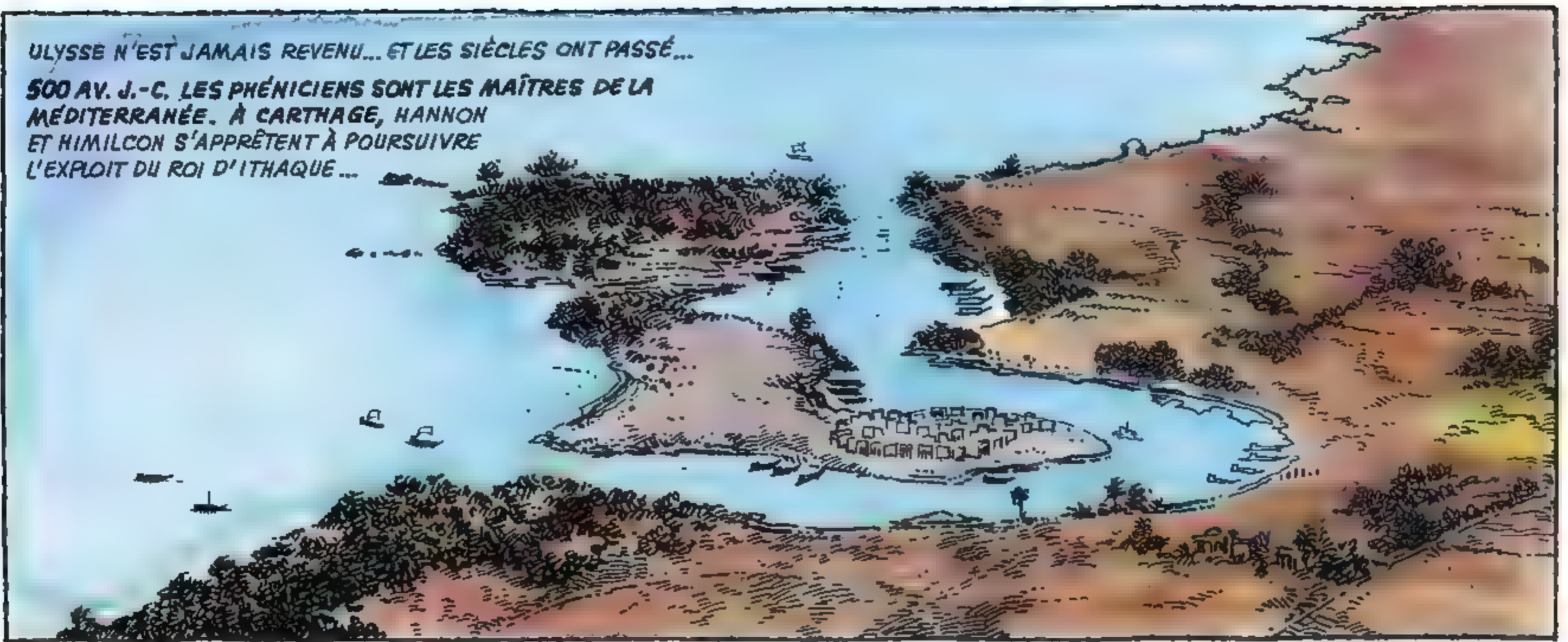


ERIC
SID
98



ULYSSE N'EST JAMAIS REVENU... ET LES SIÈCLES ONT PASSÉ...

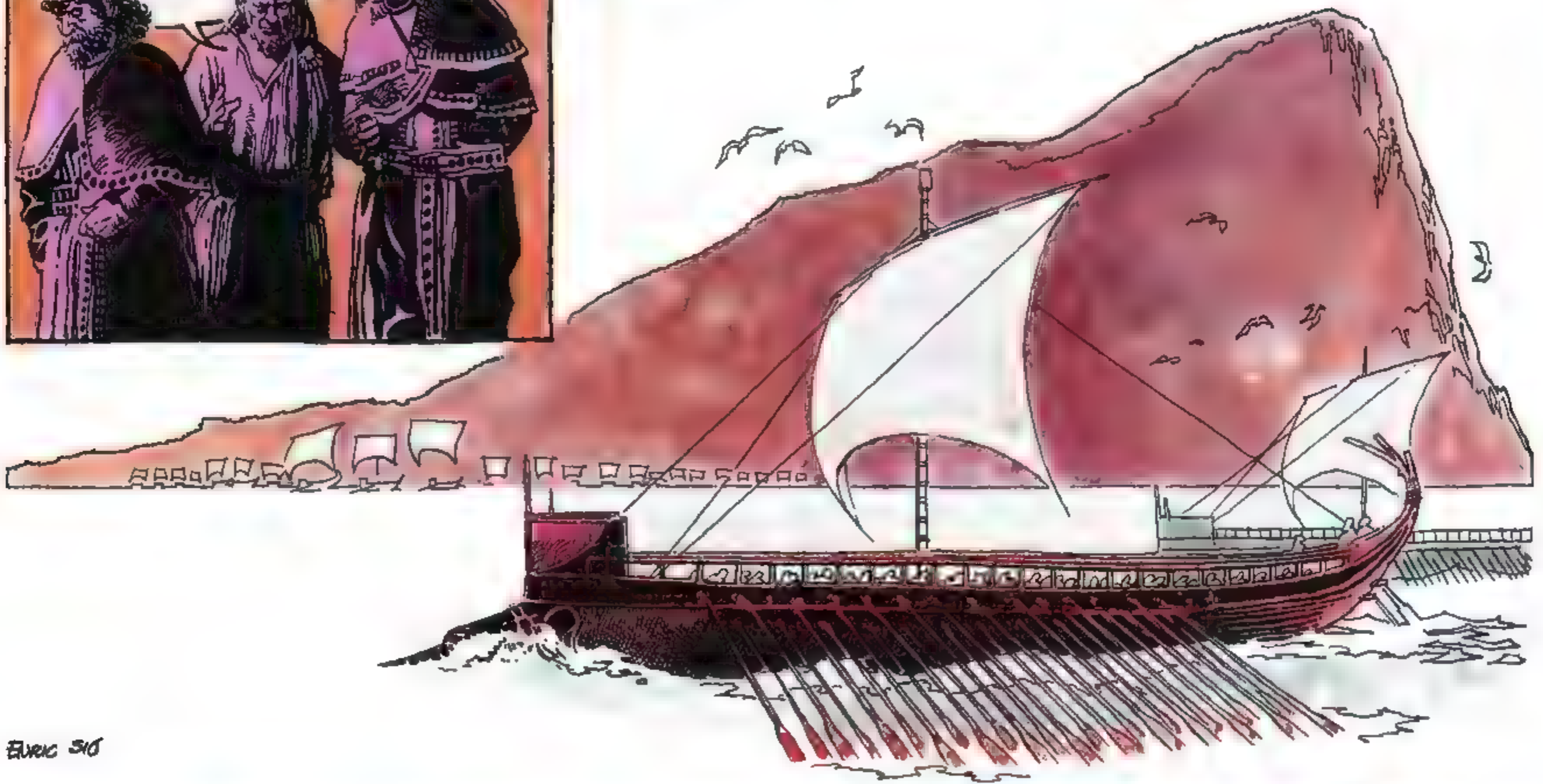
500 AV. J.-C. LES PHÉNICIENS SONT LES MAÎTRES DE LA MÉDITERRANÉE. À CARTHAGE, HANNON ET HIMILCON S'APPRÊTENT À POURSUIVRE L'EXPLOIT DU ROI D'ITHAQUE...



ALLEZ! CHERCHEZ D'OÙ VIENT L'ÉTAIN DE MASSILIA ET LA POUDRE D'OR VENDUE PAR LES LYBIENS...

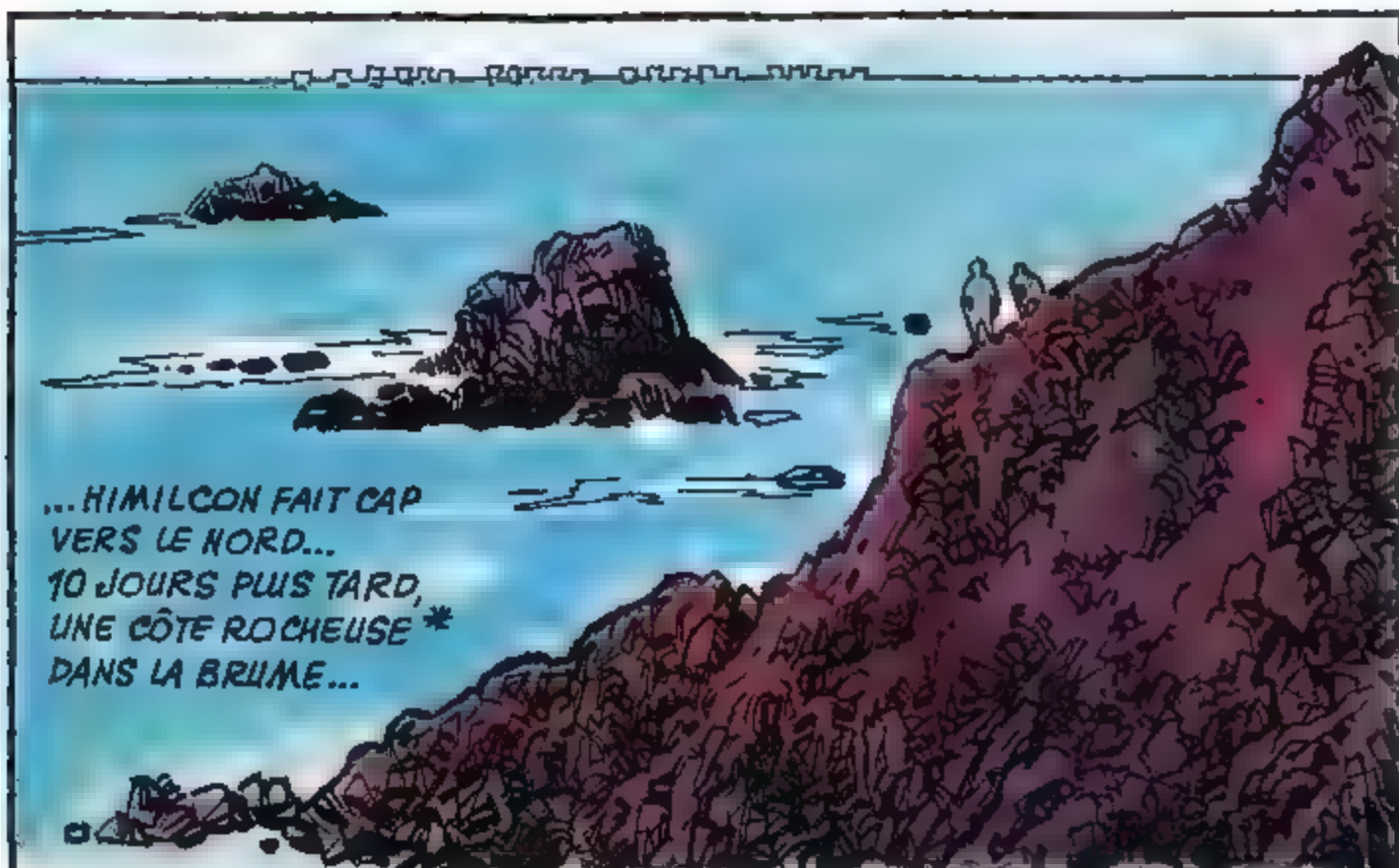


AUX COLONNES D'HERCULE, LES DEUX FLOTTES SE SÉPARENT... SUR L'INDICATION DES GENS DE MASSILIA...



ELRIC 310

... HIMILCON FAIT CAP VERS LE NORD... 10 JOURS PLUS TARD, UNE CÔTE ROCHEUSE* DANS LA BRUME...



* POINTE DE RAZ

LE CARTHAGINOIS ABORDE CHEZ LES CELTES.



NE TRANSPORTEZ PLUS L'ÉTAIN JUSQU'À MASSILIA. NOS BATEAUX VIENDRONT LE CHERCHER ICI!

SOUS DES CIELS PLUS CLÉMENTS,
HANNON S'ACQUITTE LUI AUSSI
DE SA MISSION. 60 VAISSEAUX
FILENT CAP AU SUD. À BORD,
30 000 COLONS...

NOUS
AVONS FONDÉ
6 COLONIES,
ÉDIFIÉ DES
TEMPLES...

... ILS LONGENT L'AFRIQUE,
RELÂCHENT SUR DES RIVAGES
PROMETTEURS ... DANS L'ÎLE
DE CERNÉ...

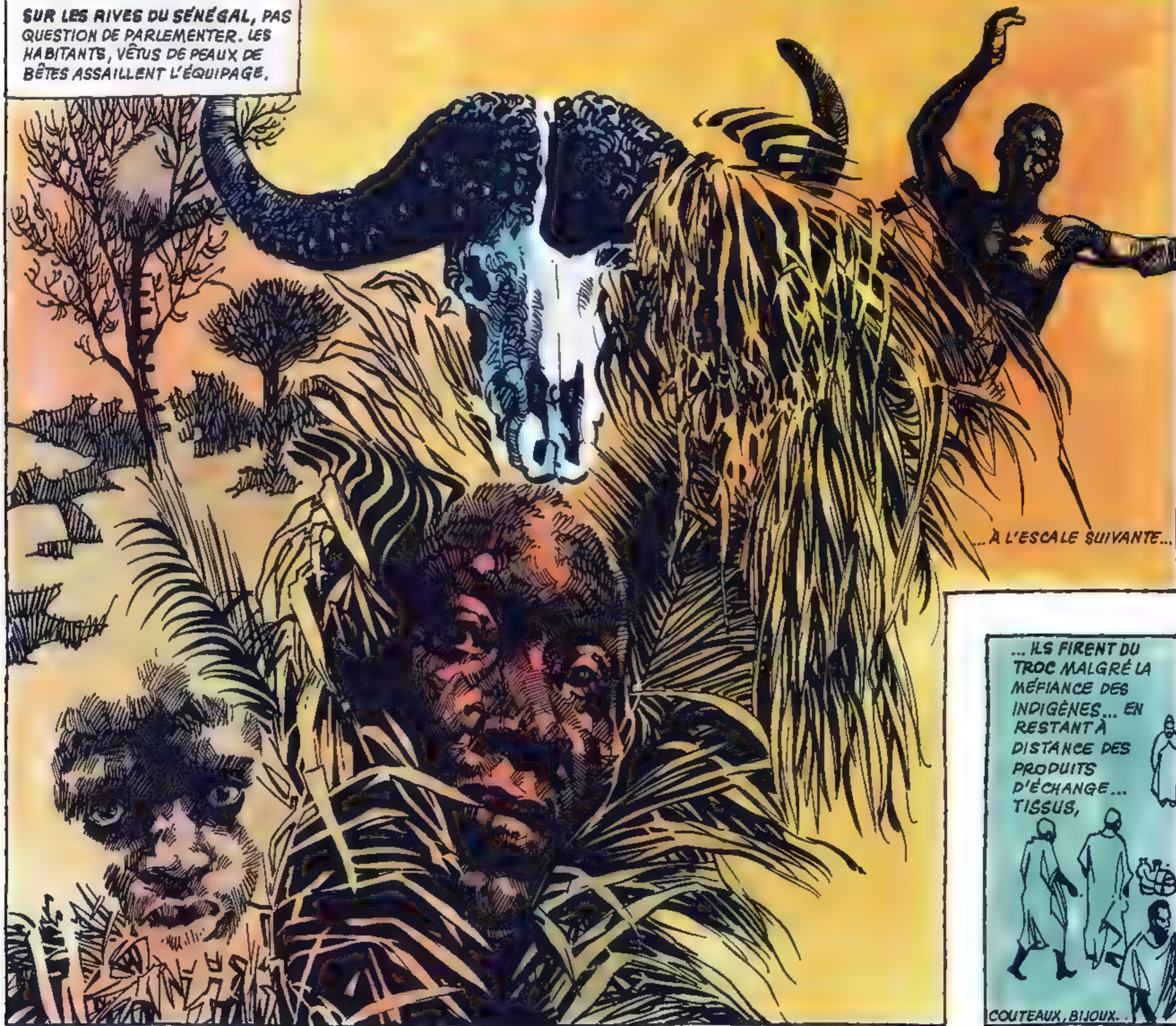


VIENS AVEC
NOUS DANS LE SUD!
TU PARLERAS POUR
NOUS AUX HOMMES
DU " GRAND
FLEUVE..."



QUE
200 HOMMES
RESTENT ICI.
NOUS PREN-
DRONS L'OR
À NOTRE
RETOUR.

SUR LES RIVES DU SÉNÉGAL, PAS
QUESTION DE PARLEMENTER. LES
HABITANTS, VÊTUS DE PEaux DE
BÊTES ASSAILLENT L'ÉQUIPAGE.



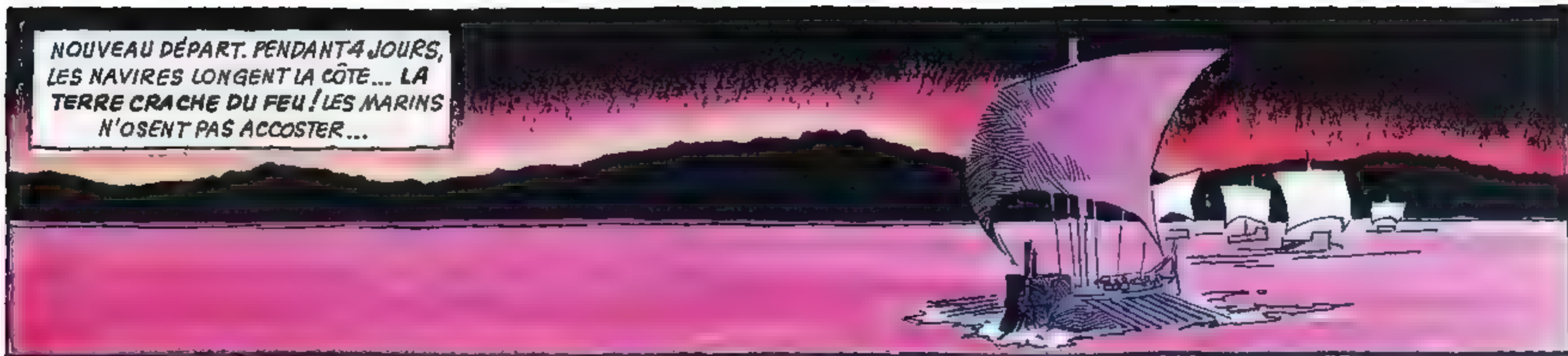
... À L'ESCALE SUIVANTE...

... ILS FIRENT DU
TROC MALGRÉ LA
MÉFIANCE DES
INDIGÈNES... EN
RESTANT À
DISTANCE DES
PRODUITS
D'ÉCHANGE...
TISSUS,

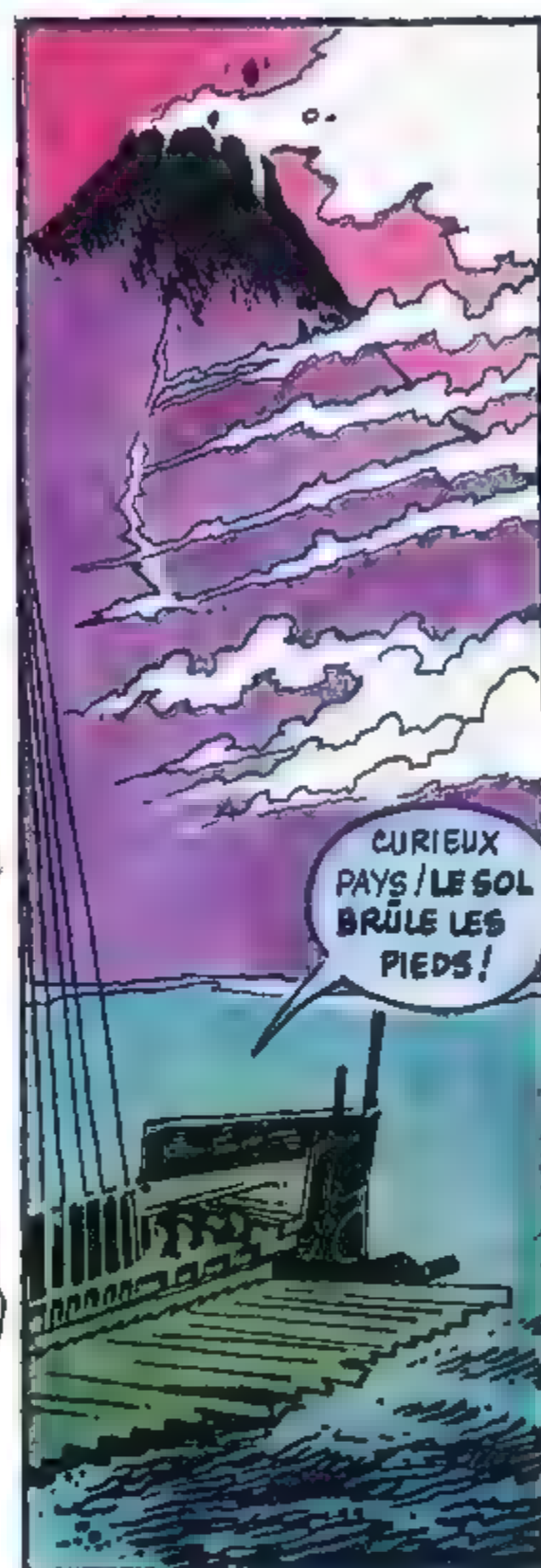
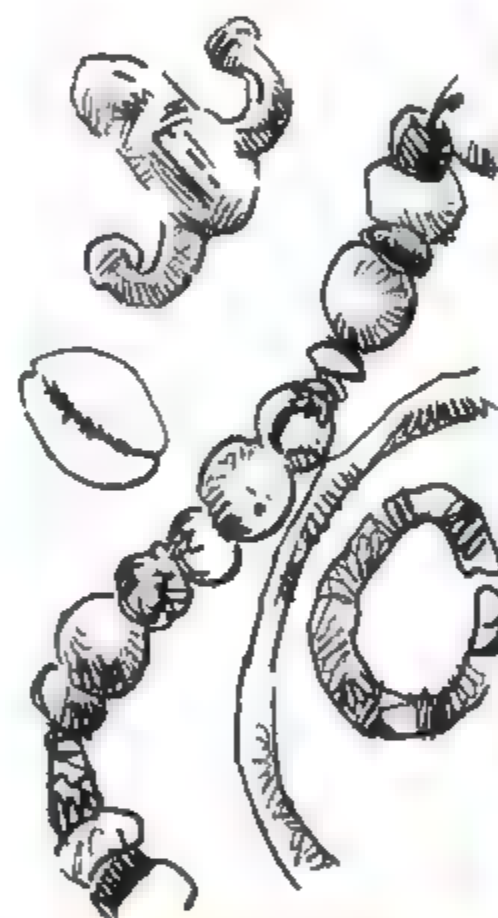
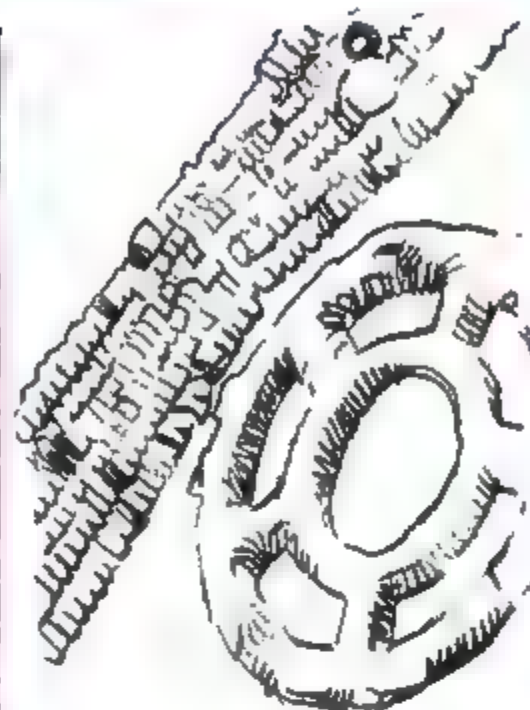
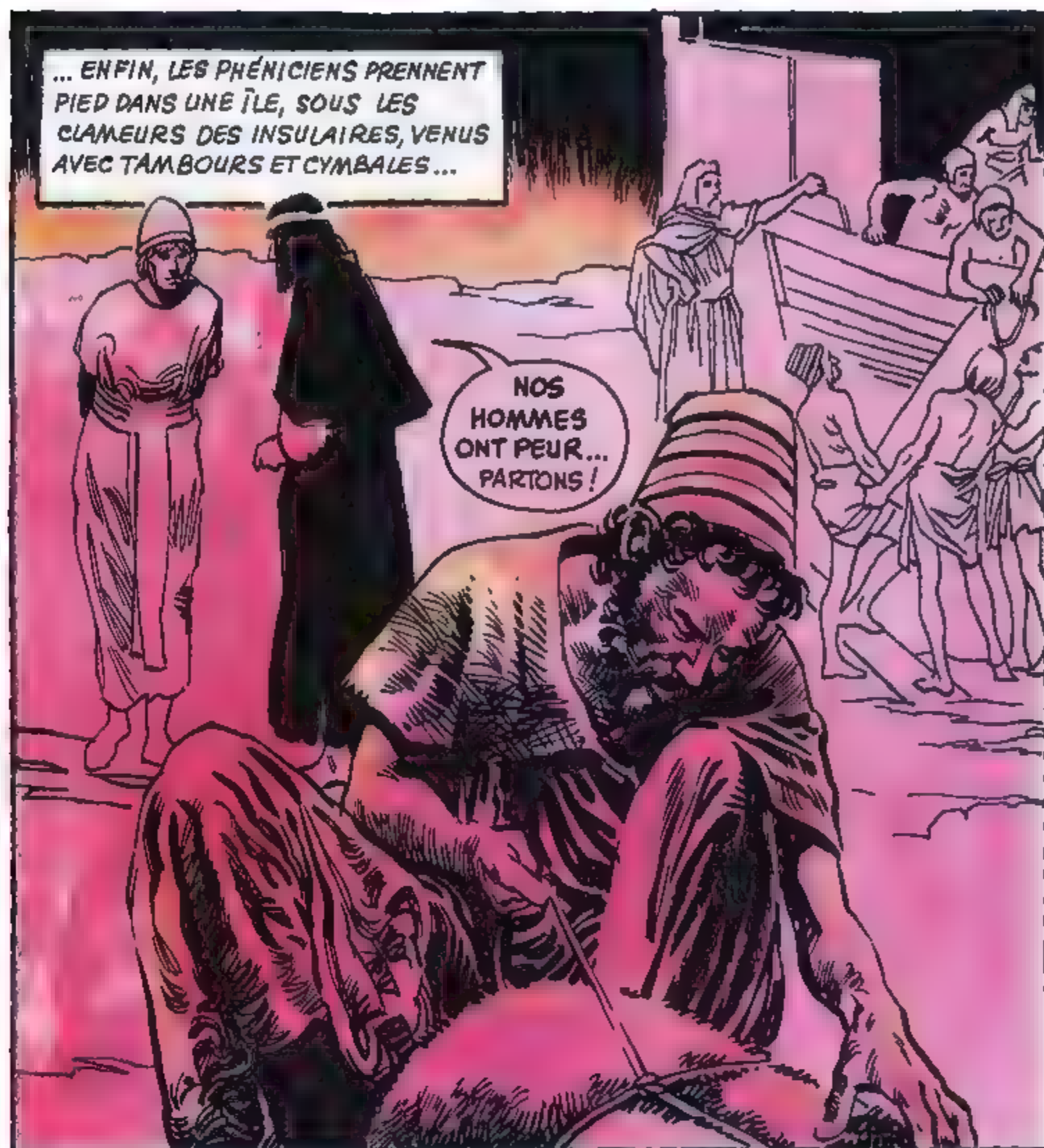


COUTEAUX, BIJOUX...

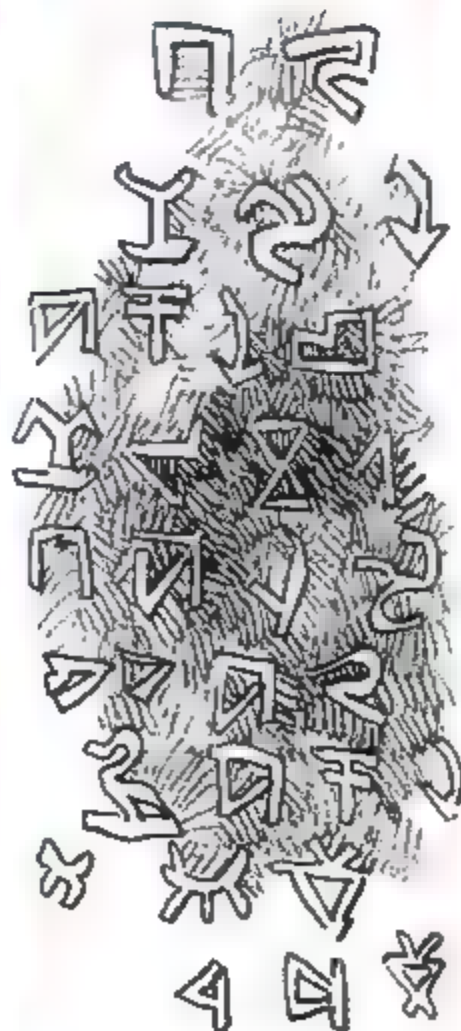
NOUVEAU DÉPART. PENDANT 4 JOURS,
LES NAVIRES LONGENT LA CÔTE... LA
TERRE CRACHE DU FEU ! LES MARINS
N'OSENT PAS ACCOSTER...



... ENFIN, LES PHÉNICIENS PRENNENT
PIED DANS UNE ÎLE, SOUS LES
CLAMEURS DES INSULAIRES, VENUS
AVEC TAMBOURS ET CYMBALES...



BIENTÔT ON ABORDE SUR UNE
AUTRE ÎLE, PEUPLÉE D'ÊTRES
ÉTRANGES... DES GORILLES,
DIT L'INTERPRÈTE. VAINNE
CAPTURE...



DE RETOUR À CARTHAGE, HANNON
GRAVE LE RÉCIT DE SON VOYAGE
DANS LE TEMPLE DE MOLOCH...



MAIS... TU NE
PARLES PAS DE
L'OR...

UNE FLOTTE DE
182 TRIÈRES QUITTE
LA CÔTE EUROPÉENNE
DE L'HELLESPONT...

... POUR FRANCHIR LE DÉTROIT
QUI MÈNE À LA RIVE
ASIATIQUE. À BORD DE LA
GALÈRE AMIRALE, UN HOMME
D'UNE VINGTAINNE D'ANNÉES,
**ALEXANDRE, ROI DE
MACÉDOINE.**

NOUS SOMMES EN L'AN 334
DE L'AUTRE ÈRE.

QUE LE
SACRIFICE DE CE
TAUREAU NOUS
CONCILIE POSEIDON,
LE DIEU DE LA
MER...



SOUS SES
ORDRES,
30 000 SOLDATS.
ILS S'EN VONT DÉFIER
JUSQUE DANS SES
ÉTATS DARIUS, LE
PUISSANT ROI DES
PERSES.

ALEXANDRE LE GRAND

NÉARQUE À SES CÔTÉS,
ALEXANDRE LANCE DANS
LES FLOTS UNE COUPE
D'OR...

LES GÉNIES DES ABÎMES
NOUS SOIENT FAVORABLES !

NOUS IRONS AUSSI LOIN QUE LA
MER ET LA TERRE NOUS PORTERONT,
ALEXANDRE !





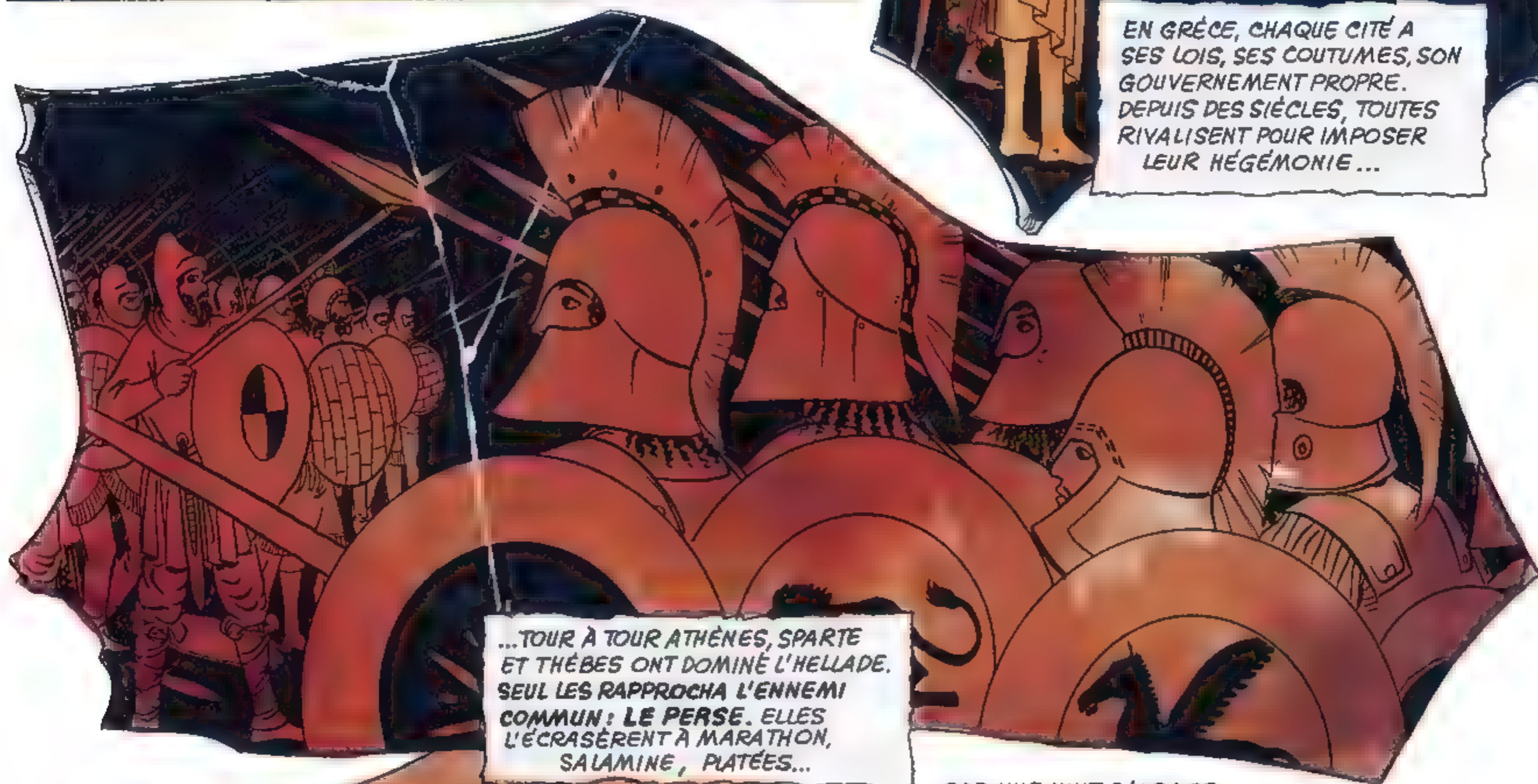
DE LA RIVE, UN GROUPE OBSERVE LA SCÈNE...

DARIUS ET SES GUERRIERS NOUS DÉBARRASSERONT BIENTÔT DE CET ARROGANT...

REGAGNONS NOS CITÉS POUR Y ANNONCER SON DÉPART...

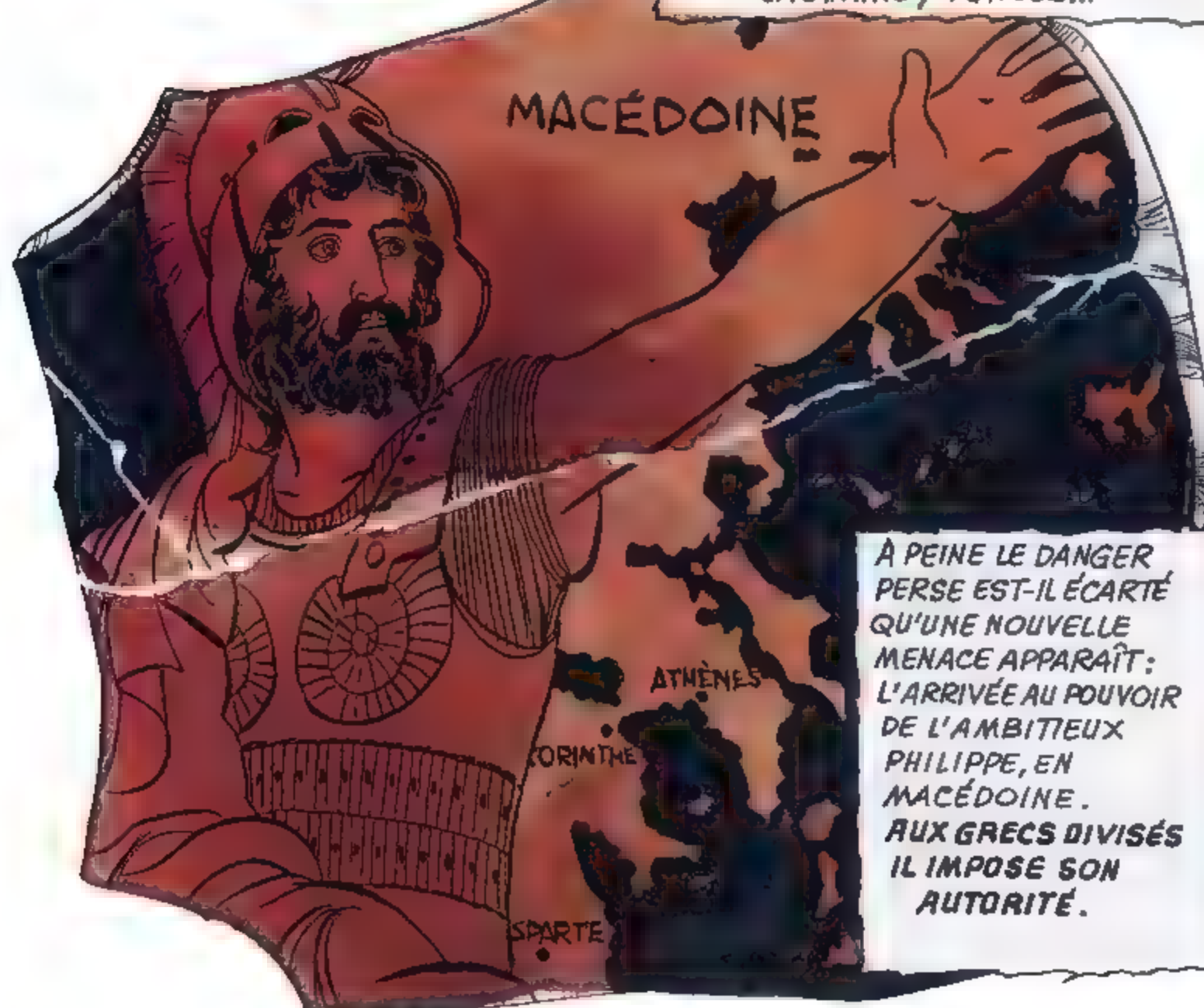


EN GRÈCE, CHAQUE CITÉ A SES LOIS, SES COUTUMES, SON GOUVERNEMENT PROPRE. DEPUIS DES SIÈCLES, TOUTES RIVALISENT POUR IMPOSER LEUR HÉGÉMONIE...



...TOUR À TOUR ATHÈNES, SPARTE ET THÈBES ONT DOMINÉ L'HELLADE. SEUL LES RAPPROCHA L'ENNEMI COMMUN : LE PERSE. ELLES L'ÉCRASERENT À MARATHON, SALAMINE, PLATÉES...

PAR UNE NUIT D'ORAGE, SA FEMME OLYMPIAS LUI DONNE UN FILS (356)...

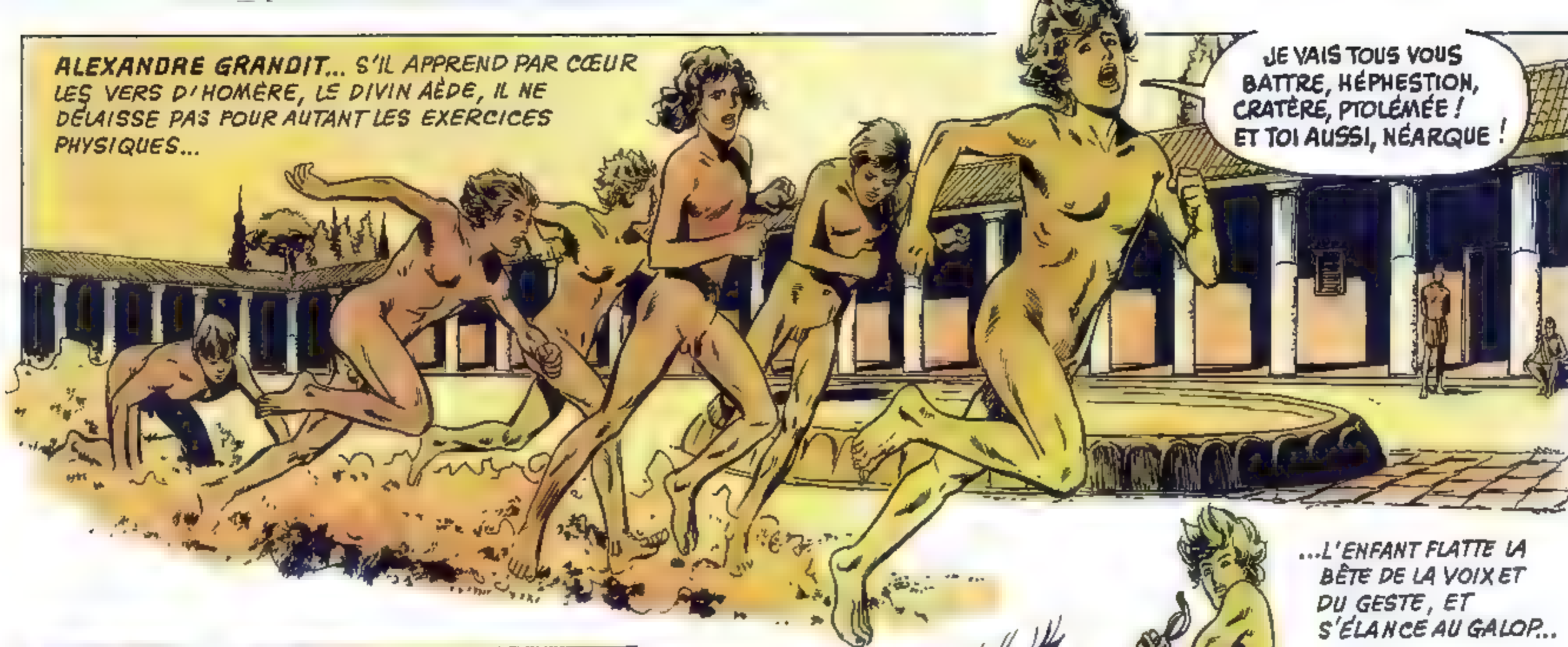


À PEINE LE DANGER PERSE EST-IL ÉCARTÉ QU'UNE NOUVELLE MENACE APPARAÎT : L'ARRIVÉE AU POUVOIR DE L'AMBITIEUX PHILIPPE, EN MACÉDOINE. AUX GRECS DIVISÉS IL IMPOSE SON AUTORITÉ.



...DEUX AIGLES À CET INSTANT PERCHAIENT SUR LE TOIT DU PALAIS...

ALEXANDRE GRANDIT... S'IL APPREND PAR CŒUR
LES VERS D'HOMÈRE, LE DIVIN AÈDE, IL NE
DÉLAISSE PAS POUR AUTANT LES EXERCICES
PHYSIQUES...



JE VAIS TOUS VOUS
BATTRE, HÉPHÉSTION,
CRATÈRE, PTOLEMÉE !
ET TOI AUSSI, NÉARQUE !

...L'ENFANT FLATTE LA
BÊTE DE LA VOIX ET
DU GESTE, ET
S'ÉLANCE AU GALOP...



IL S'APPELLE
BUCÉPHALE ! TOUS
CEUX QUI L'ONT MONTÉ
ONT ÉTÉ JETÉS BAS !

UN JOUR, UN MAQUIGNON
PRÉSENTE À PHILIPPE
UN SUPERBE CHEVAL...

JE VEUX
ESSAYER !



JE SUIS
FIER DE TOI,
MON FILS !

... À SON RETOUR, BUCÉPHALE
EST DOMPTÉ. HÉPHÉSTION
EST STUPÉFAIT...

COMMENT
AS-TU FAIT ?
J'AVAIS
REMARQUÉ
QU'IL AVAIT PEUR
DE SON OMBRE...
AVANT DE LE MONTER,
JE L'AI PLACÉ FACE
AU SOLEIL.

A 13 ANS, ALEXANDRE EST
CONFIÉ AU PHILOSOPHE
ARISTOTE...

ENSEIGNE À
MON FILS LA LOGIQUE,
LA RAISON ET
L'AMOUR
D'HOMÈRE.

TROIS ANS PLUS
TARD, IL APPREND
SON MÉTIER DE
CHEF DE GUERRE...
ET SAUVE LA VIE
DE SON PÈRE
DANS UN
COMBAT...

TU NE M'AURAS
PAS ENGENDRÉ
EN VAIN !

VAINES RÉVOLTES DES CITÉS GRECQUES
EN 338... ELLES SONT BATTUES À
CHÉRONÉE...

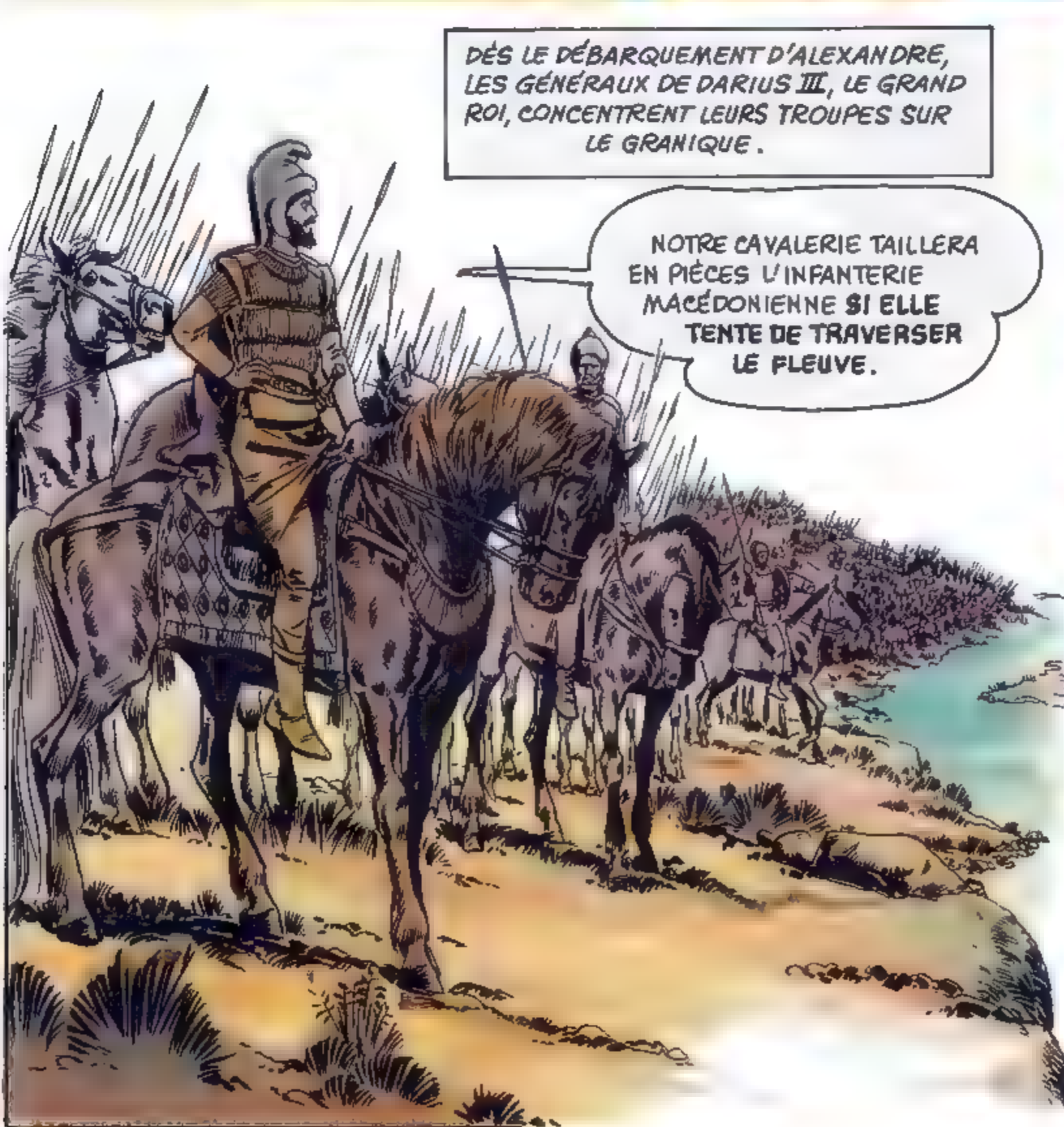
... PAR PHILIPPE
ET ALEXANDRE.

PHILIPPE MEURT. SON
CHARGÉ PAR LES CITÉS
À BIEN L'EXPÉDITION
PERSES...

FILS,
DE MENER
CONTRE LES

... FOULE QUELQUES MOIS PLUS TARD LE SOL DE
L'ASIE MINEURE...

DORÉNAVANT, CE PAYS M'APPARTIENT
PAR LE DROIT DES ARMES. NOUS VENGERONS
LES INJURES FAITES À NOS DIEUX !





... TERRIBLE MÉLÉE D'OÙ
ALEXANDRE ET SON ARMÉE
SORTENT VAINQUEURS

NOUS OFFRONS
À PALLAS ATHENA
300 ARMURES CONQUISES
SUR LES BARBARES
D'ASIE PAR ALEXANDRE,
FILS DE PHILIPPE, ET
PAR LES HELLÈNES !

LA VICTOIRE DU
GRANIQUE OUVRE
LA ROUTE DE
L'ASIE MINEURE.

LES PERSES !
BATTUS SUR LEUR
SOL POUR LA
PREMIÈRE
FOIS !

ILS ONT VOULU
ASSERVIR LA GRÈCE...
ALEXANDRE LE LEUR
FERA REGRETTER !

DANS LA
CAPITALE PERSE,
NULLE
CONSTERNATION
À L'ANNONCE
DE LA DÉFAITE...

C'EST
LA CHANCE QUI
A DONNÉ LA
VICTOIRE À CE
MACÉDONIEN !

... ET L'INCOMPÉTENCE
DE NOTRE CHEF... QUI
AURAIT DÙ
L'ARRÊTER...

À GENOUX !
LE ROI DES ROIS
S'ADRESSE
À VOUS !

QU'ON
RASSEMBLE DE VRAIS
GUERRIERS, ET
L'AVENTURIER
MORDRA LA
POUSSIÈRE !

MOI, DARIUS,
MAÎTRE DE L'EMPIRE,
J'AI DÉCIDÉ DE PRENDRE
LE COMMANDEMENT D'UNE
PUISSANTE ARMÉE,
ET D'HUMILIER
ALEXANDRE !

D'AUTRES COMBATS LIVRENT AUX
MACÉDONIENS MILET, SARDES,
HALICARNASSE.
À GORDION, OÙ L'ON CONSERVE UN
JOUG LIÉ AU TIMON
D'UN CHAR PAR UN
NŒUD INEXTRICABLE...

QUI
DÉNOUERA CE
NŒUD SERA LE
MAÎTRE DE
L'ASIE, PROMET
LA TRADITION...

ALEXANDRE
Y
PARVIENDRA!

IL A TRANCHÉ LE
NŒUD!
L'ASIE EST À NOUS!

EN LUI
INSPIRANT L'IDÉE
D'UTILISER SON ÉPÉE,
ZEUS A MANIFESTÉ
QU'IL APPROUVAIT
SON PROJET.

IL FAUT LIVRER, À ISSOS, UNE AUTRE BATAILLE
IMPORTANTE. 200 000 HOMMES ATTENDENT
LES MACÉDONIENS DANS UNE ÉTROITE VALLEE...

... RIEN N'ENTAME LA FOUGUE
D'ALEXANDRE. IL VAINC.
TOUT FLÉCHIT DEVANT LE
STRATÈGE.
DARIUS, ÉPOUVANTÉ, S'ENFUIT,
LIVRANT À L'ENNEMI SON
CAMP PLEIN DE RICHESSES...

... SA MÈRE,
SON ÉPOUSE
ET SON FILS.

... LE VERROU DE L'ÉGYPTE A SAUTÉ...
GAZA ET TYR SUCCOMBENT
DEVANT ALEXANDRE...
ENFIN, IL PÉNÈTRE
À MEMPHIS,
CAPITALE
ÉGYPTIENNE...



... POINT DE CESSÉ... DANS LE DÉSERT DE LIBYE, À
12 JOURS DE MARCHÉ, S'ÉLÈVE LE SANCTUAIRE
D'AMON, AU CENTRE DE L'OASIS DE SIWAH. IL VEUT
EN CONSULTER L'ORACLE...



PAR MA
BOUCHE, AMON
TE DIT: DANS LE
PASSÉ TU ÉTAIS
INVAINCU,
DORÉNAVANT, TU
SERAS INVIN-
CIBLE!

ARISTOTE
AFFIRME QUE LA
MER ORIENTALE⁽¹⁾ EST
FERMÉE... VOUS AVEZ
DIT JADIS À HÉRODOTE
QUE L'ON PEUT
NAVIGUER AUTOUR
DE L'AFRIQUE...
EN A-T-ON LA
PREUVE?



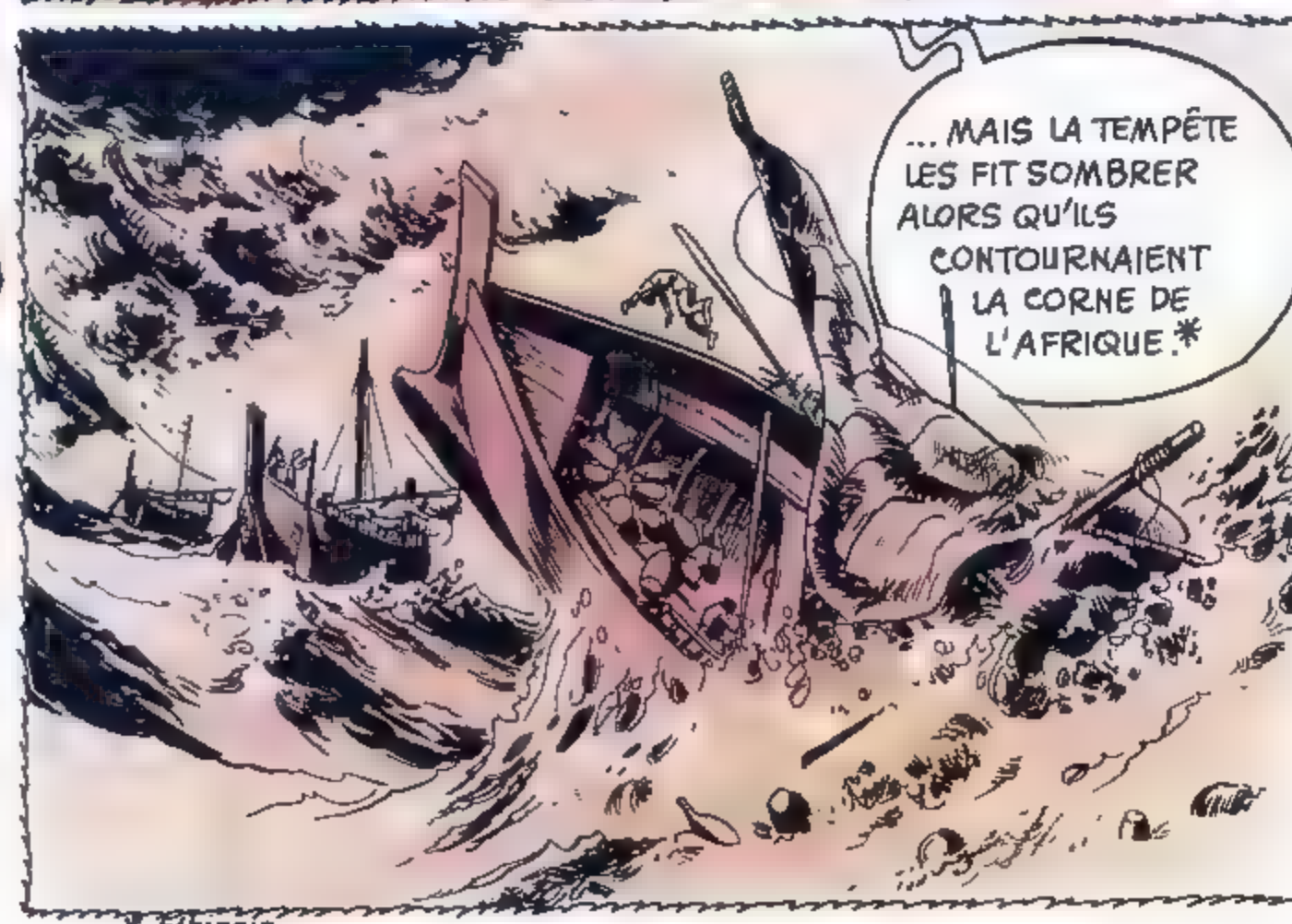
LE GRAND
PHARAON NECHAO II
ORDONNA AUTREFOIS
À DES MARINS
PHÉNICIENS DE LONGER
LA CÔTE, PUIS DE
REVENIR PAR LES
COLONNES D'HERCULE...

(1) Océan Indien.

... DES SCRIBES ET DES ARPENTEURS
LES ACCOMPAGNAIENT... CURIEUX DE
SITUER LES SOURCES DU NIL...



... MAIS LA TEMPÊTE
LES FIT SOMBRER
ALORS QU'ILS
CONTOURNAIENT
LA CORNE DE
L'AFRIQUE.*



* Éthiopie.

ARRIVÉS AU PAYS DE POUNT, PARTENAIRE COMMERCIAL DES ÉGYPTIENS DEPUIS LA REINE HATSHEPSOUT, ILS FIRENT DU TROC : TISSUS, BIJOUX, SINGES, PEAUX DE BÊTES... LES SCRIBES INSCRIVIRENT NOMBRE D'OBSERVATIONS...

LÀ-BAS, DERRIÈRE LES MONTAGNES DU SUD, IL Y A DE GRANDS LACS OÙ LE NIL PREND SA SOURCE. LONGEZ LA CÔTE. QUAND VOUS SEREZ DEVANT UNE GRANDE MONTAGNE CONIQUE, VOUS TROUVEREZ LE CHEMIN LE PLUS COURT !

... MAIS DE PETITS HOMMES AUX FLÈCHES MORTELLES ARRÊTÈRENT LEUR MARCHÉ... L'EXPÉDITION VERS LES LACS TOURNA COURT...

IL FAUT CONTINUER ! NOTRE DEVOIR EST DE POURSUIVRE AU-DELÀ DE CES RIVES !

PLUS DE VIVRES... IL FAUT ABORDER. LES PHÉNICIENS ENSEMENCÈRENT UN SOL FERTILE ET ATTENDIRENT LA MOISSON AVANT DE REPARTIR...

AS-TU REMARQUÉ ? LE SOLEIL * EST MAINTENANT À NOTRE DROITE ! IL FAUT CONSIGNER CETTE ÉTRANGÉTÉ SUR NOS PAPYRUS !

CAP DU DANGER, EXTRÊME SUD DE L'AFRIQUE.

* Ils sont dans l'hémisphère sud.

... APRÈS DE LONGS MOIS DE NAVIGATION, LES PHÉNICIENS GAGNÈRENT LES COLONNES D'HERCULE, PAR L'Océan.

LA TROISIÈME ANNÉE, ILS ABORDÈRENT L'OUEST DU DELTA DU NIL...

... DE RETOUR À MEMPHIS, ILS RENDIRENT COMPTE DE LEUR VOYAGE AU GRAND NECHAO.

À LA HAUTEUR DE L'ÎLE DE PHAROS, ALEXANDRE FONDE UNE VILLE À LAQUELLE IL DONNE SON NOM BÉMATISTES* ET ARCHITECTES SE METTENT À L'ŒUVRE...

ILS AURAIENT EU LE SOLEIL AU NORD... HÉRODOTE EN DOUTAIT...

VIENS, GRAND ROI. VIENS TOI SEUL. JE VEUX TE RÉVÉLER LE SECRÉTE DE L'UNIVERS!

ALEXANDRIE SERA MON CADEAU À L'ÉGYPTE... JE VEUX DE LONGUES AVENUES, ET UNE BIBLIOTHÈQUE QUI RÉUNIRA TOUS LES ÉCRITS DU MONDE!

* Arpenteurs.

... UNE EXPÉDITION EST ENVOYÉE AU SOUDAN...

QU'ILS REMONTENT LE NIL ! QU'ILS TROUVENT L'EXPLICATION DE CES INONDATIONS RÉGULIÈRES... ET QU'ON INFORME MON MAÎTRE ARISTOTE DE LEURS DÉCOUVERTES !

VOIS... LA TERRE N'EST NI PLATE, NI CONIQUE. C'EST UNE SPHÈRE AU CENTRE DES ÉTOILES.

ARISTOTE AVAIT DONC RAISON !

... IL FAUT RÉUNIR LES CONNAISSANCES DE TOUS LES PAYS...

... ET LA MARCHÉ
REPREND...
ALEXANDRE
FRANCHIT
L'EUPHRATE,
LE TIGRE...

LE 20 SEPTEMBRE 331,
L'EFFROI SAISIT
SES HOMMES... ILS
AVANÇENT DANS
L'OBSCURITÉ
COMPLÈTE...



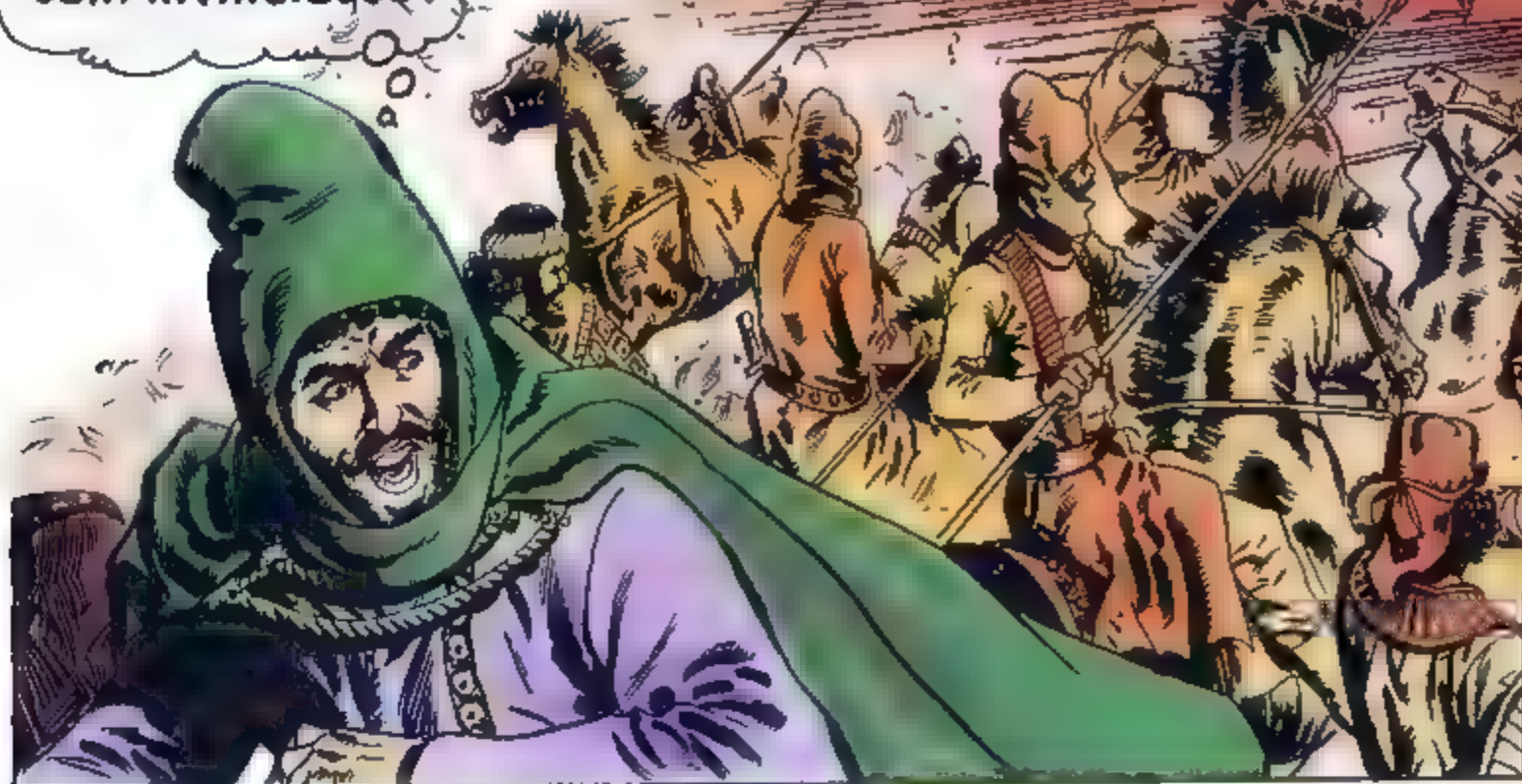
* La lune, le soleil et la terre, composants d'une éclipse.



QUELQUES JOURS PLUS TARD,
DANS L'IMMENSE PLAINE DE
GAUGAMÈLES, UNE MARÉE
HUMAINE LEUR BARRE LA ROUTE...
L'ARMÉE DE DARIUS!
LES INNOMBRABLES TROUPES
D'ÉLITE PERSES, INDIENNES,
PARTHES, ARABES...!

**SUPÉRIEURS EN NOMBRE, LES PERSES
FLÉCHISSENT DEVANT LES REDOUTABLES
PHALANGES ET LEURS LANCES DE 5m DE LONG...
DARIUS, LE GRAND ROI, NE DOIT LE
SALUT QU'À LA FUITE...**

CES DÉMONS
SONT INVINCIBLES !



SUSE, PERSEPOLIS, JOYAUX DE L'EMPIRE PERSE,
SE SOUMETTENT AUSSI... LES TRÉSORS DE DARIUS
VONT AU MACÉDONIEN... OR, PIERRES PRÉCIEUSES,
ÉPICES...



**NOUVEAU MAÎTRE DE L'EMPIRE,
ALEXANDRE FAIT SON
ENTRÉE À BABYLONE...**

LES BABYLONIENS
M'ACCLAMENT COMME
LEUR ROI CAR JE LES AI
SOUS TRAITÉS À LA
DOMINATION
PERSE !

ACCEPTÉ CETTE
LIBATION,
Ô GRAND
ROI !





PERSÉPOLIS!
LE CŒUR DE
L'EMPIRE!
LE VOICI DONC
LE TERME DE
LA CAMPAGNE
CONTRE LES
PERSES...

QUE L'ON METTE
LE FEU AUX BOISERIES
DU PALAIS
ROYAL !



POURQUOI
CES RAVAGES,
ALEXANDRE ?

J'AI ACCOMPLI MA
MISSION, EN TRAITANT LE
CŒUR DE L'EMPIRE PERSE
COMME XERXÈS NAGUÈRE
FIT AUX CITÉS DE
GRÈCE !

PUIS, LE FILS DE PHILIPPE PREND
PLACE SUR LE TRÔNE DE DARIUS
ET REÇOIT L'HOMMAGE DES
GRANDS DE L'EMPIRE...



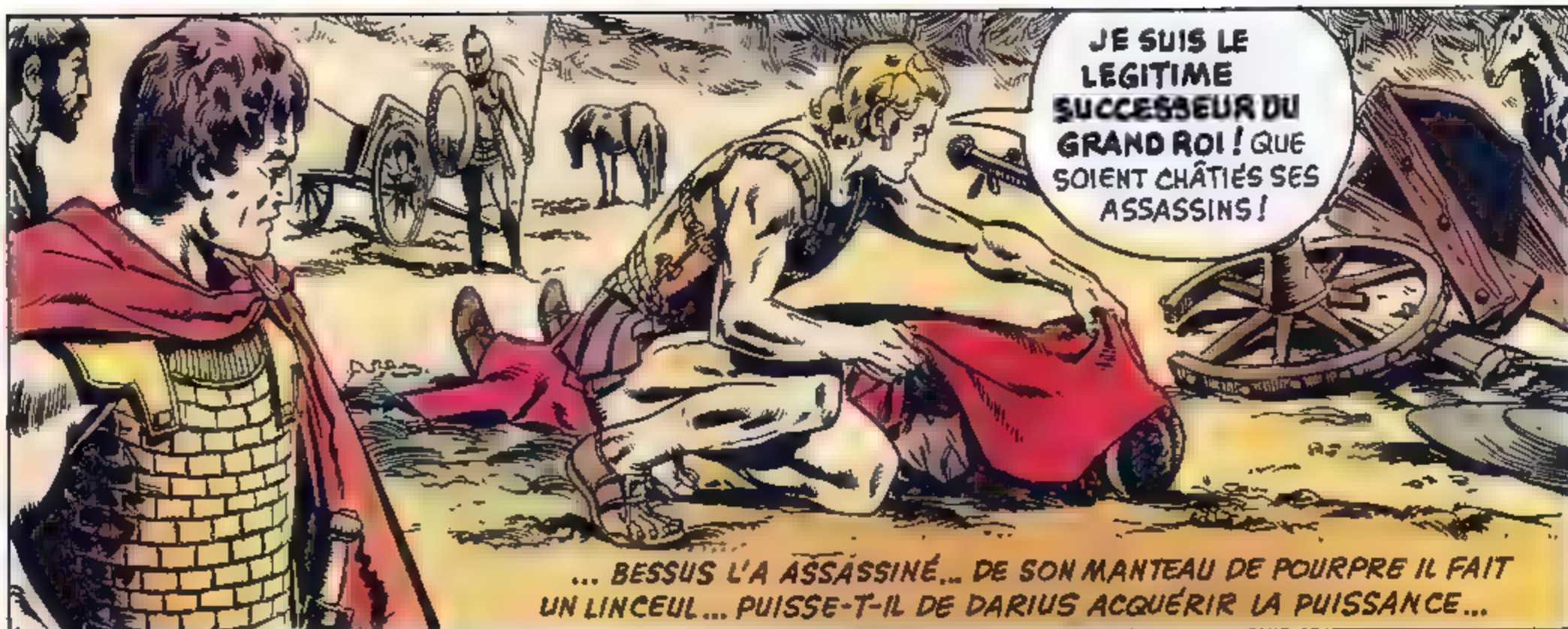
DÉSORMAIS,
LE ROI DE
MACÉDOINE N'EST
PLUS L'ENNEMI DE
L'ASIE, MAIS
SON NOUVEAU
MAÎTRE !

...INSTANT MÉMORABLE ENTRE
TOUS ! DANS LES RANGS, PLUS
D'UN RUDE MACÉDONIEN SÈCHE
SES LARMES...



SONGEONS À
NOS CAMARADES MORTS
TROP TÔT POUR VOIR
LA GLOIRE
D'ALEXANDRE !

DARIUS, LE VAINCU DE GAUGAMÈLES, A TROUVÉ REFUGE CHEZ LE SATRAPE BESSUS. QUAND ALEXANDRE LE REJOINT, AU CARREFOUR PIERREUX D'HÉCATOMPYLES, IL NE TROUVE DEVANT LUI QU'UN CADAVRE...



JE SUIS LE
LÉGITIME
SUCCESEUR DU
GRAND ROI ! QUE
SOIENT CHÂTIÉS SES
ASSASSINS !

... BESSUS L'A ASSASSINÉ... DE SON MANTEAU DE POURPRE IL FAIT UN LINCEUL... PUISSE-T-IL DE DARIUS ACQUÉRIR LA PUISSANCE...



LES PHALANGES S'ÉBRANLENT À NOUVEAU...
ELLES FRANCHISSENT L'ELBROUZ, ATTEIGNENT
LA CASPIENNE... AUX DÉFILÉS
SUCCÈDENT LES STEPPES CALCINÉES...
LES HOMMES ONT SOIF...
AU-DELÀ DE LA PLAINE IMMENSE
QUE L'ON VOIT DE SAMARCANDE,
QU'Y A-T-IL ? ALEXANDRE
N'A PAS DE RÉPIT...

... EN BACTRIANE, POURTANT, LA BEAUTÉ
DE ROXANE L'ARRÊTE. À BACTRES IL
L'ÉPOUSE SELON LA COUTUME DE LA
PROVINCE.



ENCORE UNE
MASCARADE
PERSE !

POUR PLAIRE À ALEXANDRE,
IL FAUT Désormais SE
DÉGUISEr EN PERSE,
ÉPOUSER DES PERSÉS
ET ADORER LEurs DIEUX !

TAIS - TOI
DONC,
CLEITOS !

MALAISE DANS LES RANGS DES
GUERRIERS... ON VIENT
D'EXÉCUTER LE VIEUX GÉNÉRAL
PARMÉNION ET SON FILS PHILOTAS,
ACCUSÉS DE COMLOT CONTRE
LE ROI.

AU COURS D'UNE SOIRÉE OÙ
LE VIN COULE À FLOTS...



CESSE DE JOUER
AU DIEU ET AU GRAND
ROI... N'ES-TU PAS
MACÉDONIEN !

TRÂITRE !
TU OFFENSES
TON ROI !

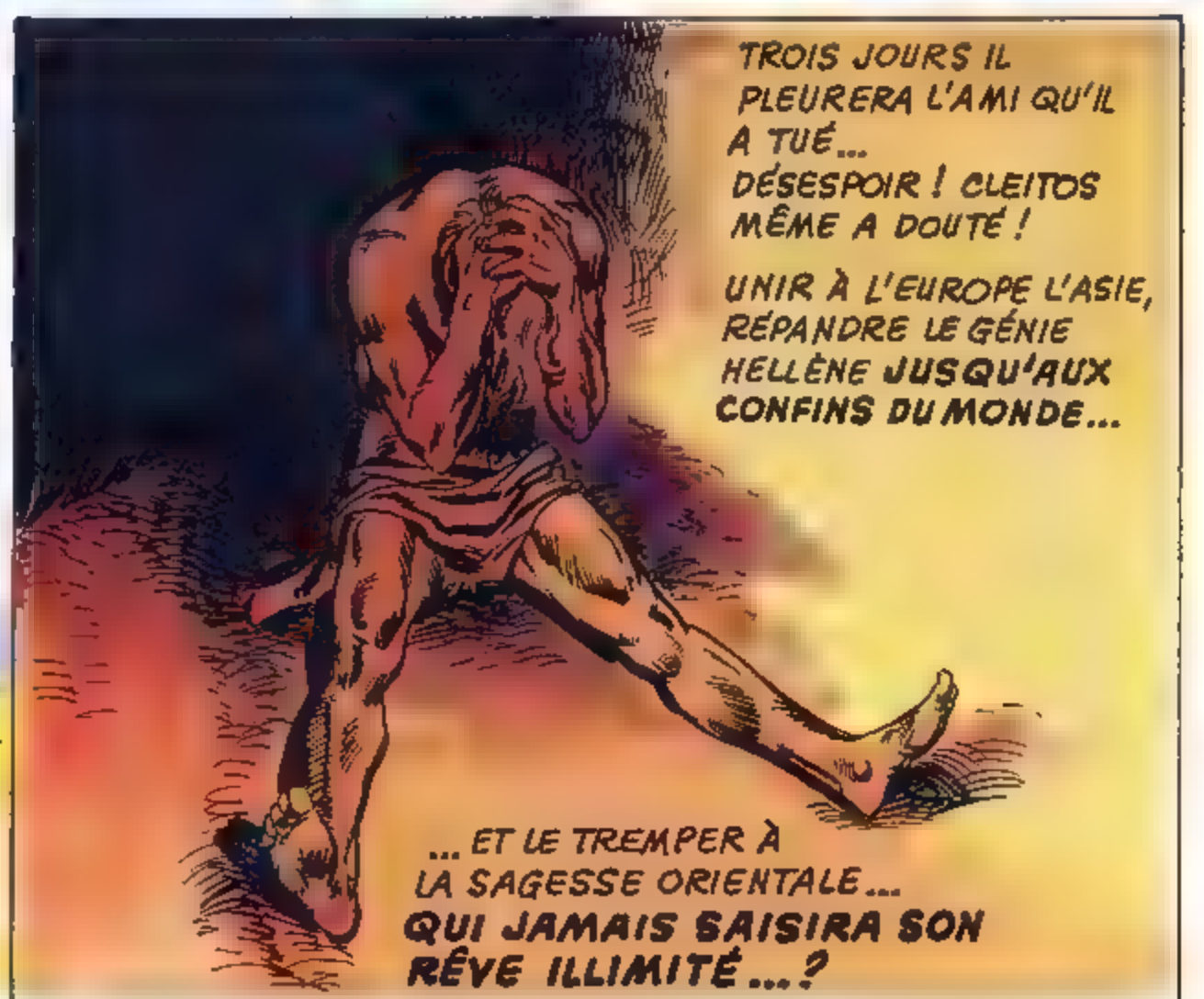
NE L'ÉCOUTE
PAS, ALEXANDRE ;
CLEITOS EST
IVRE !

MISÉRABLE !
COMME PHILOTAS
TU VOULAIS
ATTENTER À
MA VIE !



CLEITOS,
MON AMI !
QU'AI-JE
FAIT ?

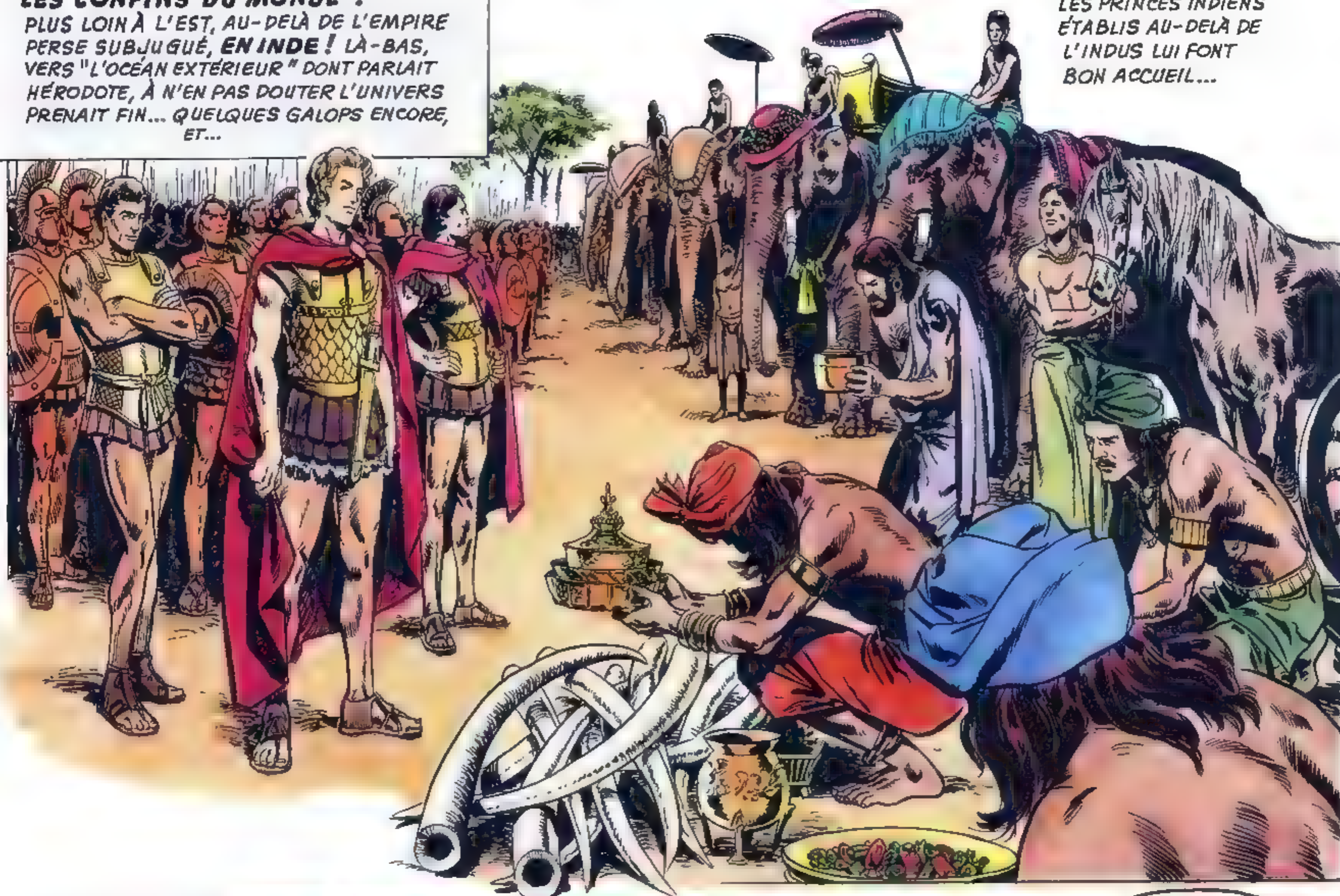
TROIS JOURS IL
PLEURERA L'AMI QU'IL
A TUÉ...
DÉSÉsPOIR ! CLEITOS
MÊME A DOUTÉ !
UNIR À L'EUROPE L'ASIE,
RÉPANDRE LE GÉNIE
HELLÈNE JUSQU'AUX
CONFINs DU MONDE...



... ET LE TREMPER À
LA SAGESSE ORIENTALE...
QUI JAMAIS SAISIRA SON
RÊVE ILLIMITÉ... ?

LES CONFINS DU MONDE ?
PLUS LOIN À L'EST, AU-DELÀ DE L'EMPIRE
PERSE SUBJUGUÉ, **EN INDE !** LÀ-BAS,
VERS "L'OCEAN EXTERIEUR" DONT PARLAIT
HERODOTE, À N'EN PAS DOUTER L'UNIVERS
PRENAIT FIN... QUELQUES GALOPS ENCORE,
ET...

LES PRINCES INDIENS
ÉTABLIS AU-DELÀ DE
L'INDUS LUI FONT
BON ACCUEIL...



NOUS NOUS METTONS
SOUS TA PROTECTION,
O GRAND
ROI !

SOUS TA LOI
NOUS SERONS
DES SUJETS
FIDÈLES !

NOS BIENS
T'APPARTIENNENT !



PROTÈGE-NOUS
CONTRE LE
ROI PORUS !
SON ROYAUME
S'ÉTEND À L'EST
DU FLEUVE HYDASPE...
IL EST SUR LE PIED
DE GUERRE...



DÈS LE PRINTEMPS, JE
RASSEMBLERAI MES TROUPES.
J'IRAI CONTRE PORUS
LE REDOUTABLE. JE COMBATTRAIS
VOTRE ENNEMI... IL EST AUSSI
LE MIEN.



... L'ÉTRANGÉTÉ DES PAYS QU'IL TRAVERSE DÉPASSE TOUS LES RÉCITS QU'IL A PU LIRE !
CHAÎNES DE MONTAGNES ÉTINCELANTES, PLAINES FLEURIES D'AZALÉES OU DE RHODODENDRONS, FORÊTS IMPÉNÉTRABLES...

... FAUNE ÉTONNANTE, ESPÈCES INCONNUES...



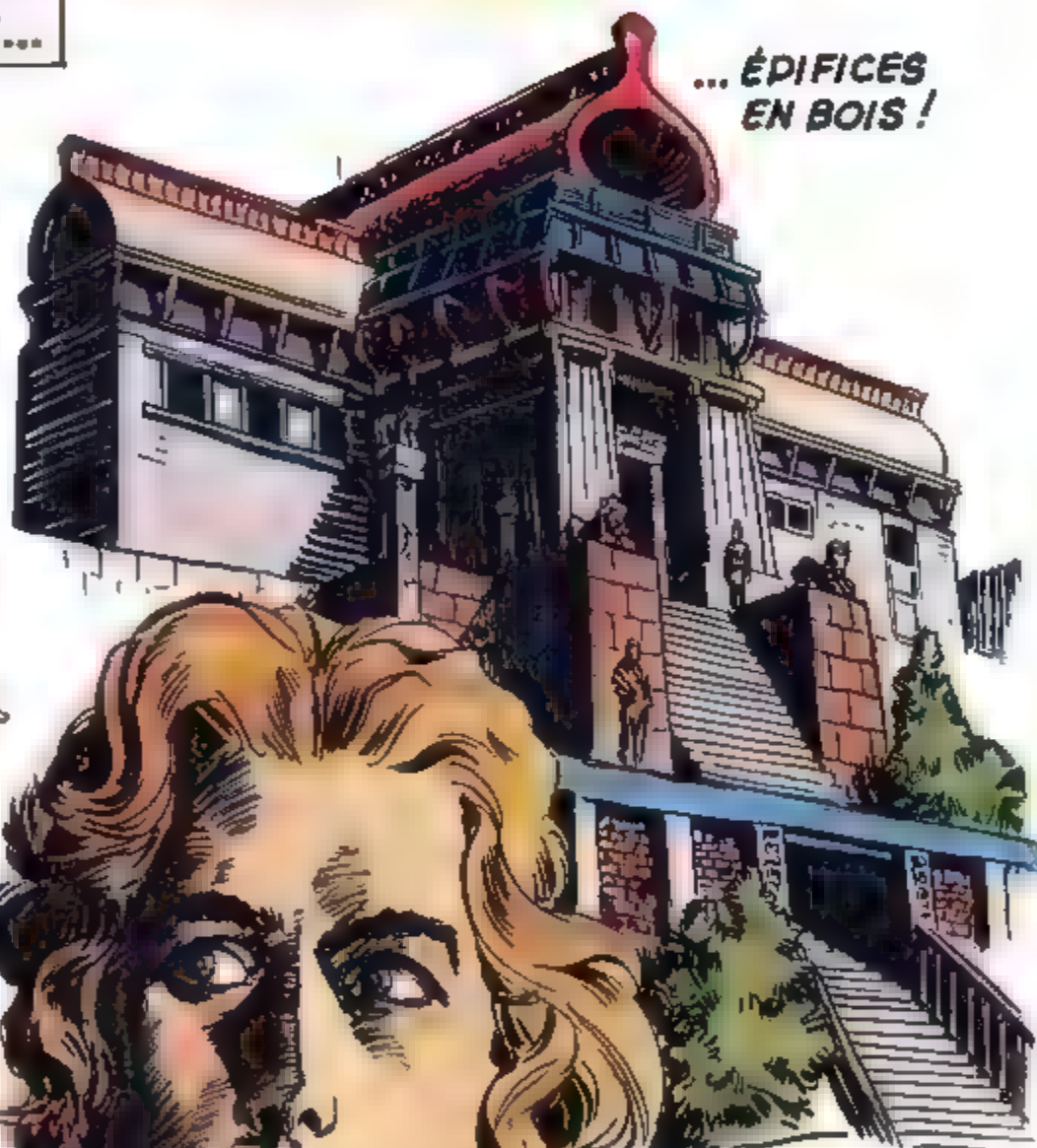
... NON !
CE NE SONT PAS DES LIONS ... LEUR PELAGE EST BARRE DE TEINTES SOMBRES... ILS SONT PLUS AGILES !

... PRATIQUES ÉTRANGES... LES SAGES MÊMES SURPRENNENT ALEXANDRE...

... ON RACONTE QU'IL RESTE EN PRIÈRE TOUT LE JOUR SANS BOUGER... CE SONT LES VOYAGEURS QUI LE NOURRISSENT...



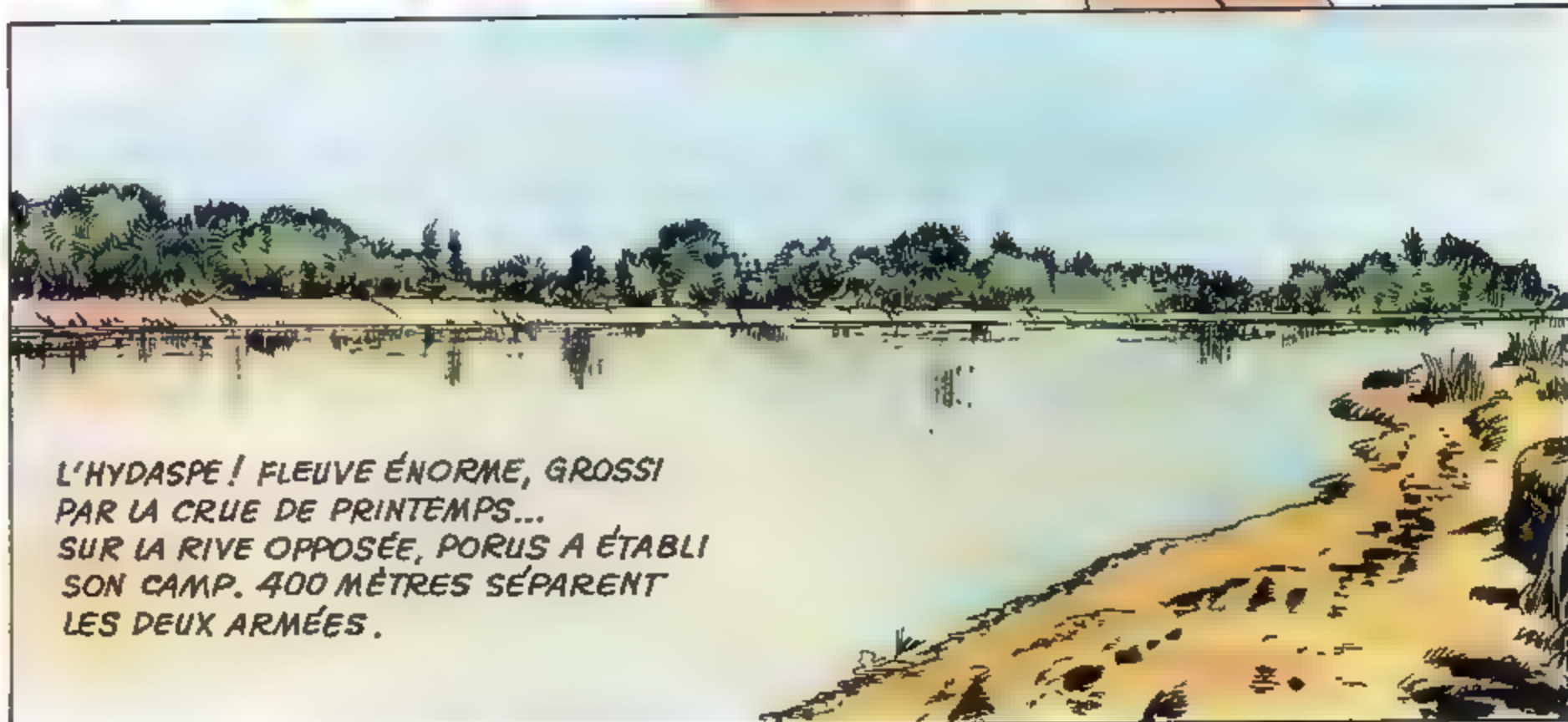
... ÉDIFICES EN BOIS !



QUE NOUS RÉSERVENT LES CONTRÉES AU-DELÀ DE L'HYDASPE...



L'HYDASPE ! FLEUVE ÉNORME, GROSSI PAR LA CRUE DE PRINTEMPS... SUR LA RIVE OPPOSÉE, PORUS A ÉTABLI SON CAMP. 400 MÈTRES SÉPARENT LES DEUX ARMÉES.

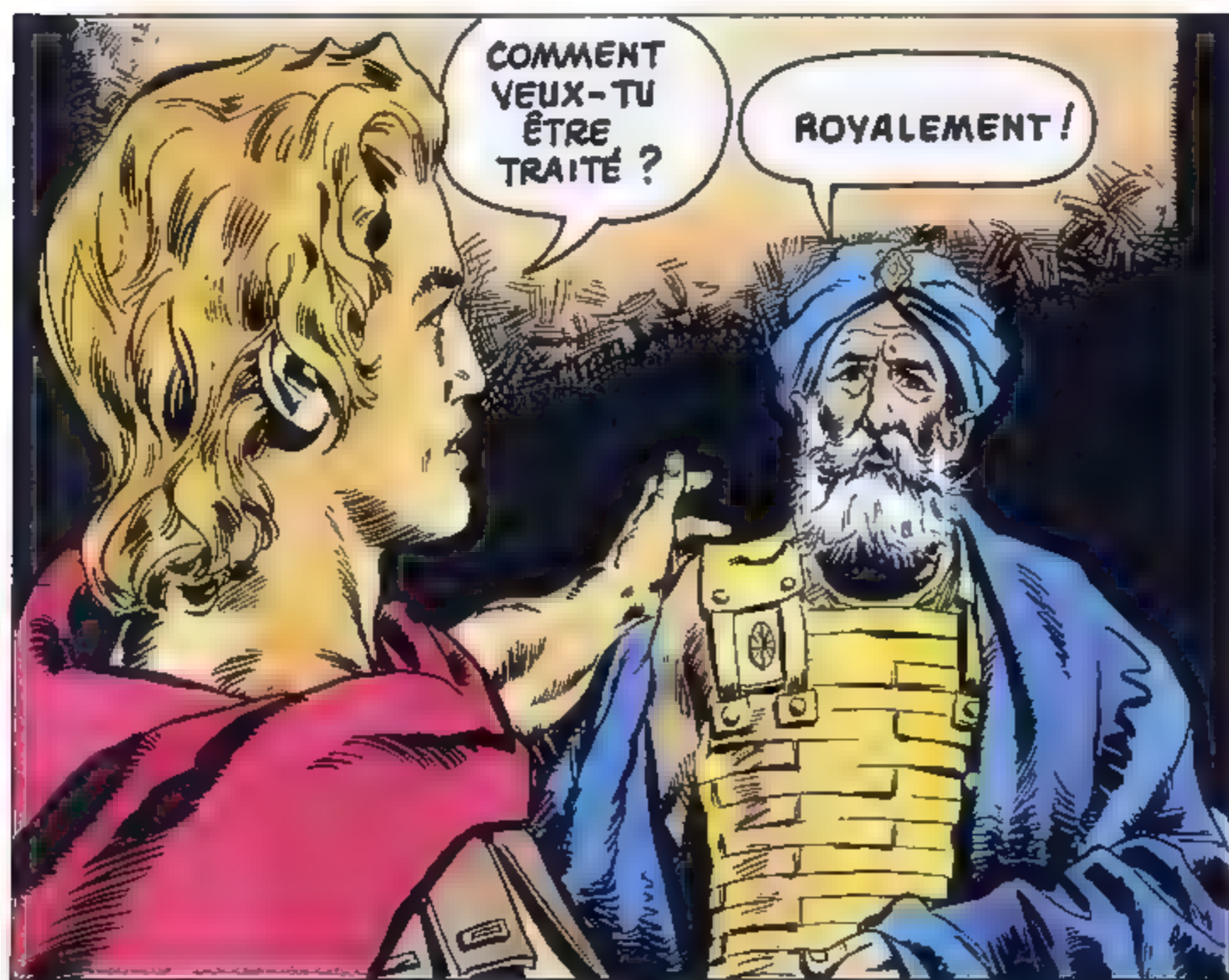




SUR UN FRONT DE 4 KILOMÈTRES
S'AVANÇENT LES 200 ÉLÉPHANTS
DE PORUS... MONSTRES INCONNUS
EN OCCIDENT...
L'AGILITÉ DONNE LA VICTOIRE AUX
PHALANGES D'ALEXANDRE* ELLES
METTENT EN DÉROUTE 4000 CAVALIERS
ET 30 000 FANTASSINS...

* 326 av. J.-C.

BLESSÉ, PORUS S'INCLINE DEVANT ALEXANDRE.
LE VAINQUEUR, SÉDUIT PAR LA DIGNITÉ DU VIEILLARD...



COMMENT
VEUX-TU
ÊTRE
TRAITÉ ?

ROYALEMENT !



... ALEXANDRE LE CONFIRME
DANS LE GOUVERNEMENT DE SON
ROYAUME. DANS LA CAPITALE, IL
N'Y AURA PAS DE GARNISON
MACÉDONIENNE.
AVANT DE REPARTIR, IL FONDE
2 VILLES : BUCÉPHALIE, AINSI
NOMMÉE EN SOUVENIR DE SON
CHEVAL TOMBÉ DANS
LA MÊLÉE...

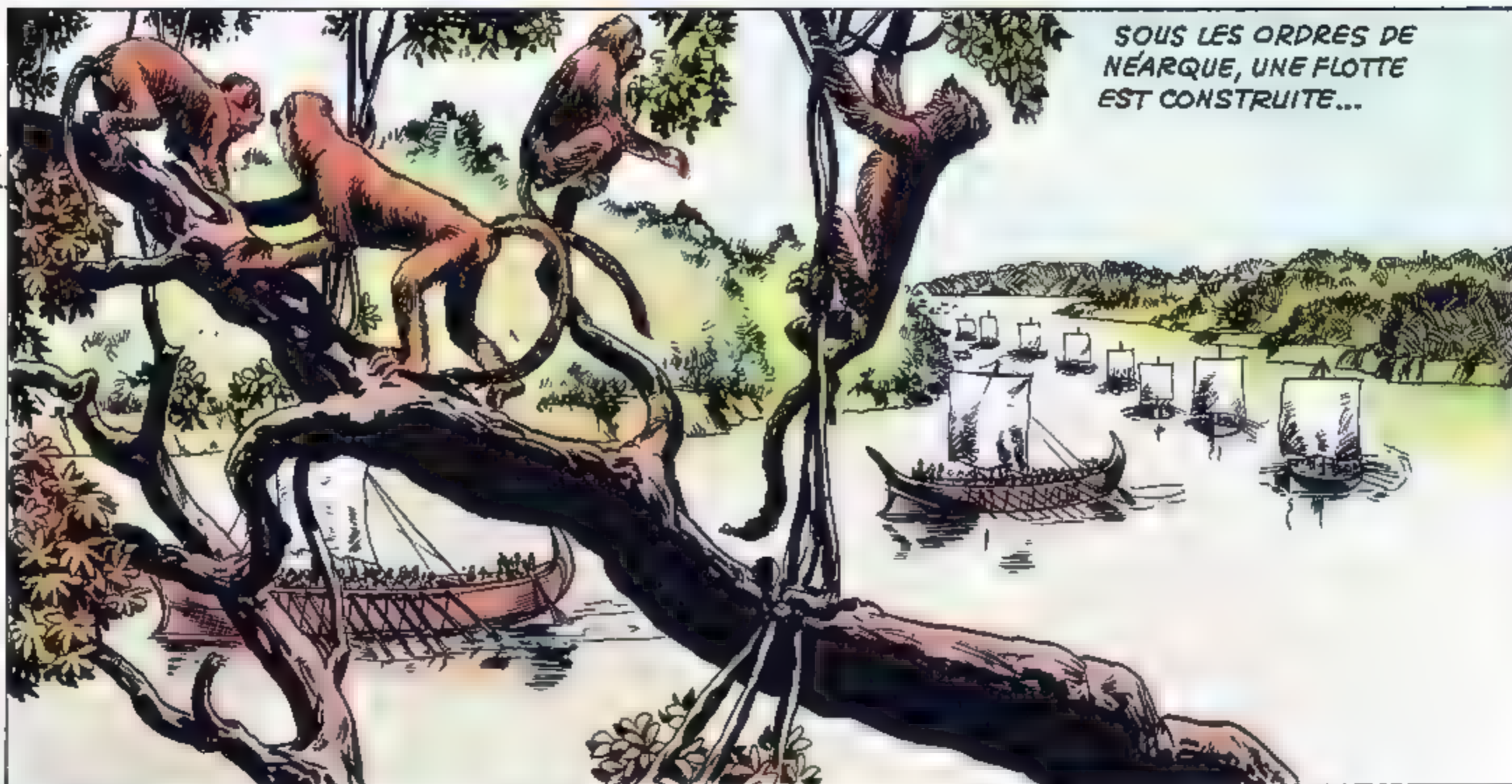
... ET NICÉE, BÂTIE SUR LE LIEU
DE SA VICTOIRE.

PLUIES DILUVIENNES...
SUFFOQUANTE CHALEUR...
FLÈCHES EMPOISONNÉES...
UNE LASSITUDE ÉCRASANTE
S'ABAT SUR LES TROUPES.

ALEXANDRE FRANCHIT
L'HYPHASE, SÛR DE
TROUVER PLUS LOIN
DES VIVRES, PUIS SE
RETOURNE VERS SES
HOMMES. PAS UN
NE L'A SUIVI.

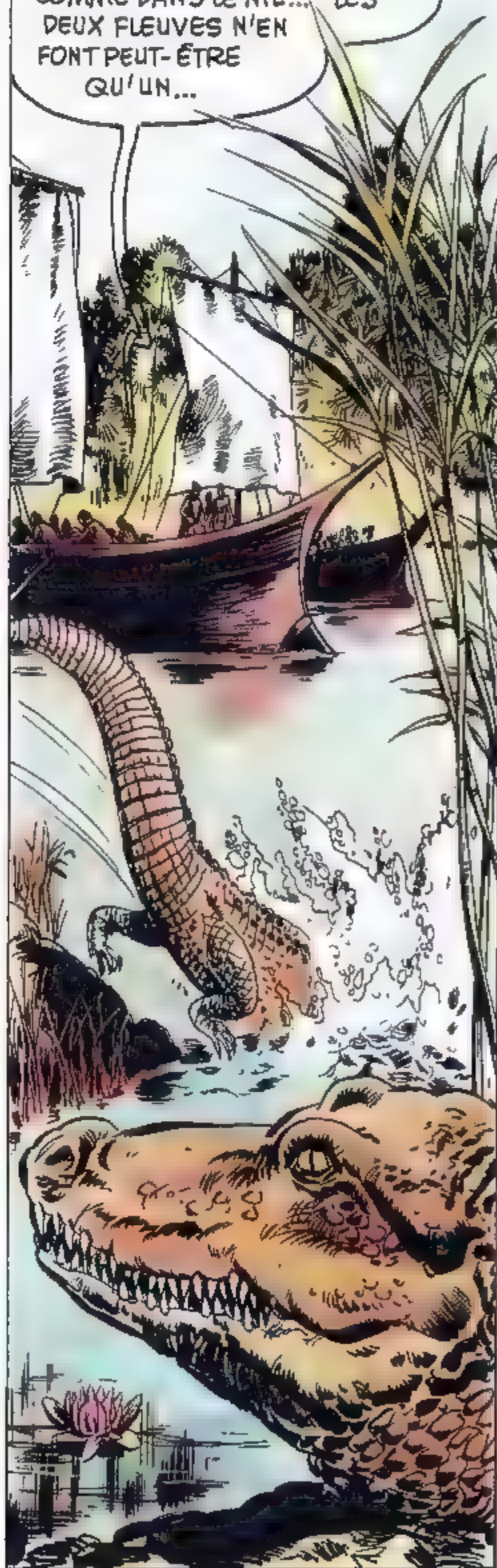
AVANT DE RETOURNER
VERS L'INDUS, IL
DRESSE 12 AUTELS,
SUR LESQUELS IL
INSCRIT:
**ALEXANDRE EST
VENU JUSQU'ICI.**

SOUS LES ORDRES DE
NÉARQUE, UNE FLOTTE
EST CONSTRUITE...



...LES BATEAUX DESCENDENT
L'INDUS PAR CENTAINES...

DES CROCODILES ! DES LOTUS !
COMME DANS LE NIL... LES
DEUX FLEUVES N'EN
FONT PEUT-ÊTRE
QU'UN...



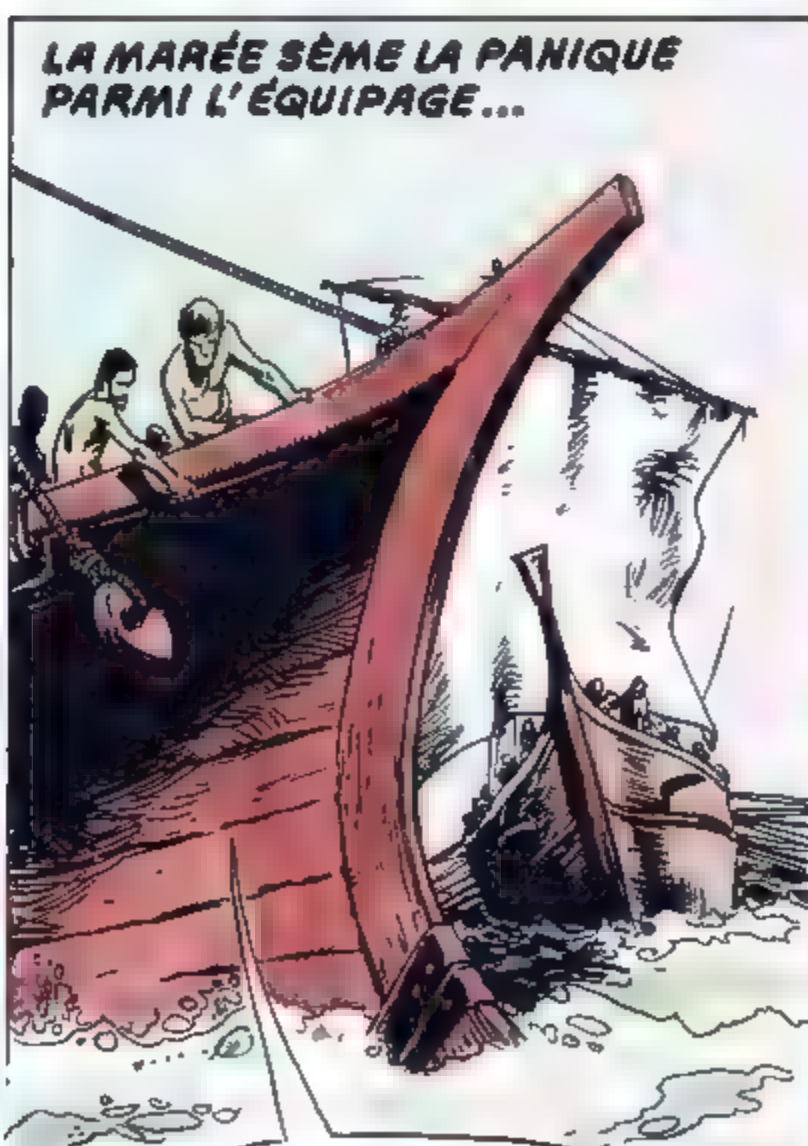
PARVENUS AU DELTA...

REGARDEZ ! L'INDUS SE
JETTE DANS LA MER ! LES
INDIGÈNES L'AVAIENT DIT...

L'Océan
EXTÉRIEUR !



LA MARÉE SÈME LA PANIQUE
PARMI L'ÉQUIPAGE...



TIREZ VERS LE
LARGE ! L'Océan'EST
EN FUREUR... IL
S'ÉLANÇE VERS
LA CÔTE !

POUR REGAGNER PERSÉPOLIS, DEUX CHEMINS :
LA VOIE DE TERRE ET LE GOLFE PERSIQUE.
NÉARQUE PREND LA TÊTE D'UNE FLOTTE DE
100 BATEAUX ; À BORD, 2000 MATELOTS ET
12 000 SOLDATS...

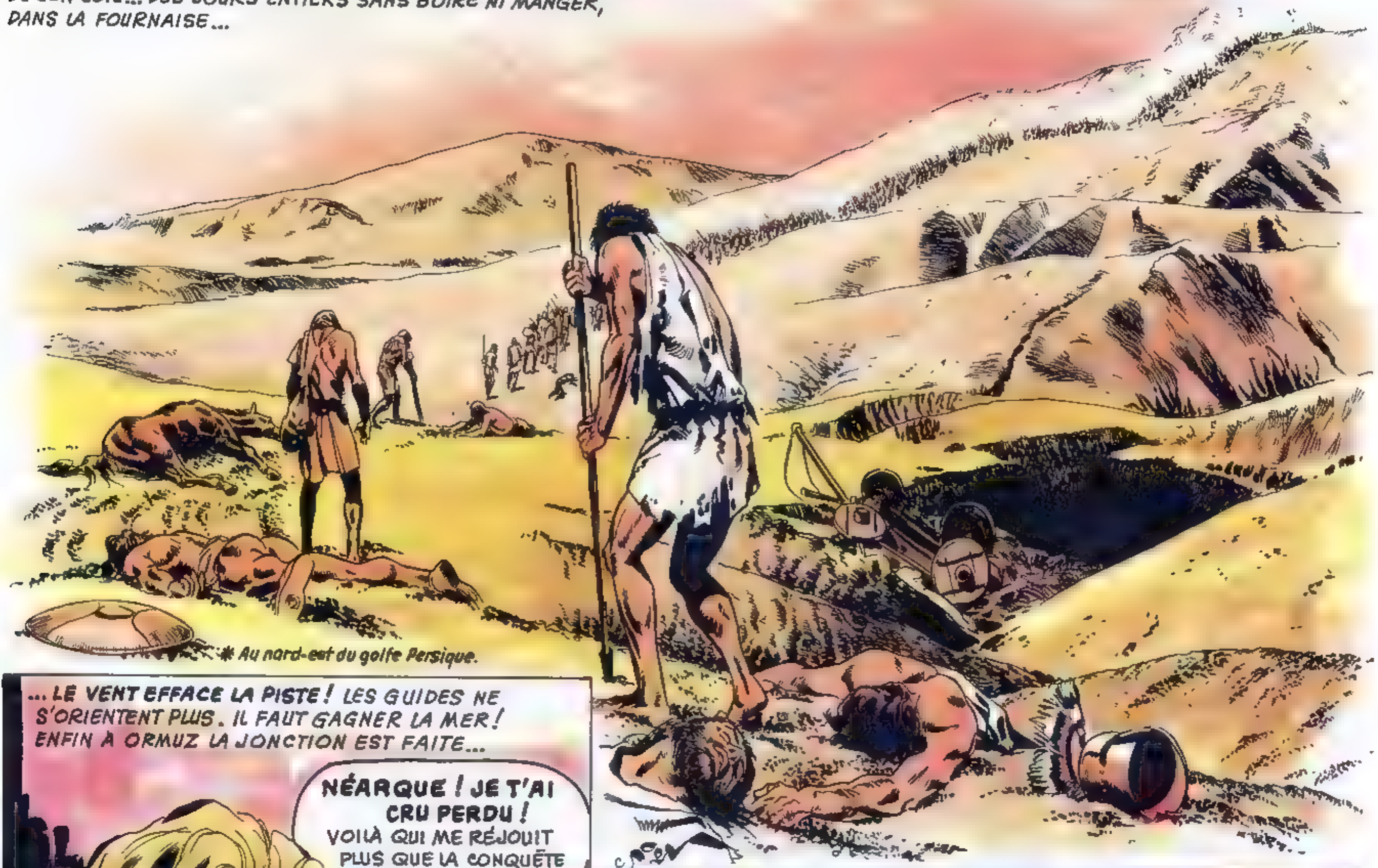
LA NAVIGATION SERA PÉRILLEUSE,
NÉARQUE ! MAIS TÂCHE D'OBSERVER
LE PAYS, LES HABITANTS, LES
MOUILLAGES
FAVORABLES...

J'ESSAIERAI D'ÊTRE
DIGNE D'UN MAÎTRE
TEL QUE TOI !



... DES VENTS CONTRAIRES, RETARDENT L'AMIRAL. TROIS NAVIRES FONT NAUFRAGE AU COURS D'UNE VIOLENTE TEMPÊTE... À LA MÊME ÉPOQUE, LE VENT EMPORTE LA TENTE D'ALEXANDRE ! TERRIBLE ÉPREUVE QUE LA TRAVERSÉE DU DÉSERT DE GÉDROSIE* OÙ IL S'ENFONCE DE SON CÔTÉ... DES JOURS ENTIERS SANS BOIRE NI MANGER, DANS LA FOURNAISE...

... AUTOUR D'ALEXANDRE, LES TROUPES SE CLAIRSÈMENT... BÊTES ET GENS TOMBENT ÉPUISÉS. ...QUI DIRA SI NÉARQUE ?..



* Au nord-est du golfe Persique.

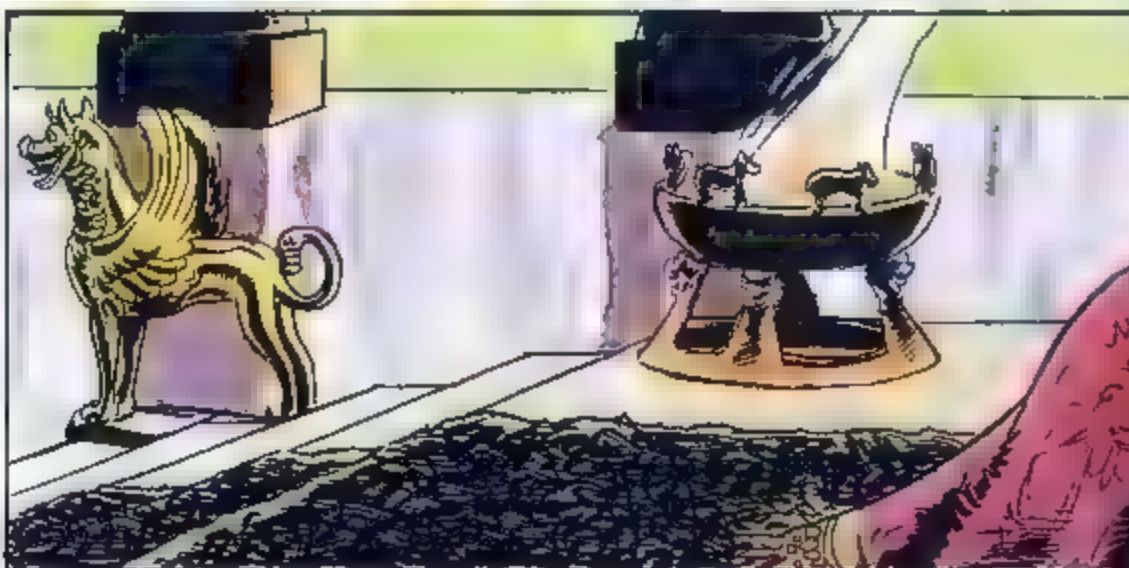
... LE VENT EFFACE LA PISTE ! LES GUIDES NE S'ORIENTENT PLUS. IL FAUT GAGNER LA MER ! ENFIN À ORMUZ LA JONCTION EST FAITE...

NÉARQUE ! JE T'AI CRU PERDU ! VOILÀ QUI ME RÉJOUIT PLUS QUE LA CONQUÊTE D'UN EMPIRE !



À SUSE, ENFIN, ALEXANDRE ÉTABLIT SES QUARTIERS D'HIVER ET RESTAURE SES FORCES.

D'AUTRES HORIZONS NOUS ATTENDENT, HÉPHÉSTION... L'AFRIQUE, LES COLONNES D'HERCULE...



... AUPARAVANT, JE VEUX QUE
GRECS ET PERSES SE FONDENT
EN UN SEUL PEUPLE. STATIRA,
LA FILLE DE DARIUS, SERA MA
NOUVELLE ÉPOUSE. TOI,
HÉPHÉSTION, CHOISIS DANS
L'ARISTOCRATIE PERSE.
AINSI FERA MON
ENTOURAGE.

AU COURS DE FÊTES SOMPTUEUSES, 90 MARIAGES
SONT CÉLÉBRÉS, DONT CELUI D'ALEXANDRE. À LA
MÊME HEURE, DANS LES AUTRES VILLES DE
L'EMPIRE 10000 GRECS ÉPOUSAIENT DES PERSES.



ALLANT PLUS LOIN DANS SON DÉSIR
D'UNIFICATION, ALEXANDRE FAIT
LA FUSION DES ARMES : 30 000
PERSES SONT INTÉGRÉS DANS
L'ARMÉE MACÉDONNIENNE AVEC LES
MÊMES GRADES QUE LES GRECS...
AU CAMP D'OPIE LA RÉVOLTE
ÉCLATE...

DES PERSES SE
GLORIFIENT D'ÊTRE
TES FRÈRES ET DE
T'EMBRASSER !

VOUS ÊTES MES FRÈRES,
Ô MACÉDONIENS, COMME
VOUS DEVEZ L'ÊTRE AUSSI
DES PERSES !



...ALEXANDRE LES RÉCONCILIE. UN À UN,
LES MACÉDONIENS VIENNENT EMBRASSER
LEUR CHEF.

UNE OMBRE A PASSÉ SUR LE VISAGE D'ALEXANDRE. HÉPHÉSTION N'EST PLUS... À BABYLONE IL LUI REND LES DERNIERS HONNEURS. PUIS, SECOUANT SA DOULEUR...

UNE FLOTTE DE 1000 NAVIRES NOUS CONDUIRA AU-DELÀ DES CÔTES DE LIBYE, D'IBÉRIE, DE GAULE... DANS LES RÉGIONS BAIGNÉES PAR L'OcéAN EXTÉRIEUR QUI MARQUE LES LIMITES DU MONDE!

LA VEILLE DU DÉPART...

LA FIÈVRE NE ME QUITTE PAS... IL FAUT RETARDER L'EXPÉDITION!

LES JOURS SUIVANTS LE MAL EMPIRE...

ON NE PEUT PLUS RIEN... IMPLORONS LE DIEU SERAPIS!



LE 13 JUIN 323, LE REGARD ÉBLOUI D'ALEXANDRE S'ÉTEINT. LA VEILLE, DANS LE SILENCE, IL A SALUÉ SES MACÉDONIENS CONSTERNÉS.

L'HOMME QUI AVAIT CHOISI POUR MODÈLES ACHILLE AU CŒUR DE LION ET AGAMEMNON DE MYCÈNES FUT L'ÉGAL DES HÉROS D'HOMÈRE. POUR CETTE RAISON ON L'APPELA LE GRAND. LE MONDE RESTAIT À DÉCOUVRIR...



ALEXANDRE LE GRAND

VU PAR UN DE SES CONTEMPORAINS,
LE SCULPTEUR LYSIPPE.

DES DRAKKARS À L'EST

LES ROIS DE LA MER

Dessin de Eduardo Coelho, scénario de Jean Ollivier
Dessin de José Bielsa, scénario de Jacques Bastian

LA DÉCOUVERTE DU MONDE
BANDES DESSINÉES LAROUSSE

L'AVENTURE DES VIKINGS

On en est sûr maintenant : les longues barques scandinaves, venues du Groenland, sont les premiers navires qui aient abordé, vers l'an mille, le continent américain, avec près de cinq siècles d'avance sur Christophe Colomb. Mais, pour découvrir l'Amérique, il ne suffit pas d'y arriver en bateau : il faut encore que le navigateur comprenne l'importance de sa propre découverte - ou que les hommes de sciences de son époque, cartographes, géographes, astronomes, le fassent pour lui.

Ce n'est pas le cas pour les Vikings : la seule géographie qui les intéresse, c'est l'art pratique de la navigation, qui leur permet d'aller de port en port, ou de pillage en pillage. Quant aux prêtres et aux moines de l'Europe occidentale, qui sont les seuls hommes instruits du temps, ils pensent bien trop au ciel pour se préoccuper de la terre. Les questions religieuses ont plus d'importance à leurs yeux que les régions découvertes par d'obscurs marins du Nord. Les Vikings ne réussirent pas à fonder une colonie durable, et la découverte du Vinland, ou "pays des vignes", comme ils l'appelèrent, fut rapidement oubliée.

C'était pourtant un exploit peu banal : parcourir près de 1 000 km sur un océan inconnu, à bord d'une simple barque non pontée, cela demandait à la fois un art consommé de la navigation et beaucoup d'audace. Mais les marins scandinaves n'en étaient pas à leur coup d'essai : ils avaient déjà semé la terreur sur les côtes de l'Europe occidentale, de la Baltique à Gibraltar, colonisé l'Islande et le Groenland, remonté les grands fleuves russes jusqu'à la Caspienne, attaqué, à deux reprises, Constantinople, la plus grande ville du monde connu.

S'ils eurent tant de succès, c'est peut-être parce que, pour eux, l'aventure était une chose toute simple. Leurs victimes les imaginaient comme des démons assoiffés de sang, alors que nous les prenons pour des héros romantiques. Les Vikings ne furent ni l'un ni l'autre, mais furent avant tout des paysans. Ils cherchent de bonnes terres à habiter, des pâturages pour leurs bêtes, du bois pour leurs maisons et leurs bateaux. S'ils raflent l'or dans toute l'Europe, c'est, le plus souvent, pour revenir au pays, acheter une belle ferme, du bétail et du vin, avoir beaucoup de domestiques et de guerriers dans leur maison. Affronter le danger, la mort, cela leur semble tout naturel. "Je vais mourir à ta place, dit l'un d'eux à son compagnon, puisque tu tiens tant à la vie." C'est dans cet héroïsme sans phrases, pour ainsi dire quotidien, que réside la plus authentique grandeur des Vikings.

LE MONDE À CETTE ÉPOQUE...

800	Charlemagne est couronné empereur d'Occident
839	Les Varègues atteignent la mer d'Azov
840	Charles le Chauve couronné
844	Traité de Verdun
860	Première attaque des Varègues contre Constantinople
864	Les Varègues atteignent la mer Caspienne
868	En Chine, premier livre imprimé
v. 882	Les Varègues s'installent à Kiev
885	Les Vikings (Normands) assiègent Paris
911	Rollon, un chef viking, fonde le duché de Normandie
941	Deuxième attaque varègue contre Constantinople
981	Erik le Rouge découvre le Groenland
987-996	Règne de Hugues Capet
1000	On s'aperçoit avec soulagement que ce n'est pas la fin du monde Leif Eriksson découvre le Vinland
1016	Knut le Grand conquiert l'Angleterre
1041	En Chine, découverte des caractères mobiles d'imprimerie
1096-1099	Première croisade

DES DRAKKARS À L'EST



VIKINGS ! NOM SONORE QUI FAIT RÊVER...
DANS LEUR LANGUE IMAGÉE, LA MER EST LA ROUTE DES CYGNES, ET LEUR DRAKKAR, LE COURSIER DE LA MER... DE CE NAVIRE, LES FIERs DÉCOUVREURS FIRENT L'OUTIL DE LEUR FORTUNE.



PAR LA LANCE D'OPIN*, ME VOILÀ ROI DES ÎLES !

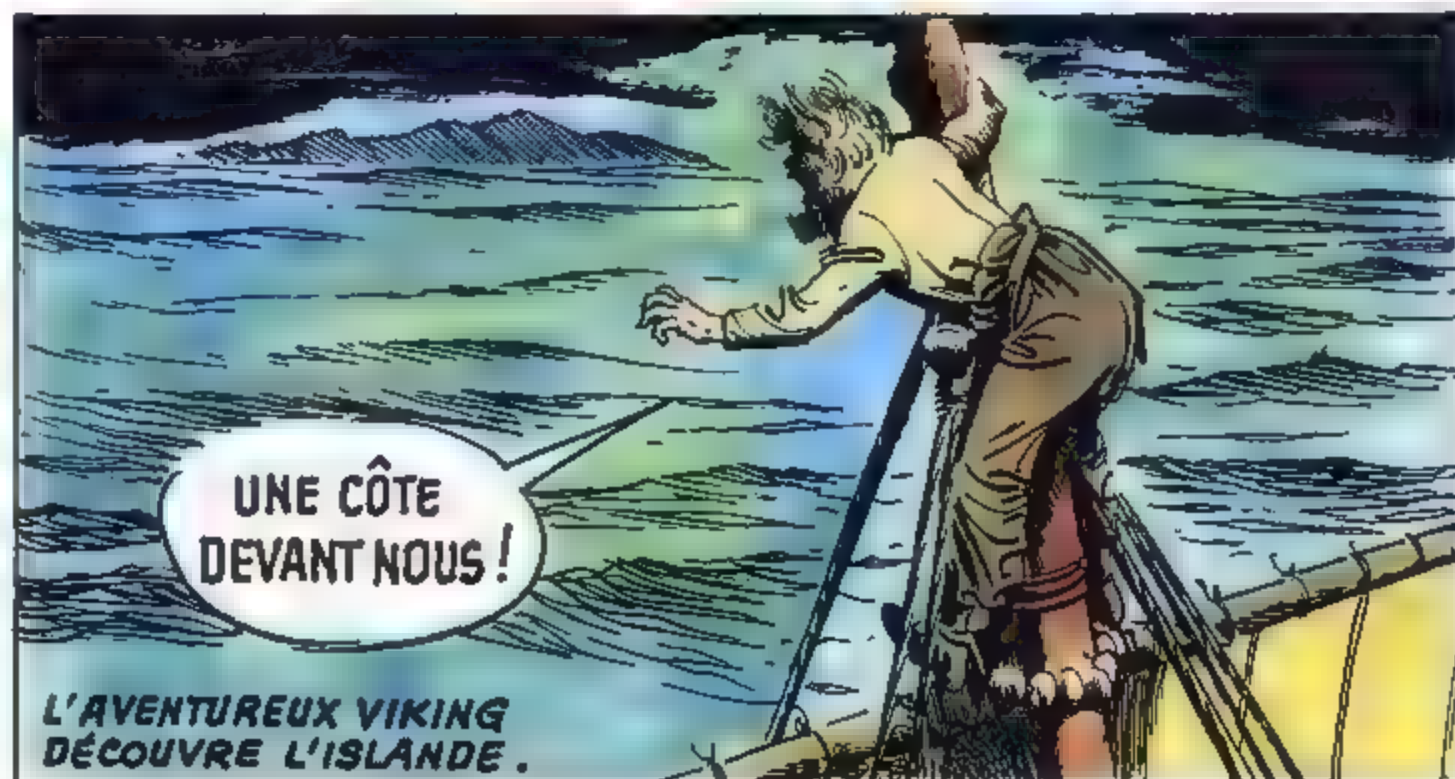
DÈS L'AN 850, ILS EXPLORENT LES ARCHIPELS DES ORCADES, DES SHETLAND, DES FÉROÉ, AU GRAND LARGE DE L'ÉCOSSE...

* Premier des dieux scandinaves.



VOLE VERS LA TERRE BLANCHE, CORBEAU AUX FORTES AILES...

...20 ANS SE SONT ÉCOULÉS... FLOCKI NAVIGUE CAP AU NORD-OUEST VERS UNE "ÎLE DES NEIGES" PRÉCÉDEMMENT ABORDÉE PAR UN AUTRE VIKING, NADDOH.

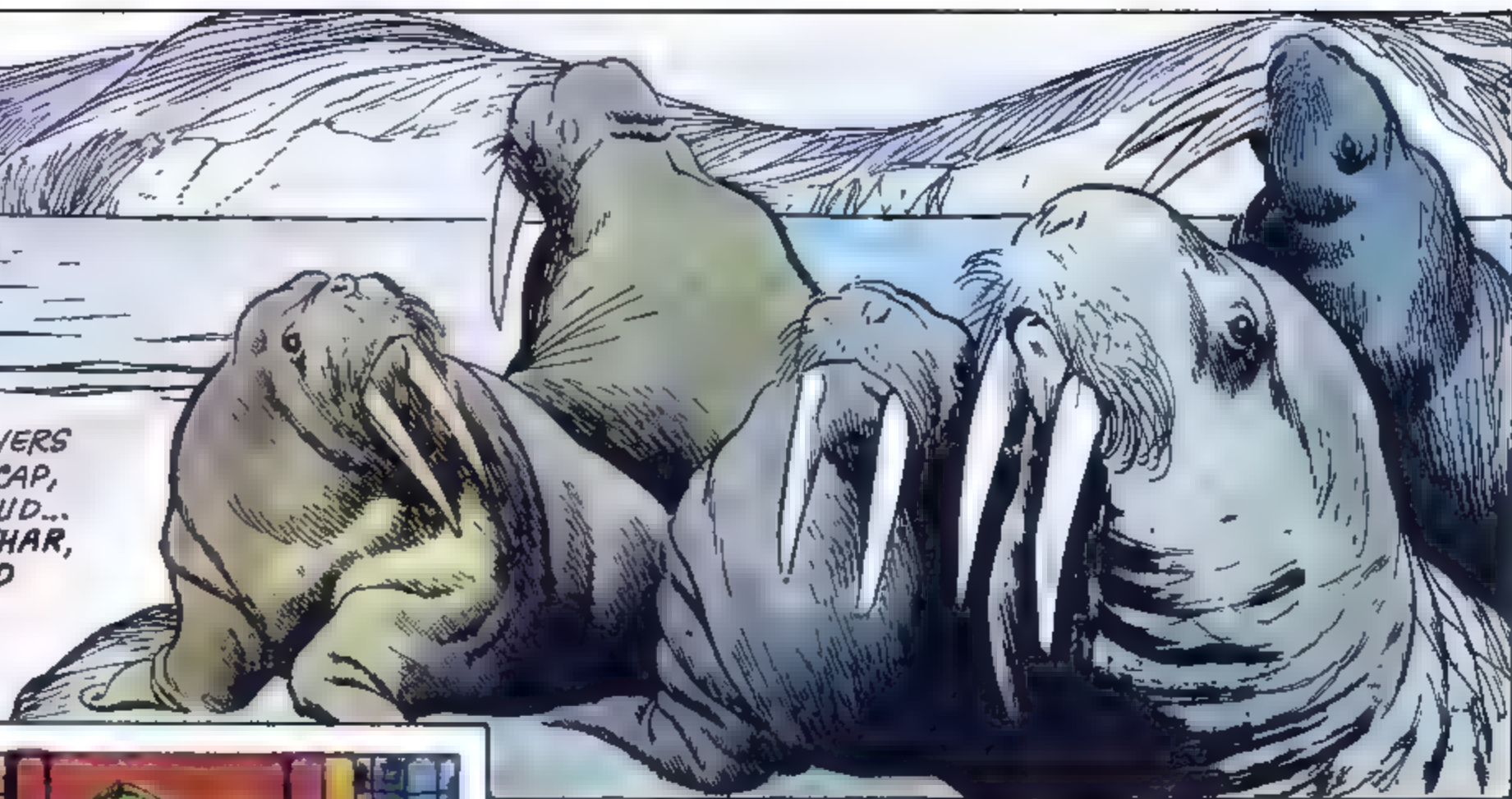


UNE CÔTE DEVANT NOUS !

L'AVENTUREUX VIKING DÉCOUVRE L'ISLANDE.

LE CORBEAU REVIENT... FLOCKI POURSUIT SA ROUTE... LE TROISIÈME JOUR, L'OISEAU NE REVIENT PAS. C'EST QUE LA TERRE EST PROCHE...

A LA MÊME ÉPOQUE UN NAVIRE CINGLE VERS
LE NORD DE LA NORVÈGE. IL DOUBLE LE CAP,
S'ENGAGE VERS L'EST, PUIS FILE AU SUD...
9 JOURS PLUS TARD, SON CAPITAINE, OTHAR,
ATTEINT L'EMBOUCHURE D'UN GRAND
FLEUVE, LA DVINA.



LE DÉSIR DE PÉNÉTRER EN DES MONDES
INCONNUS ET D'ÊTRE PLUS RICHE ENCORE
M'AVAIT POUSSÉ À PARTIR...

À LA COUR D'ANGLETERRE, IL
FAIT UN RÉCIT DE SON ÉQUIPÉE
AU ROI ALFRED...



SUR CES RIVAGES DÉSOLÉS VIVAIENT
DES HOMMES À L'AIR HOSTILE,
ET JE M'EN RETOURNAI...



LES FINNOIS DU SEPTENTRION ME PAIENT TRIBUT. POUR
LES NOBLES, 15 PEAUX DE MARTRES ET 1 D'OURS, 5 RENNES,
10 BALLOTS DE PLUMES ET 2 CORDAGES DE NAVIRES...



CHAQUE ANNÉE JE CHARGE LE TOUT SUR
MON NAVIRE, ET EN ROUTE POUR
HEDEBY, DANS LE SUD !

HEDEBY... COMME BIRKA, KAUPANG, GOTLAND, C'EST
UN GRAND MARCHÉ OÙ LES VIKINGS VENDENT
FOURRURES, BIJOUX, MÉTAUX, ESCLAVES...

CHARLEMAGNE, LE GRAND EMPEREUR D'OCCIDENT, EST MORT DEPUIS 50 ANS À PEINE, ET DÉJÀ LES VIKINGS SONT LES MAÎTRES DE LA MER...



DE LA FUREUR DES NORMANDS, PROTÉGEZ-NOUS SEIGNEUR !

...DE SON VIVANT MÊME, ILS REMONTAIENT LA SEINE ET LA LOIRE, SEMANT PARTOUT LA TERREUR.

EN 860, BJORN-CÔTE-DE-FER ET HASTINGS DÉCOUVRENT LA CÔTE NORD-OUEST DU MAROC ET S'EMARENT DE NEKOR...



ALLAH LES MAUDISSE !
LES MADJUS* ONT PILLÉ NEKOR !
DE SES HABITANTS ILS ONT FAIT DES ESCLAVES...

CHRONIQUE ARABE



EH ! COMME ESCLAVE J'EN FAIS MON AFFAIRE...

TURGEIS ET OLAF-LE-BLANC FONT DE L'IRLANDE, PERDUE DANS L'OcéAN, LEUR GRANDE BASE DE L'OUEST...

* Vikings.



... CAR LA MER EST LEUR DOMAINE...

TAILLE LES RUNES DES BRISANTS
SI TU VEUX QUE LES COURSIERS DES VOILES
AILLENT EN SÛRETÉ SUR LES VAGUES,
TU LES GRAVERAS SUR L'ÉTRAVE ET SUR LA BARRE DU GOUVERNAIL
ET AU FER ROUGE SUR LES AVIRONS...

SAGA DES VOLSUNGS

NORVÉGIENS ET DANOIS SE TOURNENT HARDIMENT
VERS L'OcéAN. LES SUÉDOIS, EUX, SE LANCENT
VERS UN MONDE INCONNU... PLUS TARD APPELÉ
RUSSIE...



IL Y A, SUR LE FLEUVE
VOLKHOV, UNE VILLE
QUE LES SLAVES
NOMMENT NOVGOROD...

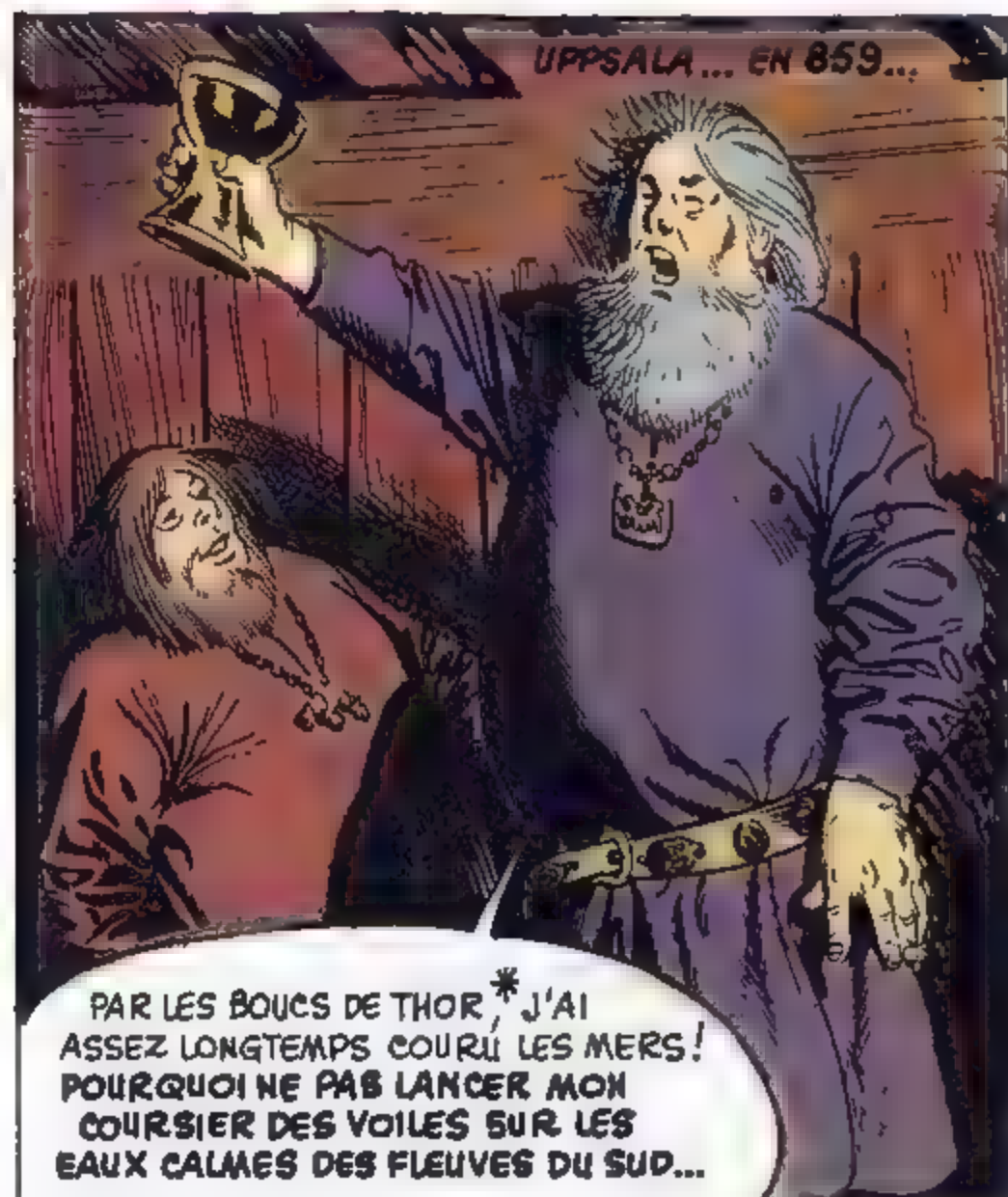
...DES COMMERÇANTS
D'UPPSALA TRAFIQUENT
AVEC LES PEUPLADES
INDIGÈNES.



ON Y TROUVE QUANTITÉ DE FOURRURES,
DE MIEL, DE CIRE... VERS LE SUD COULENT
D'AUTRES FLEUVES, DANS UN PAYS
DE MARÉCAGES ET DE FORÊTS
DE BOULEAUX...

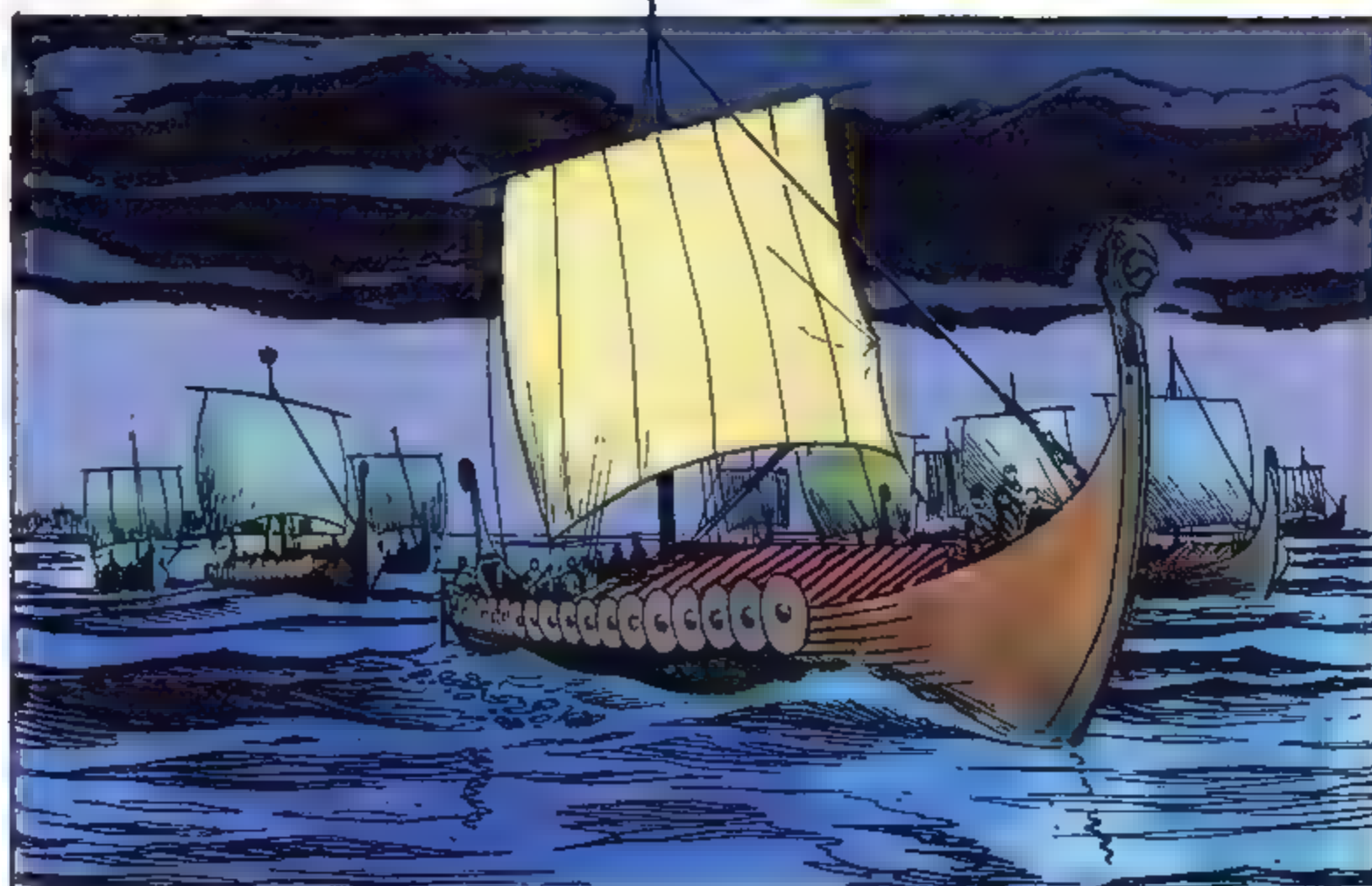


... ON DIT AUSSI QUE LA ROUTE
DES EAUX MÈNE À D'AUTRES VILLES,
À LA MER DU MIDI, À BYZANCE,
LA VILLE D'OR DES SLAVES !



UPPSALA... EN 859...

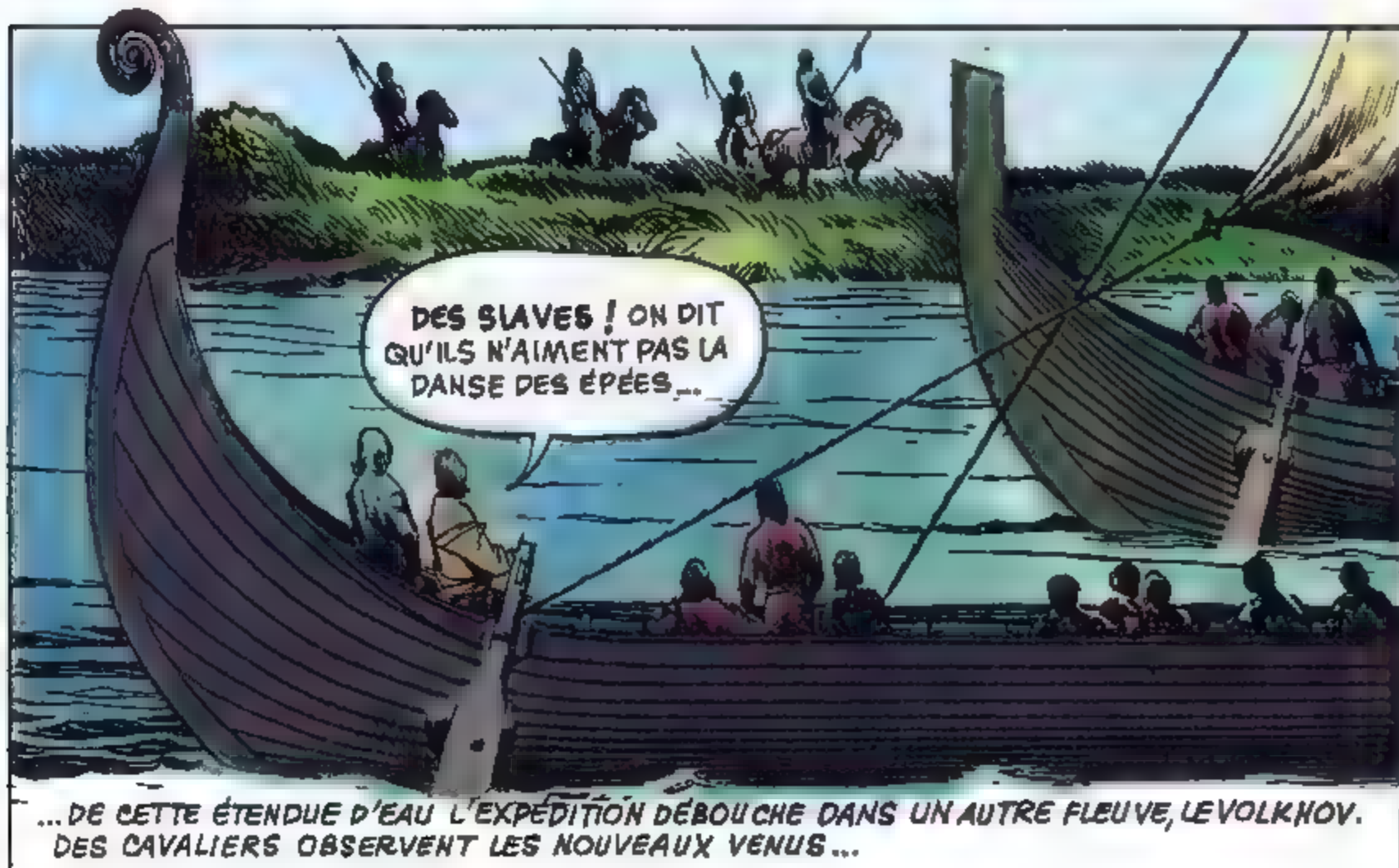
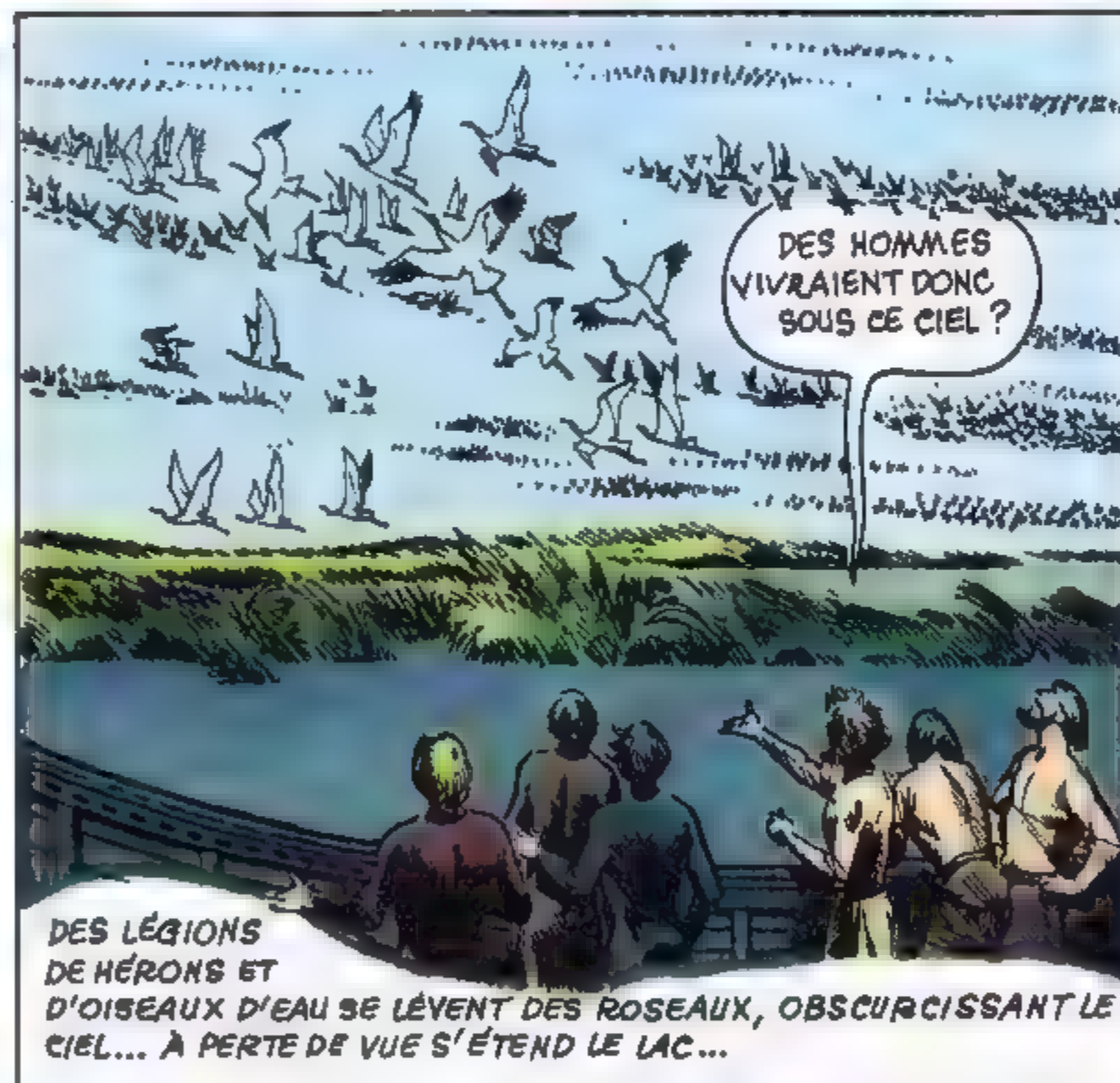
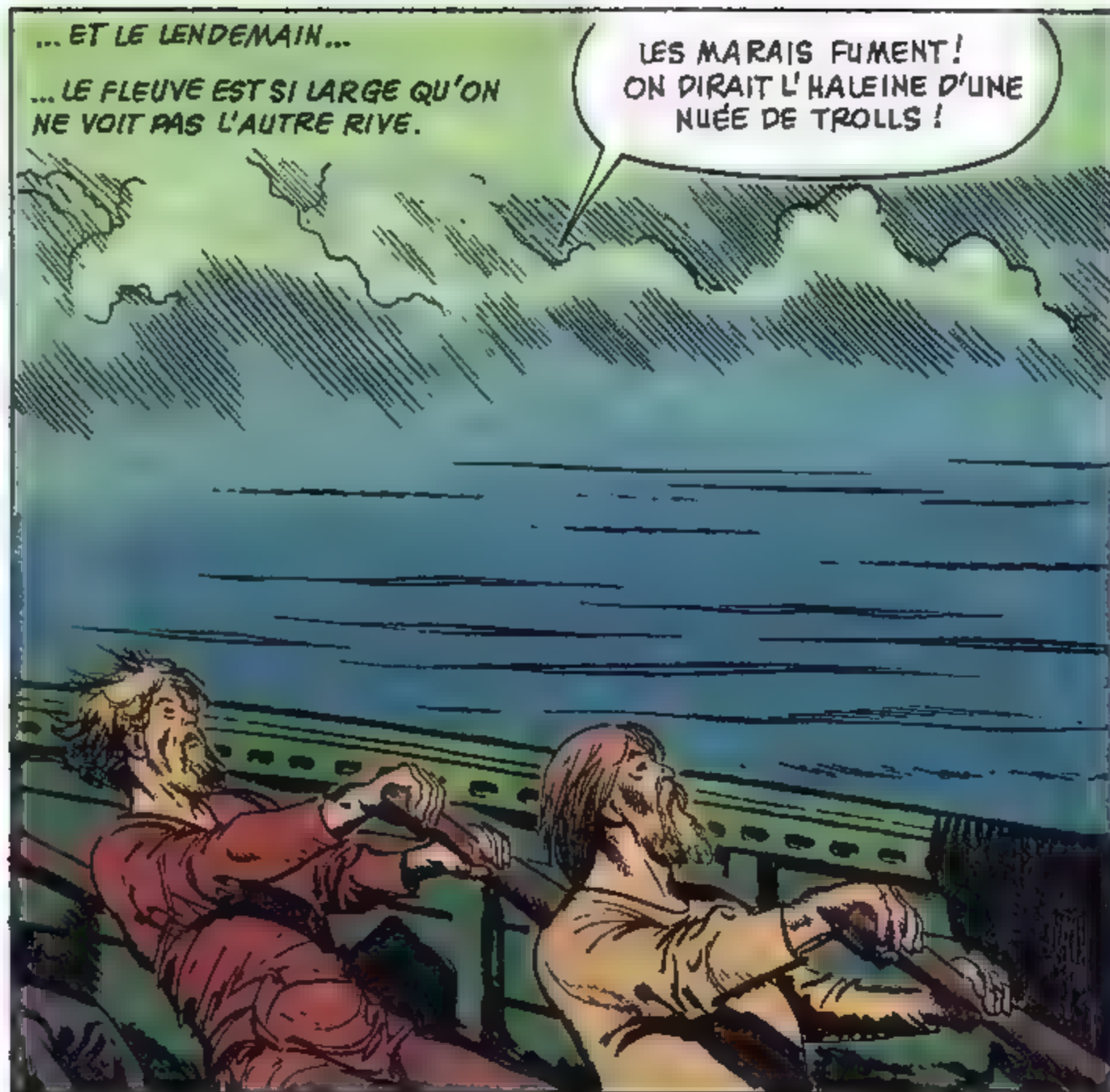
PAR LES BOUCES DE THOR,* J'AI
ASSEZ LONGTEMPS COURU LES MERS !
POURQUOI NE PAS LANÇER MON
COURSIER DES VOILES SUR LES
EAUX CALMES DES FLEUVES DU SUD...



QUELQUES SEMAINES PLUS TARD, UNE FLOTTILLE DE DRAKKARS CREUSE SON
SILLAGE DANS LE GOLFE DE FINLANDE...

UNE AVENTURE COMMENCE...

* Dieu du tonnerre. Fils d'Odin.



... APRÈS PLUSIEURS JOURS DE NAVIGATION...



NOVGOROD!
PAR LES RUSES DE LOKI...
C'EST UN BOURG
MINUSCULE!

... EN VUE, DES MAISONS
DE BOIS, DES ENTREPÔTS
OUVERTS SUR LA RIVE...



ILS TREMBLENT, CES SLAVES !
ENTENDS-TU LE NOM QU'ILS
NOUS DONNENT ?
VARÈGUES !

... LES VIKINGS S'EN EMPARENT
SANS PEINE...

OUI, MAIS LEURS MAGASINS SONT
RICHEMENT GARNIS...

... PEaux DE BÊTES ET PAINS DE CIRE S'ENTASSENT DANS
LEURS NAVIRES. DE PLUS, ILS EXIGENT UN TRIBUT...



LE COMPTE Y EST,
VARÈGUE !

... APRÈS QUOI ASKOLD ET SES COMPAGNONS RENTRENT EN SUÈDE.
AINSI PREND FIN LE PREMIER RAID VIKING DONT L'HISTOIRE AIT
GARDÉ LE SOUVENIR.
LA VOICI DONC OUVERTE, LA ROUTE DE L'EST...



UNE RUMEUR SE RÉPAND EN SUÈDE : DES
HORDES NOMADES VENUES DU SUD MENACENT
NOVGOROD ET LA CONTRÉE DES FLEUVES...



IL NOUS FAUT UN PRINCE QUI NOUS GOUVERNE ET NOUS JUGE SELON L'ÉQUITÉ !



NOTRE TERRE EST VASTE ET FERTILE, MAIS IL N'Y A PAS D'ORDRE. VARÈGUES, VENEZ DÉFENDRE LES SLAVES.

À LEUR TOUR, ILS TRAVERSENT LA MER DE FINLANDE. EN 862, ILS SONT AUPRÈS DU GROUPEMENT VIKING DES RUS...



RIURIK, JARL* DES VIKINGS RUS, N'HÉSITE PAS...

NOUS DÉFENDRONS VOS TERRES ET NOUS GOUVERNERONS. MON PEUPLE ME SUIVRA... D'AUTRES VIKINGS ENCORE !

* Comte.



... CETTE ANNÉE-LÀ, DES MILLIERS D'HOMMES VENUS DE SUÈDE S'INSTALLENT À NOVGOROD.

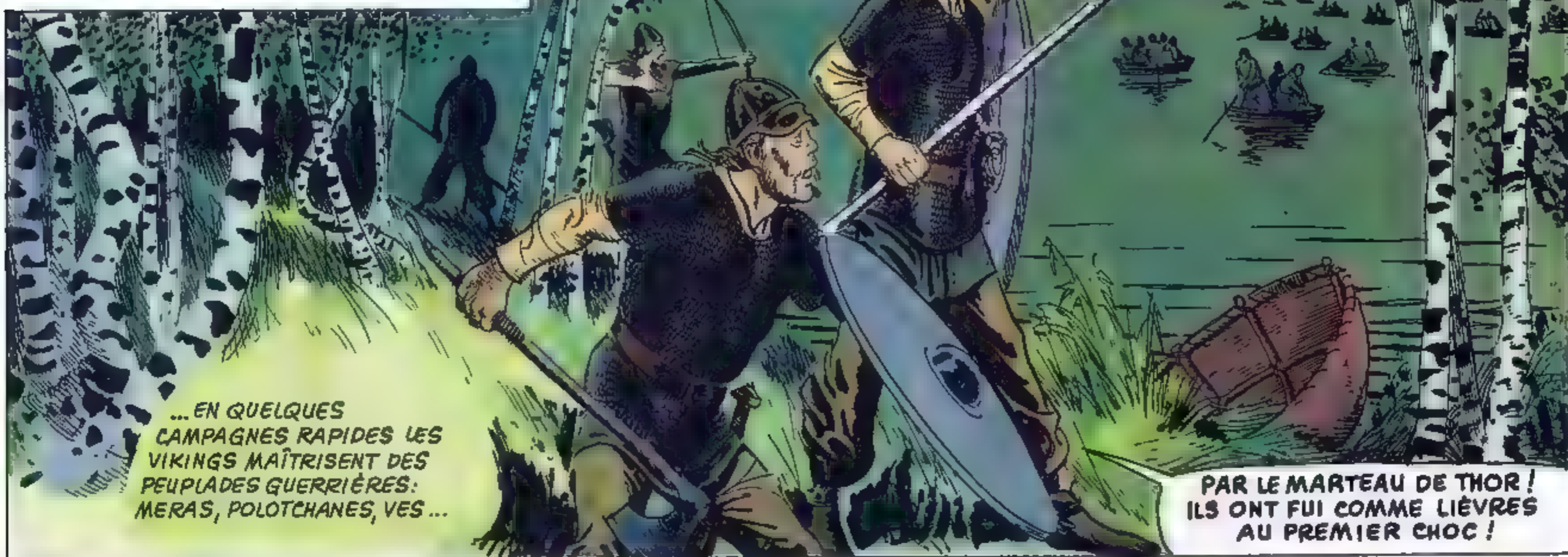
DÉSORMAIS, LA ROUTE DE L'EST S'APPELLERA ROUTE DES VARÈGUES !



ASKOLD ET DIR, SON FRÈRE D'ARMES, SONT AUX CÔTÉS DU NOUVEAU ROI DES FLEUVES.

NOVGOROD N'EST QU'UNE ÉTAPE, DIR. AU-DELÀ DU LAC ILMEN, D'AUTRES RIVIÈRES COULENT VERS LE SUD !

AU SUD ET À L'EST DE NOVGOROD, RIURIK ENVOIE DES ÉCLAIREURS. IL ÉTEND SON POUVOIR SUR LE PAYS DES KRIVITCHI. SES FRÈRES, SES AMIS S'ÉTABLISSSENT À POLOTSK, BELOOZERO, IZBORK...



... EN QUELQUES CAMPAGNES RAPIDES LES VIKINGS MAÎTRISENT DES PEUPLADES GUERRIÈRES: MERAS, POLOTCHANES, VES...

PAR LE MARTEAU DE THOR ! ILS ONT FUI COMME LIÈVRES AU PREMIER CHOC !



CE PLAT PAYS N'A PAS DE BORNES... TOUT EST À DÉCOUVRIR... ASKOLD, MON FIDÈLE, VEUX-TU UNE RÉGION, AVEC SA FORÊT, SES VILLAGES, SES FLEUVES ?

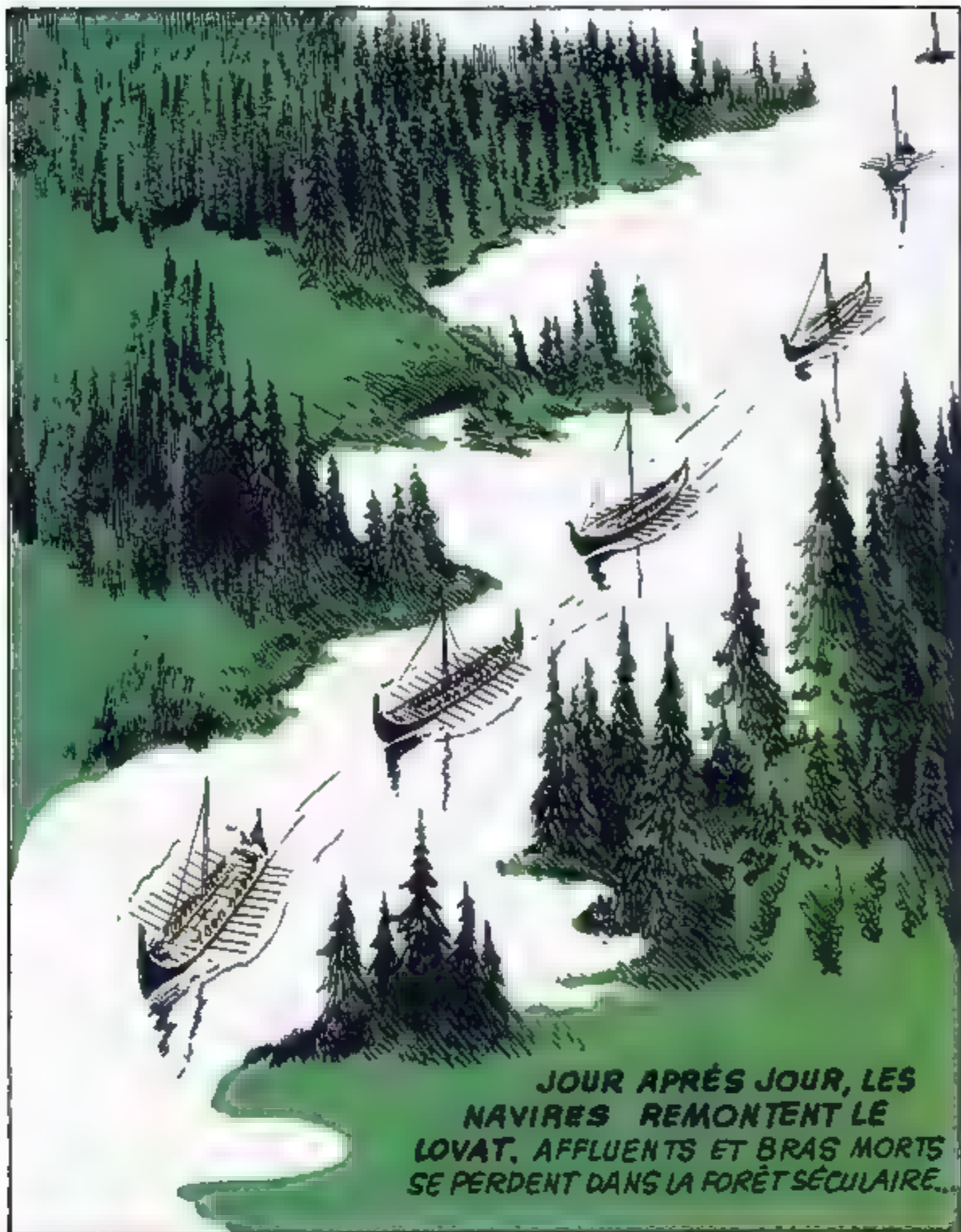


J'IRAI PLUS LOIN, RIURIK. VERS LE SUD. AVEC DIR ET AVEC LES GENS DE MA MAISON. QUE NOS DRAKKARS NOUS EMPORTENT VERS D'AUTRES RIVAGES, SUR D'AUTRES FLEUVES !



... ON PRÉTEND QU'ILS S'ÉCOULENT DANS UNE MER ENSOLEILLÉE QUI BAIGNE LES MURAILLES DE LA VILLE D'OR... JE LE CROIRAI QUAND MES YEUX L'AURONT VU...

... ET VERS LE SUD, ASKOLD S'EN VA QUÉRIR SON RÊVE.



JOUR APRÈS JOUR, LES NAVIRES REMONTENT LE LOVAT. AFFLUENTS ET BRAS MORTS SE PERDENT DANS LA FORÊT SÉCULAIRE...



ASKOLD, À UNE DEMI-JOURNÉE DE MARCHÉ, UNE RIVIÈRE COULE VERS LE SUD. THOR-BARBE-ROUGE AIME LES AVENTUREUX !

... PASSANT LES MARÉCAGES, EMPRUNTANT LES CHENAUX, ASKOLD ENTRE DANS UN AUTRE RÉSEAU FLUVIAL...



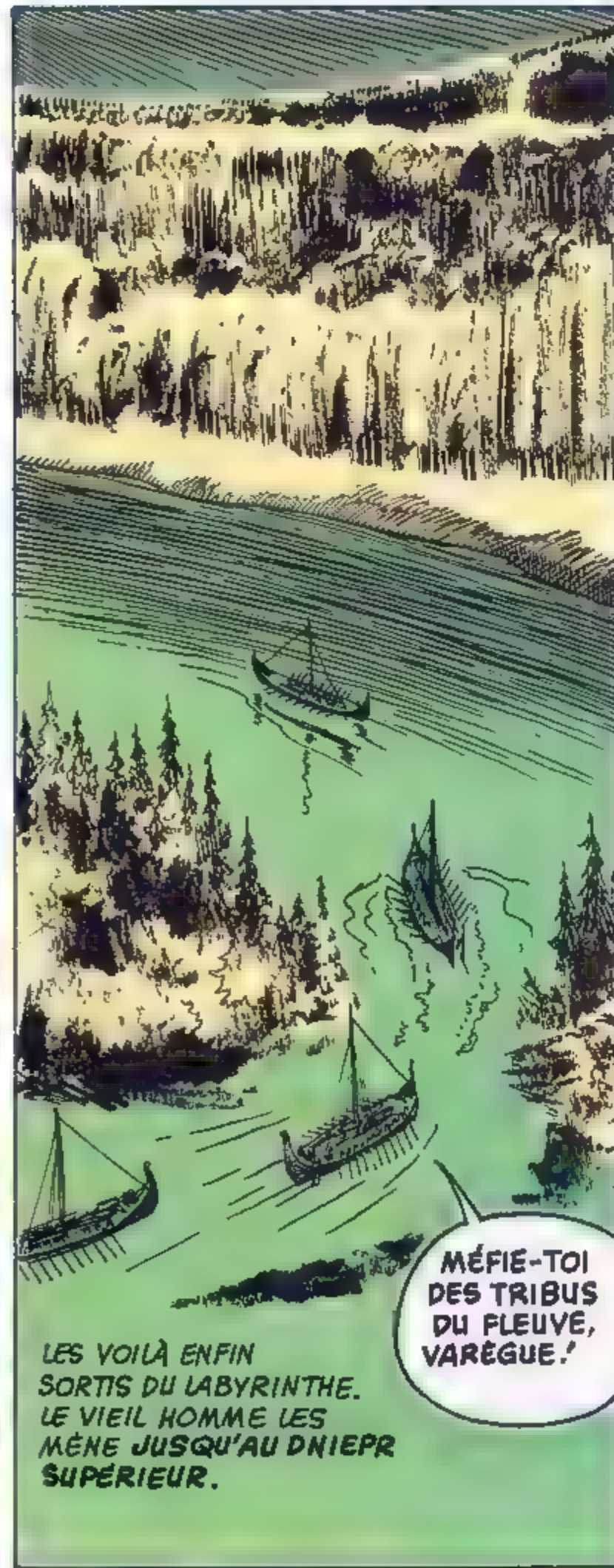
LA NUIT, LES DRAKKARS SONT TIRÉS SUR LES GRÈVES. DES FEUX CHASSENT LES ESPRITS MAUVAIS QUI RÔDENT.

À LA POINTE DU JOUR, NOUS SACRIFIERONS UN COQ NOIR À ODIN !



LA CHANCE SERT ASKOLD. PRÈS D'UN VILLAGE DE HUTTES AUX TOITS DE TERRE...

JE PEUX TE GUIDER JUSQU'AU GRAND FLEUVE.



LES VOILÀ ENFIN SORTIS DU LABYRINTHE. LE VIEIL HOMME LES MÈNE JUSQU'AU DNIÉPR SUPÉRIEUR.

MÉFIE-TOI DES TRIBUS DU FLEUVE, VARÈGUE !



SOLITUDES GLACÉES. LA GRANDE FORÊT SE FIGE DANS
L'HIVER. FUIR DEVANT LES LOUPS DU FROID... ET LE FROID
VA PLUS VITE...
LA GLACE GAGNE LE FLEUVE. IL FAUT HIVERNER.
UN GUETTEUR REPÈRE UN VILLAGE RADIMITCH*...

* Tribu du haut Dnièpr.

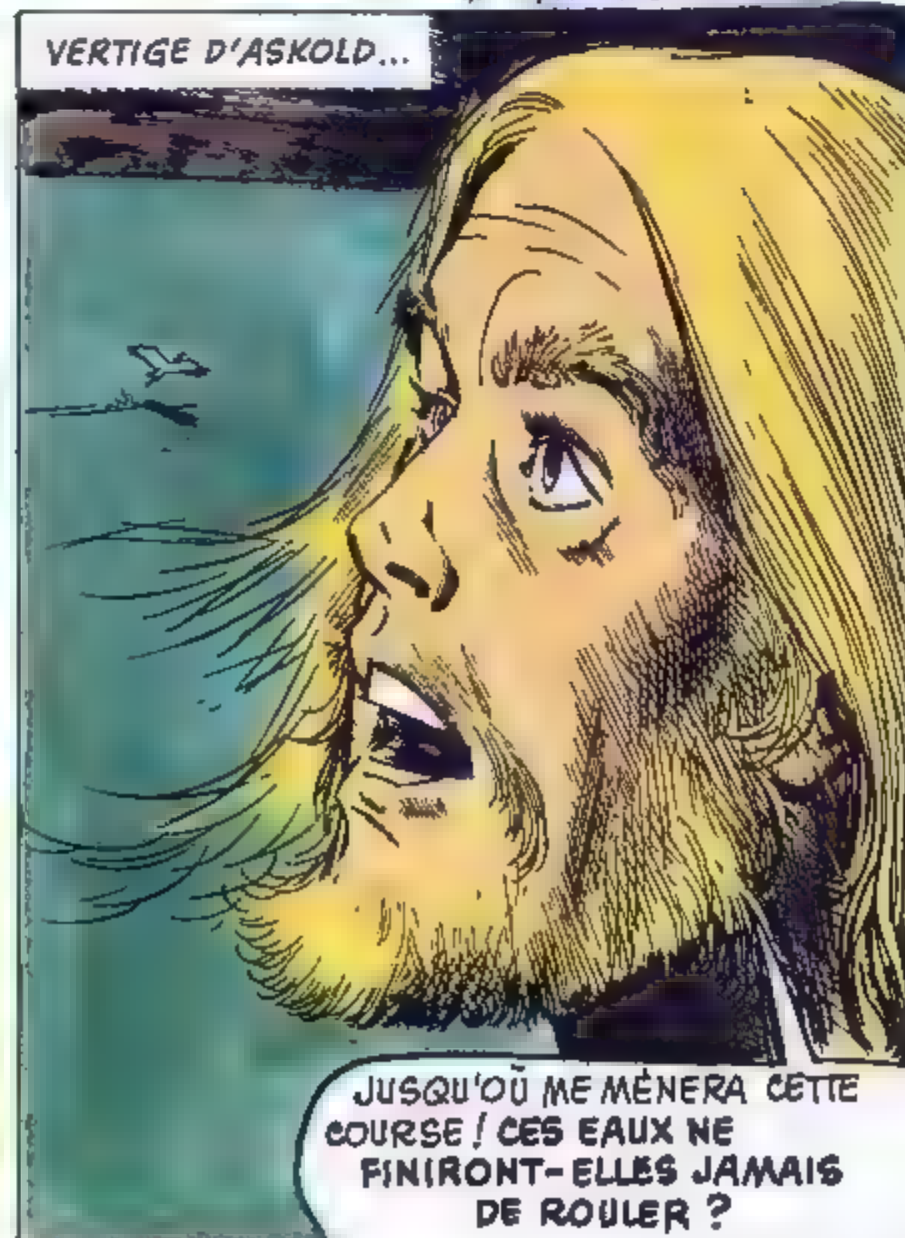
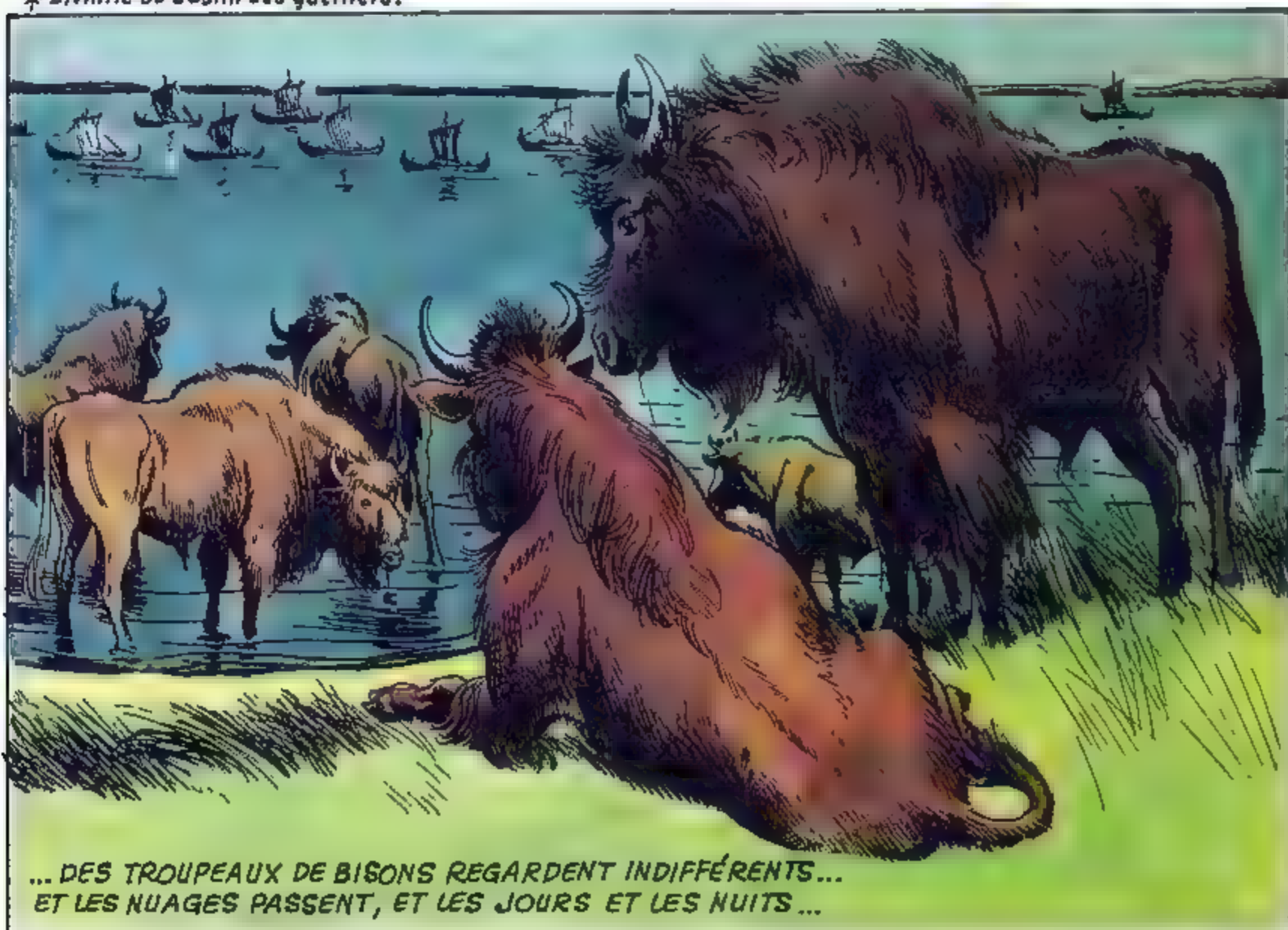




* Divinité du destin des guerriers.



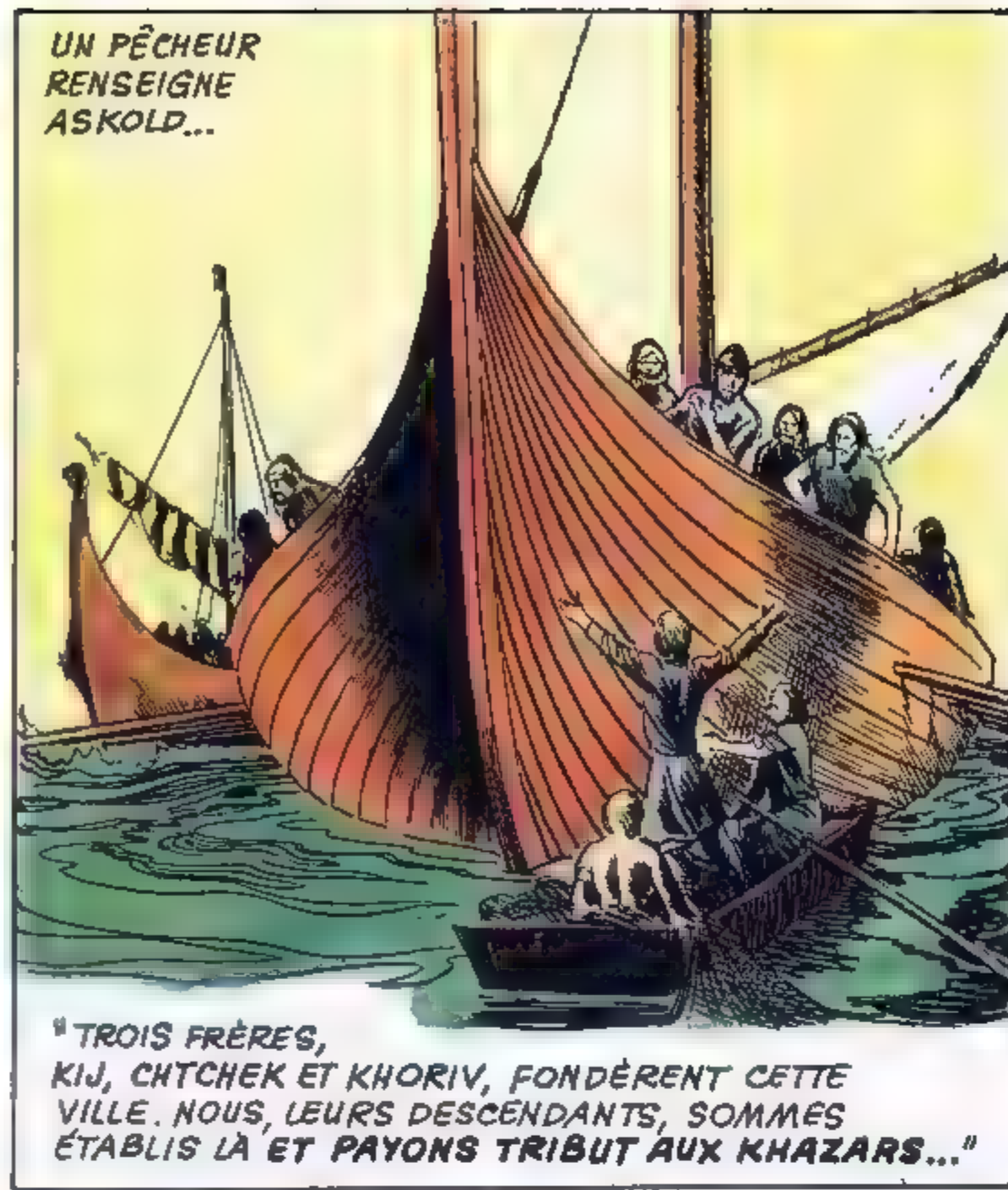
* Esprits malveillants.





UN JOUR, DIT LA CHRONIQUE DU MOINE NESTOR, ILS VIRENT, SUR UNE COLINE...

UNE VILLE!
... À QUI
APPARTIENT-
ELLE ?



UN PÊCHEUR
RENSEIGNE
ASKOLD...

"TROIS FRÈRES,
KIJ, CHTCHEK ET KHORIV, FONDÈRENT CETTE
VILLE. NOUS, LEURS DESCENDANTS, SOMMES
ÉTABLIS LÀ ET PAYONS TRIBUT AUX KHAZARS..."



... ELLE PLAÎT À ASKOLD ET À DIR, LA
PETITE VILLE... ILS S'Y ÉTABLISSENT.

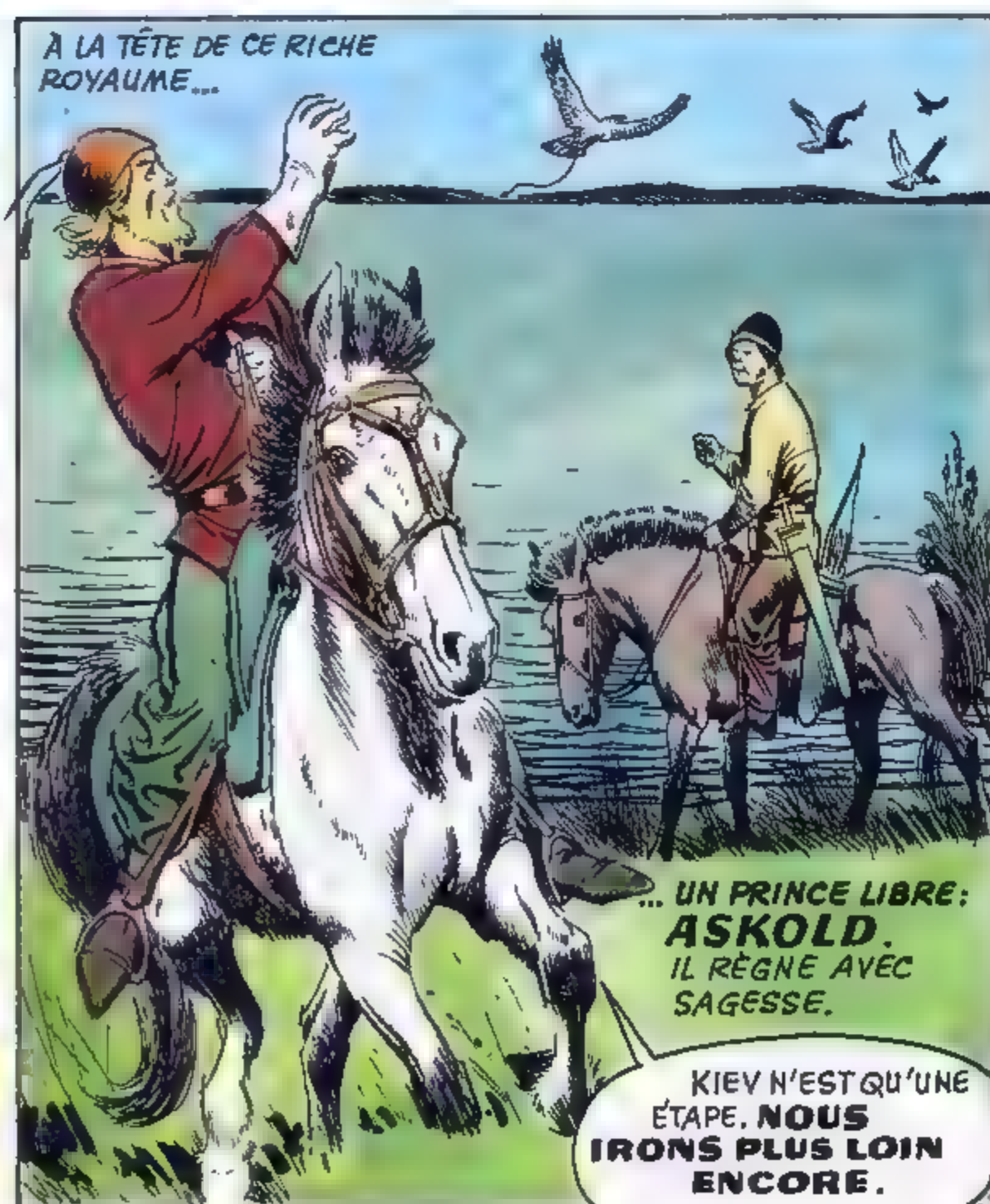
NOUS AVONS ASSEZ DE MANIEURS
DE HACHES ET D'ÉPÉES POUR LIBÉRER
LES HABITANTS DU JOUG DES
SAUVAGES KHAZARS !

C'EST AINSI QUE DEUX VIKINGS DE SUÈDE FIRENT DE KIEV LEUR
CAPITALE.
BIENTÔT, TOUTE LA RÉGION DES POLIANES EST SOUS LEUR CONTRÔLE.



SOYEZ LES
BIENVENUS À KIEV !
IL Y A ICI PLACE
POUR TOUS !

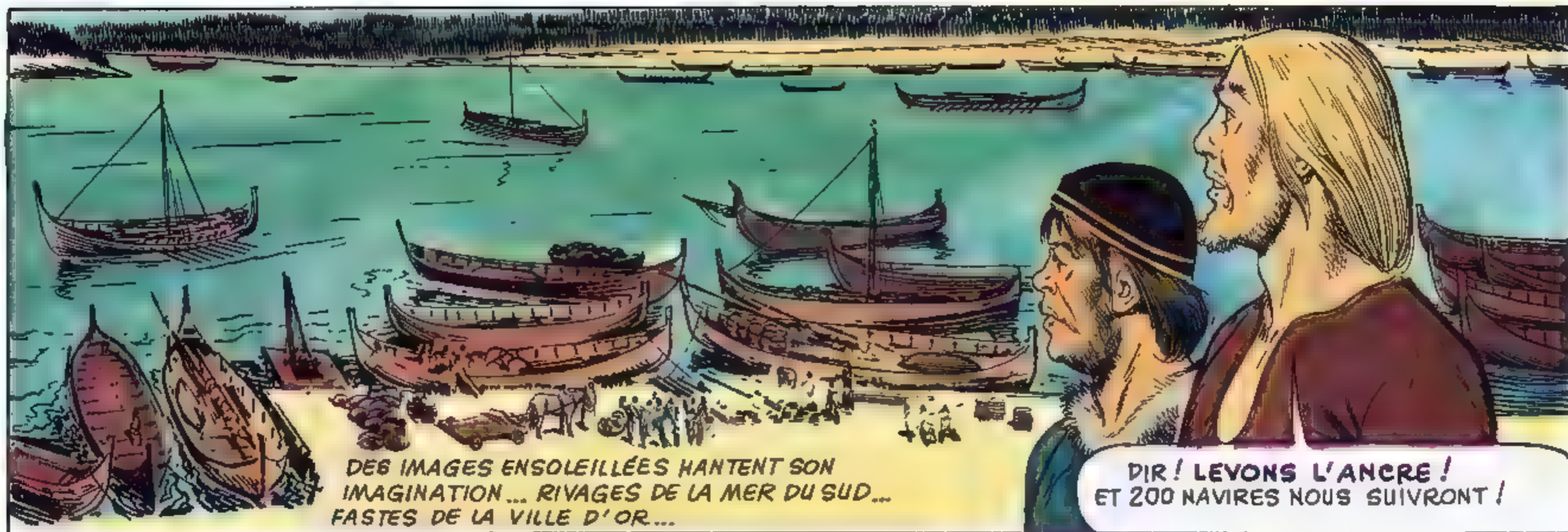
LA NOUVELLE COLONIE DEVIENT
CÉLÈBRE. DE SMOLENSK, OKA
OU POLOTSK ACCOURENT SOLDATS
OU MARCHANDS COUREURS DE
FORTUNE.



À LA TÊTE DE CE RICHE
ROYAUME...

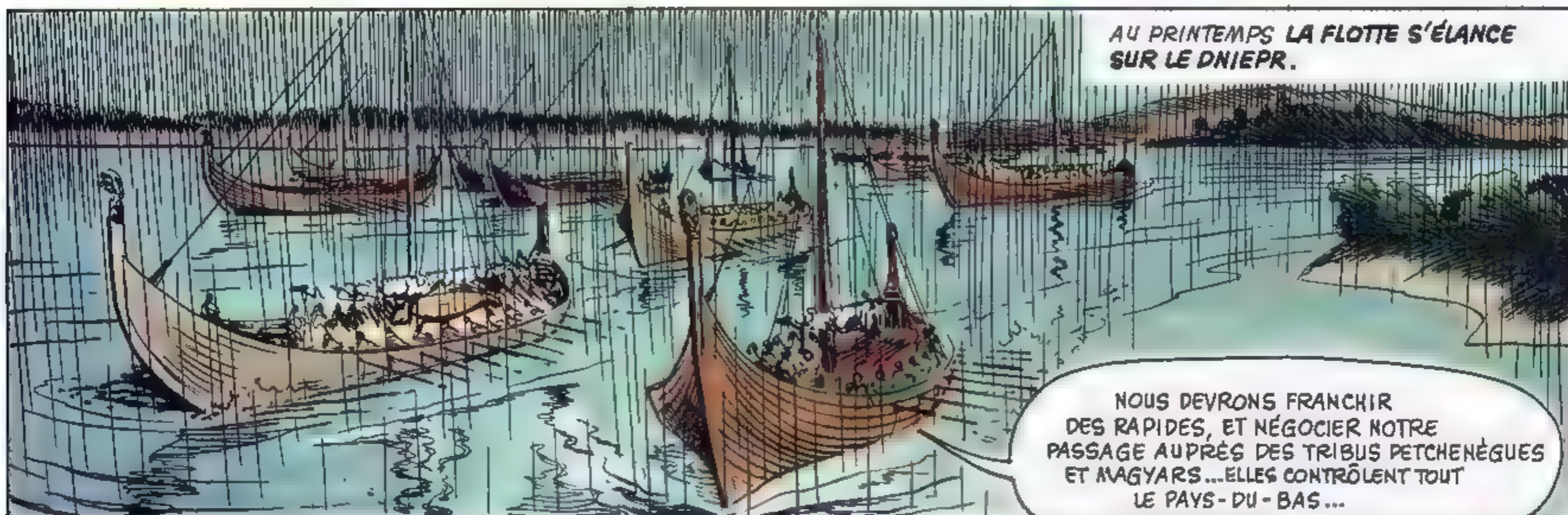
... UN PRINCE LIBRE :
ASKOLD.
IL RÉGNE AVEC
SAGESSE.

KIEV N'EST QU'UNE
ÉTAPE. NOUS
IRONs PLUS LOIN
ENCORE.



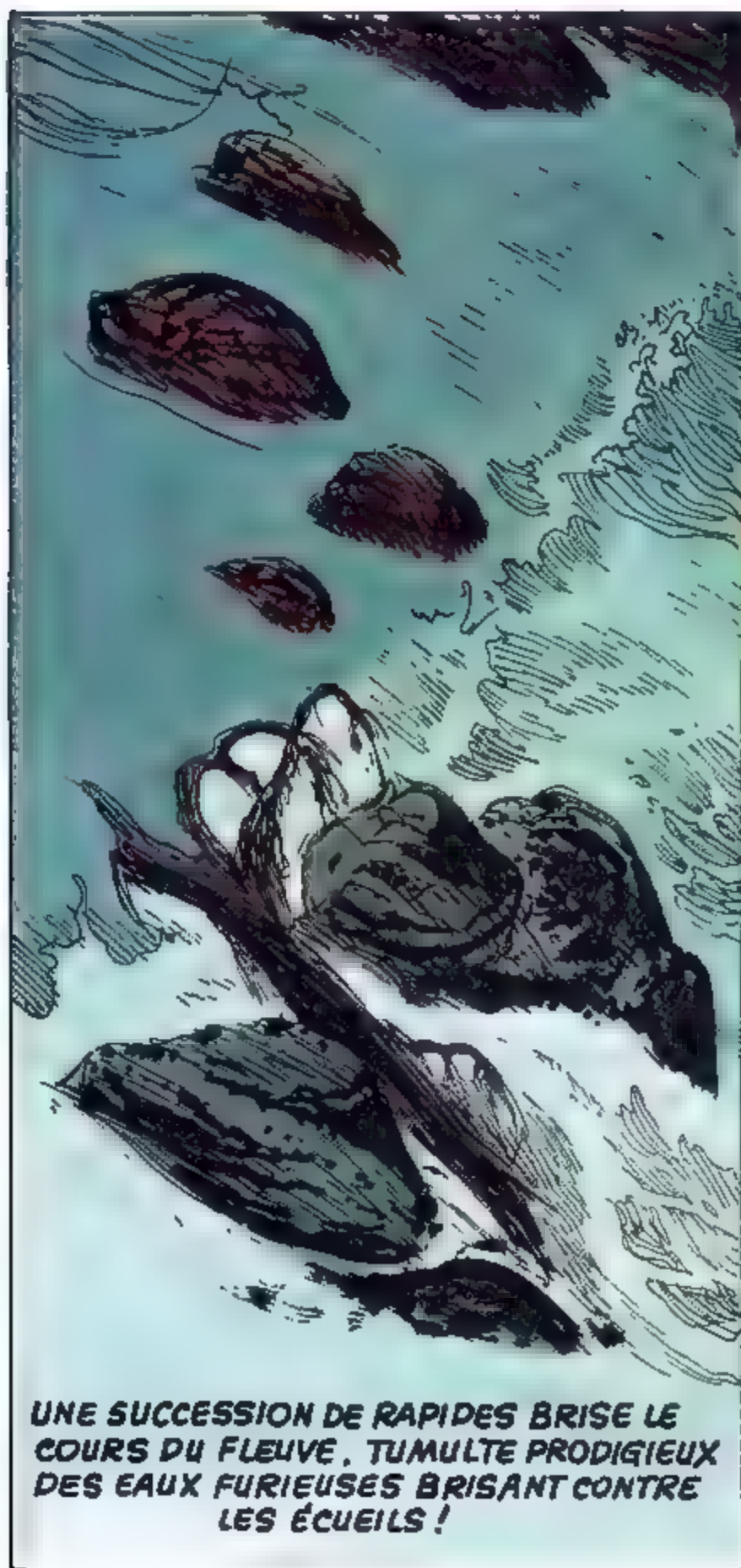
DES IMAGES ENSOLEILLÉES HANTENT SON
IMAGINATION... RIVAGES DE LA MER DU SUD...
FASTES DE LA VILLE D'OR...

**DIR ! LEVONS L'ANCRE !
ET 200 NAVIRES NOUS SUIVRONT !**



**AU PRINTEMPS LA FLOTTE S'ÉLANCE
SUR LE DNIÉPR.**

NOUS DEVRONS FRANCHIR
DES RAPIDES, ET NÉGOCIER NOTRE
PASSAGE AUPRÈS DES TRIBUS PETCHENÈQUES
ET MAGYARS... ELLES CONTRÔLENT TOUT
LE PAYS-DU-BAS...

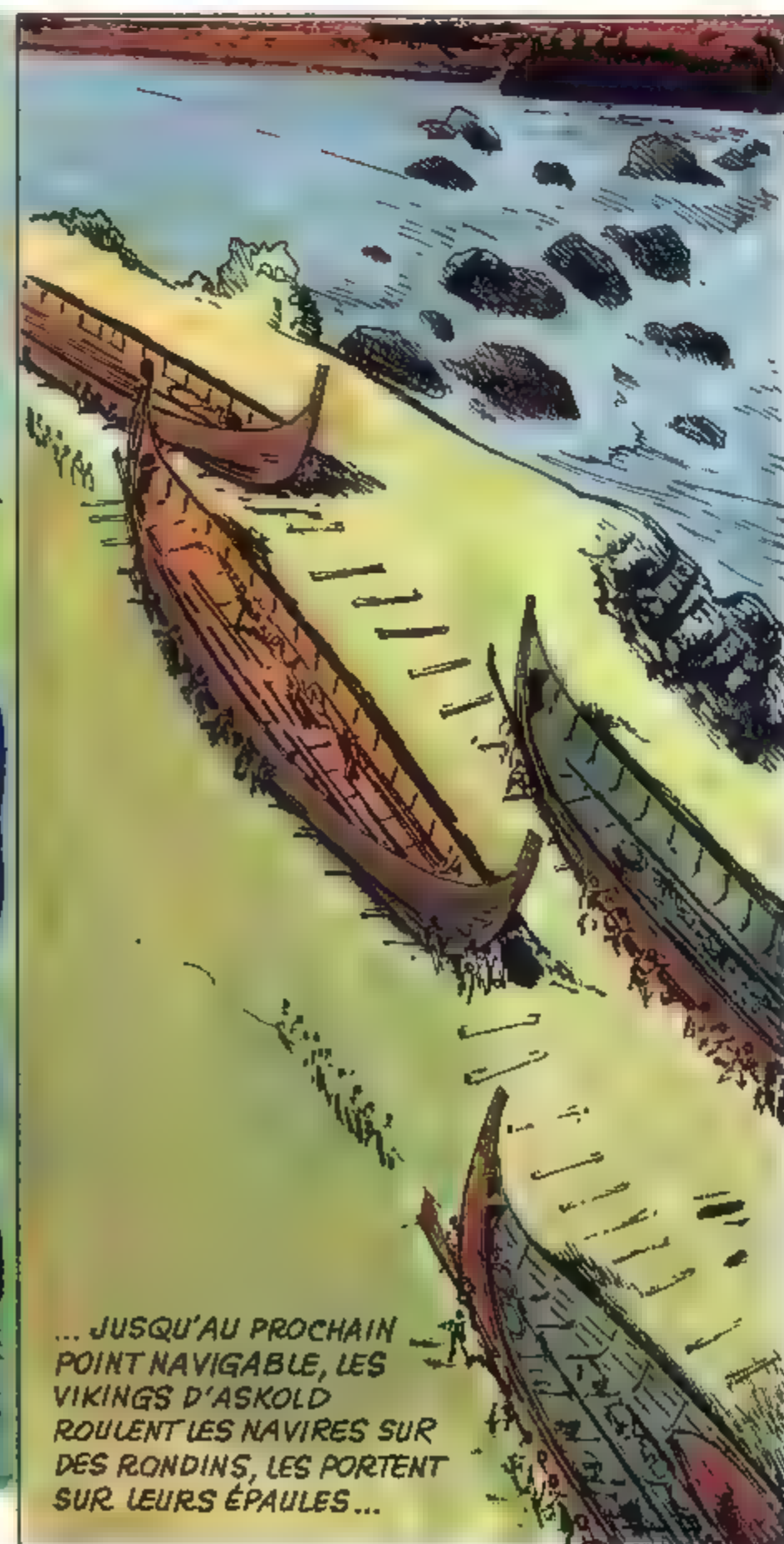


UNE SUCCESSION DE RAPIDES BRISE LE
COURS DU FLEUVE, TUMULTE PRODIGIEUX
DES EAUX FURIEUSES BRISANT CONTRE
LES ÉCUEILS !

ET LES GUIDES ANNONCENT LES
PASSES MAUDITES... L'EAU-QUI-BOUT,
LA RUMEUR-DES-ESPRITS, NE-DORS-
PLUS...



**À LA RIVE !
TOUS LES NAVIRES
AU SEC !**



... JUSQU'AU PROCHAIN
POINT NAVIGABLE, LES
VIKINGS D'ASKOLD
ROULENT LES NAVIRES SUR
DES RONDINS, LES PORTENT
SUR LEURS ÉPAULES...



QU'ILS VIENNENT
SE FROTTER À
MA HACHE !

...VOICI QUE LES PETCHENÈGUES
SE MANIFESTENT. UNE COLONNE
DE PROTECTION S'EN VA LES
REFOULER...

... LA PRESSION DES
HOMMES DE LA
STEPPE S'INTENSIFIE.
ASKOLD FAIT
REMBARQUER SES
HOMMES MALGRÉ LES
AVERTISSEMENTS DES
GUIDES...



PLUSIEURS DRAKKARS
S'ÉVENTRENT SUR LES ÉCUEILS...
LE TRIBUT À PAYER AUX DIEUX...

SHRA-AAANK!



MAIS PLUS LOIN LE FLEUVE S'APaise. À LA
BARBE DES PETCHENÈGUES, LES VIKINGS
PASSENT LE GUÉ DE KRAIRION...

IL FAUDRA
TRAITER UN
JOUR AVEC
CES ENRAGÉS.
ILS TIENNENT
LE FLEUVE.



... LES TERRES S'ÉTENDENT À L'INFINI
DES DEUX CÔTÉS DU FLEUVE...
KOUCH, LE GUIDE, DIT QU'UN
HOMME À CHEVAL N'AURAIT
PAS ASSEZ DE TOUTE SA
VIE POUR FRANCHIR LES
STEPPE DE L'EST...



THOR-BARBE-ROUGE !
NOUS SOMMES AU PAYS
DU FEU !

À NOUVEAU LE DNIÉPR SOUVERAIN
S'ÉTALE DANS LES TERRES BASSES...
UNE HALTE SUR DES ÎLES VERTES
OÙ LA CHALEUR EST ÉTOUFFANTE...



RENDANT GRÂCE AUX DIEUX DU
WALHALLA*, LES NAVIGATEURS
DARDENT DE LEURS FLÈCHES LE
TRONC D'UN CHÊNE GÉANT ET
SACRIFIENT DES COQS.

L'ODEUR DU SANG
EST AGRÉABLE AUX
NARINES DE THOR...

* Lieu sacré où s'assemblent les guerriers morts au combat.



BRÈVE ESCALE... QUELQUES JOURS
PLUS TARD, LA FLOTTE ATTEINT LE
PONT-EUXIN*

IL NOUS FAUT
CAPTURER UN NAVIRE
FAMILIER DE CETTE
MER DU SOLEIL...

* Mer Noire.

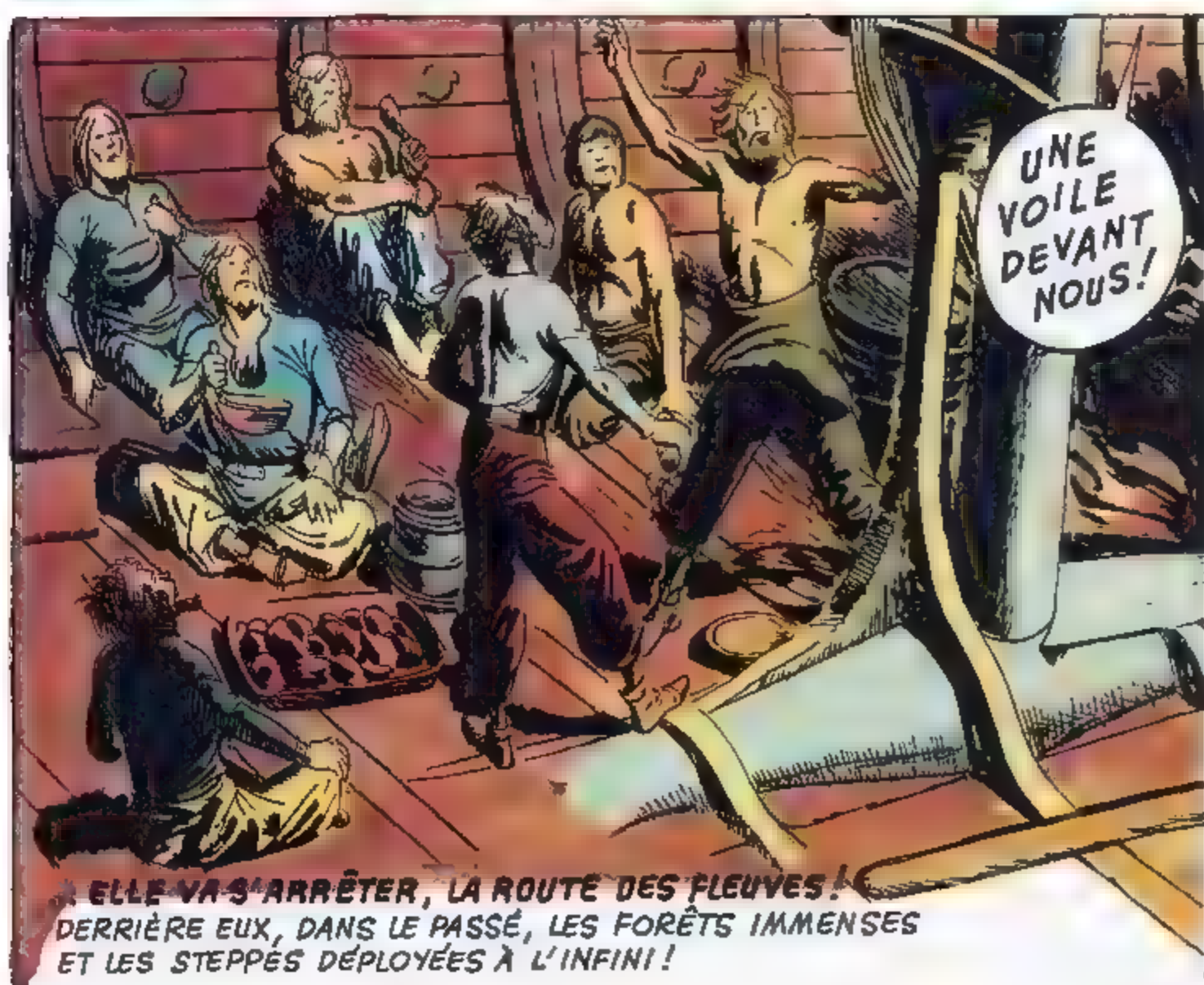


UNE AUTRE MER DES CYGNES !
À CETTE DÉCOUVERTE, UNE
FIÈVRE ÉTRANGE S'EMPARÉ
DES ÉQUIPAGES.

BYZANCE !

LA CAPITALE DES CHRÉTIENS
D'ORIENT... LA VILLE D'OR...
LE CARREFOUR
FABULEUX DE TOUTES
LES RICHESSES...
LES HOMMES DU NORD
EN RÉVENT NUIT ET JOUR...

DES EAUX SANS
BROUILLARD ?
DIEU DES NAVIGATEURS !



UNE
VOILE
DEVANT
NOUS !

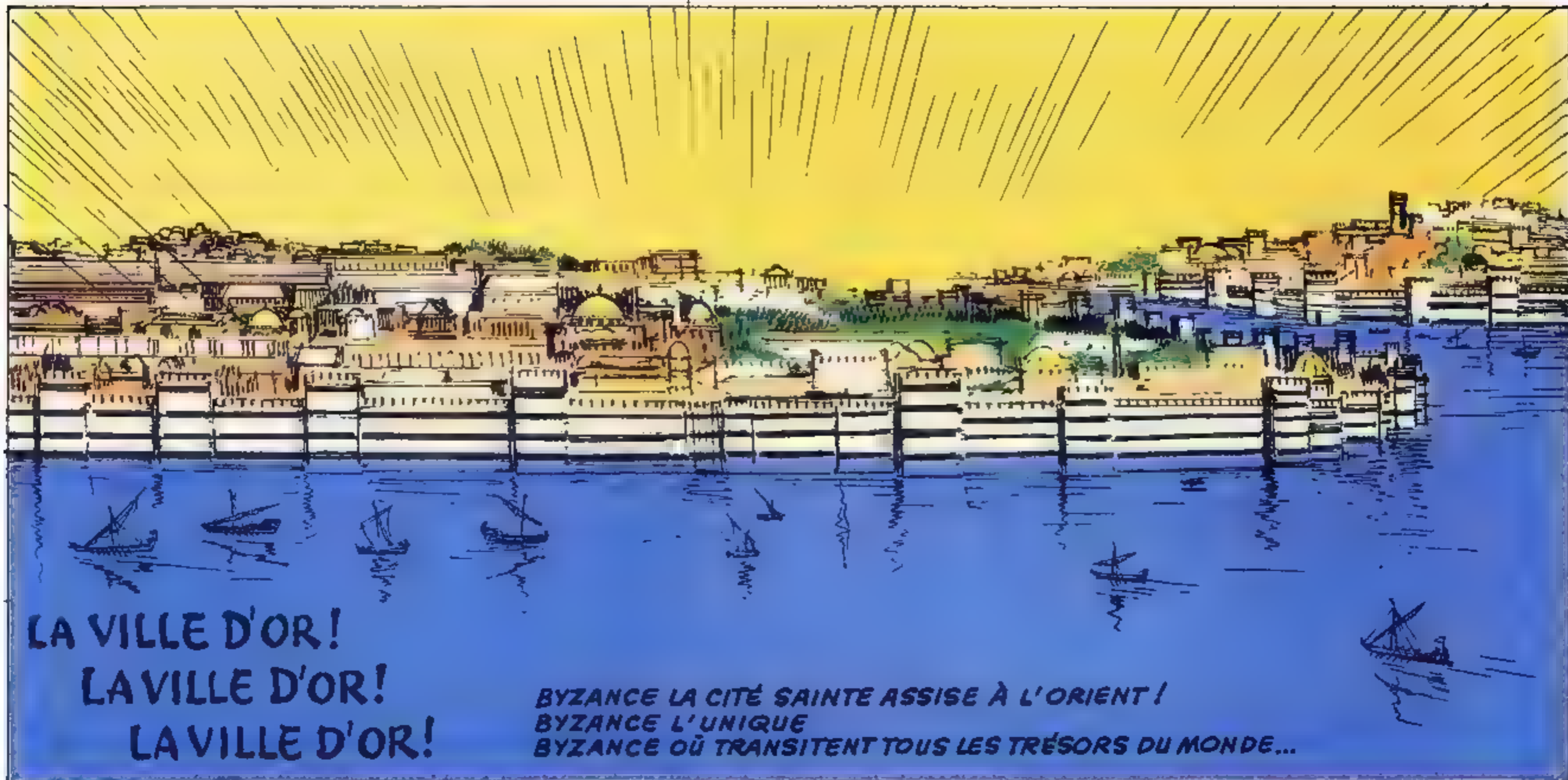
ELLE VA S'ARRÊTER, LA ROUTE DES FLEUVES !
DERRIÈRE EUX, DANS LE PASSÉ, LES FORÊTS IMMENSES
ET LES STEPPES DÉPLOYÉES À L'INFINI !



LA-BAS... LE FLEUVE
DES VALAQUES* !

DES MARINS GRECS LES CONDUISENT VERS BYZANCE
EN LONGEANT LES CÔTES DU PONT-EUXIN.

* Danube.



**LA VILLE D'OR!
LA VILLE D'OR!
LA VILLE D'OR!**

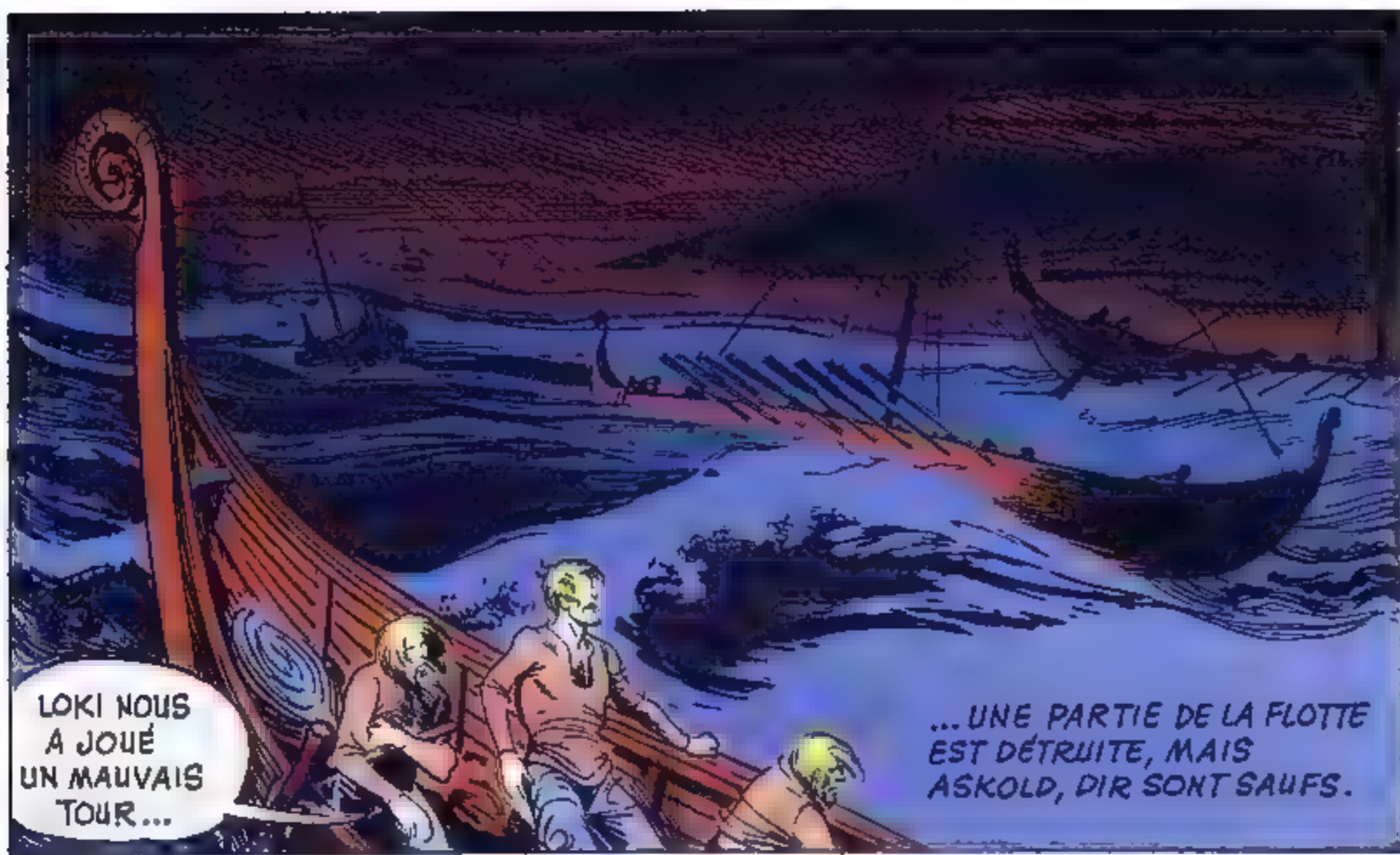
BYZANCE LA CITÉ SAINTE ASSISE À L'ORIENT !
BYZANCE L'UNIQUE
BYZANCE OÙ TRANSITENT TOUS LES TRÉSORS DU MONDE...



... UN EMPEREUR LA GOUVERNE : MICHEL III,
LE BASILEUS, QUI INCARNE LE CHRIST SUR
LA TERRE.
SA RÉSIDENCE EST LE PALAIS SACRÉ... SEPT
DEMEURES AU MILIEU DE JARDINS
MERVEILLEUX OÙ DE LA MUSIQUE S'ÉCOULE
DES FONTAINES REMPLIES D'EAU DE ROSE...



MAIS LA TEMPÊTE S'ÉLÈVE SUR LE BOSPHORE. DE GROSSES VAGUES
DROSSENT LES NAVIRES AU RIVAGE...



LOKI NOUS
A JOUÉ
UN MAUVAIS
TOUR...

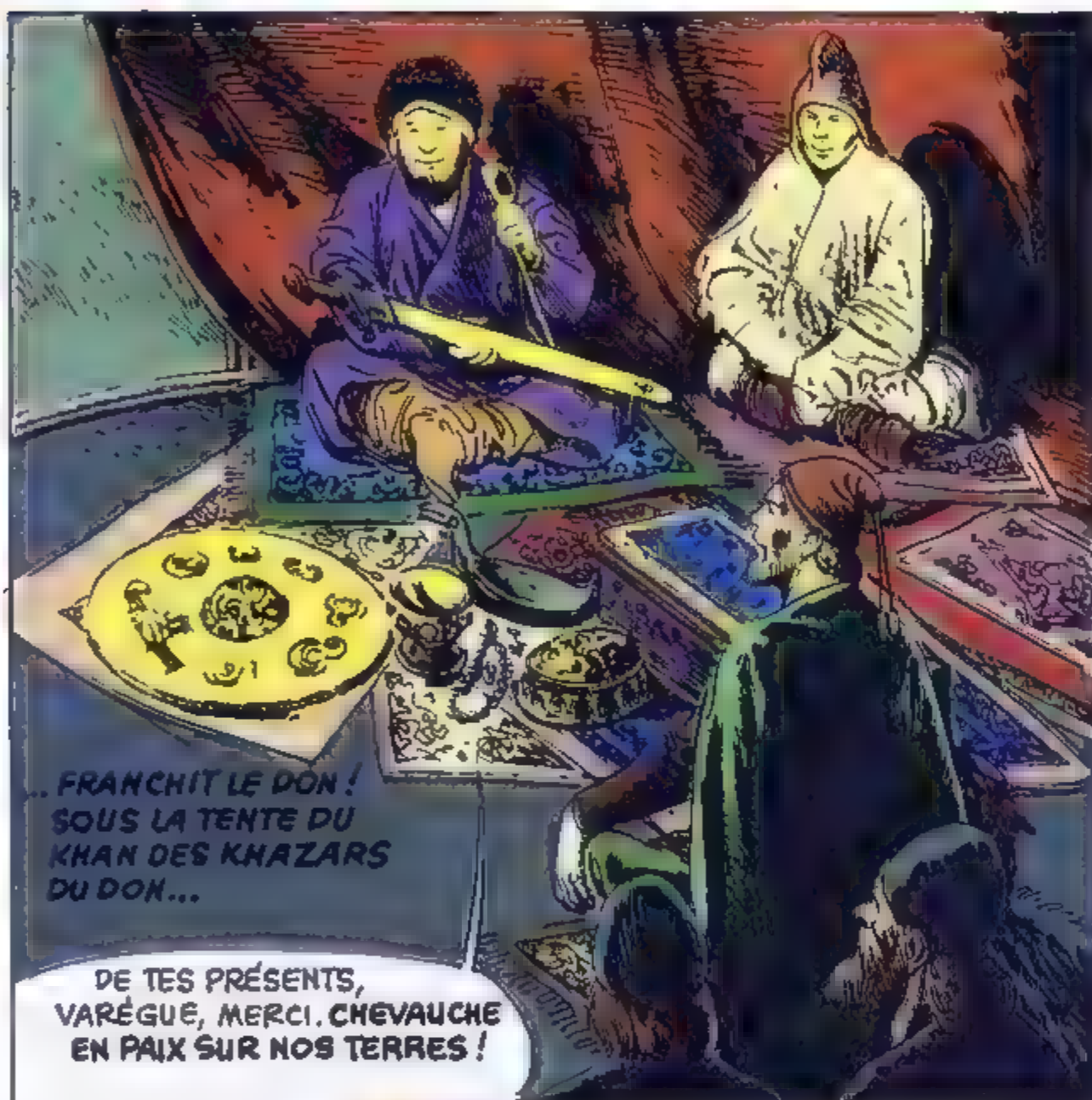
...UNE PARTIE DE LA FLOTTE
EST DÉTRUITE, MAIS
ASKOLD, DIR SONT SAUFS.

ILS REMONTENT LE DNIÉPR. À NOUVEAU,
IL FAUT AFFRONTER LES PETCHENÈQUES,
ÉVITER LES RAPIDES... AVANT DE
REGAGNER KIEV.
ILS N'ONT PAS PRIS BYZANCE, MAIS ILS ONT
ÉTÉ JUSQU'AU BOUT DE LA MER.
ASKOLD ET DIR FONT DE KIEV LA GRANDE
CAPITALE DU SUD. LE MIEL, LA CIRE,
LA FOURRURE DE ZIBELINE ET DE RÊNARD
NOIR, LE PLOMB, LE MERCURE CONSTITUENT
LA FORTUNE DE LA VILLE DU DNIÉPR...



...MAIS LES IMMENSES PLAINES DE
L'EST FASCINENT ASKOLD. IL PART
POUR LE PAYS DES KHAZARS...

ASKOLD! DEVANT NOUS...
UNE NUÉE DE CAVALIERS...
DES HOMMES JAUNES...
AVEC DES YEUX
BRIDÉS!

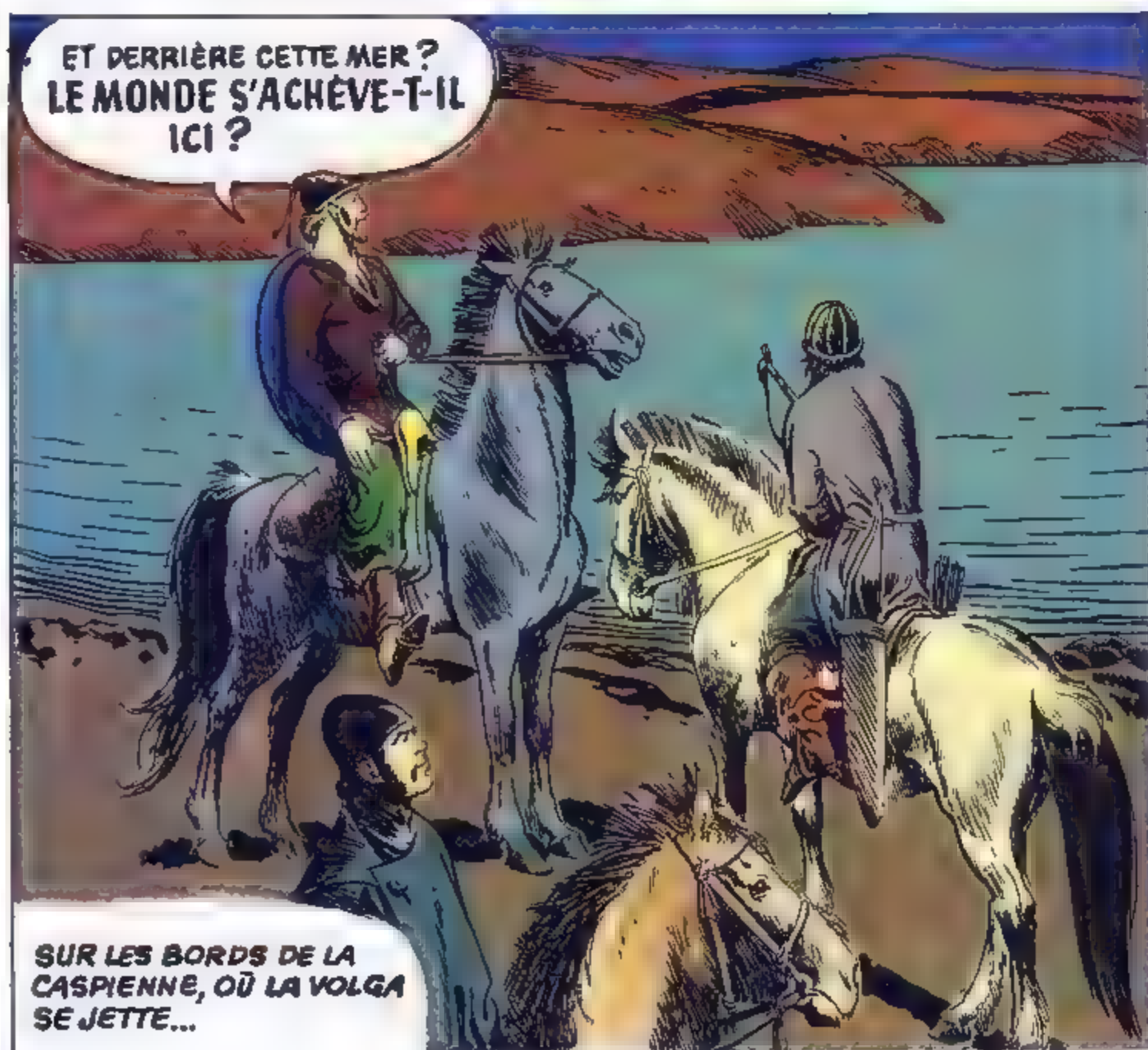


FRANCHIT LE DON!
SOUS LA TENTE DU
KHAN DES KHAZARS
DU DON...

DE TES PRÉSENTS,
VARÈGUE, MERCI. CHEVAUCHE
EN PAIX SUR NOS TERRES!



FAIS ROUTE JUSQU'À KHAMLYDJ, NOTRE
GRAND CAMP SUR LA MER DE
DJORDJÂN*!



ET DERRIÈRE CETTE MER?
LE MONDE S'ACHÈVE-T-IL
ICI?

SUR LES BORDS DE LA
CASPIENNE, OÙ LA VOLGA
SE JETTE...



SON GUIDE
KHAZAR LE
RENSEIGNE...

AU-DELÀ SONT LES PAYS D'OÙ
VIENNENT LES CARAVANES,
MAIS À UNE JOURNÉE D'ICI VIVENT
DES GENS DE LA RACE.

DES
GENS
DE MA
RACE ?

AU NORD-OUEST DE LA
CASPIENNE, ASKOLD
RENCONTRE D'AUTRES
VIKINGS INSTALLÉS
DEPUIS PEU DANS LA
CITÉ D'ITIL*.
COMPAGNONS DE
RIURIK, ILS ONT
QUITTÉ NOVGOROD
EN DIRECTION DE
L'EST.

* Astrakhan.



PAR LE FLEUVE OKA, NOUS AVONS
ATTEINT LA STEPPE DU NORD ET LE
COMPTOIR DE BULGAR, OÙ
BEAUCOUP DES NÔTRES SONT
RESTÉS.



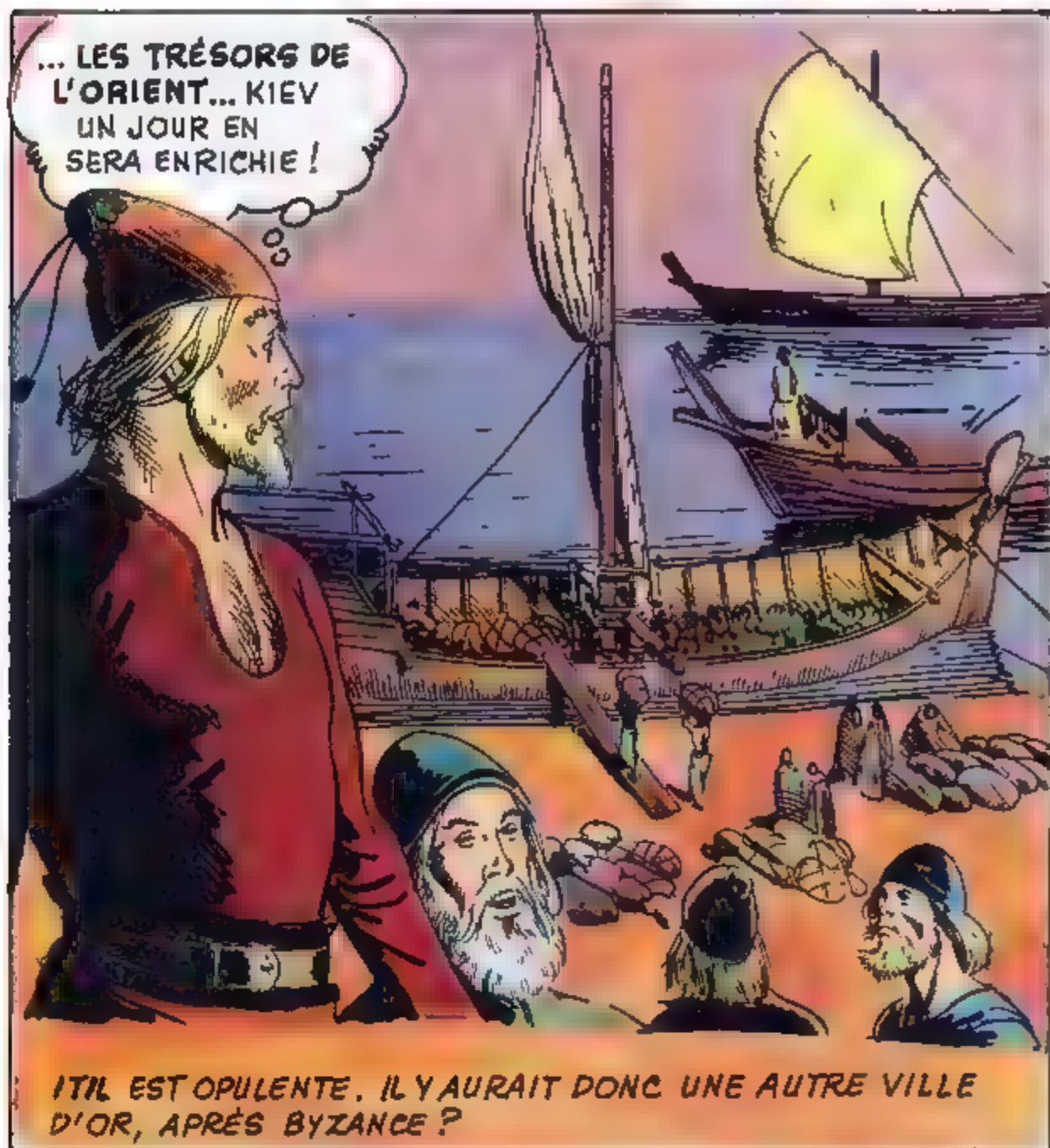
... BULGAR OÙ,
APRÈS LA LENTE
TRAVERSÉE DU DÉSERT,
S'ARRÊTENT LES CARAVANES
DE CHAMEAUX CHARGÉS DE
SOIE, DE PORCELAINES, D'IVOIRE
TRAVAILLÉ...



...L'IMMENSE EMPIRE
DU MILIEU .. TRÈS LOIN...
EN ORIENT...
C'EST DE LÀ-BAS QUE VIENNENT
CES RICHESSES !



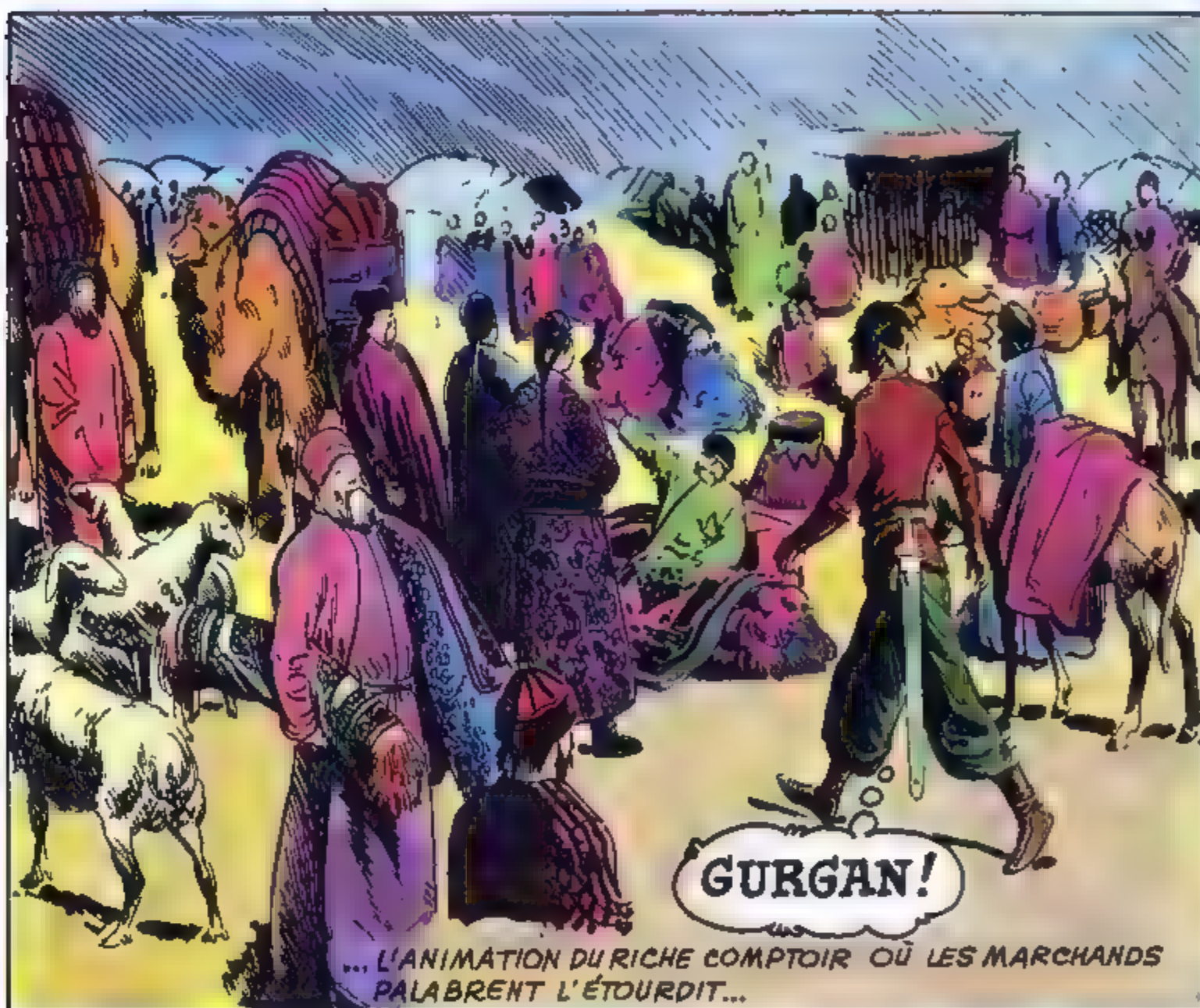
DE BULGAR, NOUS AVONS
DESCENDU LA VOLGA, FLEUVE
ÉNORME QUI NOUS A CONDUITS
À ITIL.



ITIL EST OPULENTE. IL Y AURAIT DONC UNE AUTRE VILLE D'OR, APRÈS BYZANCE ?



LES CARAVANES DE BAGDAD, DU PAYS DE MERV ET DU KHWAREZM AFFLUENT À GURGAN !



... L'ANIMATION DU RICHE COMPTOIR OÙ LES MARCHANDS PALABRENT L'ÉTOURDIT...



DÉSORMAIS LA ROUTE DES VARÈGUES S'OUVRE SUR L'ORIENT INFINI.

NOUS AVONS FAIT DU CHEMIN DEPUIS NOVGOROD...

PAR L'INTERMÉDIAIRE D'ASKOLD ET DE MARCHANDS SYRIENS, ÉPICES, ARMES DE SYRIE, TAPIS, ÉTOFFES RARES AFFLUENT SUR LE MARCHÉ DE KIEV... DE JOUR EN JOUR GRANDIT LA RENOMMÉE DE LA CAPITALE DU DNIÈPR...



... ASKOLD Y RENTRE, APRÈS DES MOIS D'ABSENCE.

VOS OREILLES NE CROIRONT PAS CE QUE MES YEUX ONT VU !

DES ANNÉES DURANT, ASKOLD ET SES COMPAGNONS
EXPLORENT LE PAYS, FONT ALLIANCE AVEC
LES PETCHENÈGUES, LES MAGYARS,
LES BULGARES



VOICI LE
BOUCLIER DE PAIX,
VARÈGUE !

LA PUISSANCE DE KIEV ÉCLIPSE
CELLE DE NOVGOROD.

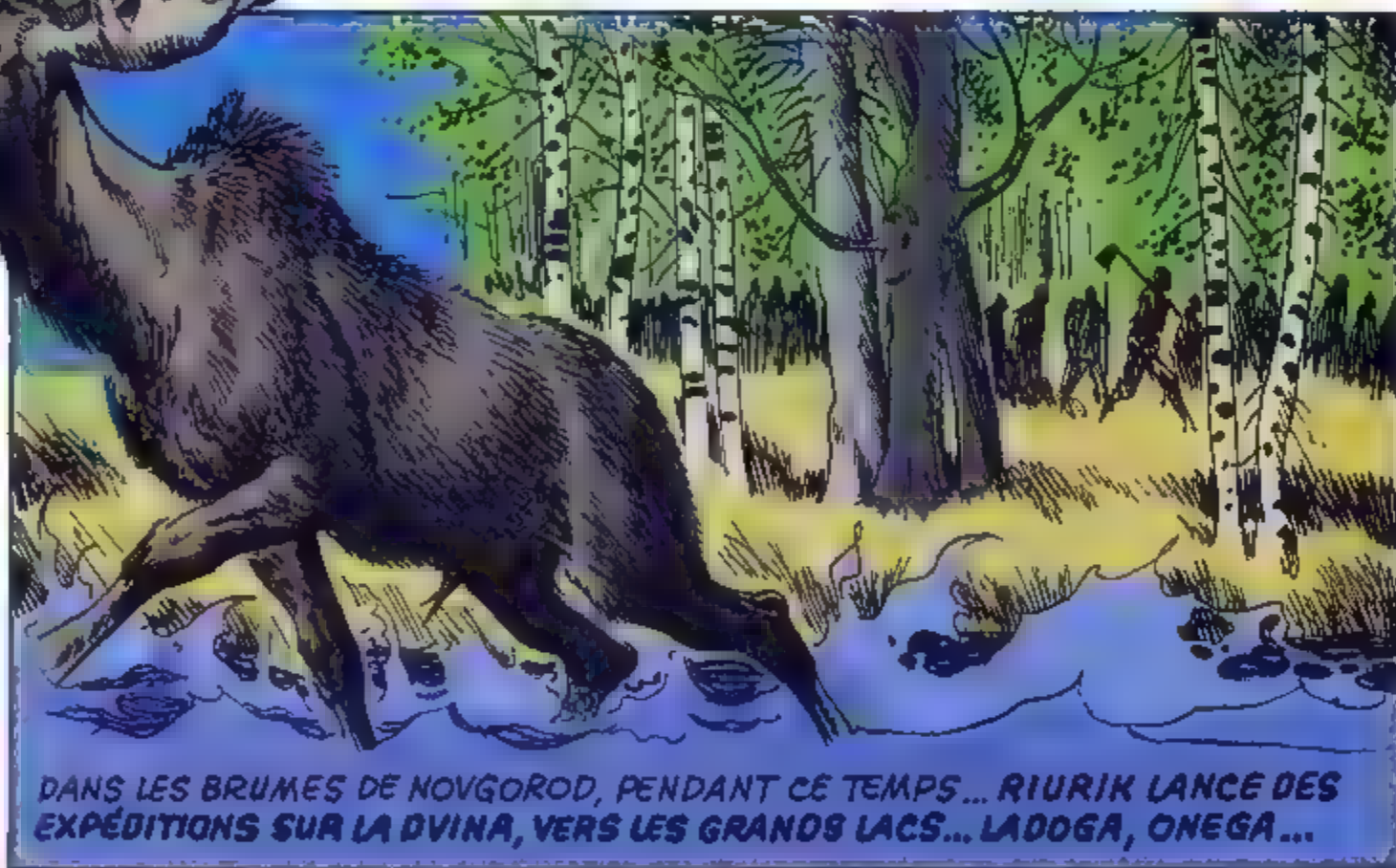


ASKOLD ! UN
AMBASSADEUR DU
KHAN DES KHAZARS.
IL DEMANDE
AUDIENCE.



LES PLUS
BELLES
TROUVENT
TOUJOURS
ACQUÉREURS !

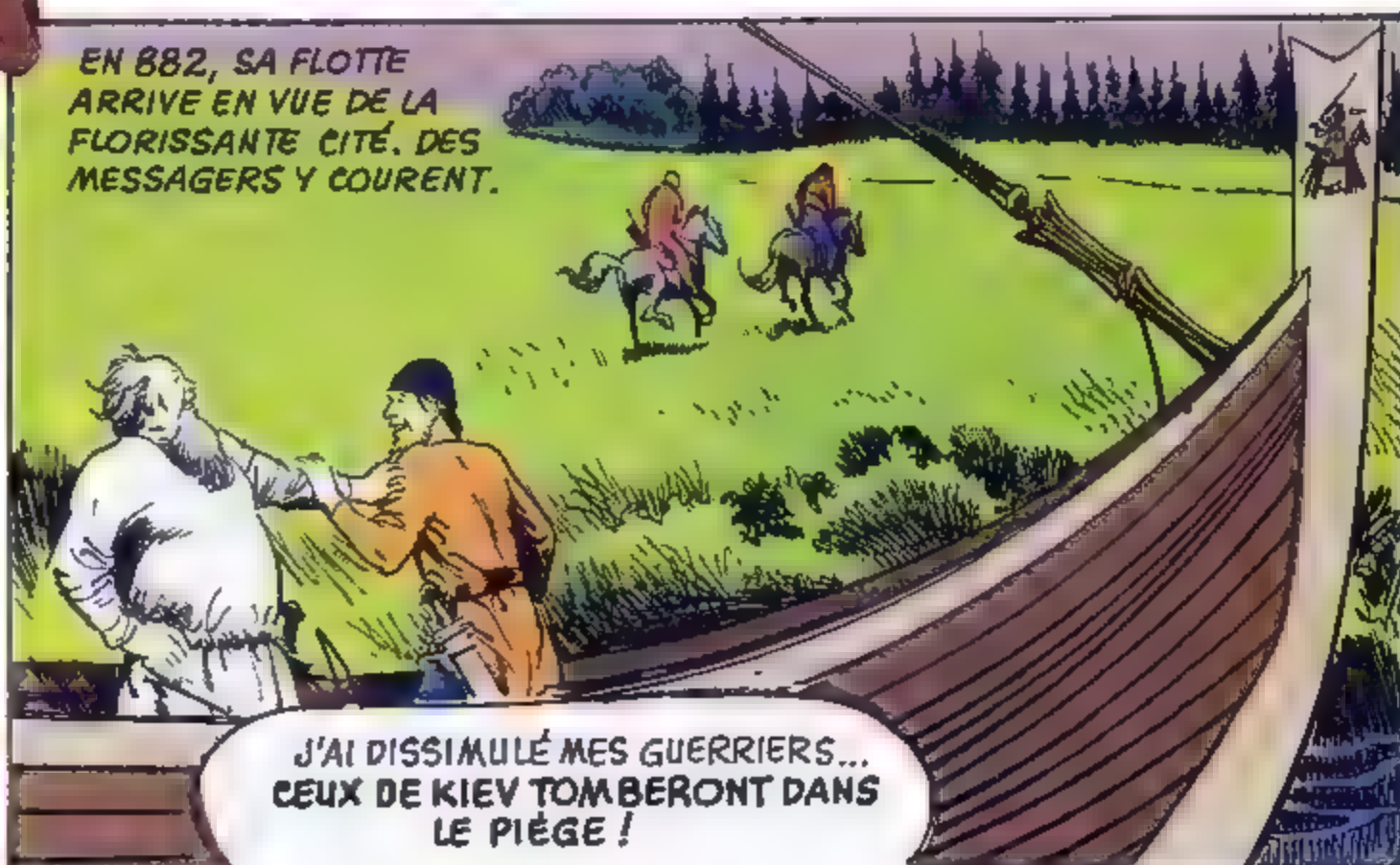
DES ESCLAVES À BORD
DES NAVIRES DE KIEV...
DESTINATION : LES MARCHÉS
DE SUÈDE, NORVÈGE, DANEMARK.



DANS LES BRUMES DE NOVGOROD, PENDANT CE TEMPS... RIURIK LANCE DES
EXPÉDITIONS SUR LA DVINA, VERS LES GRANDS LACS... LADOGA, ONEGA...

... LA MORT ARRÊTE LE "ROI DU NORD" EN 879, ET OLEG
LUI SUCCÈDE. SUR LA ROUTE DES VARÈGUES IL PRÉTEND
N'AVOIR PAS DE RIVAL
L'ÉCLAT DE KIEV L'IRRITE !

EN 882, SA FLOTTE
ARRIVE EN VUE DE LA
FLORISSANTE CITÉ. DES
MESSAGERS Y COURENT.



J'AI DISSIMULÉ MES GUERRIERS...
CEUX DE KIEV TOMBERONT DANS
LE PIÈGE !



NOUS SOMMES VOS PARENTS...
MARCHANDS EN ROUTE
VERS LE PAYS DES GRECS...
OLEG, NOTRE CHEF, VOUS
PRIE D'ALLER LE VOIR.



SANS MÉFIANCE, DEUX
HOMMES SE RENDENT
À L'INVITATION...

VOILÀ CE QU'IL EN
CÔUTE DE SE PRENDRE
POUR DES PRINCES !



... AU CLOÎTRE DE PETCHERSK,
NESTOR, LE CHRONIQUEUR...

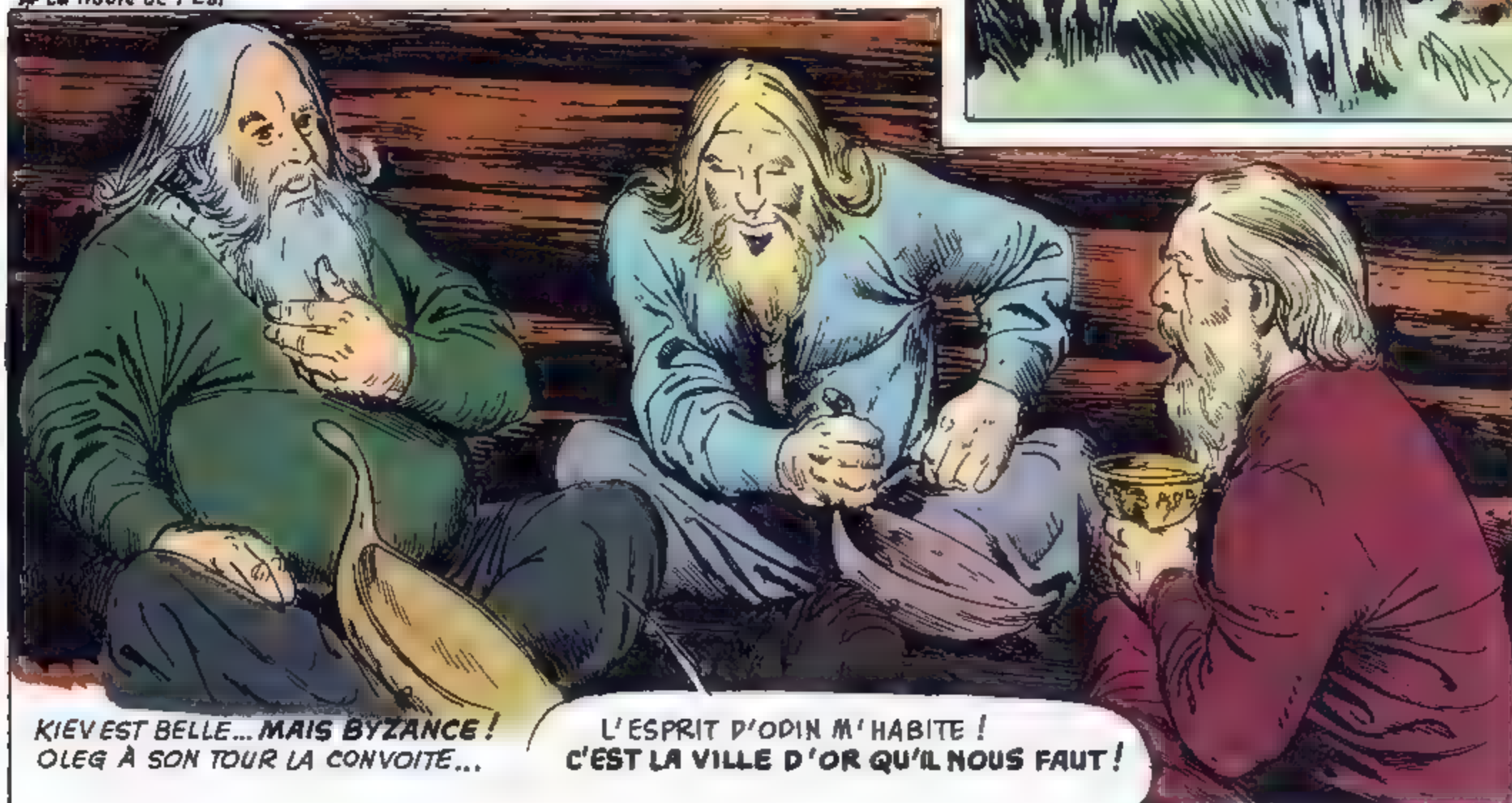
OLEG S'INSTALLA À KIEV POUR
Y RÉGNER ET DÉCLARA : ELLE SERA LA
MÈRE DES VILLES DE L'AUSTRVEGR *

* La Route de l'Est



LA LONGUE VOIE FLUVIALE QUI
CONDUIT AUX TRÉSORS DE
L'ORIENT EST BIEN GARDÉE...

L'ARMÉE A REFOULÉ
LES PETCHENÈGUES AU FIN
FOND DE LEURS STEPPES !



KIEV EST BELLE... MAIS BYZANCE !
OLEG À SON TOUR LA CONVOITE...

L'ESPRIT D'ODIN M'HABITE !
C'EST LA VILLE D'OR QU'IL NOUS FAUT !

... 2000 NAVIRES SUR
LES EAUX MAJESTUEUSES
DU DNIÉPR...
8000 HOMMES À BORD...
POUR LA SECONDE FOIS,
LE SOLEIL DE BYZANCE
FASCINE LES HOMMES
DU NORD...
LA CHRONIQUE SITUE
L'EXPÉDITION EN L'AN 907...



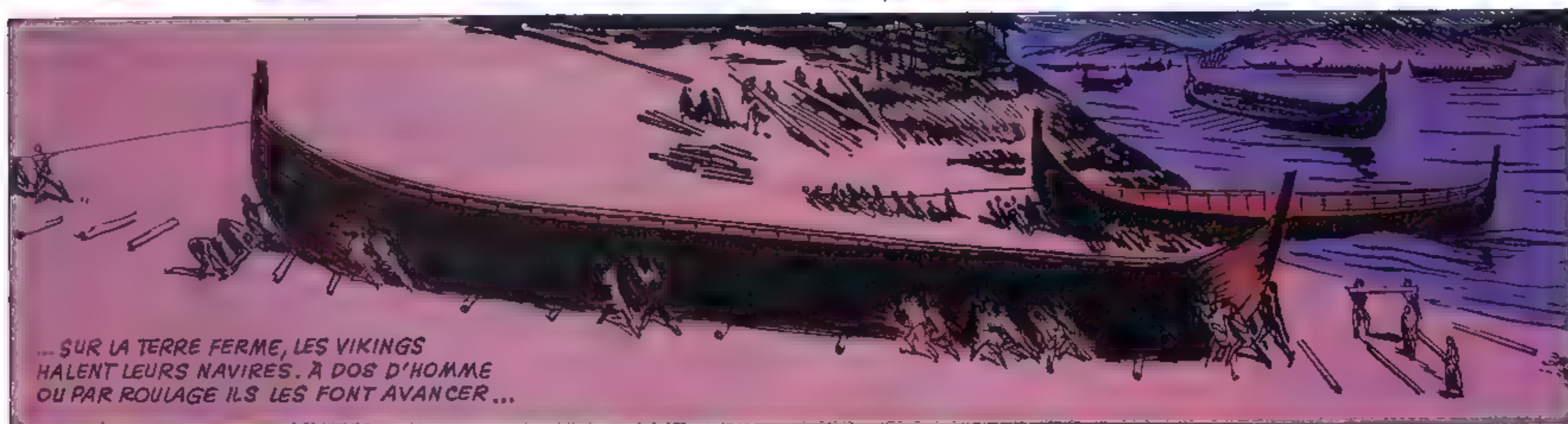
FIÈVRE DU PILLAGE DANS LES FAUBOURGS DÉSERTÉS...

PEU DE CHOSE AUPRÈS DE CE QUI NOUS ATTEND DERRIÈRE CES REMPARTS !



LES BYZANTINS TENDENT DES CHÂÎNES EN TRAVERS DE LEUR PORT, LA CORNE D'OR...

PAR LES TROLLS ! ILS SEMBLENT IGNORER QUE NOUS AVONS PASSÉ LES RAPIDES DU DNIÉPR !



... SUR LA TERRE FERME, LES VIKINGS HAÏENT LEURS NAVIRES. À DOS D'HOMME OU PAR ROULAGE ILS LES FONT AVANCER...



..ÉVITER L'AFFRONTMENT : TEL EST LE VŒU DE L'EMPEREUR D'ORIENT.

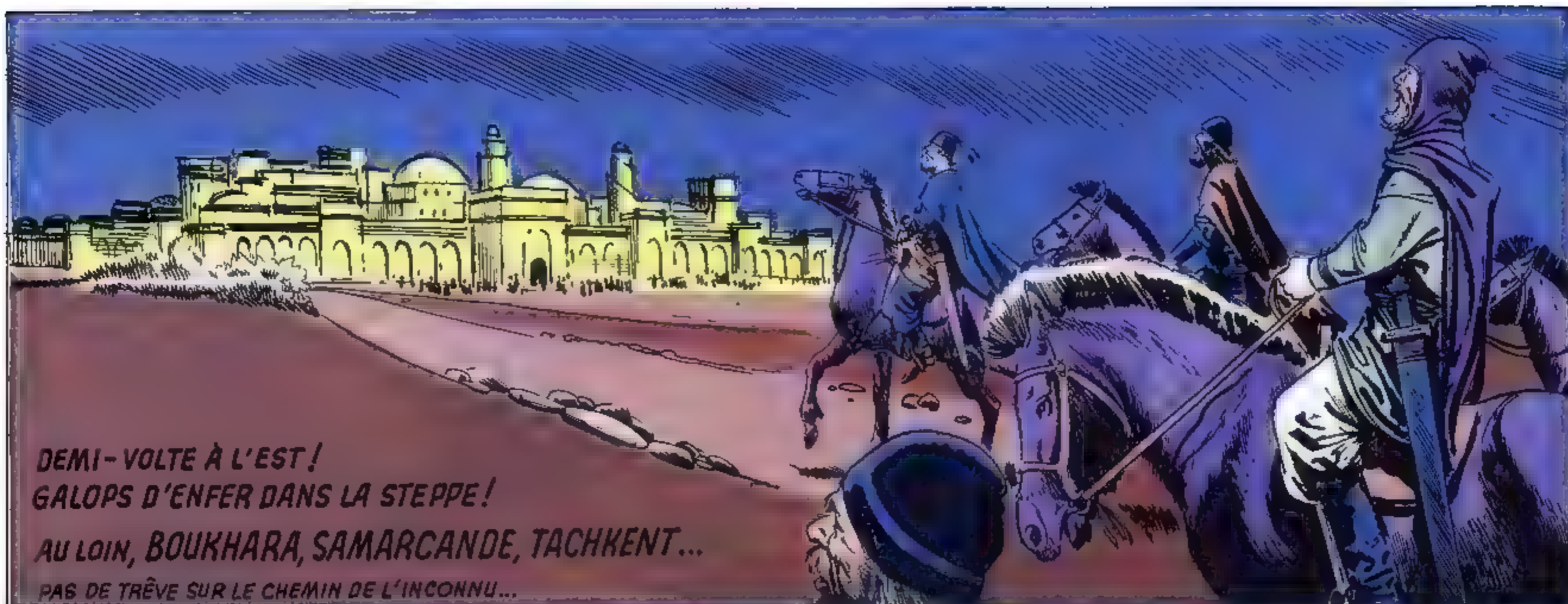
ON NE FLÉCHIRA PAS CES DÉMONS. MIEUX VAUT TRAITER.

... LES RUS * QUE RIEN N'ARRÊTE OBTIENNENT DE LÉON VI UN TRAITÉ DE COMMERCE. OLEG ET SES GENS ONT LA PART BELLE.

* On désigne peu à peu ces Vikings sous ce nom.

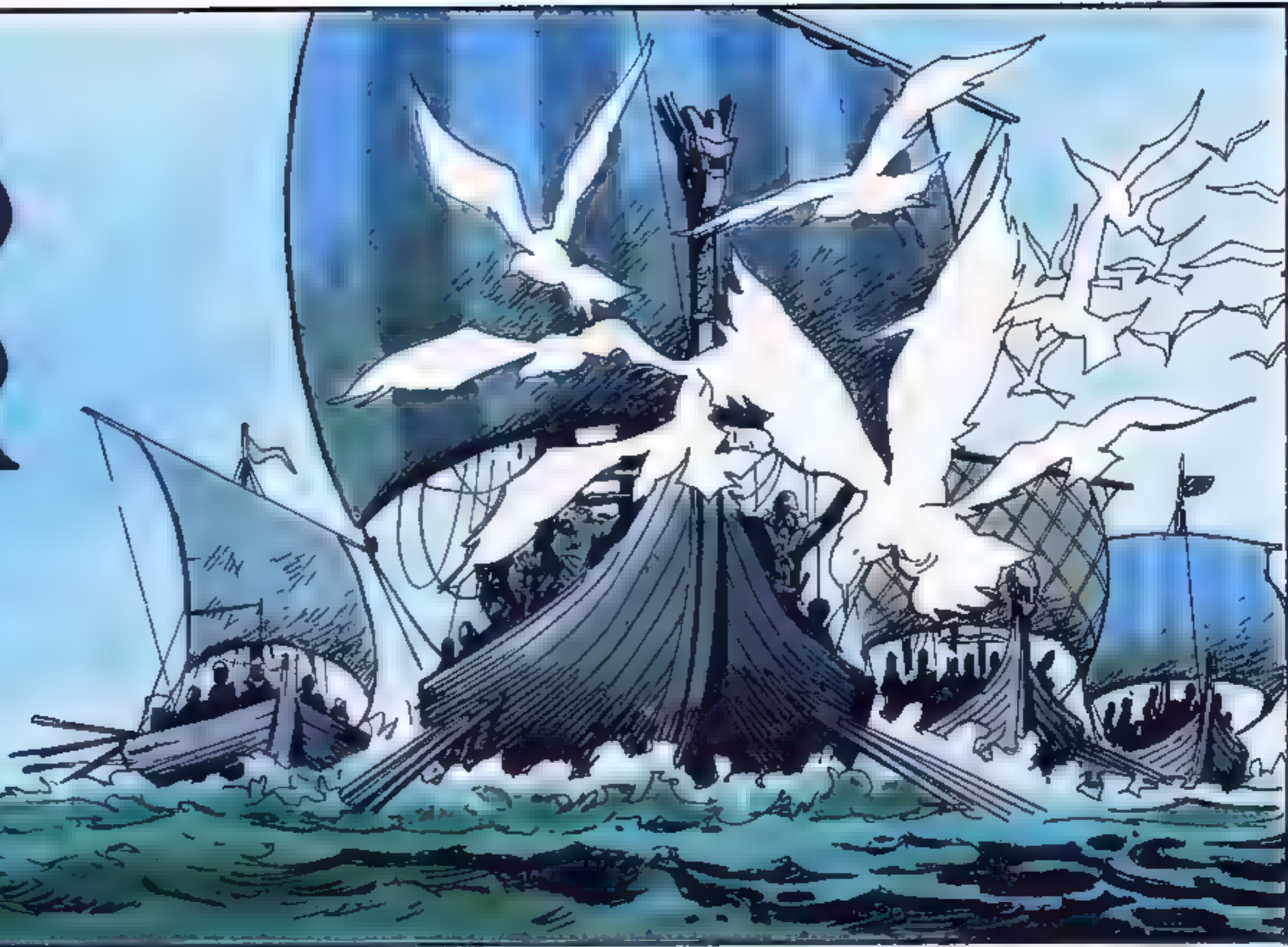


NOUS LES AVONS ROULÉS COMME HARENGS EN FARINE ! DE NOVGOROD À BYZANCE LA ROUTE NOUS APPARTIENT.



Les ROIS DE LA MER

UNE MER SANS FRONTIÈRE
BORDE LA TERRE DE NORVÈGE...
RECULER LA LIGNE DE L'HORIZON,
PARTIR, VOIR PLUS LOIN,
TENTER L'AVENTURE !
TOUJOURS CE RÊVE HANTA
LES HOMMES DU NORD...



...ORCADES, FÉROÉ, ISLANDE, ÎLES ENVELOPPÉES DE BRUMES... DÈS LE IX^e SIÈCLE, DES NORVÉGIENS Y PRENNENT PIED. DES AVENTURIERS, DES PROSCRITS CHASSÉS POUR MEURTRE... PARMI EUX...



ERIK, JE NE REGRETTE PAS D'AVOIR FENDU LE CRÂNE DE GODRUD-TÊTE - PLATE !

POUR SÛR ! IL NE CONTENAIT QU'UNE CERVEILLE D'OISEAU !

...THORVALD, FILS D'AVALD, FILS D'ULF, FILS DE THORIR-AUX-BŒUFS... ACCOMPAGNÉ DE SA FEMME ET DE SON FILS ERIK, IL DÉBARQUE EN ISLANDE... BRAVE ET VIOLENT, CET ERIK, COMME SON PÈRE, ON L'APPELLE ERIK-LE-ROUGE, CAR IL EST ROUX.

DIX ANS PLUS TARD, DANS LA FERME DE THORVALD, À DRANGA JÖKUL, AU NORD DE L'ISLANDE...



ODIN ME RAPPELLE AUPRÈS DE LUI... QU'ON METTE DANS MA TOMBE MON CHEVAL, MON CHIEN ET "MORDANTE", MON ÉPÉE.



ALLEZ-VOUS RESTER LÀ À ME REGARDER MOURIR ? JE VEUX BOIRE... YRPA, METS EN PERCE UN TONNEAU DE BIÈRE ! LES DIEUX M'ATTENDENT AU WALHALLA. IL N'Y A PLUS ICI QU'UN SEUL CHEF : ERIK, MON FILS...

ERIK A LA FUREUR DE VIVRE DE THORVALD... LES TERRES QU'IL A HÉRITÉES, IL LES REND PROSPÈRES. LA VIE S'ÉCOULE PAISIBLE, QUAND DEUX DE SES SERVITEURS SONT ASSASSINÉS. LES COUPABLES SONT AU SERVICE D'UN PROPRIÉTAIRE JALOUX, VALTHIOF...



...ERIK LAISSE ÉCLATER SA COLÈRE...

... D'UN COUP DE SA TERRIBLE HACHE, IL JETTE AU PAYS DE L'OMBRE ENOLF-LA-VASE ET HRAFN-LE-DUELLISTE, ASSASSINS DE SES HOMMES !

ILS SERONT VENGÉS ! PAR MOI ! NON PAR LE THING* ! INGOLF, MA HACHE ET MON BOUCIER !



* Assemblée générale des notables.



... AVANT DE LEVER L'ANCRE POUR LE SUD DE L'ÎLE, ERIK CONFIE À THORGEST, SON AMI, DES POUTRES SCULPTÉES... ELLES DÉLIMITAIENT LES PIÈCES DE SA MAISON...

JE TE LES RENDRAI QUAND TU AURAS BÂTI TA NOUVELLE DEMEURE.

PRENDS-EN SOIN... JE VIENDRAI LES RECHERCHER PLUS TARD !

TU AS TUÉ DES HOMMES LIBRES. TU SERAS BANNI ! QUITTE LE HORNSTRAND ET TA FERME DE DRANGA JÖKUL !



LE VIKING DONNE SON NOM À LA VALLÉE DANS LAQUELLE IL S'ÉTABLIT: ERIKSFJORD. SA FEMME THIODILD ET SON FILS LEIF SONT À SES CÔTÉS. LA FAMILLE S'AGRANDIT ENCORE... DEUX GARÇONS, THORVALD ET THORSTEIN.

VOILÀ QUI EST INGÉNIEUR, TYRKIR ! AVEC CET INSTRUMENT, NOUS HISSERONS LA VOILE PLUS SÛREMENT !



SA DEMEURE EST CONSTRUITE. LE TEMPS EST VENU POUR ERIK DE REPRENDRE SES POUTRES... ... THORGEST-LE-RENARD REFUSE DE LES RENDRE...

CES MONTANTS ÉTAIENT L'ORGUEIL DE MA MAISON... CE PORC VA APPRENDRE À TENIR PAROLE !



TYRKIR-L'ALLEMAND VIENT D'INVENTER LE PREMIER CABESTAN.

À COUPS DE HACHE IL RÉCUPÈRE SON BIEN...



DIS À TON MAÎTRE QU'ERIK-LE-ROUGE REVIENDRA !

LE CONFLIT EST INÉVITABLE. LES ARMES À LA MAIN, ERIK ET SES COMPAGNONS AFFRONTENT THORGEST ET SES FILS...

RAGE DE THORGEST...

DE MON ÉPÉE JE LUI OUVRIRAI LE VENTRE !



TES FILS ONT PÉRI, THORGEST. ILS AVAIENT PLUS DE COURAGE QUE TOI. ODIN LES RECEVRA À LA TABLE DES BRAVES !

D'AUTRES ME VENGENT, ERIK ! ILS TE TUERONT COMME UN RAT !



À NOUVEAU ERIK REÇOIT LE VERDICT DU THING.
LE GODHI, PRÉSIDENT DE L'ASSEMBLÉE,
PREND LA PAROLE...



TU AS DÉTRUIT
LA PAIX. TU ES
RETOURNÉ DANS LA
CONTÉE D'OÙ NOUS
T'AVIONS CHASSÉ!
ERIK, SOIS BANNI
À JAMAIS!

LE VIKING REGAGNE SA MAISON...
SES COMPAGNONS L'ATTENDENT.



OÙ DEMEURER,
À PRÉSENT?
QU'ALLONS-NOUS
FAIRE, ERIK?

LE CHEVAL DE
CORDAGES* SERA
BIENTÔT PRÊT...
ALORS, PAR ODIN, NOUS
LÈVERONS
L'ANCRE!

* Bateau.

LA-BAS, À
L'OUEST, IL Y A BIEN
LONGTEMPS, GUNNBJÖRN,
FILS D'ULF-LE-CORBEAU,
APERÇUT DE BLANCHES CIMES.
JE TRANCHERAI LES
AMARRES QUI ME
RETIENNENT À L'ISLANDE,
JE SUIVRAI LA COURSE
DU SOLEIL, JE
TROUVERAI CETTE
TERRE...



...ON DIT
QU'ÉPAISSES
TÉNÉBRES COUVRENT
CET OCÉAN
DE GLACE OÙ LES
DRAKKARS SE BRISENT
COMME COQUILLES
DE NOIX...



SI TU CROIS
À CES FADAISES,
OLAF, RESTE DANS
TA FERME, GARDE
TES MOUTONS... JE
N'AI QUE FAIRE DE
GENS QUI TREMBLENT
DANS LEURS
BRAIES!





A CEUX QUI VONT RESTER
SUR LA TERRE D'ISLANDE,
ERIK FAIT UNE PROMESSE...

EIJOLF,
THORBJÖRN, STYR,
JE REVIENDRAI. QUAND
J'AURAI TROUVÉ LE ROC
DE GUNNBJÖRN, JE
VIENDRAI VOUS AIDER
À CHARGER VOS
KNORRS⁽¹⁾!

ODIN VEUILLE
TRACER DE SON
ÉPÉE TON CHEMIN
SUR LA ROUTE DES
CYGNES
ERIK!

(1) Bateaux.

VOILÀ LE FIER KNORR
D'ERIK SUR LES FLOTS...
UN JOUR, À L'AUBE...

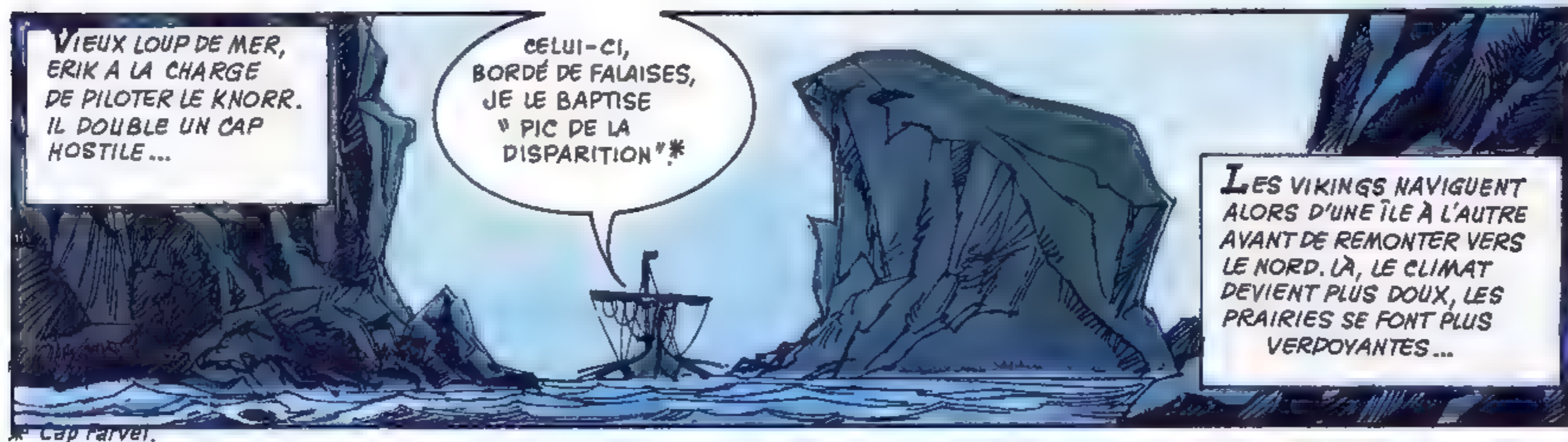
REGARDE,
THIODILD! UNE
MONTAGNE! LES DIEUX
RÉCOMPENSENT LES
OPINIÂTRES! NOUS
L'APPELLERONS
MIDJOKUL*!

... LES
BORNES DU
MONDE...



C'EST EN 981...
ERIK-LE-ROUGE
DÉCOUVRE LE
GROENLAND.

* Montagnes au milieu des glaces.

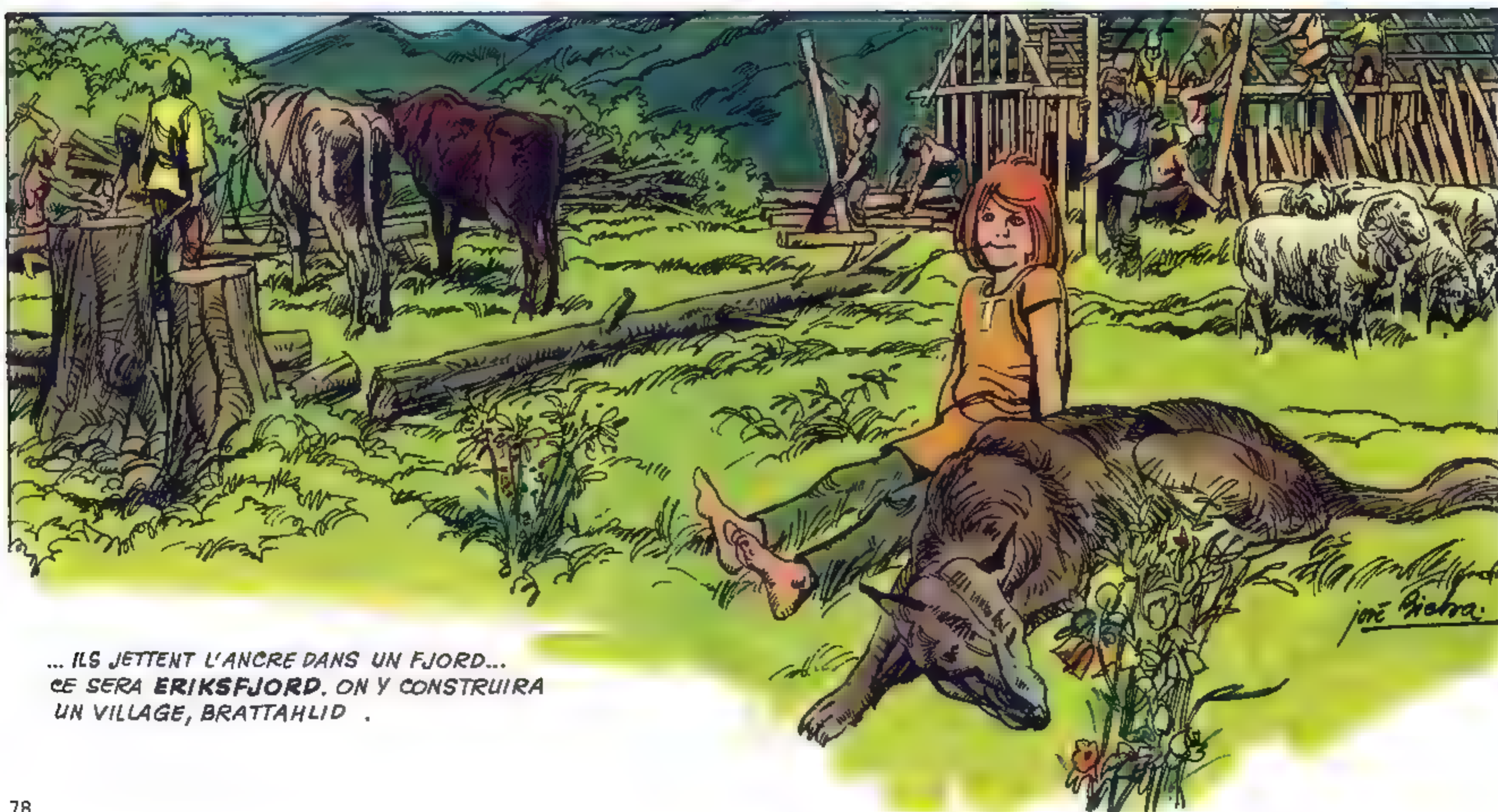


VIEUX LOUP DE MER,
ERIK A LA CHARGE
DE PILOTER LE KNORR.
IL DOUBLE UN CAP
HOSTILE...

CELUI-CI,
BORDÉ DE FALAISES,
JE LE BAPTISE
"PIC DE LA
DISPARITION"*

LES VIKINGS NAVIGUENT
ALORS D'UNE ÎLE À L'AUTRE
AVANT DE REMONTER VERS
LE NORD. LÀ, LE CLIMAT
DEVIENT PLUS DOUX, LES
PRAIRIES SE FONT PLUS
VERDOYANTES...

* Cap Farvel.



... ILS JETTENT L'ANCRE DANS UN FJORD...
CE SERA ERIKSFJORD. ON Y CONSTRUIRA
UN VILLAGE, BRATTAHLID.

jeu Pierre.

CE NOUVEAU DOMAINE ? LE PAYS DES MERVEILLES ! L'HERBE Y EST VERTE, SAULES ET BOULEAUX SONT LES ROIS DES FORÊTS. DANS LES RIVIÈRES, MILLE VARIÉTÉS DE POISSONS... TYRKIR EST À SON AFFAIRE...



CE GROS-LÀ... SI JE POUVAIS L'ATTRAPER !

LE PRINTEMPS PASSE, PUIS L'AUTOMNE ET VIENT L'HIVER...

... ERIK TRAQUE L'OURS BLANC SUR LA BANQUISE.

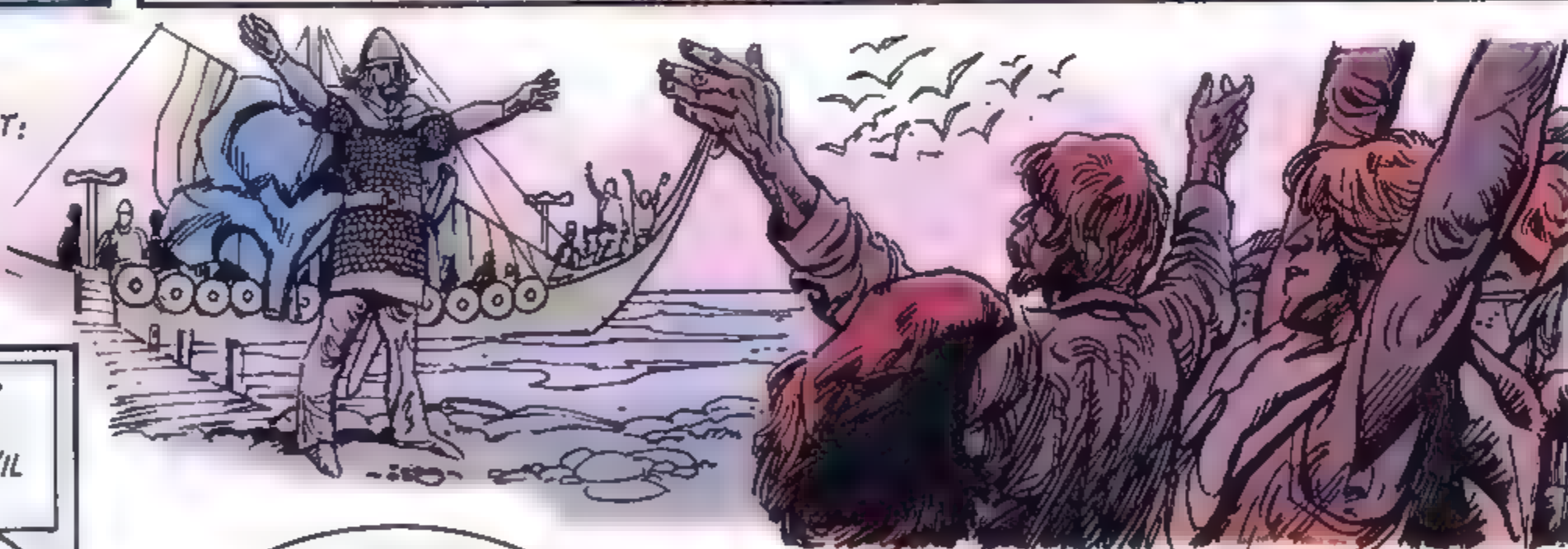
SI THOR GUIDE NOS ÉPIEUX, NOTRE FORTUNE EST FAITE, ERIK !

LA PEAU DE CES OURS VAUT TOUT L'OR DU MONDE ! CETTE ÎLE S'APPELLERA DISKO* !



* L'île-aux-ours, au nord-ouest du Groenland.

TROIS ANNÉES PASSENT... LE VIKING RÉALISE SON PROJET : PEUPLER LES TERRES DÉCOUVERTES. ERIK-LE-BANNI RETOURNE EN ISLANDE.



LES MOTS MANQUENT AU FILS DE THORVALD POUR DÉCRIRE À SES AMIS LES RICHESSES QU'IL A ENTREVUES...

LA-BAS LE SOL EST FERTILE... IL Y Pousse L'HERBE LA PLUS VERTE QUE VOUS PUISSEZ RÉVER POUR VOS TROUPEAUX ! GROENLAND*... CE SERAIT UN BEAU NOM POUR CE PAYS...



NULLE PART AILLEURS JE N'AI VU AUTANT DE PHOQUES, DE BALEINES, D'OURS... REGARDEZ DONC CE QUE J'APPORTE !

MONTRE-NOUS LE CHEMIN, ERIK !

NOUS SOMMES PRÊTS À TE SUIVRE !

DANS CES PEAUX NOS FEMMES TAILLERONT DE SOLIDES VÊTEMENTS !

AH, LES BELLES DÉFENSES DE MORSE !



QU'EST-CE QUI LES ATTEND LÀ-BAS,
OÙ LE SOLEIL SE NOIE ? L'ÉTÉ
SUIVANT, UN MILLIER D'ISLANDAIS
PART POUR LA GRANDE
AVENTURE SUR LA ROUTE
DES CYGNES !



VIKING
SANS BIÈRE,
GUERRIER SANS
ARME ! BUVONS !

AU PETIT JOUR, 25 VOILES
SE GONFLENT, AUX ACCLAMATIONS
DES COMPAGNONS RESTÉS
SUR LA TERRE FERME. IL PEUT
ÊTRE FIER, ERIK, FILS DE
THORVALD, FILS D'ASVALD,
FILS D'ULF, FILS DE THORIR...



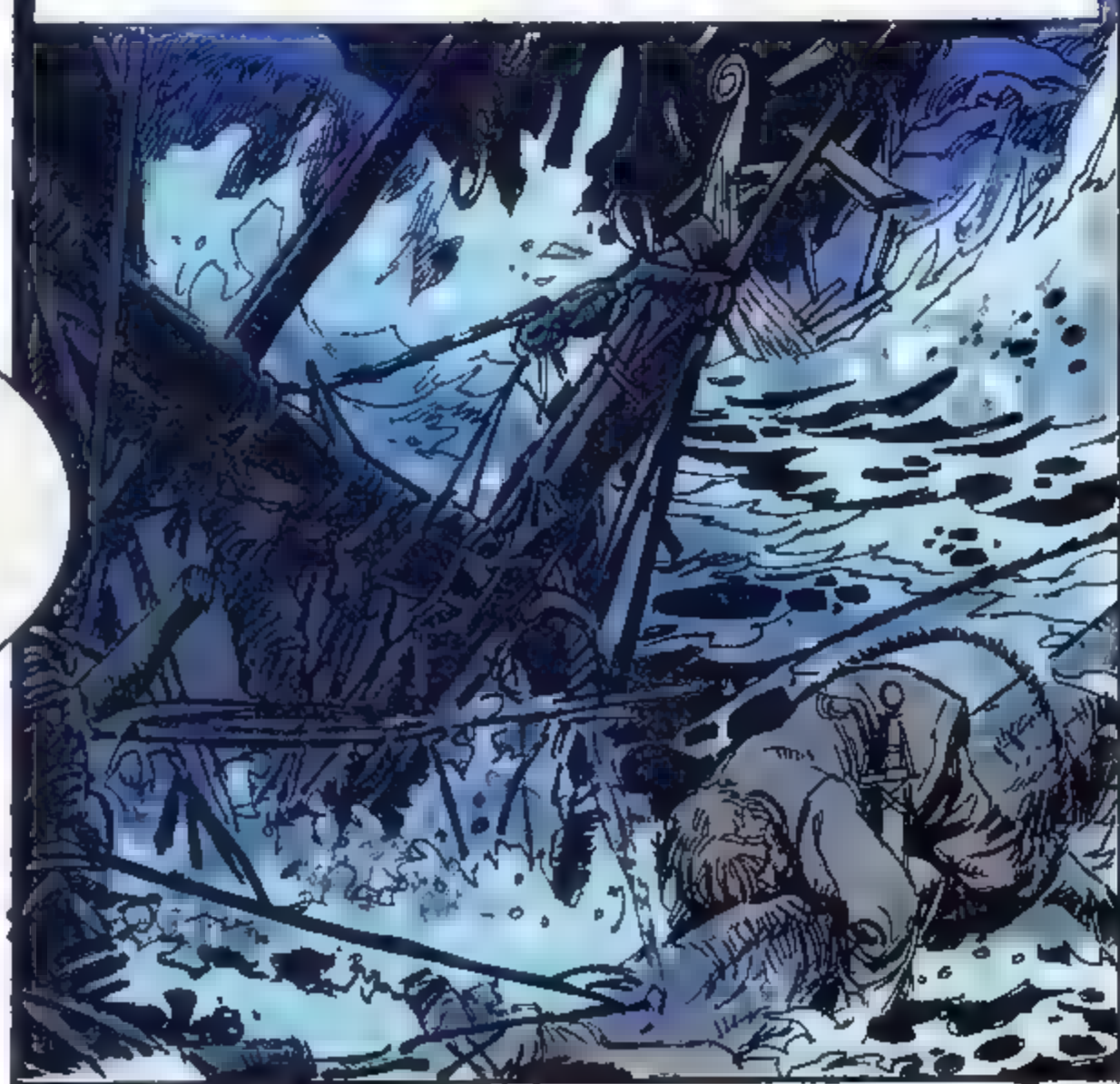
... JAMAIS ON N'A VU TANT DE DRAKKARS
PARTIR À LA CONQUÊTE DE L'OUEST !

THOR ET ODIN VEILLENT-ILS BIEN SUR LE CONVOI ? APRÈS
QUELQUES JOURS DE TRAVERSÉE, DES BLOCS DE GLACE ÉNORMES
ENTRAVENT LA NAVIGATION...



ILS
FONT DEMI-TOUR,
LES LÂCHES ! AH !
TANT MIEUX ... IL
ME FAUT DES
HOMMES, PAS DES
FEMMELETTES !

PENDANT LA NUIT, LA TEMPÊTE FAIT RAGE. NOMBRE
DE KNORRS COULENT À PIC, ENTRAÎNANT LEUR
CHARGEMENT DANS LES ABÎMES...



...À L'AUBE LA TEMPÊTE S'APAISE...
L'Océan a englouti 400 vikings
et 11 navires.
La bière réconforte les rescapés...
On adresse aux dieux des
remercements...

ERIK!
DES BALEINES!
DES MORSES!
TU NE NOUS A
PAS MENTI!

REGARDE DONC CES
OISEAUX DANS LE
CIEL... LA TERRE
EST PROCHE!

BIENTÔT, UN RIVAGE S'OFFRE AU
REGARD DES ISLANDAIS. ILS JETTENT
L'ANCRE DANS UN HÂTRE SÛR:
ERIKSFJORD.

VOICI LE
GROENLAND!
ICI VOUS VIVREZ,
ICI NAÎTRONT VOS
ENFANTS. ICI VOUS
MOURREZ.

DÈS LE LENDEMAIN, LES
NOUVEAUX COLONS
EXPLORENT LA CÔTE...

QUE
PENSES-TU DE
CE FJORD,
HERJULF?

JE VEUX
M'Y ÉTABLIR.
HERJULFSFJORD,
CELA SONNE TRÈS
BIEN!

LA NOUVELLE COMMUNAUTÉ S'ORGANISE,
SANS CESSER D'ÊTRE ÉLARGIE PAR DES
NAISSANCES ET PAR L'ARRIVÉE
D'AUTRES COLONS.
ERIK-LE-ROUGE EST LE CHEF RECONNU
ET RESPECTÉ DE TOUS.

SOIS
LE BIENVENU
SUR CETTE TERRE,
VAGN! QUE LES DIEUX
ACCORDENT À TA
FAMILLE PROSPÉRITÉ
ET BONHEUR!

OUI!
LE TEMPS PRESSE...
IL FAUT QU'AVANT
LES NEIGES CHACUN
AIT BÂTI SA
MAISON!

ODIN
TE GARDE LONGTEMPS
PARMI NOUS,
ERIK! SOIS REMERCIÉ
POUR TON ACCUEIL!

LES RUDES COMPAGNONS SE METTENT À L'ŒUVRE. FERMES
ET TROUPEAUX SE MULTIPLIENT...
LES ENFANTS GRANDISSENT. LEIF FÊTE SES 12 ANS...



MON FILS,
FAIS BON USAGE
DE CETTE ÉPÉE POUR
L'HONNEUR
DES VIKINGS !

JE NE VEUX
ENTENDRE QU'UN
SEUL BRUIT QUAND
VOS RAMES
FRAPPERONT
L'EAU !

TU ES
VAILLANT ET
FORT COMME TON
PÈRE, LEIF !
TU SERAS UN
CHEF !



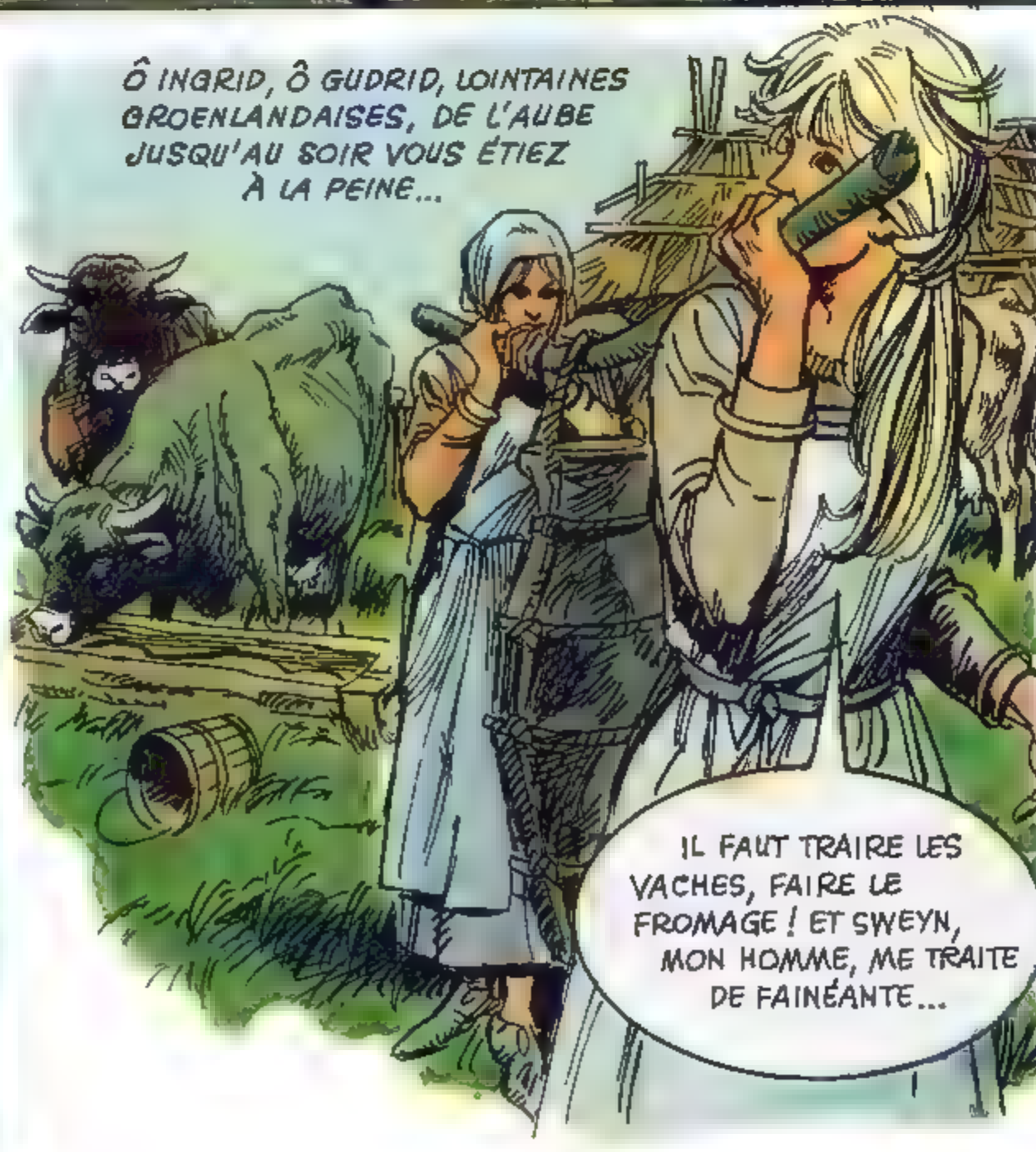
JOUR APRÈS JOUR LES COLONS DÉCOUVRENT LES RICHESSES
DE LA "TERRE VERTE"... AUX FRONTONS DES MAISONS
SÈCHENT DES MORUES... PEaux D'OURS ET DE PHOQUES
S'ENTASSENT...



... ET LES FEMMES S'ACTIVENT TOUT AUTOUR, CONFECTIONNANT
DE LOURDES PELISSES ET FILANT LA LAINE...



Ô INGRID, Ô GUDRID, LOINTAINES
GROENLANDAISES, DE L'AUBE
JUSQU'AU SOIR VOUS ÉTIEZ
À LA PEINE...



IL FAUT TRAIRE LES
VACHES, FAIRE LE
FROMAGE ! ET SWEYN,
MON HOMME, ME TRAITE
DE FAINEANTE...

VIENNENT AUSSI LES HEURES LÉGÈRES DE LA DÉTENTE... LES VIKINGS AIMENT LE DÉFI ET LA COMPÉTITION.

PAR LA LANCE D'ODIN! GORM A LES FESSES BIEN LOURDES POUR LA LUTTE...

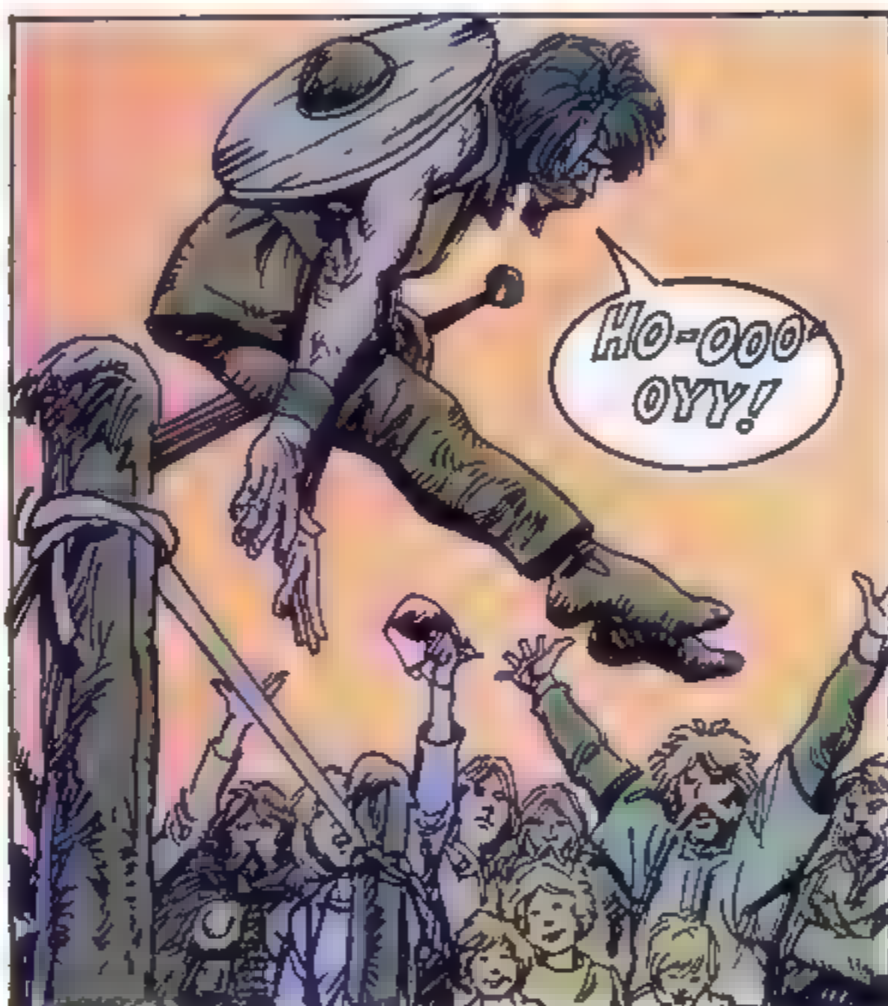


ERIK INITIE SES FILS À LA CHASSE AU FAUCON.



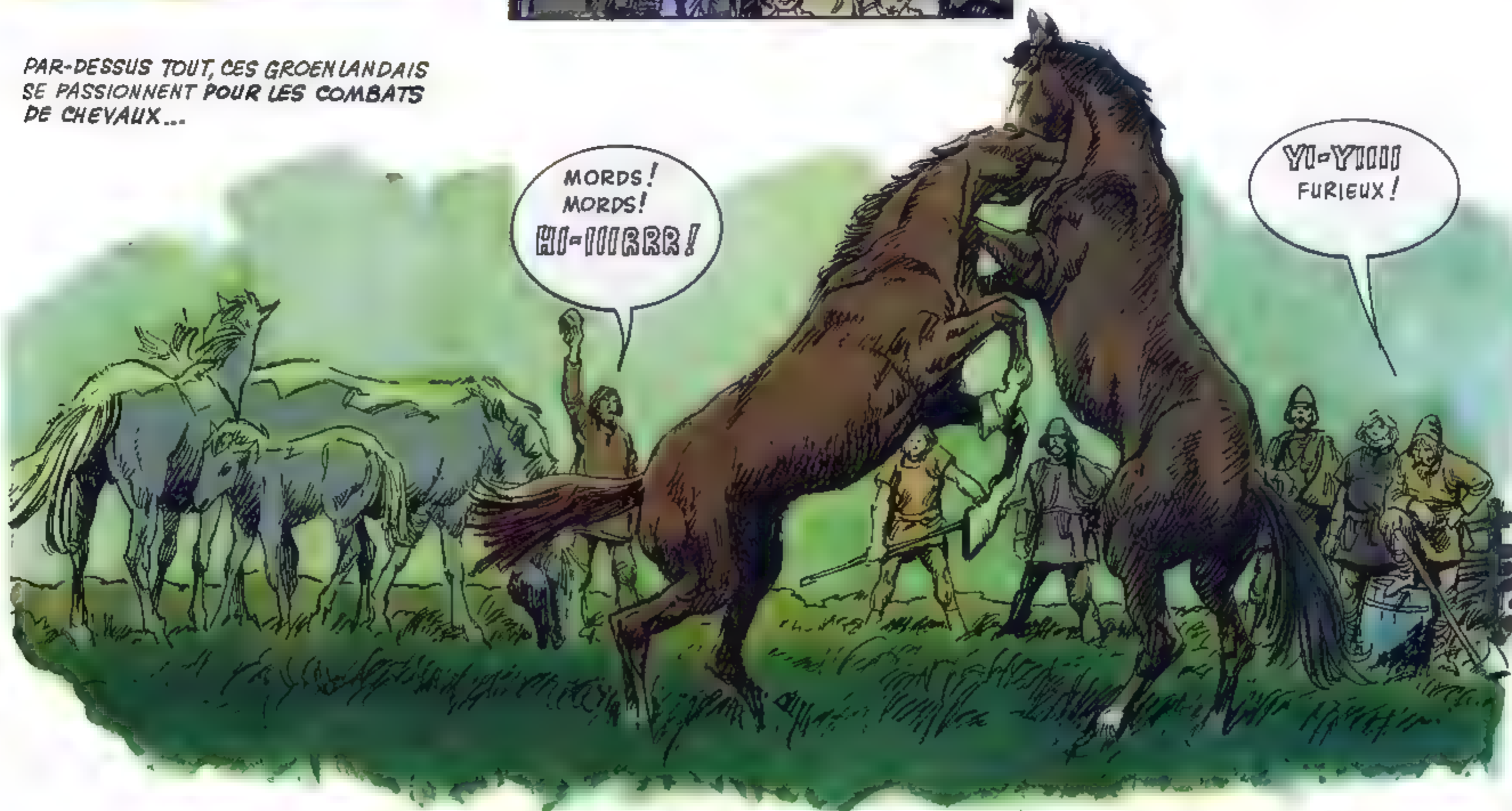
REGARDEZ! LE GERFAUT VA FILER DROIT SUR LE HÉRON...

VAINCRE, SE DÉPASSER, TRIOMPHER...



HO-OOO OYY!

PAR-DESSUS TOUT, CES GROENLANDAIS SE PASSIONNENT POUR LES COMBATS DE CHEVAUX...



MORDS!
MORDS!
HI-IIIERRR!

YI-YIIII
FURIEUX!

LOKI
T'EMPORTE,
STYR!

SUR LES LACS GELÉS,
ILS PRATIQUENT
LE SOPPLEIK.*
RUDES
AFFRONTMENTS!

* Ancêtre du hockey
sur glace.

" A LA NUIT TROIS HOMMES AVAIENT LE BRAS
BRISÉ... NOMBRE D'AUTRES ÉTAIENT TOUCHÉS
ET MEURTRIS. LE JARL PENSA QU'IL LEUR
FAUDRAIT PLUSIEURS JOURS POUR S'EN
REMETTRE... "

SAGA DE GONGU HROLF

LA SAGA D'ERIK-LE-ROUGE
PARLE D'UN JEUNE NAVIGATEUR
GROENLANDAIS, BJARNI, QUI,
REVENANT D'ISLANDE, PASSE LA
COLONIE SANS LA VOIR... EN
REYANCHE, IL APERÇOIT UNE
TERRE À L'OUEST...

PAR LE MARTEAU
DE THOR, JE NE RÊVE
PAS ! UNE TERRE !
DES FORÊTS !

DES ARBRES !
VOIS LES ARBRES,
BJARNI !

.. MAIS BJARNI N'A QU'UNE HÂTE :
RETROUVER AU GROENLAND LA
MAISON DE SON PÈRE. PAS QUESTION
D'ABORDER.
IL FAIT METTRE LE CAP AU NORD-OUEST,
SANS SAVOIR QU'IL VENAIT D'ATTEIN-
DRE LE CONTINENT AMÉRICAIN...

... DE RETOUR À BRATTAHLID,
BJARNI ÉVOQUE SES DÉCOUVERTES
EN PRÉSENCE DE SON PÈRE ET D'ERIK...
LES ANNÉES PASSENT... LE RÉCIT
TOMBE DANS L'OUBLI...
QUANT À LEIF...

À EN JUGER PAR
CES PRÉSENTS, TON
PÈRE EST UN HOMME
RICHE... ET HEUREUX,
CAR IL A UN FILS
INSTRUIT ET
RÉSOLU.

... C'EST LE PAYS DE SES ANCÊTRES QUI L'ATTIRE.
PARVENU À L'ÂGE D'HOMME IL ABORDE EN
NORVÈGE.
LA COUR FAIT BON ACCUEIL AU FILS D'ERIK, LE CHEF
DU GROENLAND.

LE ROI OLAF N'A QU'UNE IDÉE :
CONVERTIR LE NOUVEAU VENU À
SA RELIGION ! SÉDUIT PAR LE
FASTE DES CÉRÉMONIES
CHRÉTIENNES, LEIF SE FAIT
BAPTISER.



LEIF VOIT JUSTE.
LES COLONS SACRIFIENT TOUS
À THOR ET À FREYA. ILS VIVENT
SOUS LE REGARD DES DIEUX...
OPIN, FREYR, NJORD-LE-MARIN,
ET LES NORNES, QUI PRÉSIDENT
AUX DESTINÉES HUMAINES...
PEU DE TEMPS AVANT QUE SON FILS
NE TOURNE SA PROUE VERS LA
NORVÈGE, ERIK-LE-ROUGE...



GISSUR-LE-BLANC
ET HJALTI SKEGGESON
RÉPANDENT PACIFIQUEMENT
EN ISLANDE LA PAROLE DE
CHRIST. JE TE CHARGE
DE MENER SEMBLABLE
MISSION AU
GROENLAND.

MON PÈRE
N'AIME PAS LES
PAPARS*!
NOS GROENLANDAIS
S'ACCOMMODENT
DE VIEILLES
CROYANCES.

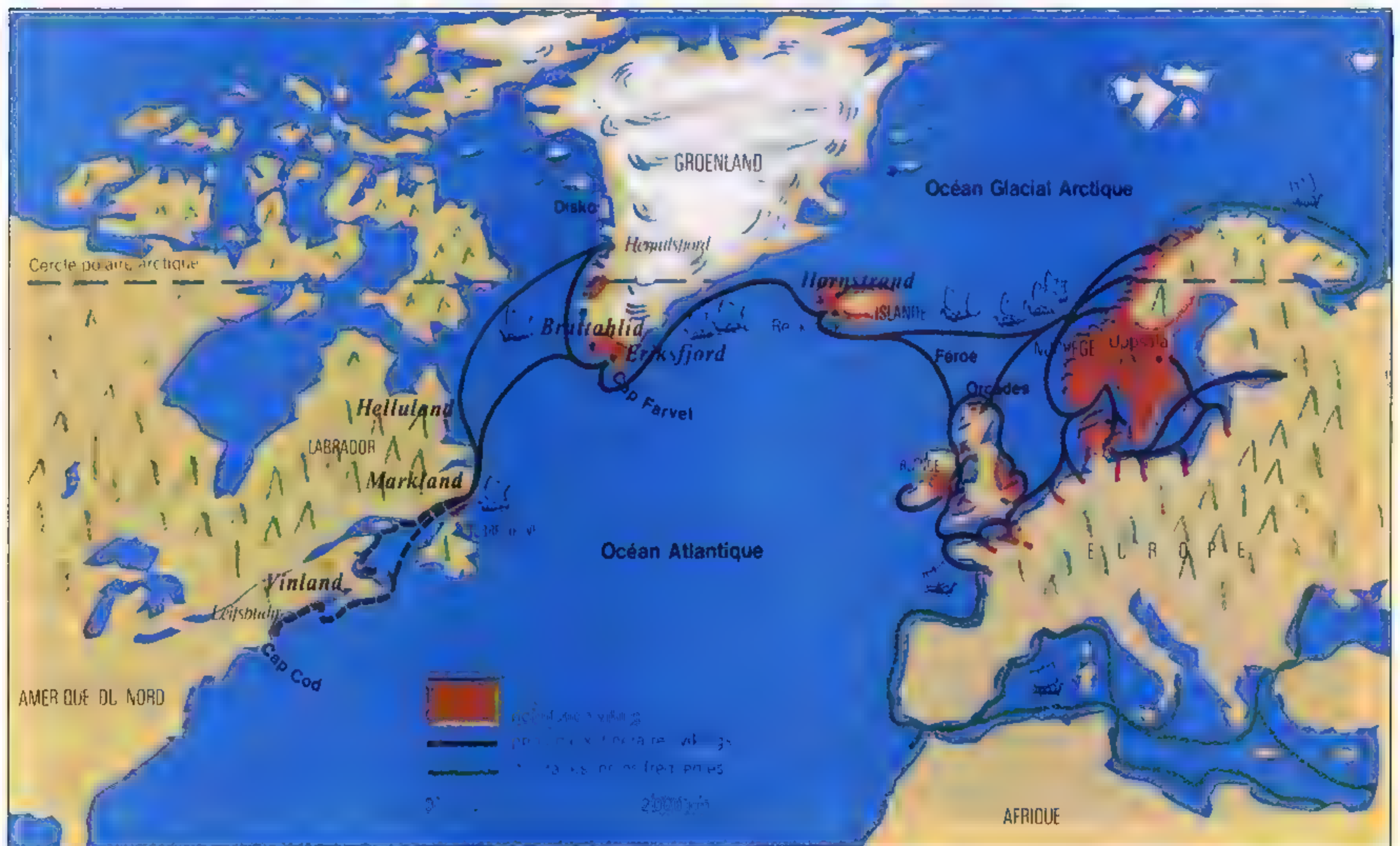
* Moines chrétiens.

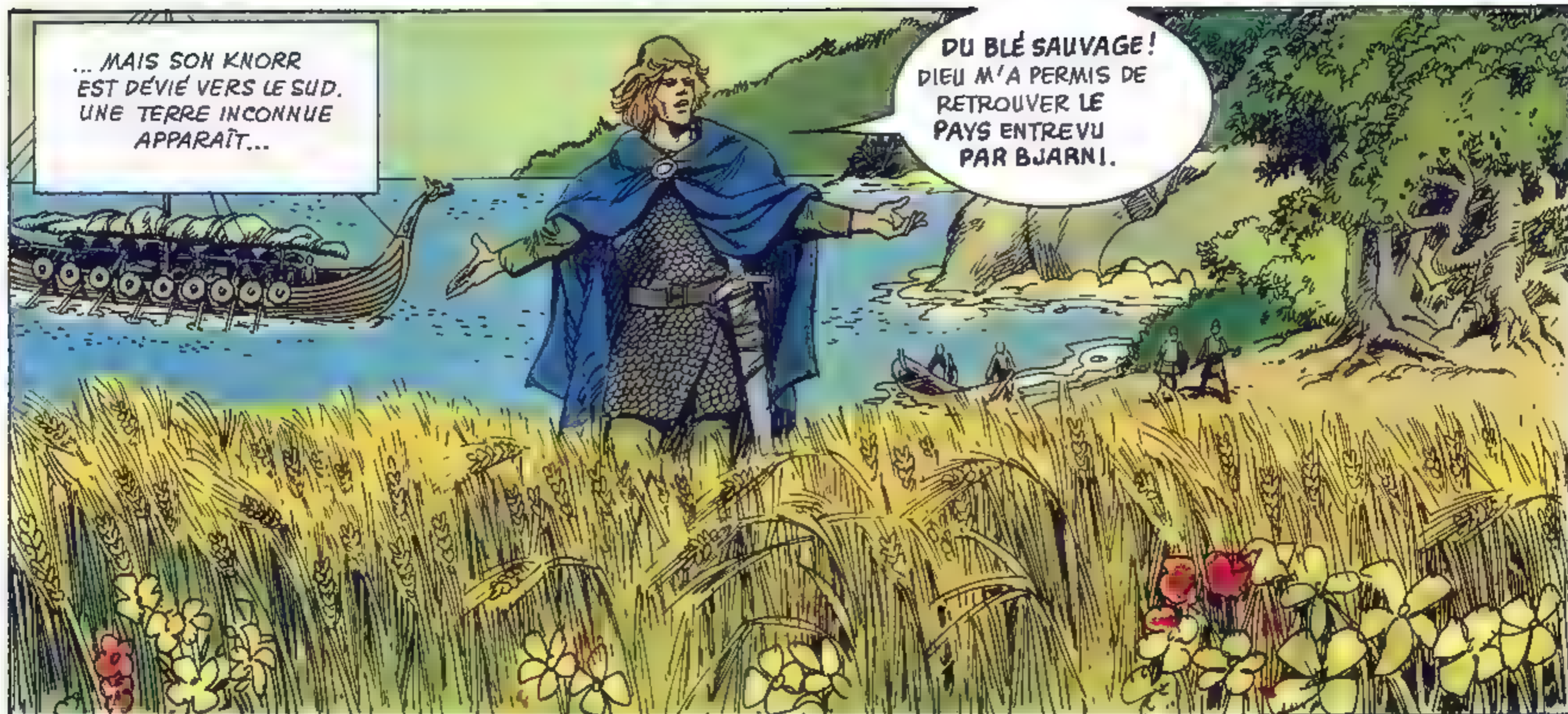


SOIS SUR
TES GARGES, LEIF!
CE ROI A RENIÉ NOS
DIEUX POUR SE
CONVERTIR AU
CHRISTIANISME...

...DANS LE CŒUR
DU VIEUX VIKING,
THOR RÉGNAIT
EN MAÎTRE...

LEIF A PRIS CONGÉ D'OLAF. TOUTES VOILES DEHORS, IL CINGLE VERS LE GROENLAND...





... MAIS SON KNORR
EST DÉVIÉ VERS LE SUD.
UNE TERRE INCONNUE
APPARAÎT...

DU BLÉ SAUVAGE!
DIEU M'A PERMIS DE
RETRouver LE
PAYS ENTREVU
PAR BJARNI.



... IMPATIENT DE RETROUVER
ERIK-LE-ROUGE, LEIF NE
S'ATTARDE PAS. CAP AU NORD!
AU COURS DU TRAJET...

NOUS ALLONS
VOUS SAUVER! JE SUIS
LEIF, FILS D'ERIK-
LE-ROUGE! QUI
EST VOTRE CHEF?

C'EST MOI,
THORIR-LE-
NORVÉGIEN!



... POUR AVOIR SAUVÉ SES
AMIS ET RÉCUPÉRÉ UNE
CARGAISON DE BOIS, LEIF
REÇUT DE SA MÈRE LE
SURNOM DE "L'HEUREUX!"

LA JOIE DES RETROUVAILLES N'A QU'UN TEMPS...

OLAF DE NORVÈGE
M'A CHARGÉ D'UN
MESSAGE DE
PAIX ET D'AMOUR.
JE VAIS
CHASSER VOS
IDOLLES
PAÏENNES ET...

JAMAIS !
JE N'ABANDONNERAI
JAMAIS THOR ET
FREYA POUR TON DIEU
DES * CRÂNES
RASÉS* !

MAIS LE VIEIL HOMME N'IMPOSE PAS
SON CHOIX. NOMBRE DE GROENLANDAIS
SE CONVERTISSENT, THIODILD
LA PREMIÈRE.

APRÈS
TON FILS, TA
FEMME ! ERIK, CE
DIEU NE TE
LAISSERA DONC PLUS
PERSONNE !

* Prêtres catholiques.

CET HIVER-LÀ, UNE
ÉPIDÉMIE DÉCIME LA
COLONIE. LA VIE DE
THORIR-LE-NORVÉGIEN
NE TIENT PLUS QU'À
UN FIL...

TU
T'ES CONDUIT
EN BRAVE, THORIR !
ODIN TE FERA
BON ACCUEIL !

LE VIEUX COMPAGNON MEURT...
ERIK OUBLIE SA PEINE : IL
PRÉPARE UNE EXPÉDITION
VERS LES TERRES DE L'OUEST.
PEU AVANT LE DÉPART, UNE
MAUVAISE CHUTE DE CHEVAL...

LES
DIEUX ONT FAIT
CONNAÎTRE LEUR
VOLONTÉ.
LEIF, PARS SANS
MOI !

PÈRE,
QUE SOMMES-NOUS
SANS TOI !

UN KNORR BIEN CHARGÉ QUITTE ERIKSFJORD. À SON BORD, LEIF ET 35 HOMMES. ILS N'ONT POUR TOUTE INDICATION QUE LES DESCRIPTIONS DE BJARNI HERJULFSON...

... DEUX DRAKKARS VENUS DU LARGE VIENNENT À POINT DISTRAIRE LES HABITANTS DE BRATTAHLID. LEUR PROPRIÉTAIRE, THORFIN KARLSEFNI, EST UN RICHE COMMERÇANT QU'ERIK REÇOIT ROYALEMENT. BANQUETS ET CONCOURS DE LUTTE SE SUCCÈDENT...

FAIS-LUI MORDRE LA POUSSIÈRE, THORVARD!

LES FÊTES DE THOR APPROCHENT. THORFIN S'INQUIÈTE DEVANT LE VISAGE PRÉOCCUPÉ D'ERIK...

DIS-MOI CE QUI T'AFFLIGE, AMI?

LES VIVRES SE FONT RARES... JE NE POURRAI VOUS RÉGALER DIGNEMENT POUR LES FÊTES DU JÖL*!

* Grande fête du solstice d'hiver.

... FREYDIS, FILLE NATURELLE D'ERIK, ENCOURAGE THORVARD, SON ÉPOUX, UN HOMME AUSSI BÊTE QUE RICHE!

LE PROBLÈME DU RAVITAILLEMENT EST RÉSOULU, MAIS L'ÉPIDÉMIE CONTINUE DE SÉVIR. THORSTEIN, DERNIER FILS D'ERIK, EST ATTEINT...

MAIS THORFIN VIDE SES KNORRS! LES COLONS FESTOIENT DANS L'ALLÉGRESSE.

TU ES GÉNÉREUX, THORFIN... LE JÖL N'A JAMAIS ÉTÉ AUSSI RÉUSSI DEPUIS NOTRE ARRIVÉE AU GROENLAND!

TU M'AS REÇU TOI-MÊME COMME UN PRINCE, ERIK!

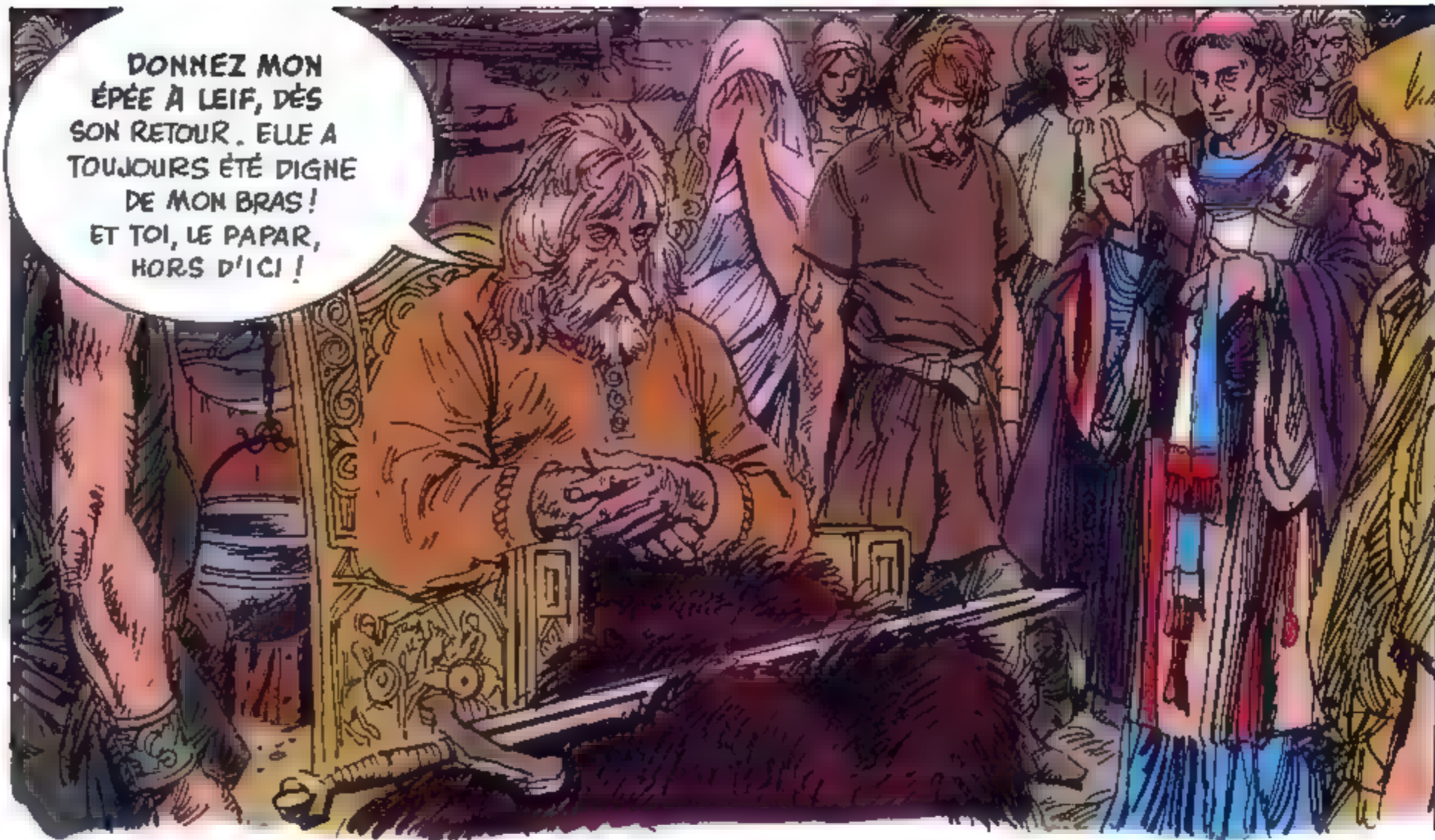
GUDRID... TU ME CONDUIRAS... À ERIKSFJORD... À L'ÉGLISE... PRÈS DE MES FRÈRES VIKINGS... MORTS...



APRÈS THORSTEIN, C'EST ERIK
QUE LE DIEU ODIN RAPPELLE
AU WALHALLA.



DONNEZ MON
ÉPÉE À LEIF, DÈS
SON RETOUR. ELLE A
TOUJOURS ÉTÉ DIGNE
DE MON BRAS !
ET TOI, LE PAPAR,
HORS D'ICI !



ERIK-LE-ROUGE EST INHUMÉ
SECON LA COUTUME VIKING.
LE CORPS DU VAILLANT
GUERRIER REPOSE DANS
LE CIMETIÈRE DE BRATTAHLID.



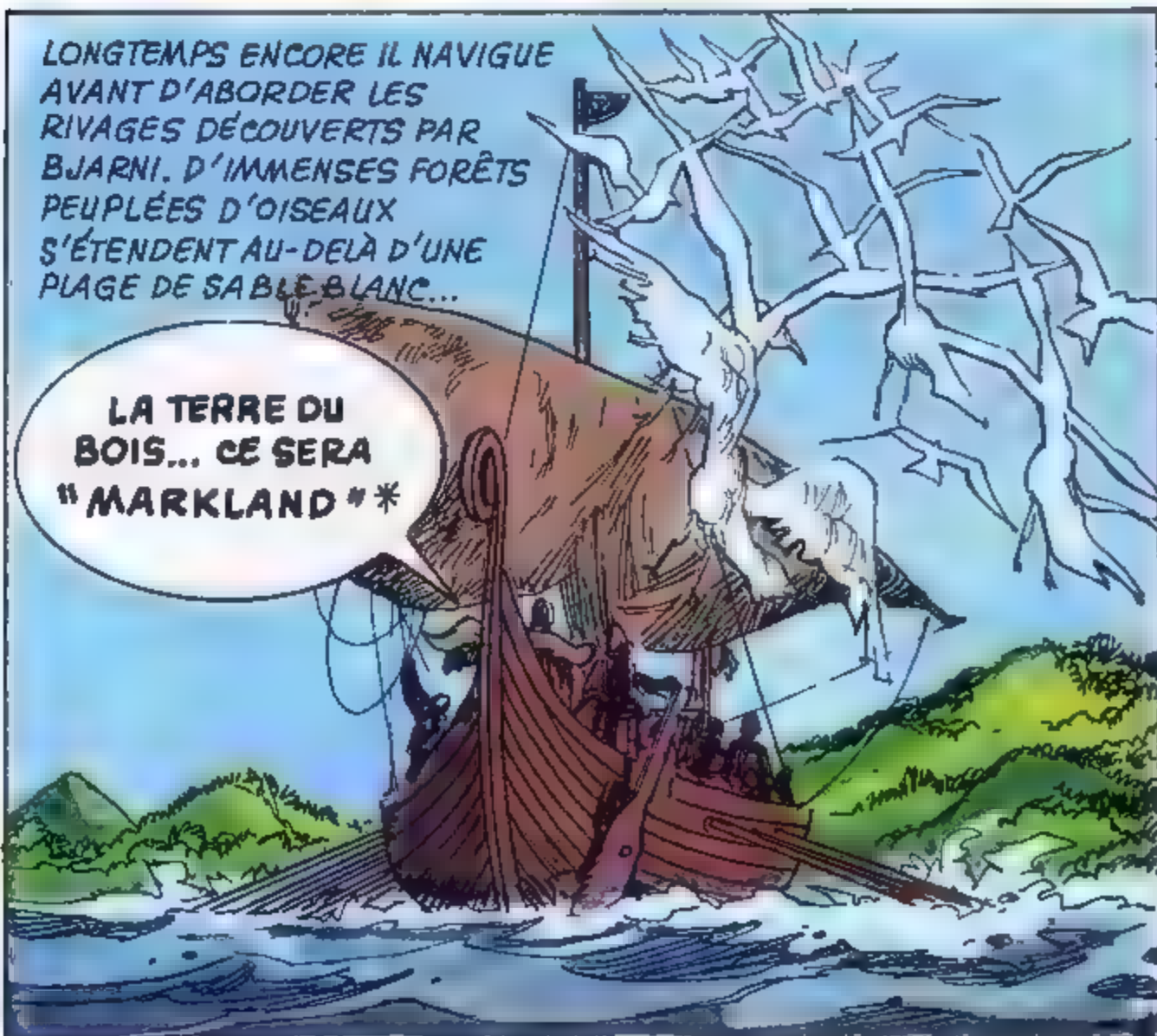
LEIF NAVIGUE, IGNORANT LA FIN D'ERIK,
UN BEAU MATIN, IL JETTE L'ANCRE SUR
UNE CÔTE DÉSOLÉE, COUPÉE DE HAUTS
GLACIERS. HELLULAND*, C'EST LE NOM
QU'IL LUI DONNE.



* "Terre pierreuse". Nord Labrador.

LONGTEMPS ENCORE IL NAVIGUE
AVANT D'ABORDER LES
RIVAGES DÉCOUVERTS PAR
BJARNI. D'IMMENSES FORÊTS
PEUPLÉES D'OISEAUX
S'ÉTENDENT AU-DELÀ D'UNE
PLAGE DE SABLE BLANC...

LA TERRE DU
BOIS... CE SERA
"MARKLAND" *



* Au Labrador.



UN BON VENT DE NORD-EST Pousse
LE KNORR VERS UNE PÉNINSULE.
LES SCANDINAVES DÉCOUVRENT
LE CAP COD...
LEIF Y FAIT CONSTRUIRE DE VASTES
MAISONS DE BOIS : LEIFSBUDIR*
DÉSIGNERA DÉSORMAIS CE LIEU.

* "Les châlets de Leif."

LE CLIMAT EST DOUX; LE BÉTAIL VIT EN LIBERTÉ. LES HOMMES TRAVAILLENT PAISIBLEMENT... UN SOIR, TYRKIR L'ALLEMAND, LE VIEUX COMPAGNON, TARDE À RENTRER AU CAMPEMENT...

**TYRKIR!
ENFIN!**

MAIS... TE VOILÀ
BIEN GAI!



J'AI
DÉCOUVERT
DES VIGNES CHARGÉES
DE RAISIN GROS
ET CHARNU!

L'HOMME
RÉPOND EN
ALLEMAND, LANGUE
QUE LEIF EST LE SEUL
À COMPRENDRE...



L'HIVER QUE NOS VIKINGS TROUVENT
DOUX N'INTERROMPT PAS LA PÊCHE...
ON A FAIT PROVISION DE RAISIN, DE
LIANES -BONS CORDAGES-, DE
FOURRURES ET DE BILLES DE BOIS.
LEURS SOIRÉES S'ÉCOULENT À JOUER
AUX DÉS ET AUX ÉCHECS...



VRAI?
TU ÉTAIS DONC
AU
VINLAND!*



* Pays du vin.

LE SCALDE* RACONTE
LES EXPLOITS DES
ANCIENS GUERRIERS...

* Conteur et poète.



AU PRINTEMPS, LEIF
REGAGNE LE GROENLAND,
CHARGÉ DU BUTIN
ACCUMULÉ AU VINLAND...

LE RETOUR DE LEIF DÉCHAÎNE L'ENTHOUSIASME.
ON S'ARRACHE LE PRÉCIEUX CHARGEMENT.
BOIS, PEaux, RAISINS SÈCHÉS, SEIGLE
SAUVAGE... JAMAIS GROENLANDAIS N'A VU
TANT DE RICHESSES...

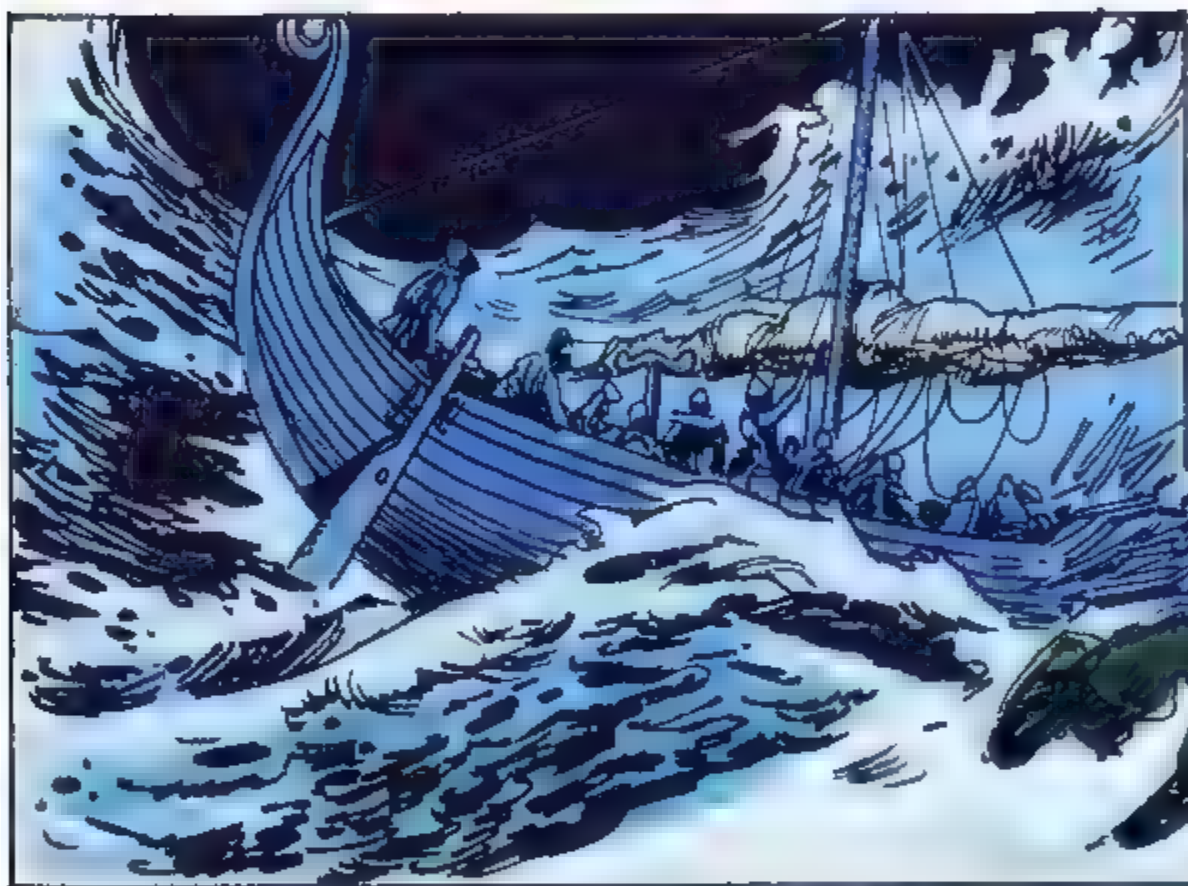
NOUS N'AVONS
GUÈRE EXPLORÉ LE
PAYS, THORVALD.
FRÈRE, IL FAUT QUE TU
T'Y RENDES À TON TOUR.
D'AUTRES TRÉSORS T'Y
ATTENDENT PEUT-ÊTRE.



C'EST AINSI QUE LE SECOND FILS D'ERIK-LE-ROUGE ATTEINT LE
VINLAND, ACCOMPAGNÉ DE 30 HOMMES, ET S'ÉTABLIT À LEIFSBUDIR.
UN JOUR QUE LA PETITE TROUPE DE THORVALD REVIENT D'UNE BRÈVE
EXPÉDITION DANS UNE TERRE INCONNUE...

UNE
MEULE !

DES HOMMES
VIVENT DONC ICI !
IL FAUT FOUILLER
LE PAYS !



... LES RECHERCHES SONT VAINES, MAIS
THORVALD NE RENONCE PAS.
AU COURS D'UNE EXPLORATION DES
CÔTES, UNE VIOLENTE TEMPÊTE BRISE
LA QUILLE DE SON KNORR...

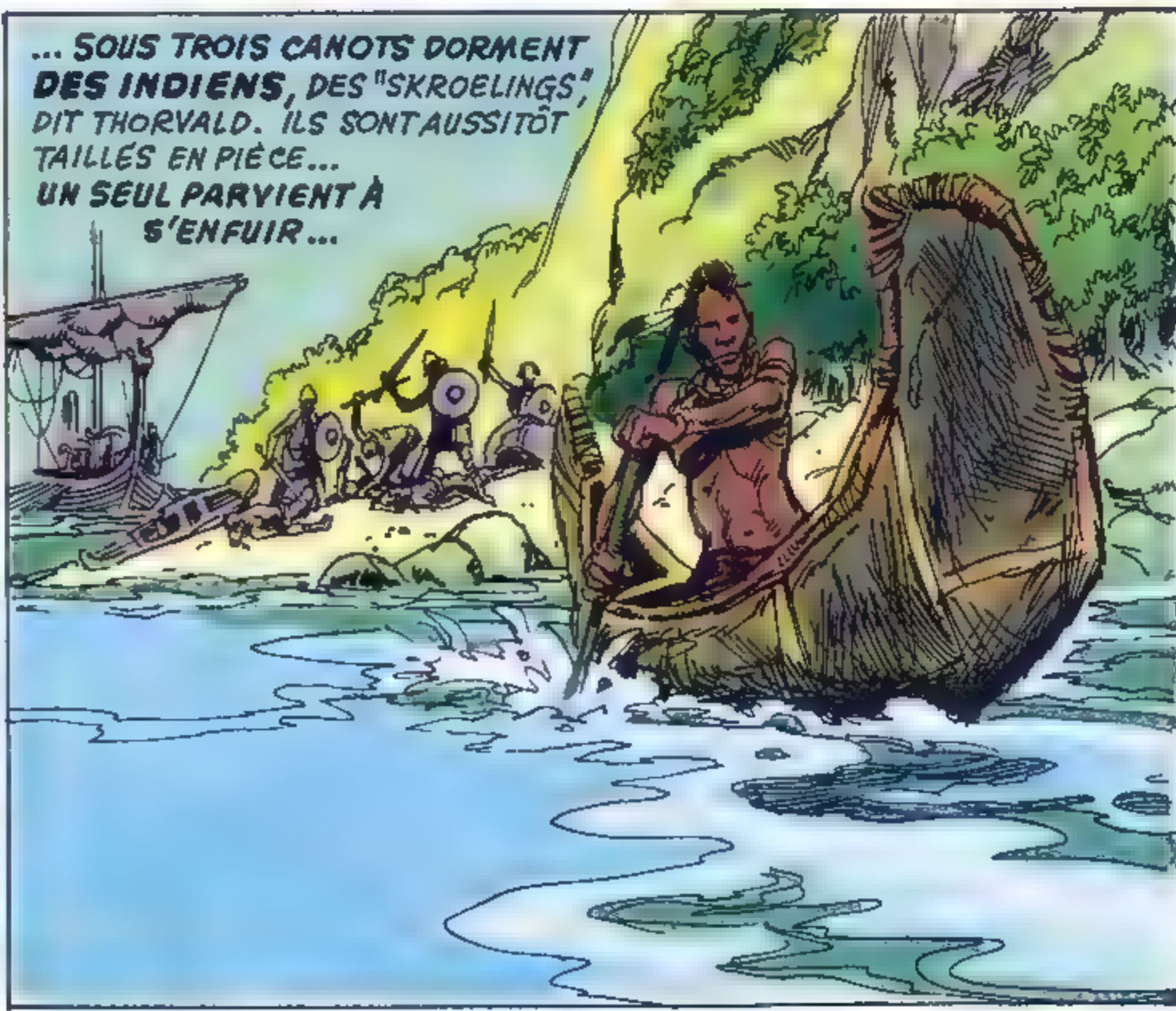
... APRÈS L'AVOIR RÉPARÉE, LES VIKINGS RETOURNENT
À LEIFSBUDIR. SOUDAIN, TROIS POINTS NOIRS EN
VUE AU PIED D'UNE FALAISE...

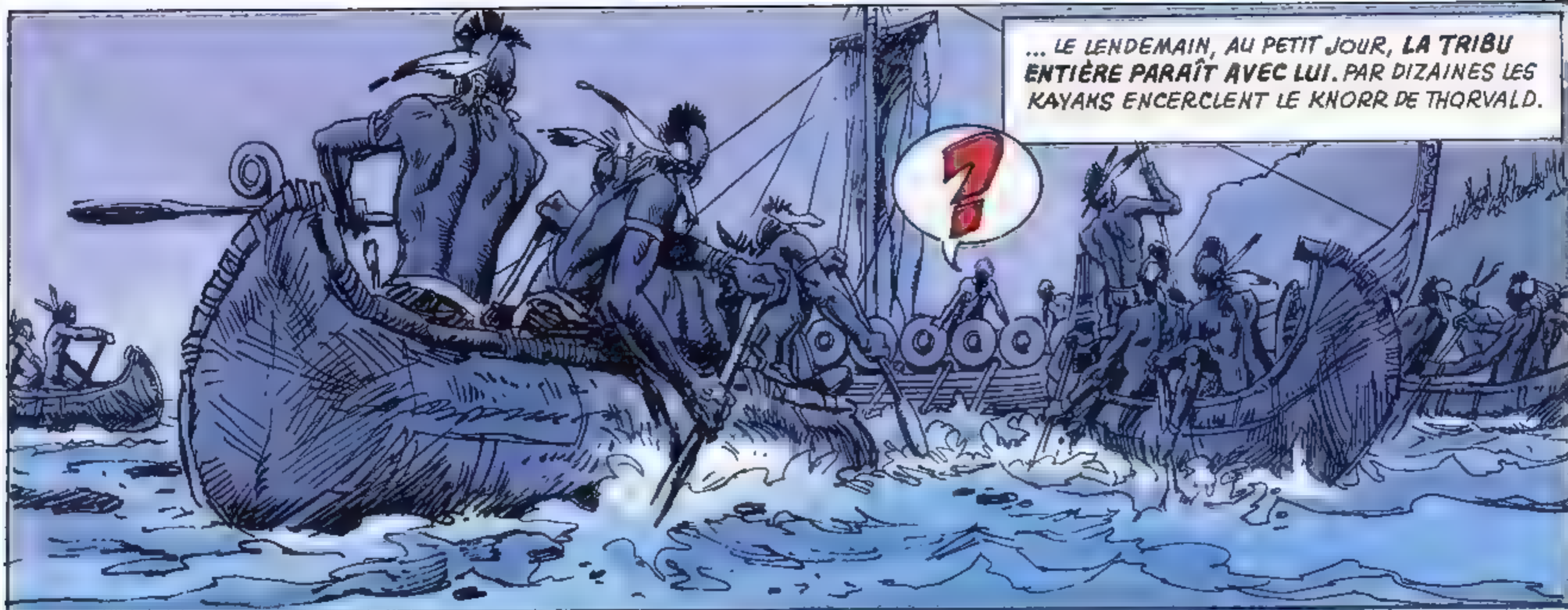
REGARDE !
DES KAYAKS
RETOURNÉS !

METTEZ À LA
RAME ! ALLONS
VOIR DE PLUS
PRÈS !

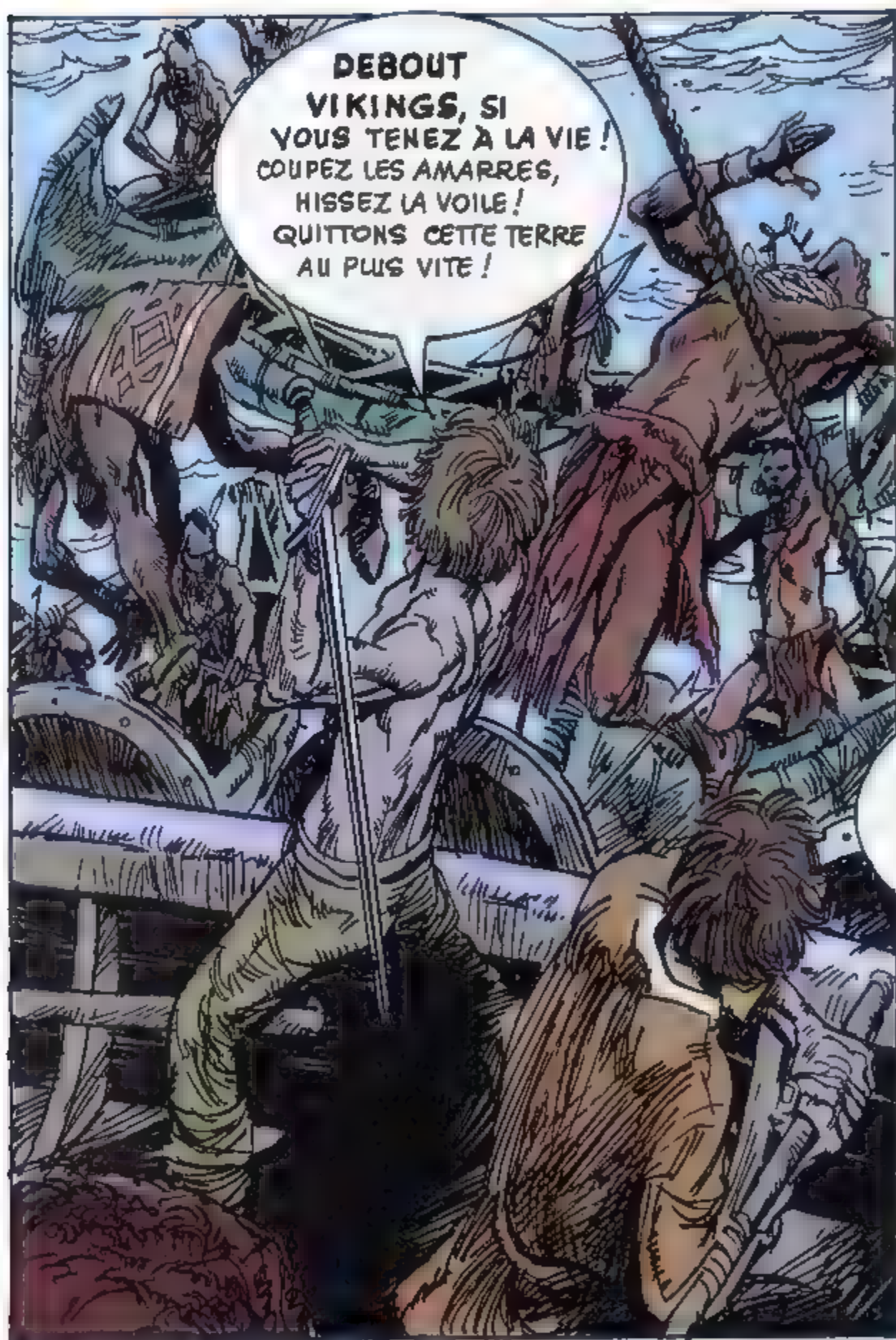


... SOUS TROIS CANOTS DORMENT
DES INDIENS, DES "SKROELINGS",
DIT THORVALD. ILS SONT AUSSITÔT
TAILLÉS EN PIÈCE...
UN SEUL PARVIENT À
S'ENFUIR...

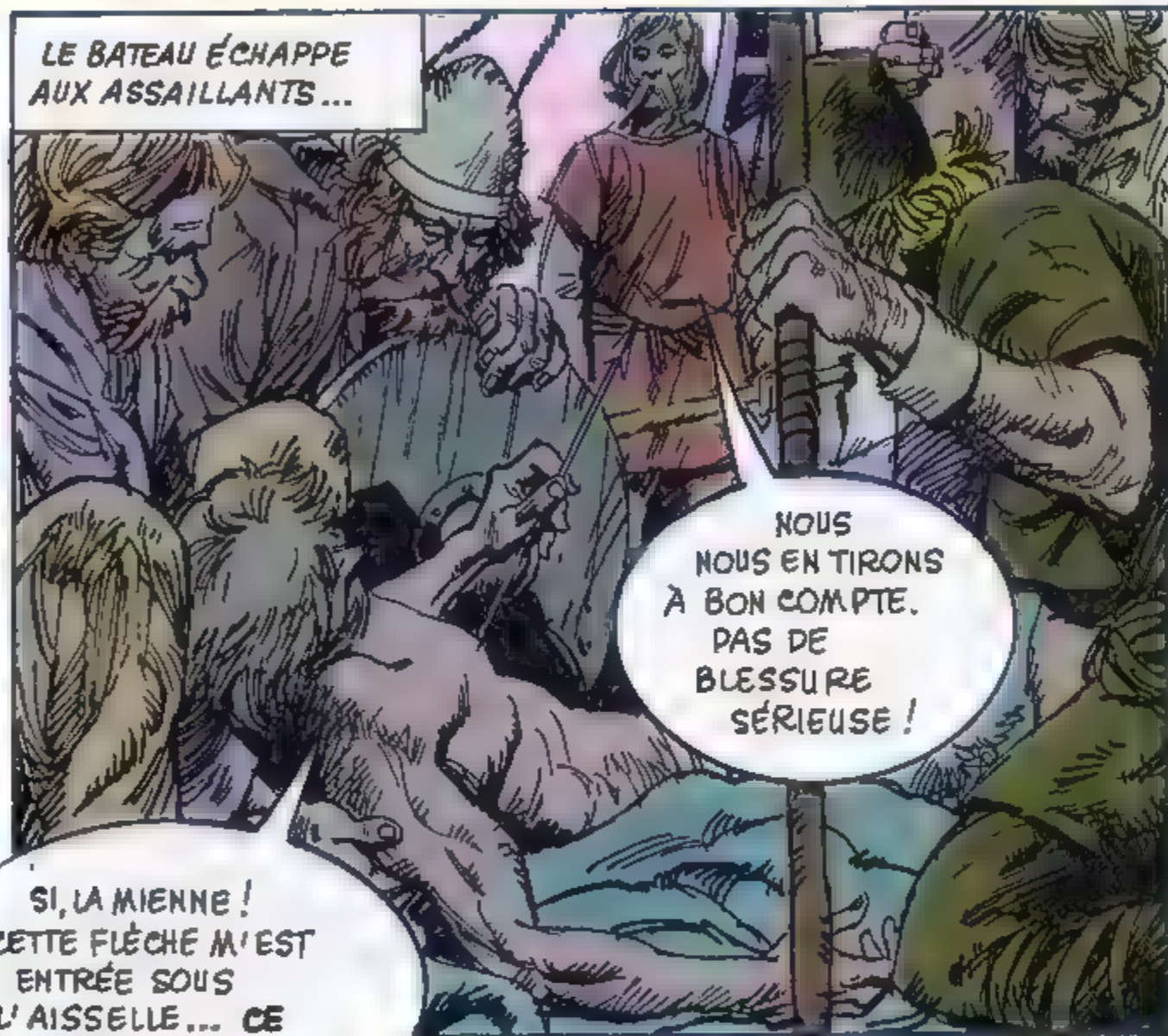




... LE LENDEMAIN, AU PETIT JOUR, LA TRIBU
ENTÈRE PARAÎT AVEC LUI. PAR DIZAINES LES
KAYAKS ENCEignent LE KNORR DE THORVALD.



DEBOUT
VIKINGS, SI
VOUS TENEZ À LA VIE !
COUPEZ LES AMARRES,
HISSEZ LA VOILE !
QUITTONS CETTE TERRE
AU PLUS VITE !



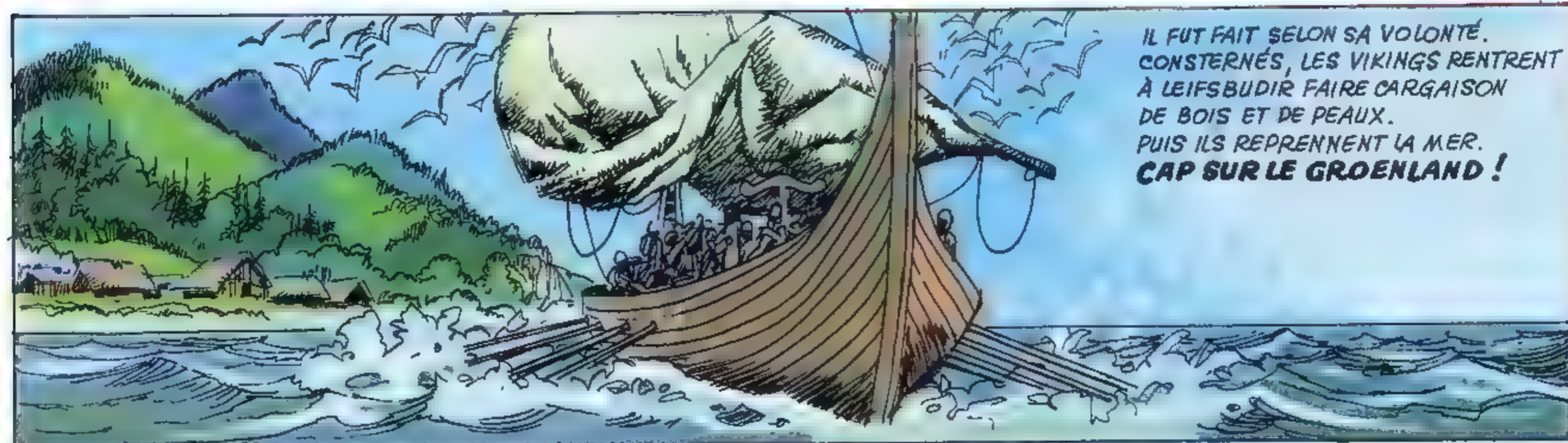
LE BATEAU ÉCHAPPE
AUX ASSAILLANTS...

NOUS
NOUS EN TIRONS
À BON COMPTE.
PAS DE
BLESSURE
SÉRIEUSE !

SI, LA MIENNE !
CETTE FLÈCHE M'EST
ENTRÉE SOUS
L'AISSELLE... CE
SERA MA MORT !



NOUS AVONS
PRIS DE BONNES
TERRES POUR NOUS Y
ÉTABLIR, MAIS NOUS
NE POURRONS EN
PROFITER.
VOUS PLACEREZ DEUX
CROIX SUR MA TOMBE...
L'UNE À LA TÊTE...
L'AUTRE AUX PIEDS...



IL FUT FAIT SELON SA VOLONTÉ.
CONSTERNÉS, LES VIKINGS RENTRENT
À LEIFSBUDIR FAIRE CARGAISON
DE BOIS ET DE PEaux.
PUIS ILS REPRENENT LA MER.
CAP SUR LE GROENLAND !

LE RÉCIT DE CES AVENTURES
N'EFFRAIE PAS LES
GROENLANDAIS. BEAUCOUP
RÊVENT DE PRENDRE LA ROUTE
DES CYGNES JUSQU'AU
PARADIS DU VINLAND. AU
PRINTEMPS SUIVANT, 3 KNORRS
QUITTENT LA "TERRE VERTE"
EMPORTANT 65 VIKINGS.
THORFIN EST DU NOMBRE, AVEC
FREYDIS, FILLE D'ERIK.



APRÈS UNE HALTE AU HELLULAND, LES ROIS DE LA MER LONGENT LA
CÔTE AFIN DE RETROUVER LA TOMBE DE THORVALD.



REGARDEZ !
LA QUILLE DE
SON NAVIRE !

THORFIN MOUILLE L'ANCRE PRÈS
D'UNE ÎLE AU SOL JONCHÉ
D'ŒUFS...

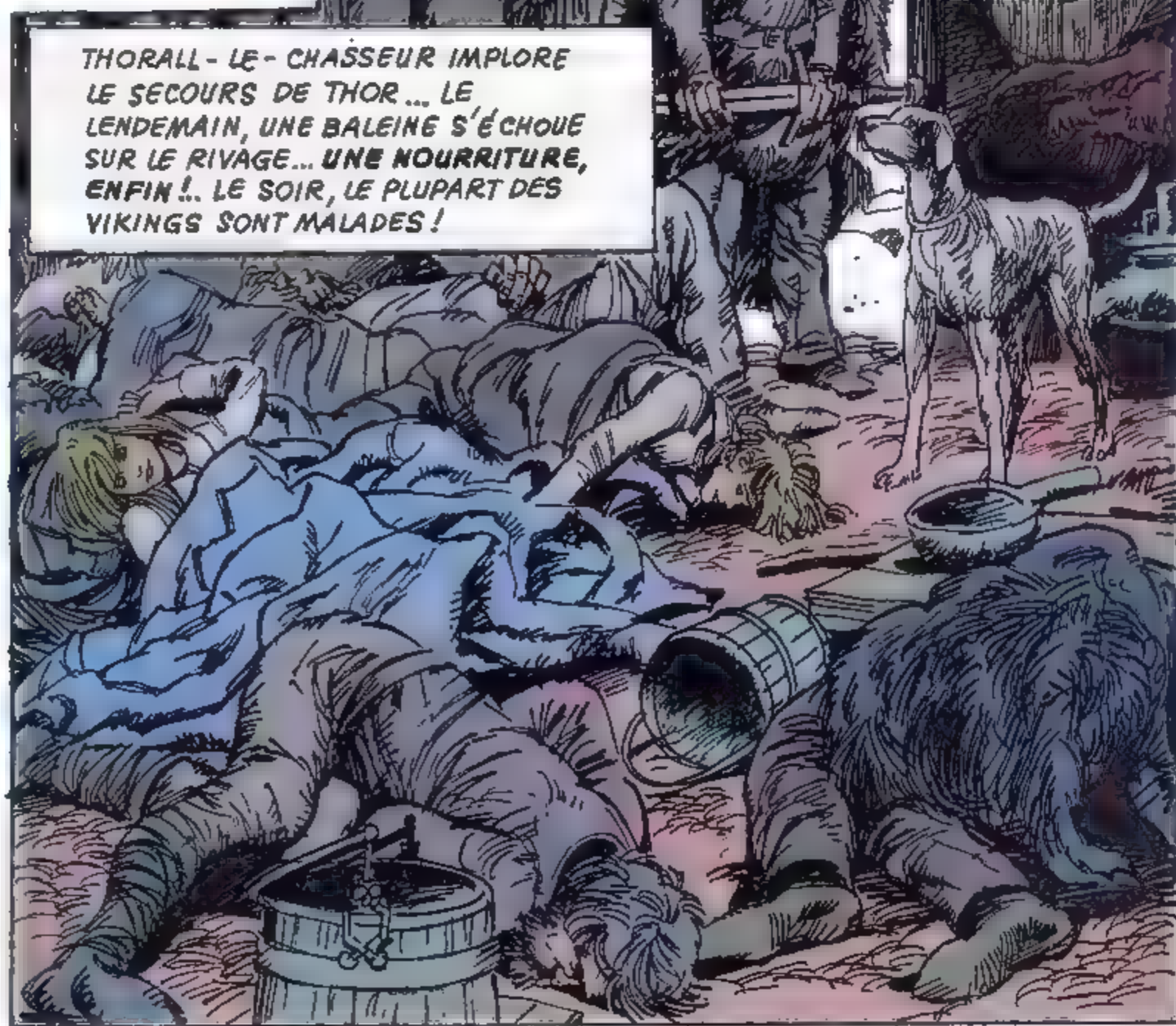


...C'EST LE DOMAINE
DES EIDERS.

L'HIVER SURPREND LES COLONS... NEIGE ET
GLACE INTERDISENT LA PÊCHE ET LA CHASSE.
LA DISETTE S'INSTALLE...



THORALL - LE - CHASSEUR IMPORE
LE SECOURS DE THOR... LE
LENDEMAIN, UNE BALEINE S'ÉCHOUE
SUR LE RIVAGE... UNE NOURRITURE,
ENFIN !.. LE SOIR, LE PLUPART DES
VIKINGS SONT MALADES !



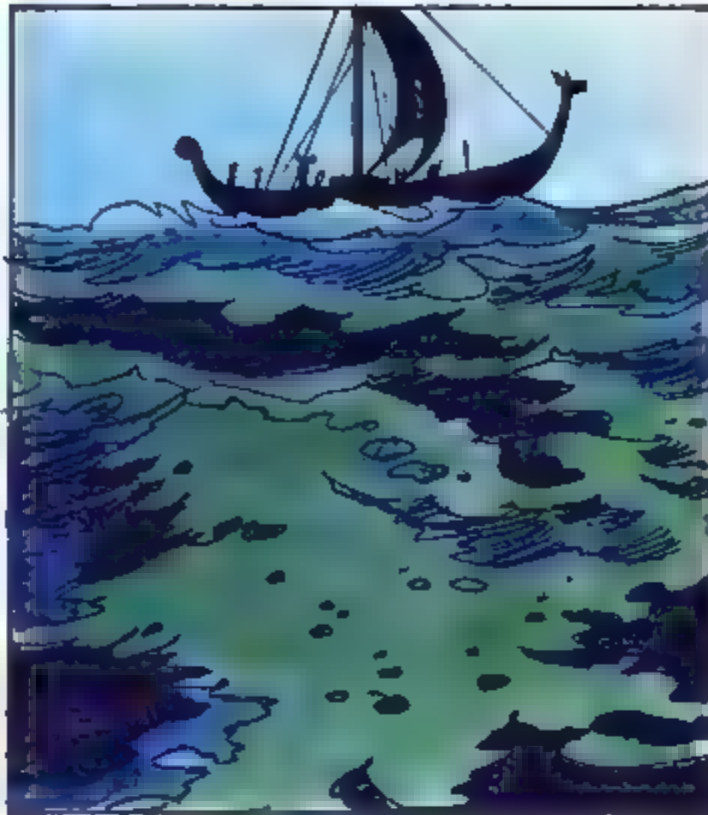
LE DIEU D'OLAF
ET DE LEIF
NOUS AURAIT-IL
TIRÉ D'AFFAIRE ?..

THORALL SUPPORTE MAL L'AUTORITÉ DE THORFIN KARLSEFNI...

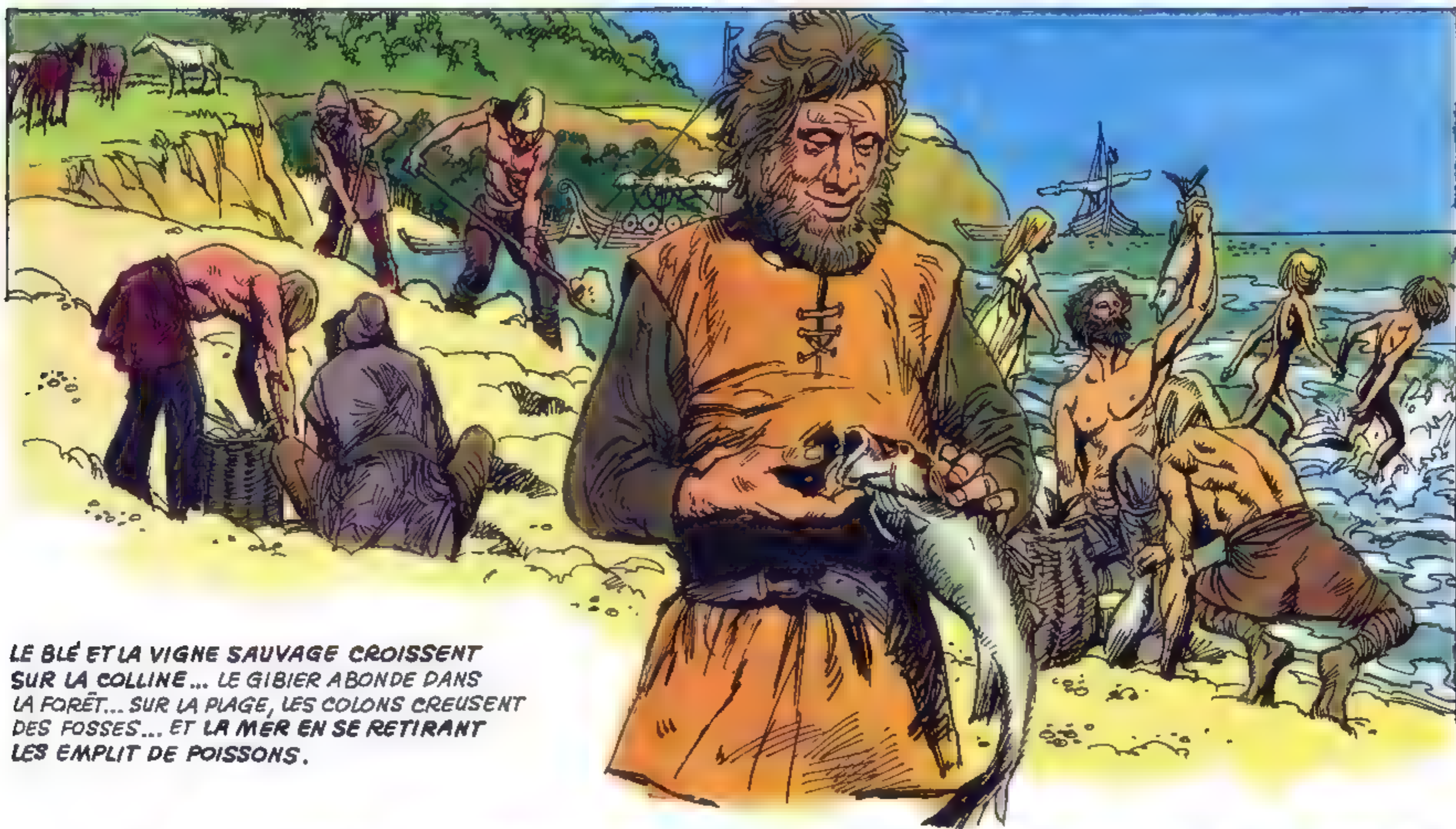


OÙ SONT LES VINS DÉLICATS QUE L'ON M'AVAIT PROMIS ? C'EST DE L'EAU QUE L'ON M'OFFRE À BOIRE !

...IL S'EN VA... NEUF COMPAGNONS LE SUIVENT. À LA HAUTEUR DU CAP KJALARNES, COURANTS ET VENTS D'OUEST DRESSENT SON KNORR SUR LES CÔTES D'IRLANDE... ON DIT QU'IL Y MOURUT EN ESCIAVAGE.



LEIF A BÂTI JADIS SES CHÂLETS AU BORD D'UN BRAS DE MER. THORFIN KARLSEFNI CHOISIT LA RIVE OPPOSÉE... IL FONDE LE VILLAGE DE THORFINNSBUDIR.



LE BLÉ ET LA VIGNE SAUVAGE CROISSENT SUR LA COLLINE... LE GIBIER ABONDE DANS LA FORÊT... SUR LA PLAGE, LES COLONS CREUSENT DES FOSSES... ET LA MER EN SE RETIRANT LES EMBLIT DE POISSONS.

UN MATIN...



THORFIN ! THORFIN ! LES SKROELINGS ! PAR CENTAINES !

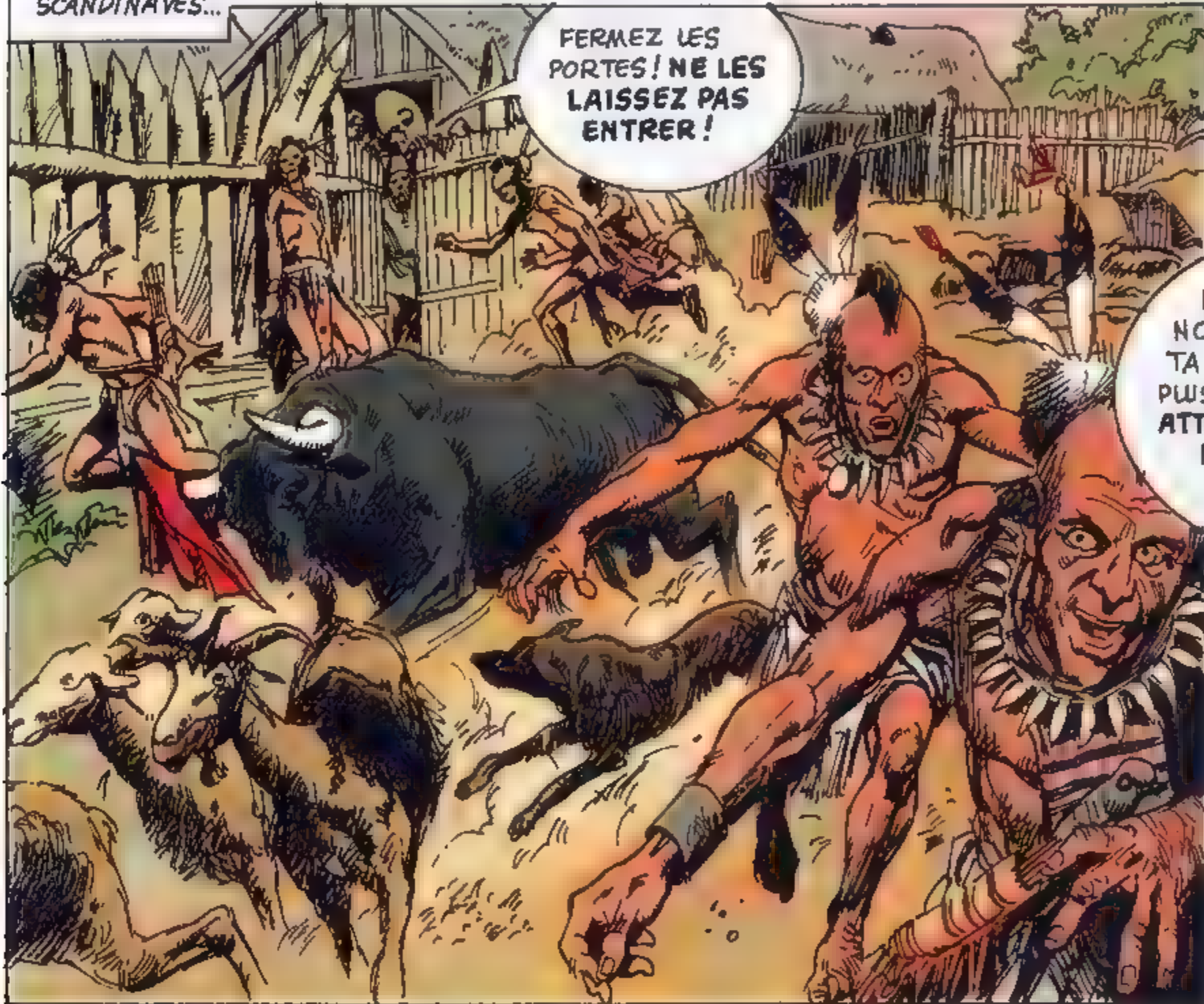
LES INTENTIONS DES SKROELINGS
SONT DES PLUS PACIFIQUES:
FAIRE DU TROC...



DES FOURRURES
CONTRE DES BOUTS
DE CHIFFON ! LA
MEILLEURE AFFAIRE
QUE NOUS AYONS
JAMAIS FAITE !

QUELQUES JOURS PLUS TARD, UN TAUREAU FURIEUX SORT DE LA FORÊT EN MUGISSANT.
ÉPOUVANTÉS, LES SKROELINGS CHERCHENT REFUGE DANS LES MAISONS DES
SCANDINAVES...

FERMEZ LES
PORTES ! NE LES
LAISSEZ PAS
ENTRER !

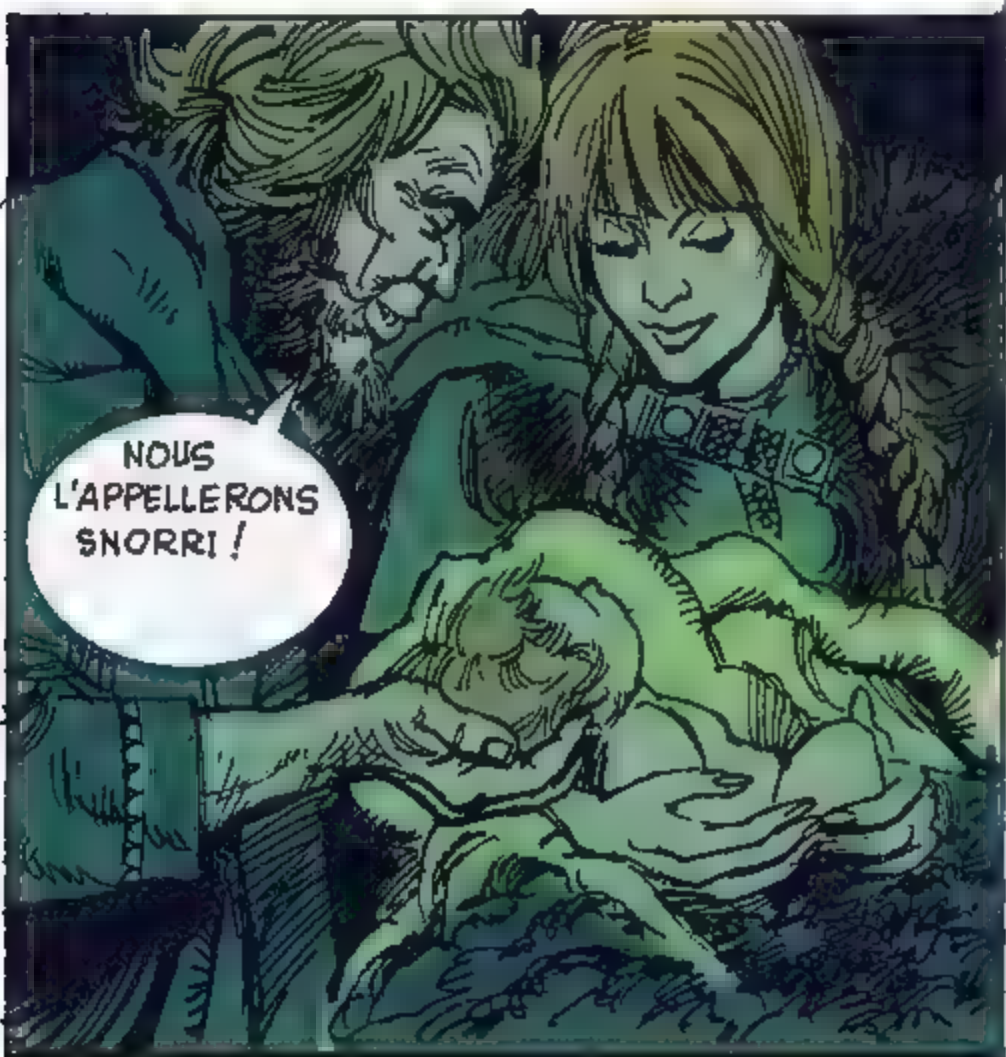


THORFIN VIENT DE COMMETTRE UNE
ERREUR...

ILS VONT PENSER QUE
NOUS AVONS LÂCHÉ LE
TAUREAU POUR LES VOLER
PLUS FACILEMENT.
ATTENDONS-NOUS À LES
REVOIR AVEC DES
INTENTIONS
BELLIQUEUSES...



MAIS THORFIN OUBLIE VITE SES CRAINTES...
GUDRID VIENT DE LUI DONNER UN FILS, LE PREMIER
"AMÉRICAIN" DE SOUCHE EUROPÉENNE.

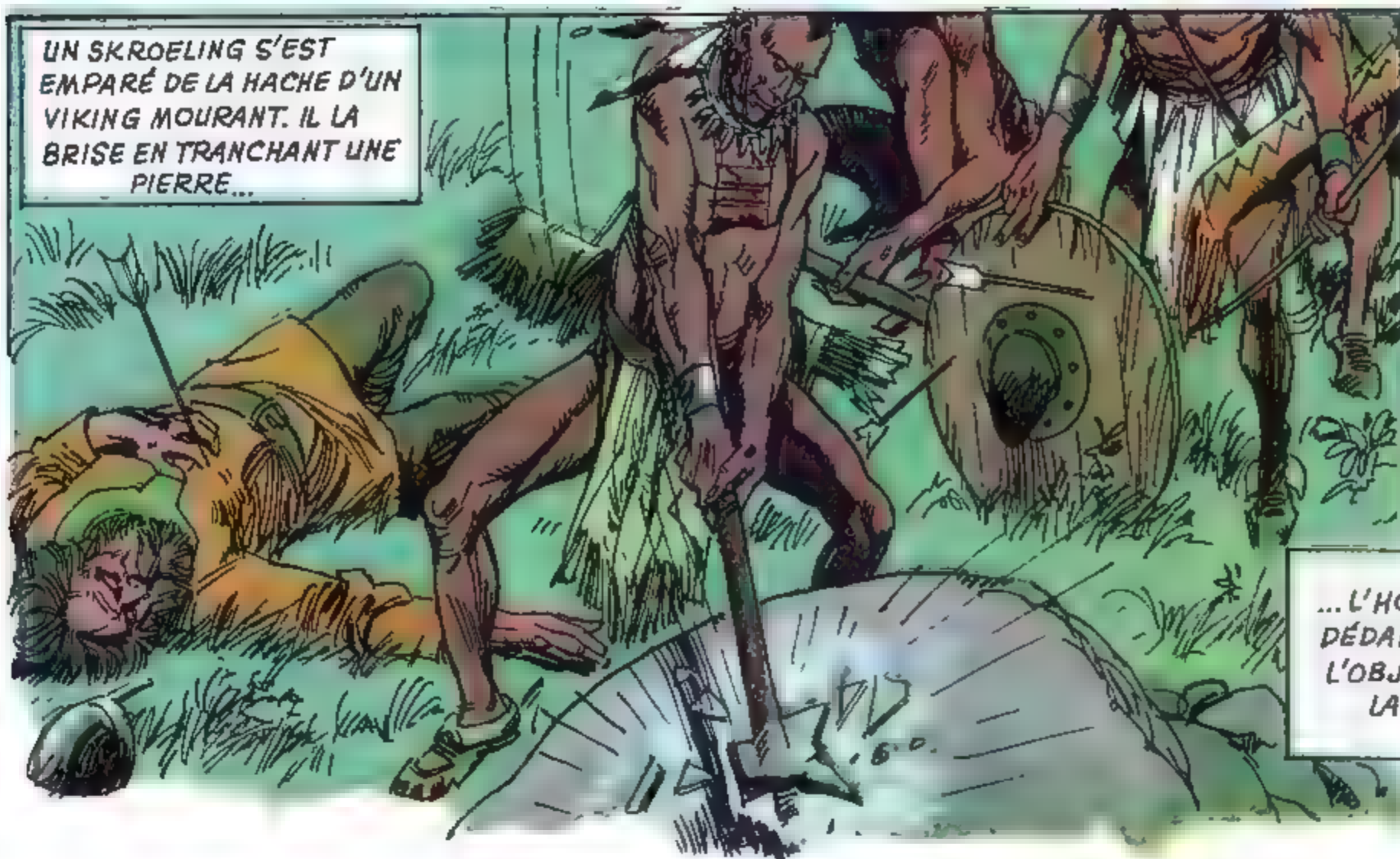


NOUS
L'APPELLERONS
SNORRI !

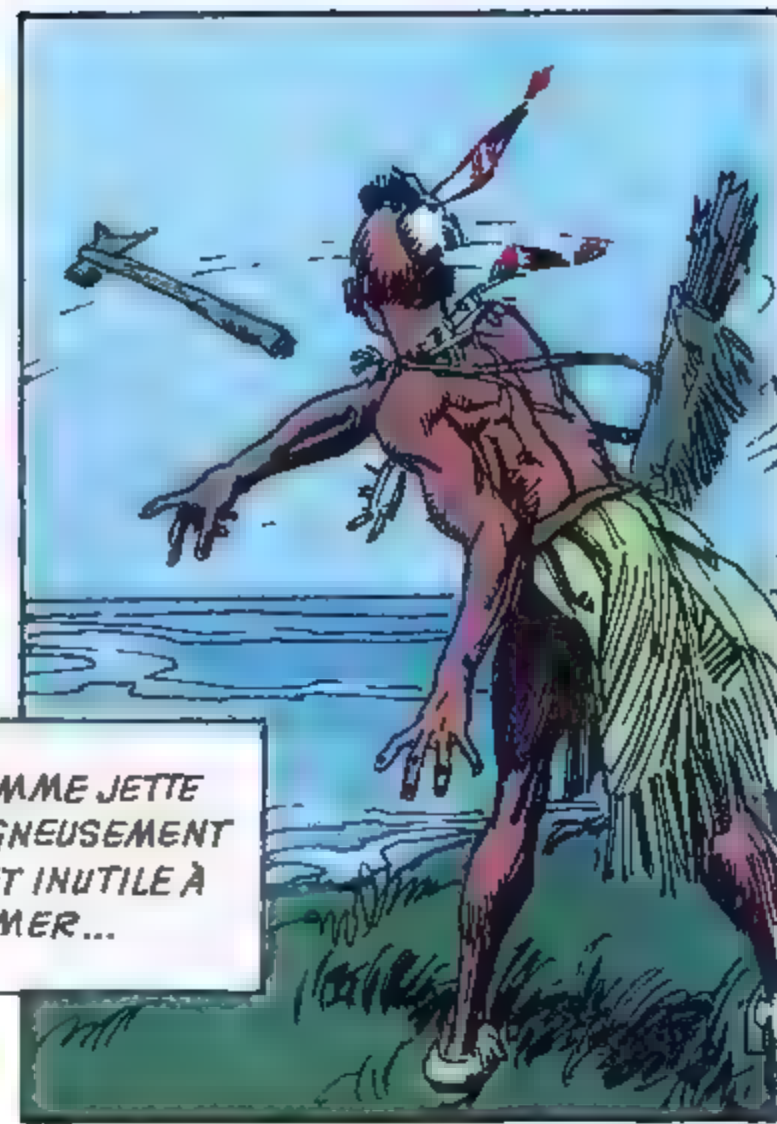
LES SKROELINGS, EUX,
N'OUBLIENT PAS.
AU DÉBUT DE L'HIVER,
UNE PLUIE DE FLÈCHES
S'ABAT SUR LES VIKINGS.



UN SKROELING S'EST
EMPARÉ DE LA HACHE D'UN
VIKING MOURANT. IL LA
BRISE EN TRANCHANT UNE
PIERRE...



... L'HOMME JETTE
DÉDAIGNEUSEMENT
L'OBJET INUTILE À
LA MER...



LES VIKINGS PRENNENT LA FUITE. ALORS FREYDIS SORT DE
SA MAISON...

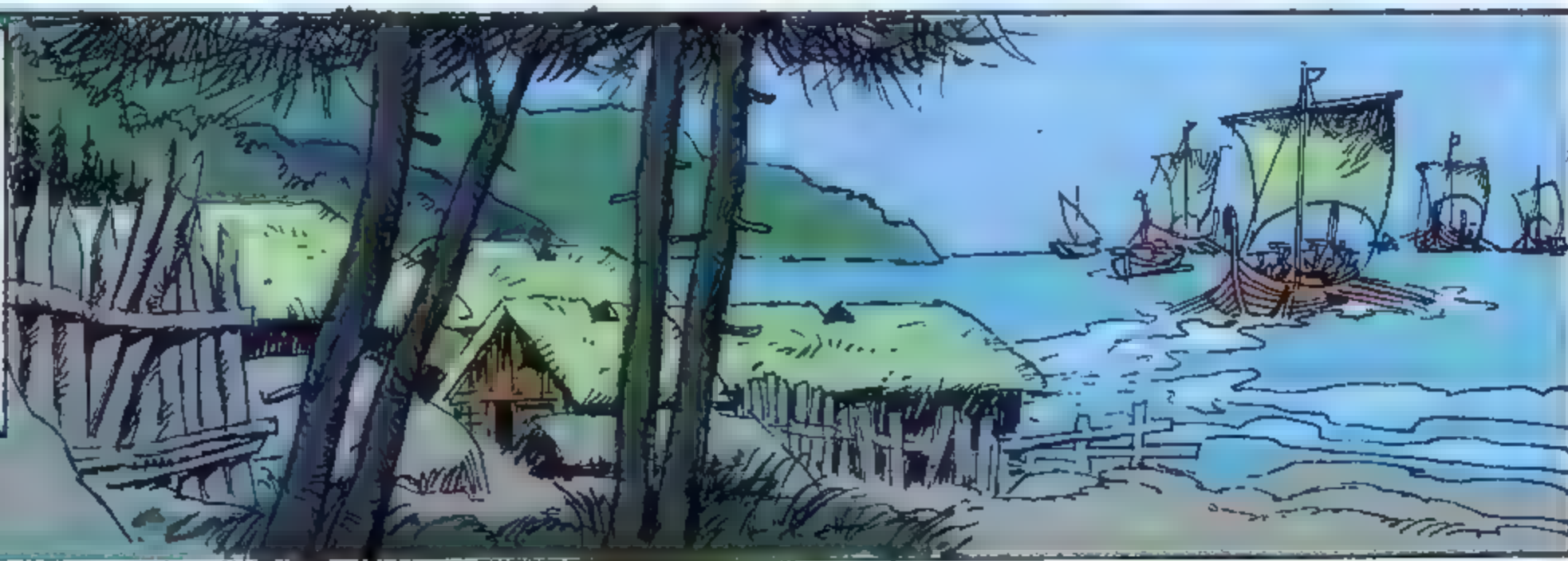
VOUS TOURNEZ
LE DOS À DES
GUERRIERS !
LÂCHES !



... TELLE UNE DIVINITÉ EN FURIE. SAISIS D'EFFROI, LES
SKROELINGS SE PRÉCIPITENT VERS LEURS KAYAKS. **LES
VIKINGS SONT SAUVÉS.**



MAIS THORFIN NE SE SENT PLUS
EN SÉCURITÉ AU VINLAND.
SON CHOIX EST FAIT: REGAGNER
L'ISLANDE... C'EST AINSI QUE
PREND FIN, VERS L'AN 1000,
**L'AVENTURE VIKING
AU NOUVEAU MONDE.**
QUELQUE 500 ANS PLUS TARD,
UN AUTRE EUROPÉEN FOULERA
LE SOL DE L'AMÉRIQUE...



DE VENISE A PEKIN AVEC MARCO POLO

IBN BATTUTA, VOYAGEUR DE L'ISLAM

Dessin de Enric Sió, scénario de André Bérélowitch

Dessin de Jaime Marzal-Canós, scénario de Jean Ollivier

LA DÉCOUVERTE DU MONDE
BANDES DESSINÉES LAROUSSE

AU CŒUR DE LA CHINE

Traverser l'Asie, au Moyen Âge, n'était pas chose facile; il fallait y passer plus de trois ans, au pas lent des caravanes, et affronter des dangers sans nombre : déserts torrides, puis glacés, passes et avalanches des plus hautes montagnes du monde, bêtes féroces ou brigands. Le voyage eût été impossible sans la poigne de fer des conquérants mongols, qui maintenaient une paix relative d'un bout à l'autre de l'immense continent. Trois siècles plus tard, avec la décadence de leur empire, les guerres sont si fréquentes, les royaumes si morcelés, que les marchands anglais devront renoncer à suivre les traces de Marco Polo.

C'est donc bien un exploit qu'accomplirent les trois Polo. Pas une découverte, pourtant : bien avant eux, des moines franciscains étaient allés en ambassadeurs du Pape auprès du Grand Khan mongol, avec l'intention de le convertir au christianisme. Grâce à leurs récits, grâce aux nouvelles colportées par les marchands, l'Occident connaissait l'existence des grands États asiatiques. Mais Marco Polo est le premier voyageur européen qui ait vu les choses de l'intérieur : pendant les vingt années passées à la cour de Koubilaï, il a rempli des missions de confiance auprès du Grand Khan, il a su comprendre et aimer cette civilisation qui lui était étrangère.

En cela il est supérieur à ses prédécesseurs, qui s'étaient limités à une description extérieure du pays et des gens. Il surpasse également Ibn Battuta, qui ne quitta guère le domaine, fort étendu, de la civilisation musulmane.

Nous savons maintenant que les descriptions de Marco Polo étaient en tous points exactes, parfois même au-dessous de la vérité; les documents de l'époque, chinois notamment, qui nous sont parvenus, en font foi. Or, ses compatriotes ne l'ont pas cru : les Européens, plutôt arriérés, ne pouvaient imaginer une Asie en avance sur eux en bien des domaines. Marco Polo fut surnommé "Messer Millione" – façon polie de le traiter de hâbleur. Pendant deux siècles, ceux qui savaient lire continuèrent d'apprécier son *Livre des merveilles*, mais comme un beau conte de fées... Les montagnes d'or les intéressaient beaucoup plus que les coutumes asiatiques. Et il faudra attendre le XV^e siècle pour que des têtes brûlées prennent Marco Polo au sérieux : son œuvre fut pendant de longues années le livre de chevet d'un exalté nommé Christophe Colomb.

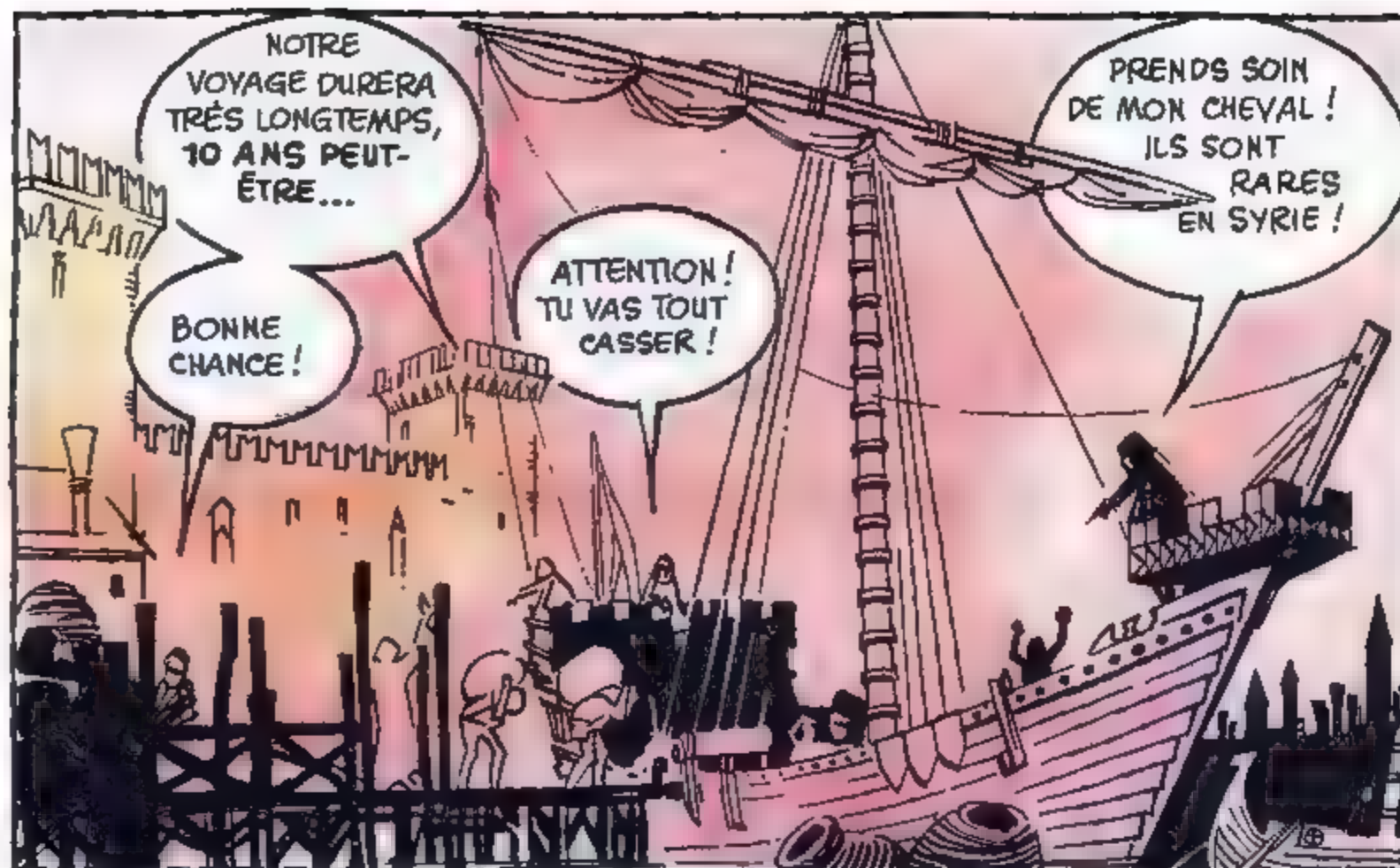
LE MONDE À CETTE ÉPOQUE...

1206	Temudjin à la tête de l'empire mongol sous le nom de Gengis khan
1209-1212	Croisade des Albigeois
1211	Attaque de la Chine du Nord par les Mongols
1214	Victoire française à Bouvines
1220	Fin de la construction de Notre-Dame de Paris
1226	Mort de Blanche de Castille. Louis IX sur le trône de France
1227	Mort de Gengis khan
1241	Progression mongole à l'ouest. Arrêt dans la plaine hongroise
1245-1247	Un Occidental chez le Grand Khan : Jean du Plan Carpin
1253-1255	Guillaume de Rubroek à Karakorum
1260	Koubilaï devient empereur des Mongols
1270	Mort de Saint Louis à Tunis
1271	Marco Polo quitte Venise
1275	Marco Polo à Pékin
1294	Mort de Koubilaï
1295	Retour de Marco Polo à Venise
1312	Dante écrit <i>la Divine Comédie</i>
1314	Mort de Philippe le Bel
1325	1 ^{er} voyage d'Ibn Battuta
1328	Début de la guerre de Cent Ans
1346	Défaite française à Crécy
1348	La peste noire en Europe
1354	Fin des voyages d'Ibn Battuta

VENISE, 1271.

TON ABSENCE
ME PÈSERA, MARCO...
MAIS JE
T'ATTENDRAI.

DEMAIN,
NOUS APPAREILLONS.
**NOUS PARTONS
POUR LA MONGOLIE...**
ADIEU,
FRANCESCA !



NOTRE
VOYAGE DURERA
TRÈS LONGTEMPS,
10 ANS PEUT-
ÊTRE...

BONNE
CHANCE !

ATTENTION !
TU VAS TOUT
CASSER !

PRENDS SOIN
DE MON CHEVAL !
ILS SONT
RARES
EN SYRIE !

Marco Polo.



EN MONGOLIE ?
NON, RINALDO, JE N'EN
CROIS RIEN ! ILS ONT
DÙ TROUVER
QUELQUE
TRÉSOR...

JE LES
SUIVRAI !

EN ROUTE POUR SAINT-JEAN-D'ACRE...

VENISE !
FRANCESCA !
QUI SAIT SI JE
VOUS REVERRAI
UN JOUR ?

ES-TU EN PAIX
AVEC DIEU, MON FILS ?
ON S'ENDORT
UN SOIR LÀ... ET
ON NE SAIT SI L'ON
SE TROUVERA AU
FOND DE LA MER
AU MATIN...



ERIC
SIO

EN MÉDITERRANÉE, LE CURIEUX RINALDO...



OÙ VOUS RENDEZ-VOUS AINSI ?

EN SYRIE... ET DE LÀ, AUPRÈS DU SEIGNEUR LE GRAND KHAN Koubilaï.

SI VOUS AVEZ BESOIN D'UN SERVITEUR, MESSER MATTEO...

J'Y PENSERAI.

ENFIN, ON ARRIVE À SAINT-JEAN-D'ACRE, EN SYRIE.



TOUS LES NAVIRES QUI GAGNENT OU QUITTENT LE ROYAUME DE JÉRUSALEM PASSENT PAR ICI.



ACRE!

ACRE ! LE PLUS GRAND PORT DE TERRE SAINTE ! COMME LES AUTRES CITADELLES CHRÉTIENNES, ACRE DÉPEND DES SECOURS DE L'OCCIDENT. MAIS SAINT LOUIS...



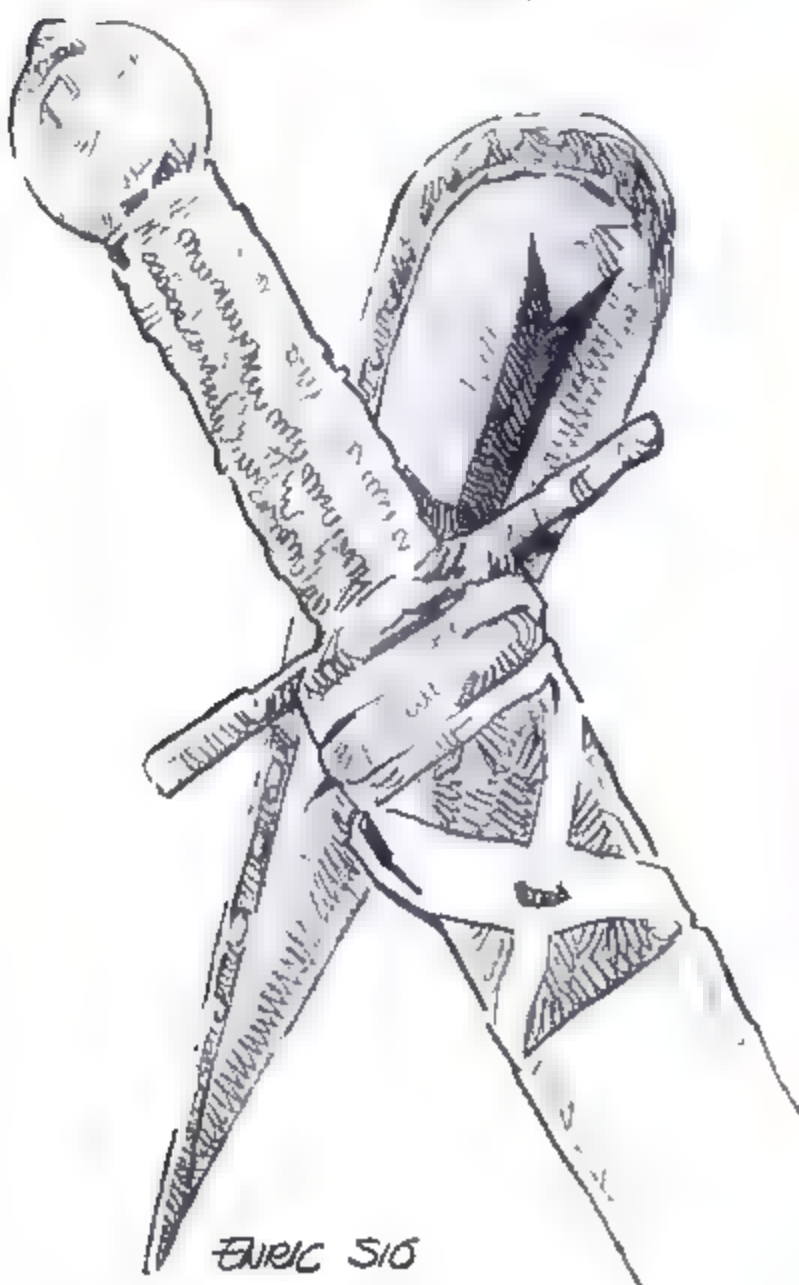
... CHEF DE LA 8^E CROISADE, EST MORT UN AN PLUS TÔT.



NE PERDONS PAS DE TEMPS. ALLONS VOIR TEBALDO DE PIACENZA...

TEBALDO, REPRÉSENTANT DU PAPE EN TERRE SAINTE, LUTTE CONTRE L'ISLAM.

... ET DOIT REPRENDRE CONTACT AVEC LES CHRÉTIENS D'ASIE.



ERIC SIO

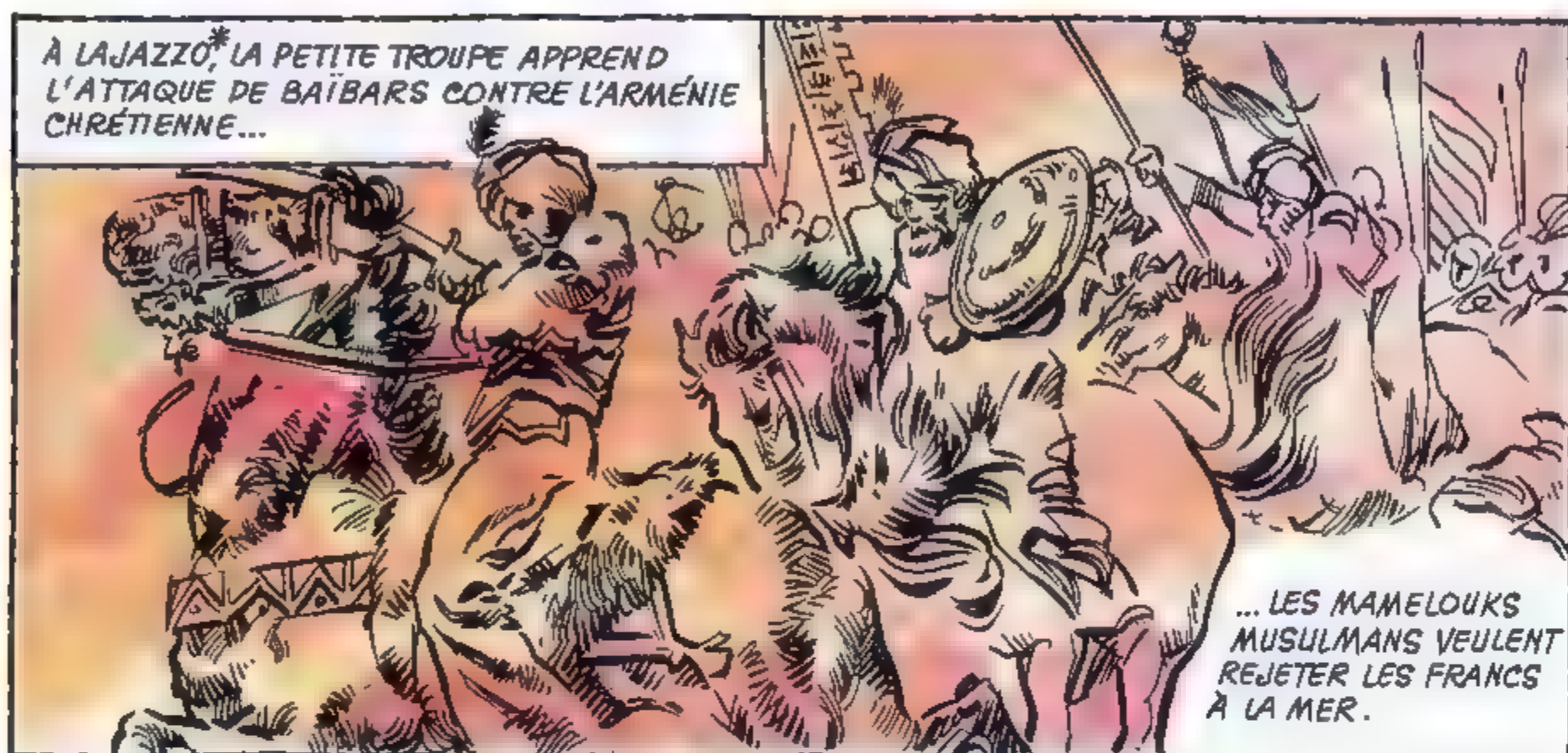
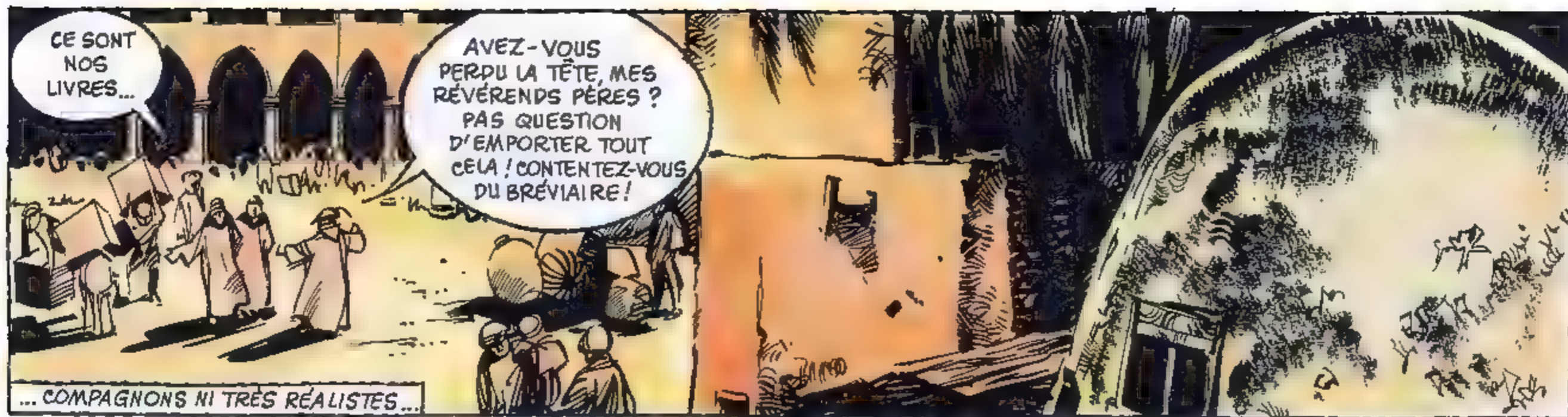
QUELQUES MOIS PLUS TARD, TEBALDO EST ÉLU PAPE *. IL RAPPELLE NICOLAO ET SON FILS MARCO POLO.



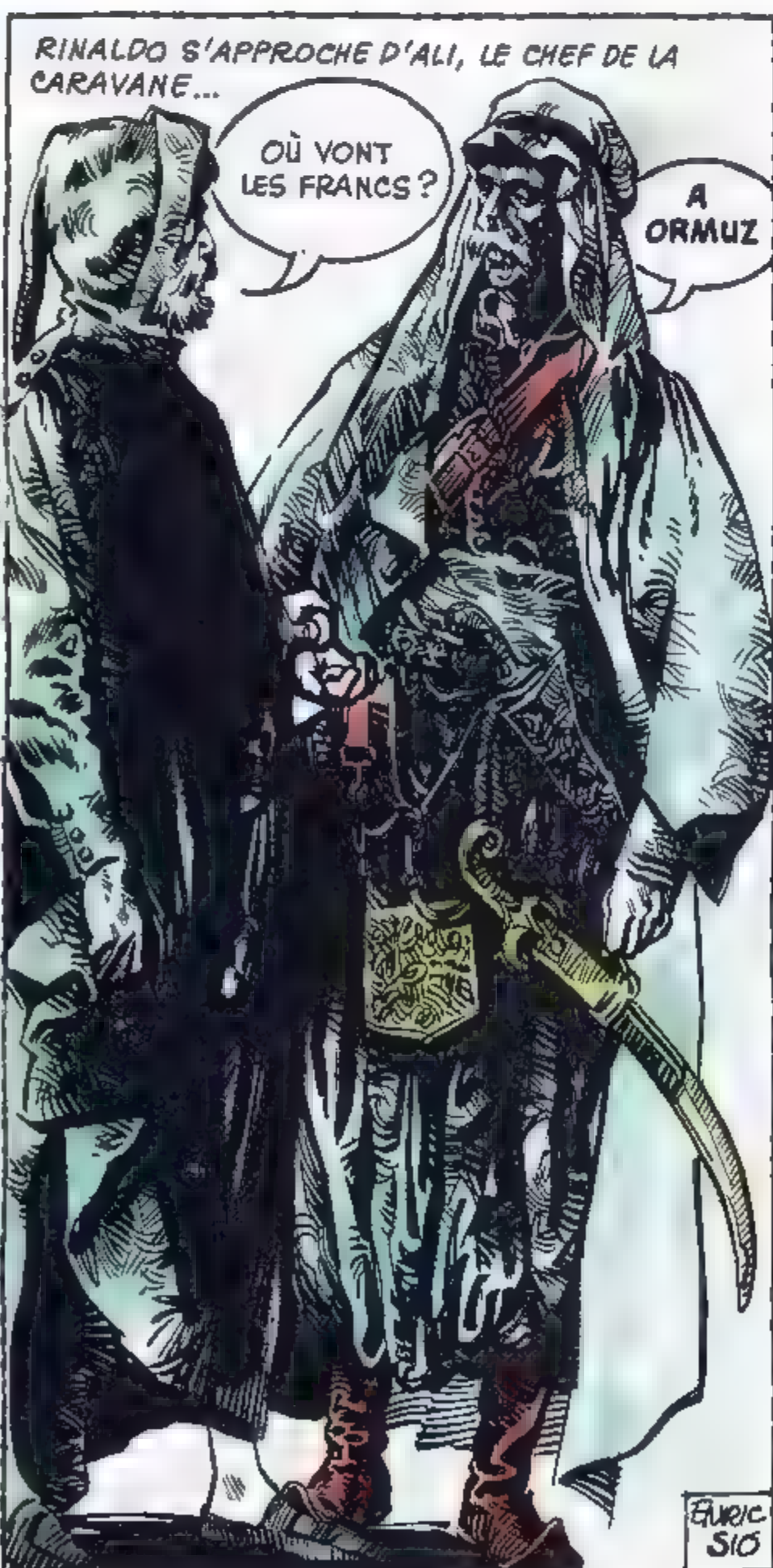
JE NE PUIS ENVOYER 100 PRÊTRES AU SEIGNEUR Koubilaï. MAIS VOICI LES FRÈRES GUILLAUME ET NICOLAS...

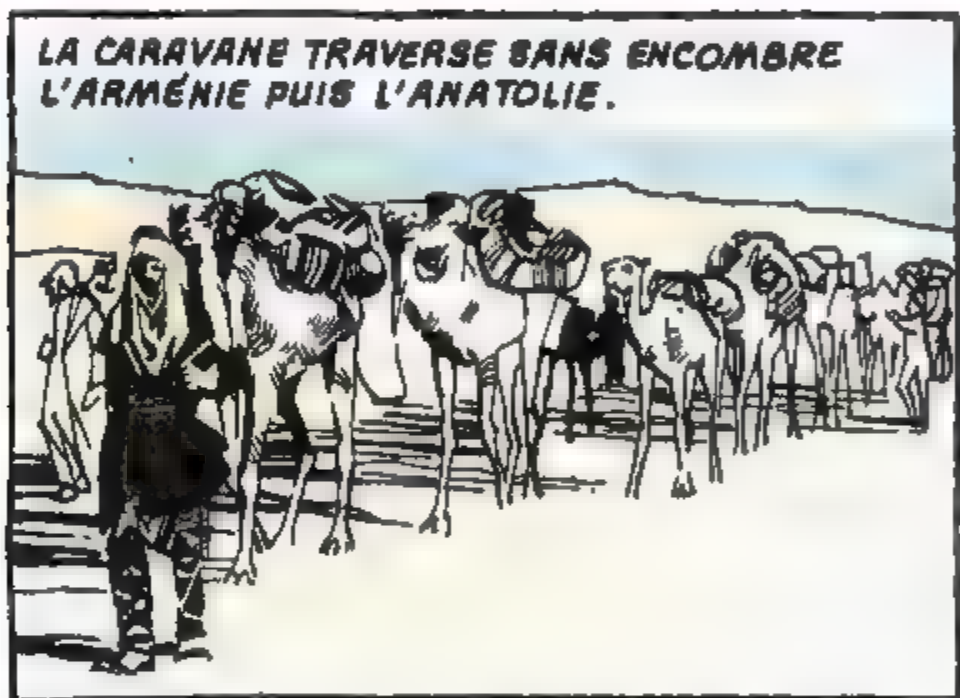
... LES DEUX DOMINICAINS, QUI SEMBLERENT TRÈS SAVANTS, ACCOMPAGNERONT MARCO ET SON PÈRE.

* Grégoire X. Octobre 1271.



* Ayas

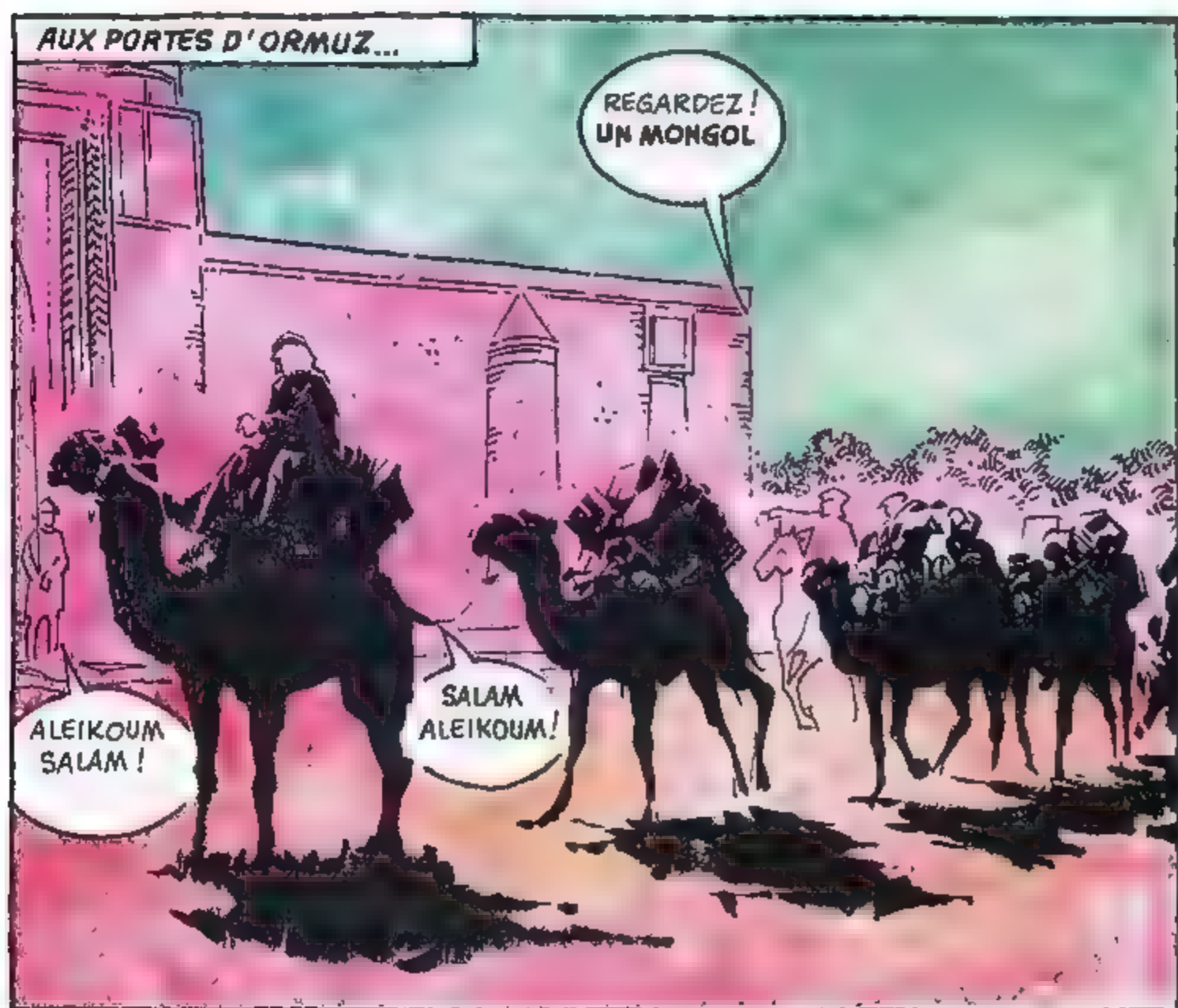
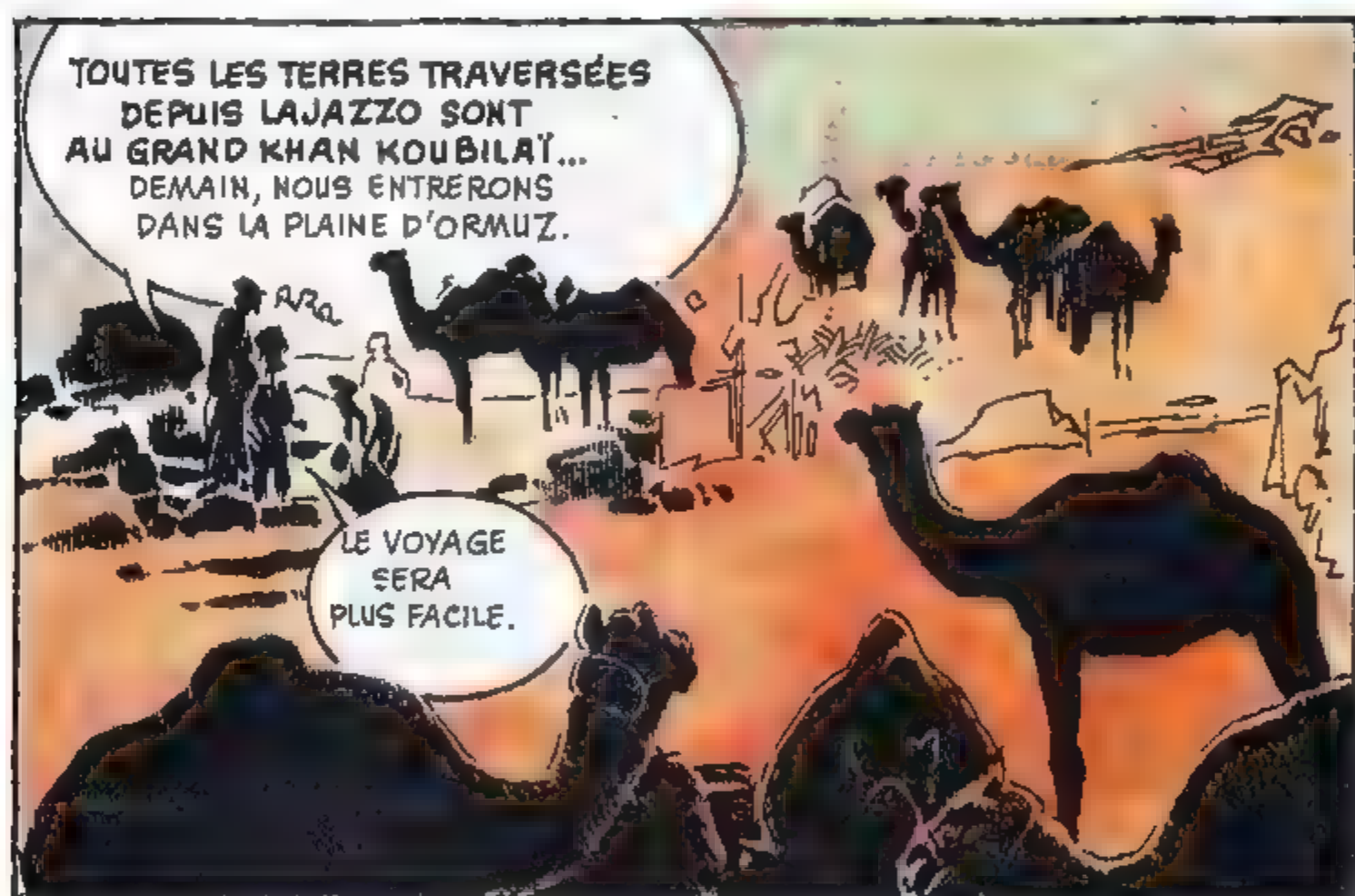
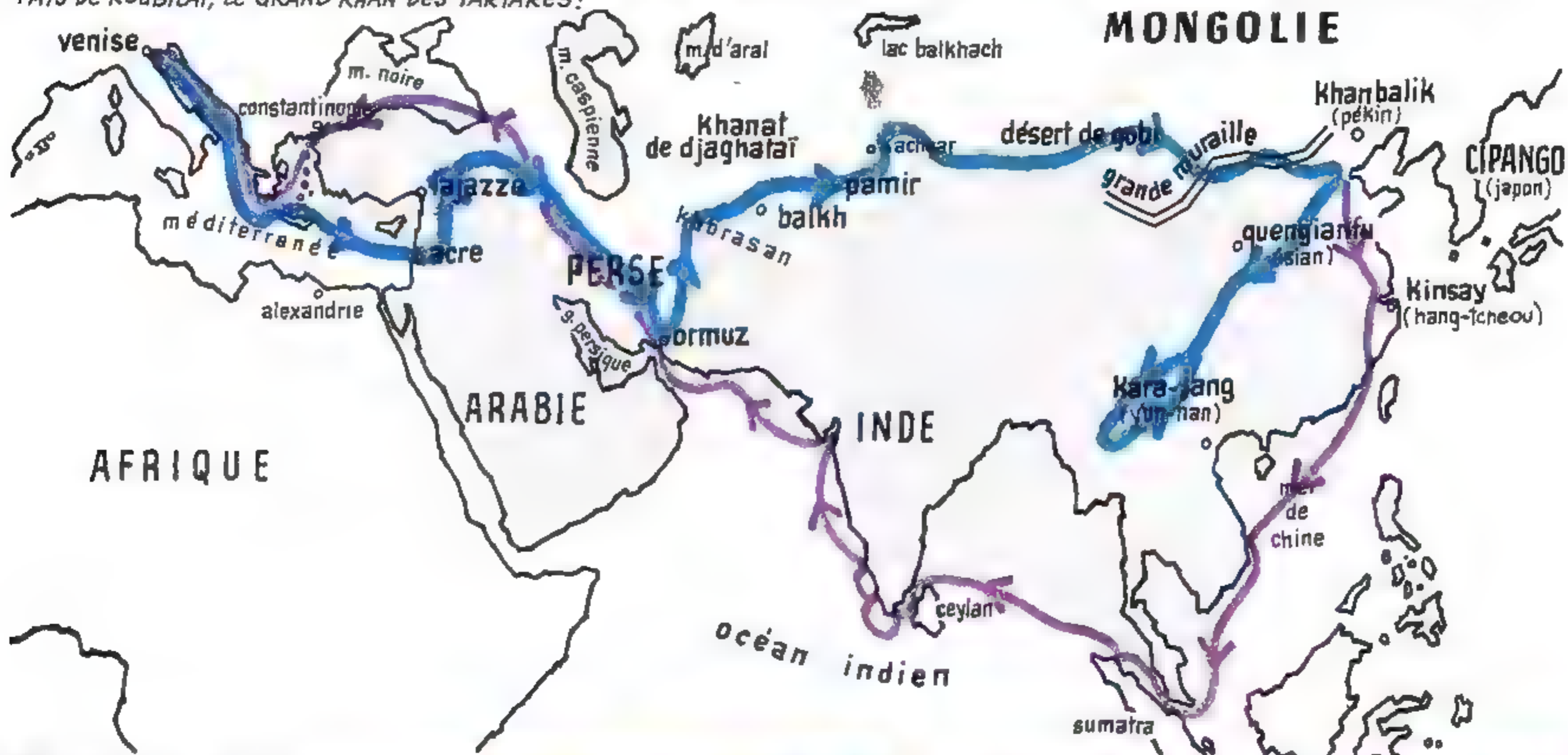




* Les ennemis de Dieu.



COMBIEN DE LIEUES, DE VENISE À KHANBALIK ? QU'IMPORTE ! MARCO POLO, NICOLAO, SON PÈRE, ET MATTEO, SON ONCLE, IRONT AU PAYS DE KOUBILAÏ, LE GRAND KHAN DES TARTARES !



À ORMUZ, CHALEUR TORRAIDE...



DES DATTES
DES OIGNONS
ET DU THON SALÉ...
TU N'AS RIEN D'AUTRE
À M'OFFRIR ?

AVEC ÇA
TU SUPPORTERAS
MIEUX
LA CHALEUR !

ORMUZ ! GRAND PORT DU GOLFE PERSIQUE... TOUTES LES MARCHANDISES VENANT D'ORIENT PASSENT PAR ICI AVANT D'ATTEINDRE ALEXANDRIE.



UN SEUL MÂT
PAS DE PONT...



... ET MÊME PAS
CALFATÉ :
LA COQUE EST ASSEMBLÉE
AVEC DE LA FIBRE.
HUM... PAS CONFIANCE
DANS CE RAFIOT !
IL COULERA
AU PREMIER GRAIN.

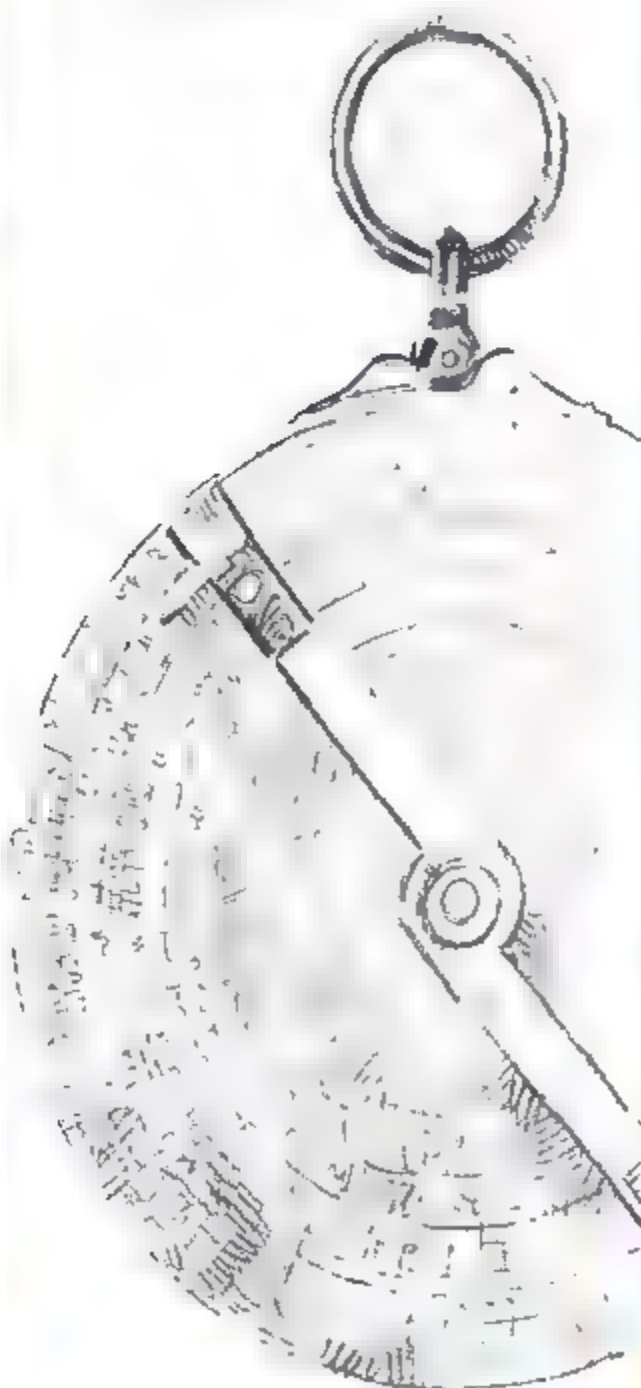
ELIOT
SIO

AH ! TE REVOILÀ...
RINALDO, C'EST ÇA ?
EH BIEN, SOIT !
JE T'ENGAGE !

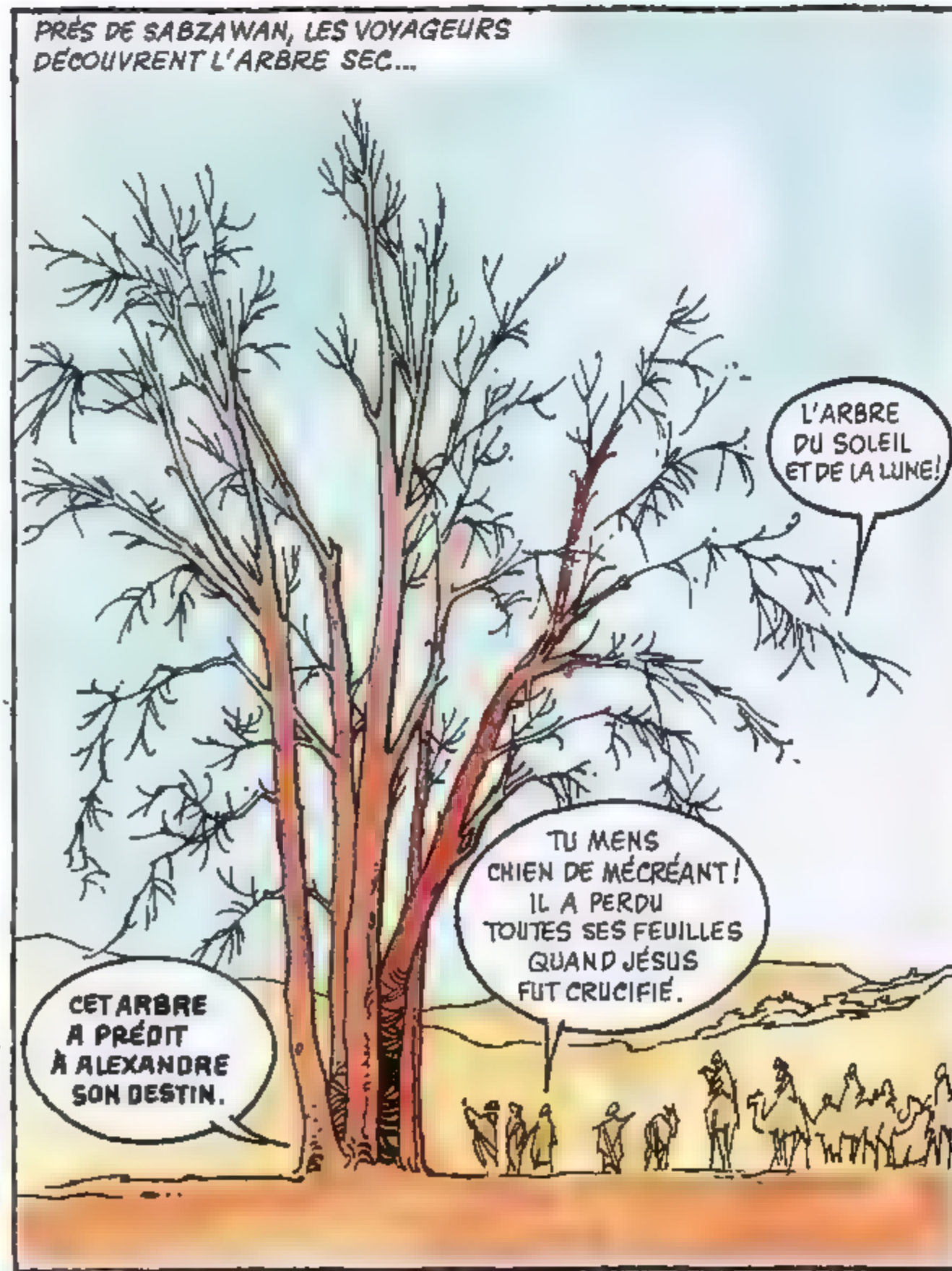


CE VÉNITIEN
NE ME DIT RIEN
QUI VAILLE, MAIS
J'AIME MIEUX ÇA
QU'UN MORICAUD...

LE LENDEMAIN, À L'AUBE
LA CARAVANE PART
POUR UN LONG VOYAGE.
UN ÉTÉ SE PASSE, PUIS
UN HIVER.
ELLE TRAVERSE
LE KHORASAN.



PRÈS DE SABZAWAN, LES VOYAGEURS
DÉCOUVRENT L'ARBRE SEC...



L'ARBRE
DU SOLEIL
ET DE LA LUNE !

TU MENS
CHIEN DE MÉCRÉANT !
IL A PERDU
TOUTES SES FEUILLES
QUAND JÉSUS
FUT CRUCIFIÉ.

CET ARBRE
A PRÉDIT
À ALEXANDRE
SON DESTIN.

LES POLO FONT ROUTE À TRAVERS
L'EMPIRE DES MONGOLS D'IRAN.
LE SOIR, HALTE DANS UN CARAVANSÉRAIL.



LES FRANCS
AIMENT
VOYAGER...

LE LENDEMAIN MATIN...

ADIEU !
IL FAUT
QUE JE PARTE

REVIENDRAS-TU ?



ERIC
SIO

PLACEZ
CHAQUE ROUE
SUR UN RADEAU !



MARCO ACQUIERT DE L'EXPÉRIENCE...

...DANS LES TERRES DE DJAGHATAI
UN MONGOL LUI FAIT GÔTER
DU LAIT DE JUMENT FERMENTÉ...

DU KUMYS
POUAH !



DANS LES RUINES DE BALKH,
CITÉ JADIS FLORISSANTE...

VOUS
ALLEZ DONC
VRAIMENT EN
MONGOLIE?

NE TE
L'AI-JE
PAS DIT?

LE SIGNOR ZIANI
CROYAIT QUE VOUS
AVIEZ TROUVÉ
UNE MINE D'OR...
JE DEVAIS VOUS
ESPIONNER.



... PASSÉ KACHGAR
PERSONNE
NE PARLE PLUS
LE PERSAN.

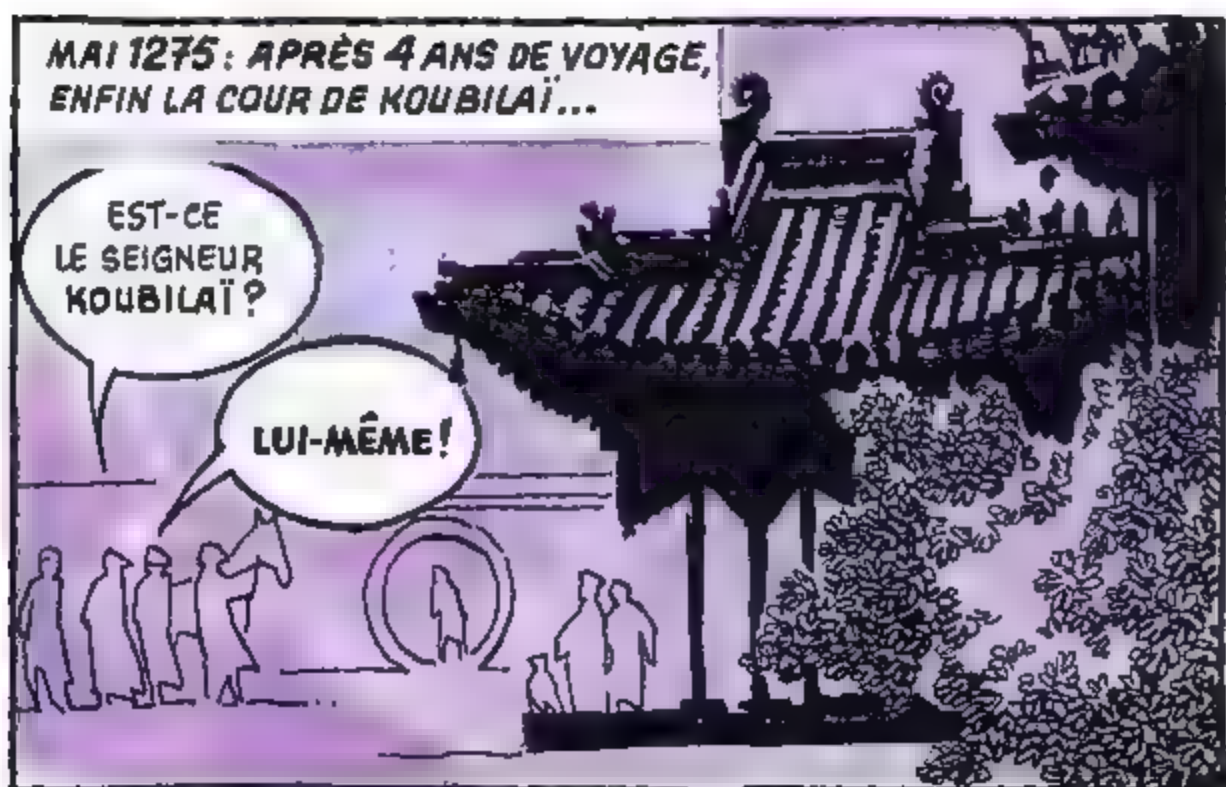
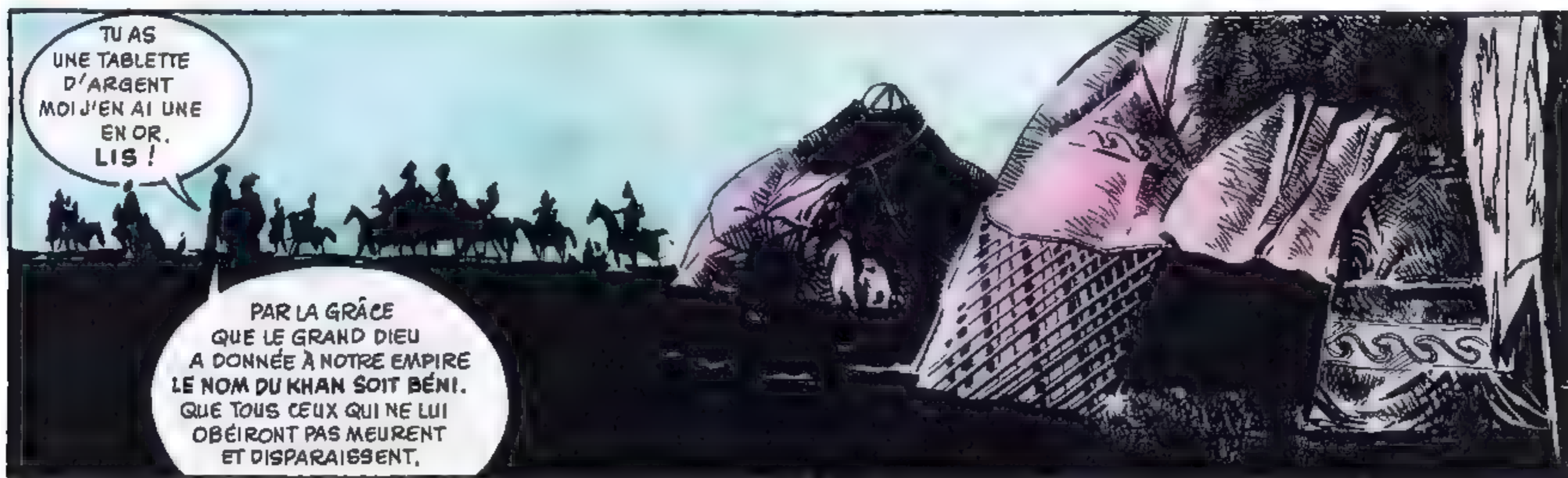
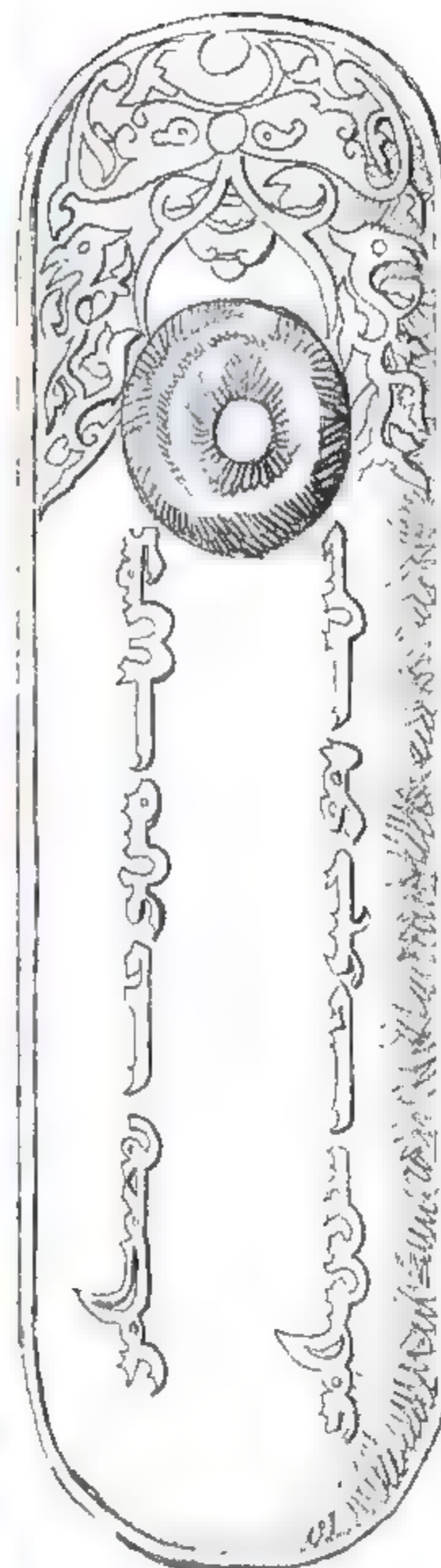
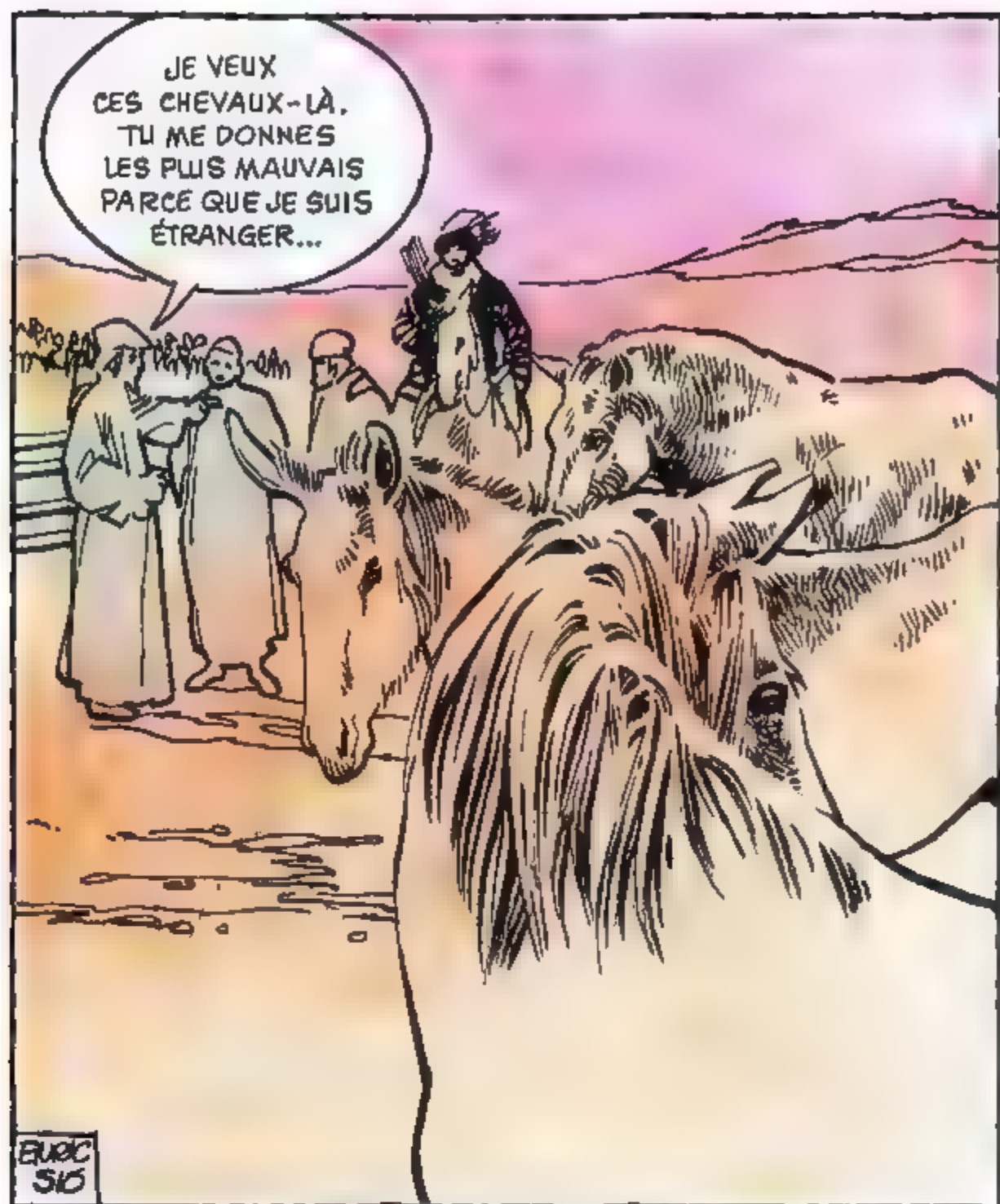




* Nom donné aux Européens par les Chinois.



DANS LE RELAIS DE POSTE...



KOUBILAÏ, PETIT-FILS DE GENGIS KHAN, RÉSIDAIT EN ÉTÉ À KAI-PIN FU DANS UNE RÉGION OÙ IL POUVAIT SE LIVRER À SON PLAISIR FAVORI : LA CHASSE.

LE LENDEMAIN, DANS
LE PALAIS DE KOUBILAI...

FOU !
JE T'AVAIS DIT
DE NE PAS
POSER LE PIED
SUR LE SEUIL.

TU AS OFFENSÉ
LE GRAND KHAN!
TU VAS
MOURIR.

JE LUI FAIS GRÂCE.
MAIS... QUI ES-TU ?
ET OÙ SONT
LES 100 PRÊTRES
QUE J'AVAIS
DEMANDÉS ?

Ô SEIGNEUR !
ÉPARGNE LA VIE
DE NOTRE COMPAGNON...
IL A AGI PAR FOLIE ET NON
POUR T'OFFENSER !

SEIGNEUR
C'EST MON FILS
MARCO, ET VOICI
VOTRE HOMME.
EN FAIT DE PRÊTRE
NOUS N'EN AVONS
QU'UN.

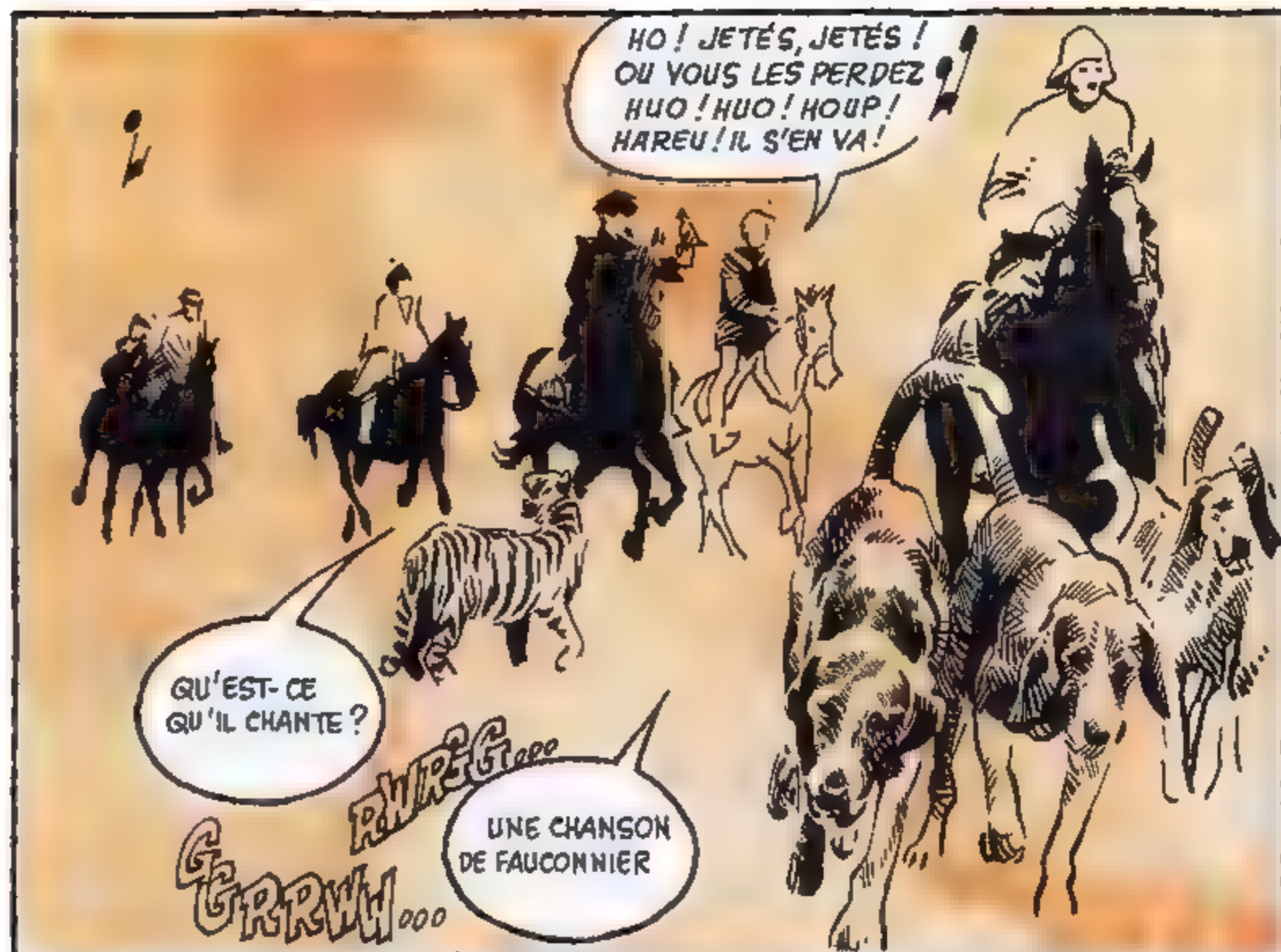
SEUL
NOTRE DIEU
EST LE VRAI DIEU !

JE SUIS BOUDDHISTE
MON TRÉSORIER EST MUSULMAN
MON CHANCELIER EST CHRÉTIEN...
POUR MOI, IL Y A
QUATRE GRANDS DIEUX :
JÉSUS, MAHOMET,
MOÏSE ET BOUDDHA !

ERIC
SIO

LE PRÊTRE CHRÉTIEN
FAIT-IL DES MIRACLES ?
SAURA-T-IL FAIRE SAUTER
DES COUPES AINSI
SANS Y PORTER
LA MAIN ?

C'EST
L'ŒUVRE
DU DÉMON !



DES MOIS ONT PASSÉ...
MARCO POLO ET RINALDO
SON SERVITEUR
N'ONT PLUS RIEN
À ENVIER
AUX CAVALIERS MONGOLS.

PRÈS DE LA GRANDE MURAILLE
ÉDIFIÉE PAR L'EMPEREUR
CHE HOANG-TI...

AU-DELÀ
VIVENT LES HOMMES
À-JARRET-DE-CHEVAL
QUI CRIENT COMME
DES OIES SAUVAGES...

DANS LE KARA-JANG*
J'AI COMPTÉ
20 PLACES FORTIFIÉES
ET 10 000 GUERRIERS
COMMANDÉS PAR 5 NOYON.
LES REVENUS DE LA PROVINCE...

JE SAIS
MAIS QUE VALENT
CES TROUPES ? COMMENT
VIVENT LES HABITANTS
DU KARA-JANG ?
TU N'EN SAIS
RIEN !

* Yun-nan.

À SON TOUR, MARCO POLO
EST DÉLÉGUÉ DANS LA
LOINTAINE PROVINCE.
LA ROUTE TRAVERSE
L'ACTUEL CHEN-SI...

À QUI
APPARTIENNENT
CES TERRES ?

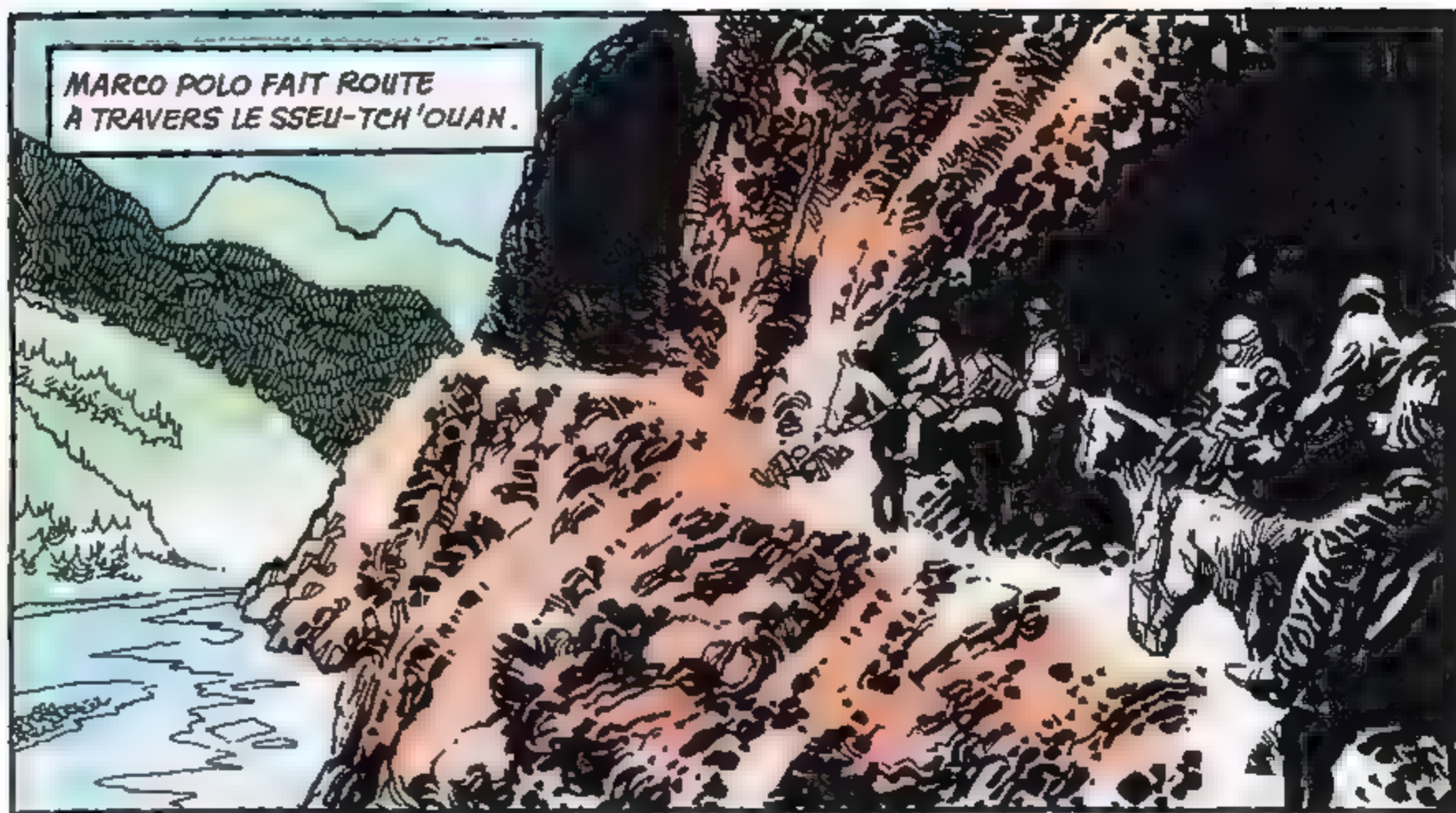
我不懂

... COMPRENDS
PAS !

À QUI APPARTIENT
CETTE MAISON ?



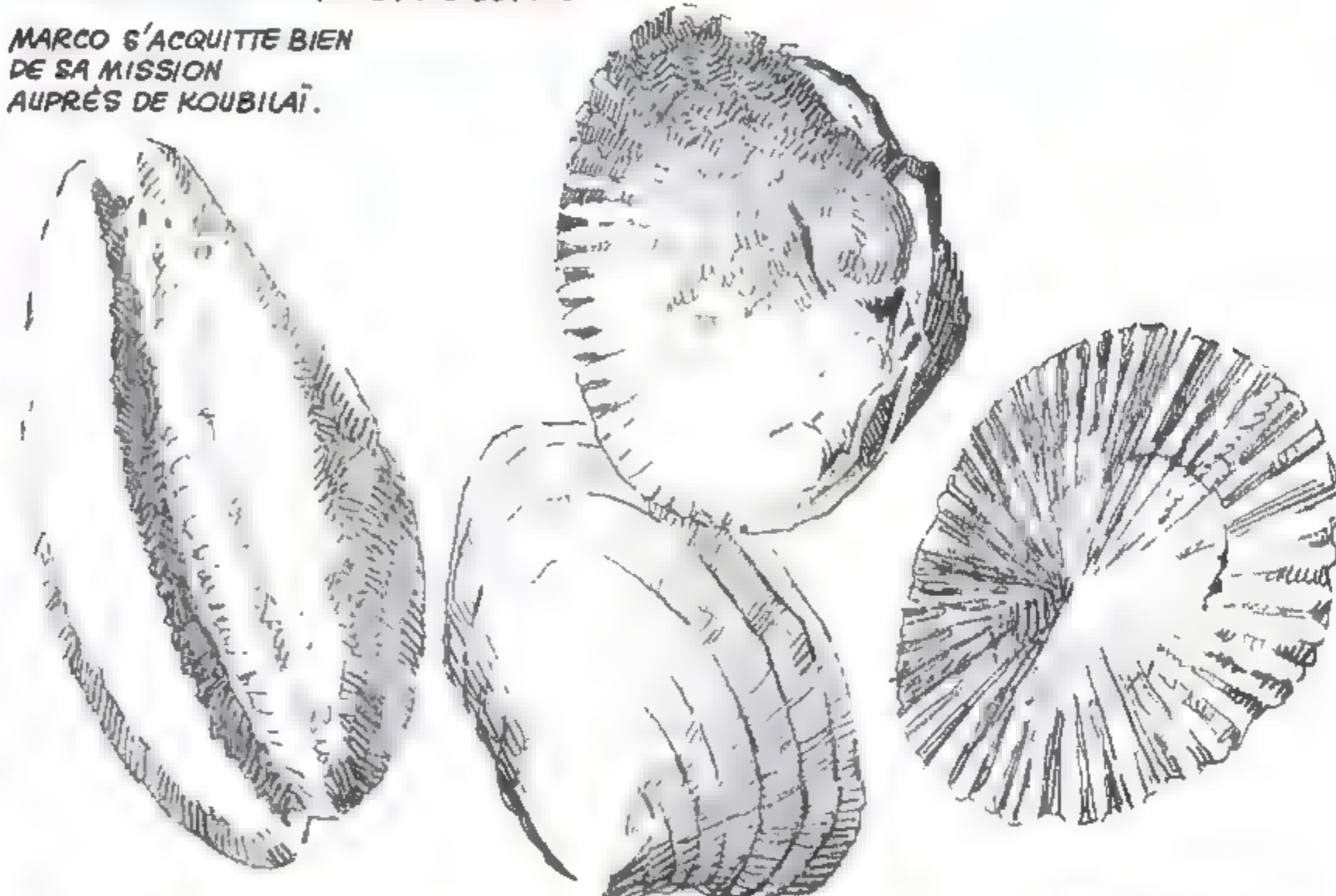
* Sian



* Pékin.

CE SONT DE PETITS COQUILLAGES BLANCS

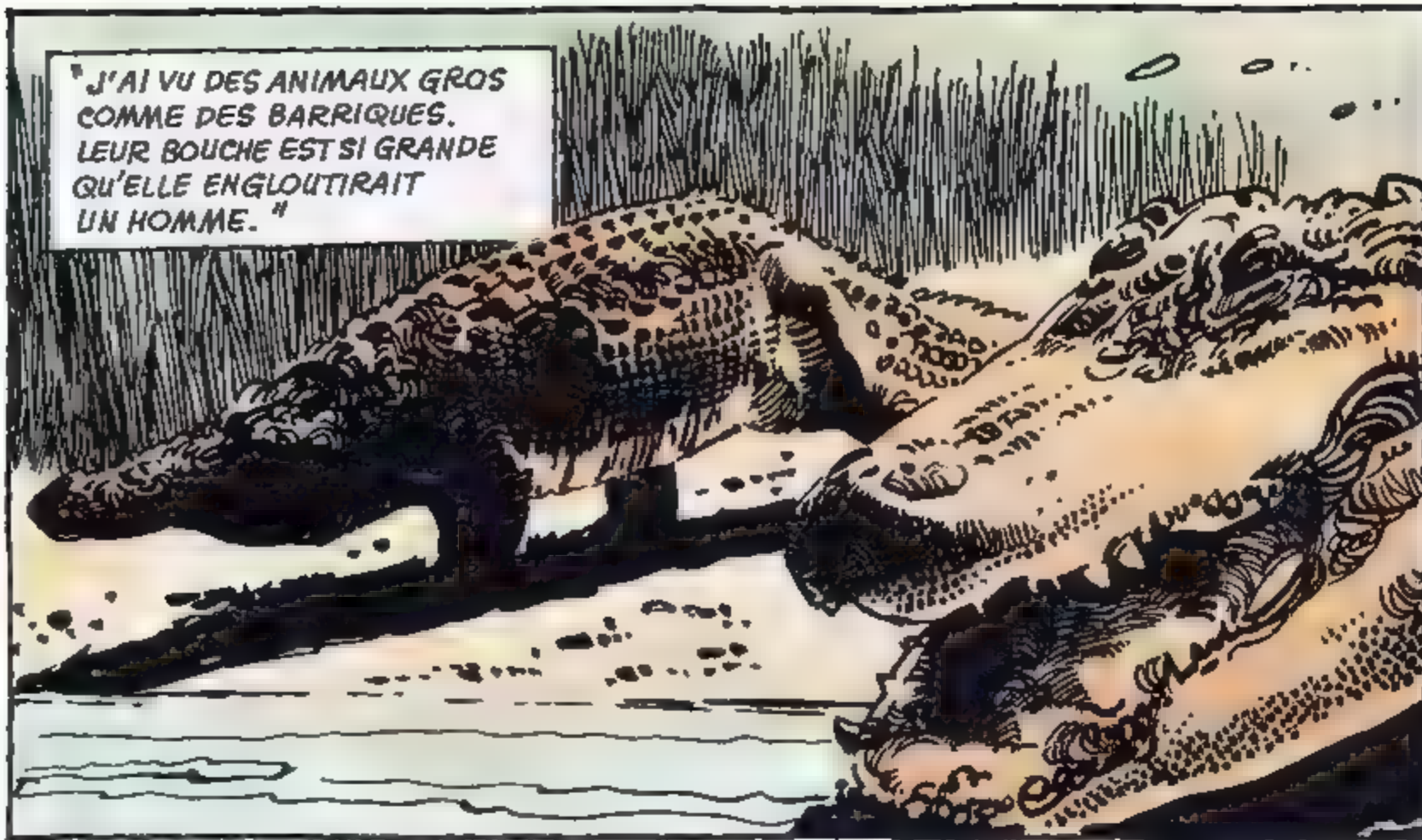
MARCO S'ACQUITTE BIEN DE SA MISSION AUPRÈS DE KOUBILAÏ.



"QUAND LA FEMME A ENFANTÉ
LE PÈRE SE MET AU LIT.
CAR, DIT-IL, IL EST RAISONNABLE
QUE L'HOMME SOUFFRE AUSSI
SA PART."



"J'AI VU DES ANIMAUX GROS
COMME DES BARRIQUES.
LEUR BOUCHE EST SI GRANDE
QU'ELLE ENGLOUTIRAIT
UN HOMME."



QUAND L'AUDIENCE
EST LEVÉE...

CE N'EST PAS ASSEZ
QUE TU ME PRIVES
DE LA FAVEUR DE MON
MAÎTRE ! IL FAUT ENCORE
QUE TU ME PRENNES
MA FIANCÉE !



JAMAIS JE N'AI
ÉTÉ SI BIEN INFORMÉ.
JE VEUX QUE MARCO
RESTE À MON SERVICE
ET QU'IL ÉPOUSE
LA BELLE SOQATAÏ
MA NIÈCE.



NOUS
AVONS TROUVÉ
2 HOMMES QUI
SE BATAIENT

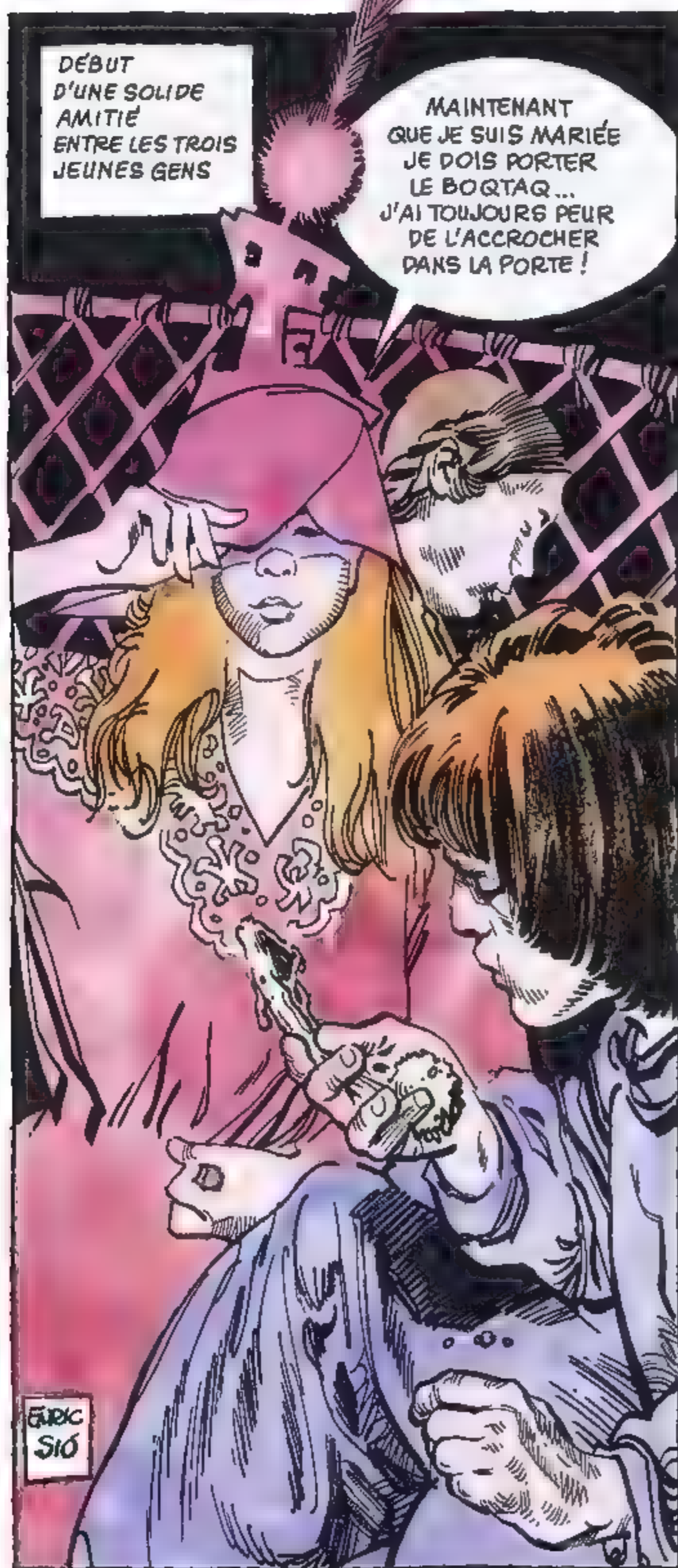
N'EN DIS
PAS PLUS.
BÄLGÜTAÏ EST
LE COUPABLE





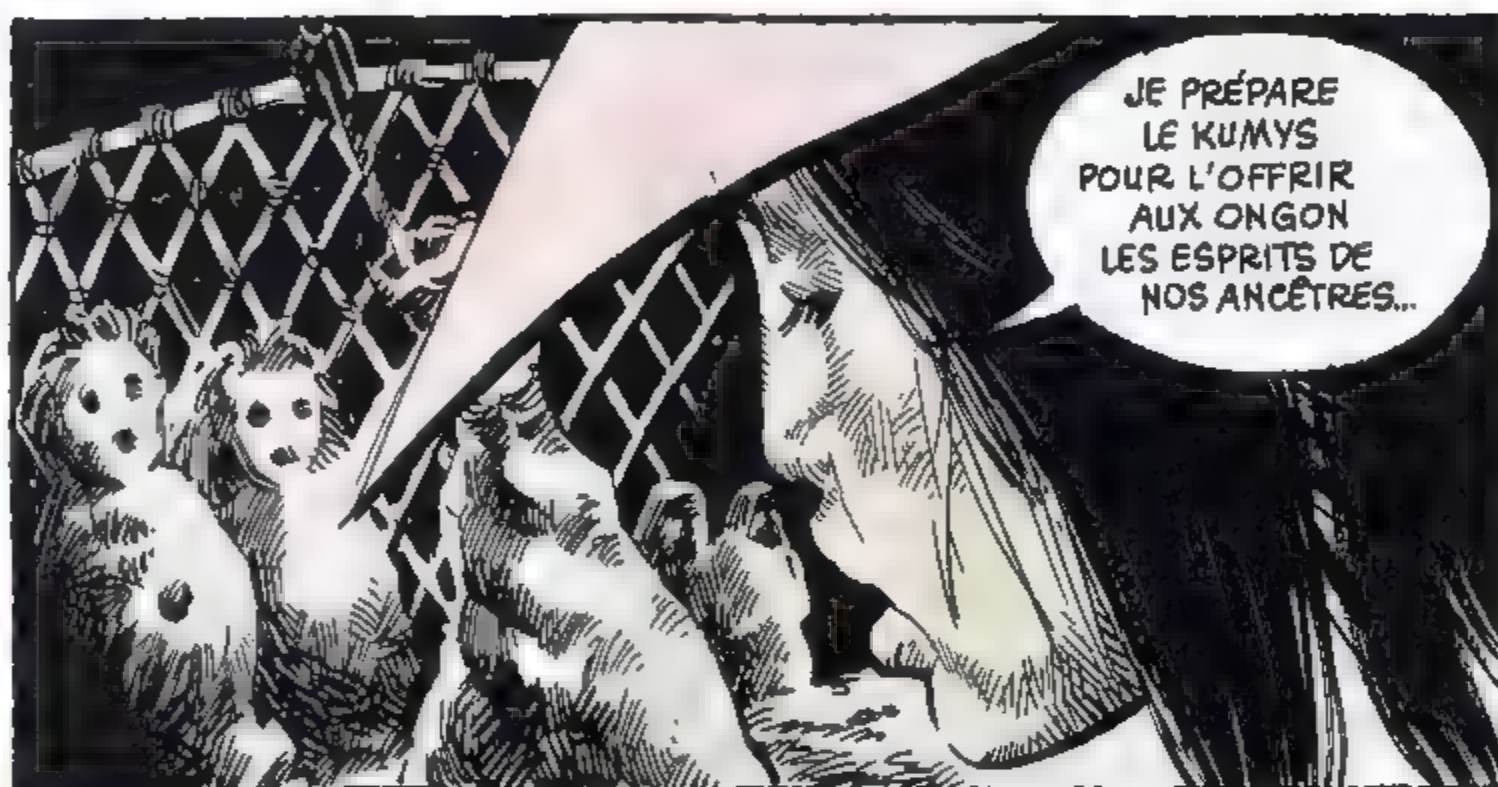
NOBLE SEIGNEUR
FAITES-LUI GRÂCE !
RENDEZ-LUI
SA FIANCÉE !

BÄLGÜTAÏ
ÉPOUSERA DONC SOQATAÏ.
QU'IL REMERCIE L'ÉTRANGER.
IL L'ACCOMPAGNERA À KINSAY.
POLO SERA VICE-GOUVERNEUR
BÄLGÜTAÏ,
SON ADJOINT.



DÉBUT
D'UNE SOLIDE
AMITIÉ
ENTRE LES TROIS
JEUNES GENS

MAINTENANT
QUE JE SUIS MARIÉE
JE DOIS PORTER
LE BOQTAQ ...
J'AI TOUJOURS PEUR
DE L'ACCROCHER
DANS LA PORTE !



JE PRÉPARE
LE KUMYS
POUR L'OFFRIR
AUX ONGON
LES ESPRITS DE
NOS ANCÊTRES...

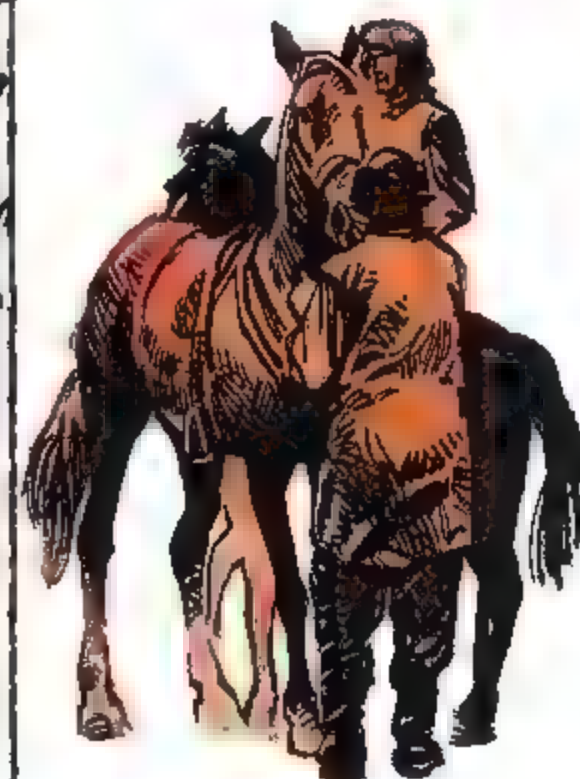


NE FAIS PAS CELA !
EN JETANT AINSI
DE LA NOURRITURE
TU OFFENSES
LE GRAND CIEL

EST-CE
POUR CELA AUSSI
QUE VOUS NE LAVEZ
JAMAIS
VOS HABITS ?

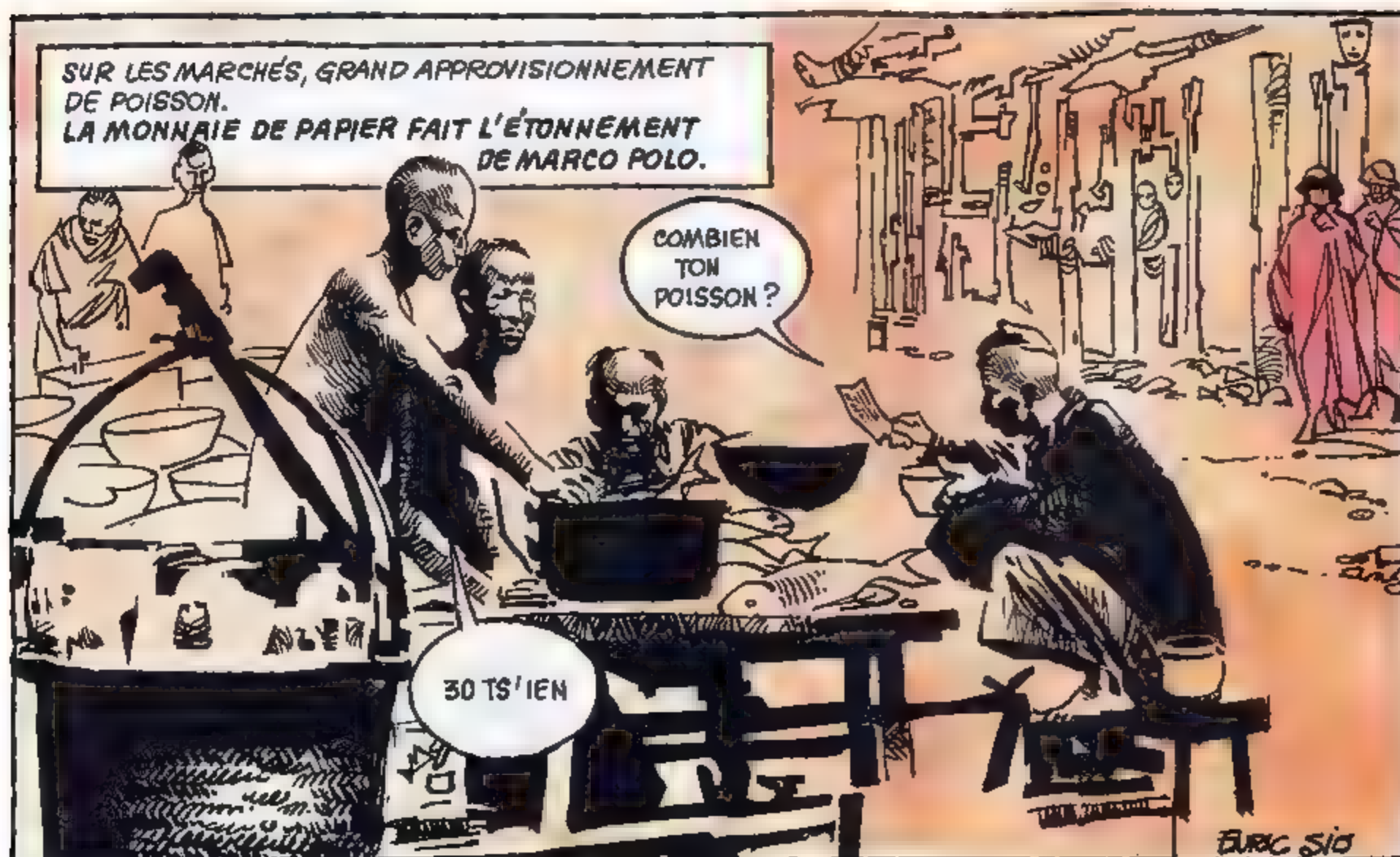
NON
C'EST PARCE QUE
EN LES LAVANT
ON OFFENSERAIT
LES ESPRITS
DE L'EAU.

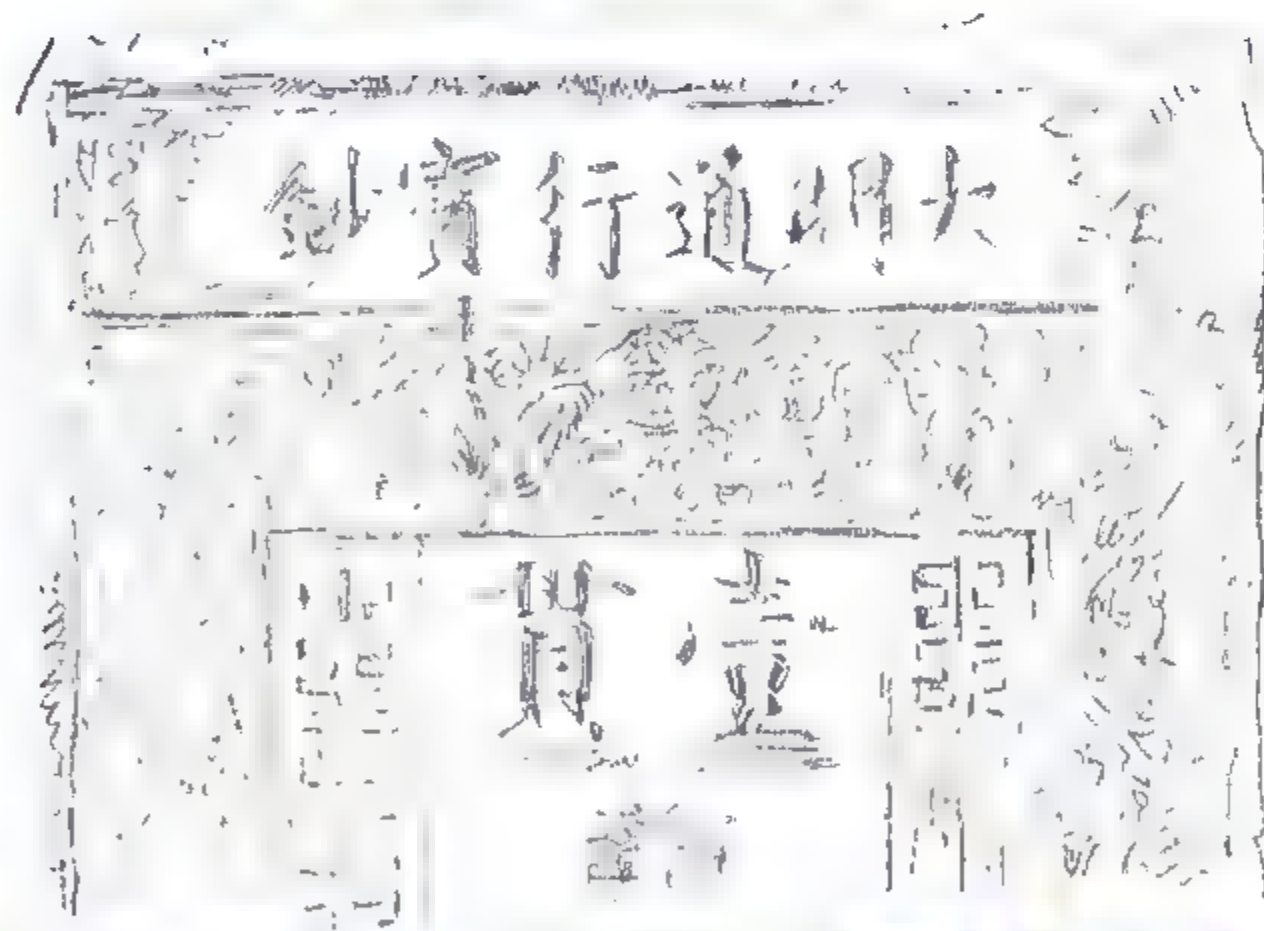
J'AI FAIT
MES ADIEUX À SOQATAÏ.
JE NE SAIS QUAND
NOUS LA REVERRONS.
NOTRE ABSENCE
SERA LONGUE...





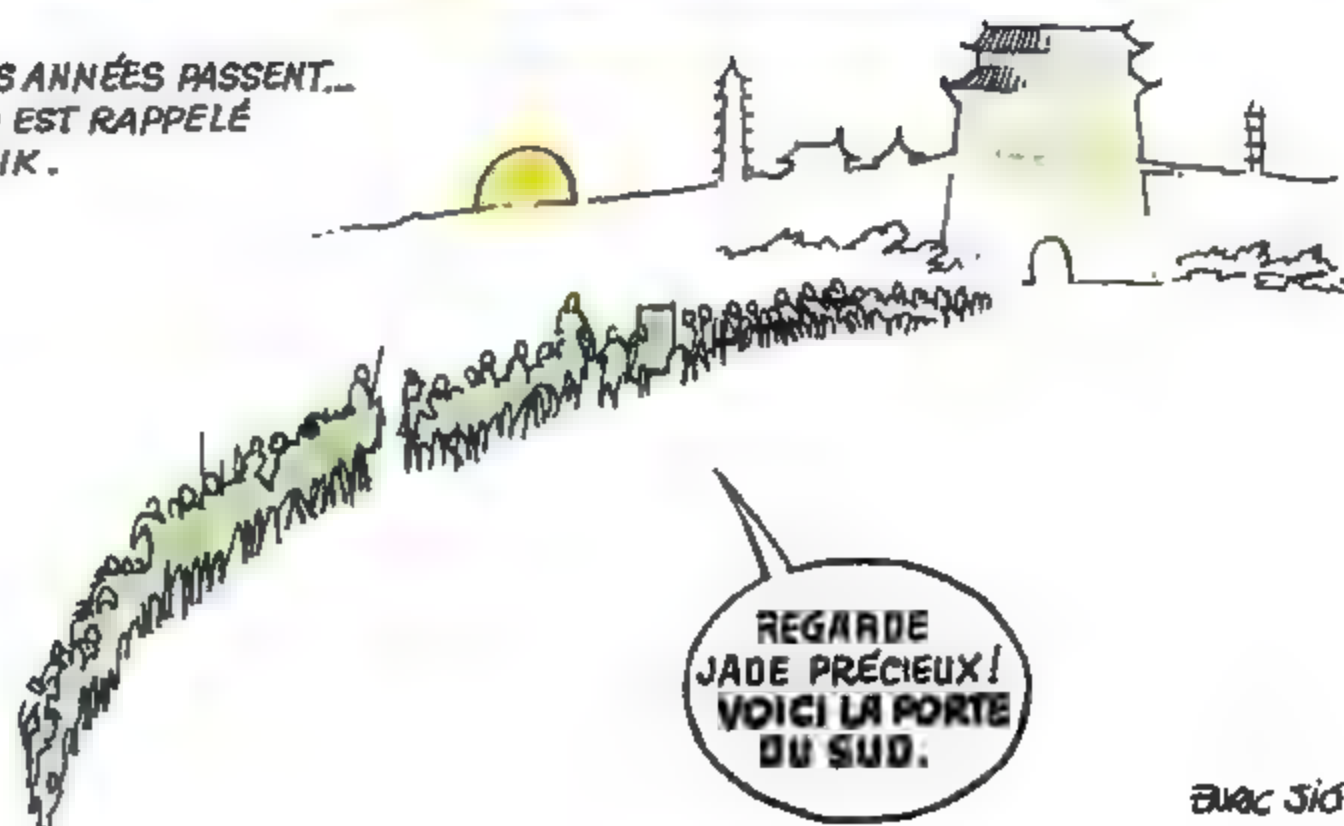
* Hang-toheou.







LES MOIS, LES ANNÉES PASSENT...
MARCO POLO EST RAPPELÉ
À KHANBALIK.



* Pièces de monnaie.

PENDANT QUE SON PÈRE
ET SON ONCLE S'ENRICHISSENT...

CETTE ÉTOFFE
CONVIENT À MERVEILLE
AU TEINT DE VOTRE
RESPECTABLE ÉPOUSE
MON SEIGNEUR.

... MARCO POLO CONTINUE
DE SERVIR FIDÈLEMENT
KOUBILAÏ.

SOMMES-NOUS
LOIN
DU RELAIS ?

ENCORE
UNE DOUZAINE
DE MESSER MARCO.

IL A DE PLUS EN PLUS
D'ÉPOUSES, COMME
TOUT HOMME
DE SON RANG...

CHANTE-NOUS
UN AIR DE
TON PAYS.

J'AI DÉSIR DE VOIR
LA DOUCE DÉSIRÉE...
DE BEAUTÉ, DE SAVOIR,
ELLE EST BIEN PARÉE...

MONSEIGNEUR
N'A-T-IL PAS
SOIF ?

... ET DE PLUS EN PLUS
D'ENFANTS.

部尚書諡曰文忠

MAIS IL N'OUBLIE PAS
SA TERRE NATALE.

N'AS-TU PAS
ICI
TOUT CE QU'IL
TE FAUT ?

IL ME MANQUE
VENISE ET SA LAGUNE !
JE ME LANGUIS
DE MON PAYS.

UN BEAU JOUR DE L'ANNÉE 1291...

COGATRA
DOIT SE RENDRE
EN OCCIDENT
POUR ÉPOUSER ARGUN
Ô SEIGNEUR !

VOUS IREZ
PAR LA MER.
PAR LA TERRE
LE VOYAGE SERAIT
TROP FATIGANT.
ET JE VEUX QUE
LES FRANCS VOUS
ACCOMPAGNENT...



AINSI, LES POLO S'EMBARQUENT POUR UN VOYAGE QUI LES CONDUIRA, PAR L'Océan Indien, JUSQU'EN IRAN.

PRINCESSE
NE CRAIGNEZ RIEN.
LES VÉNITIENS
ONT GRANDI
SUR L'EAU.

ADIEU!

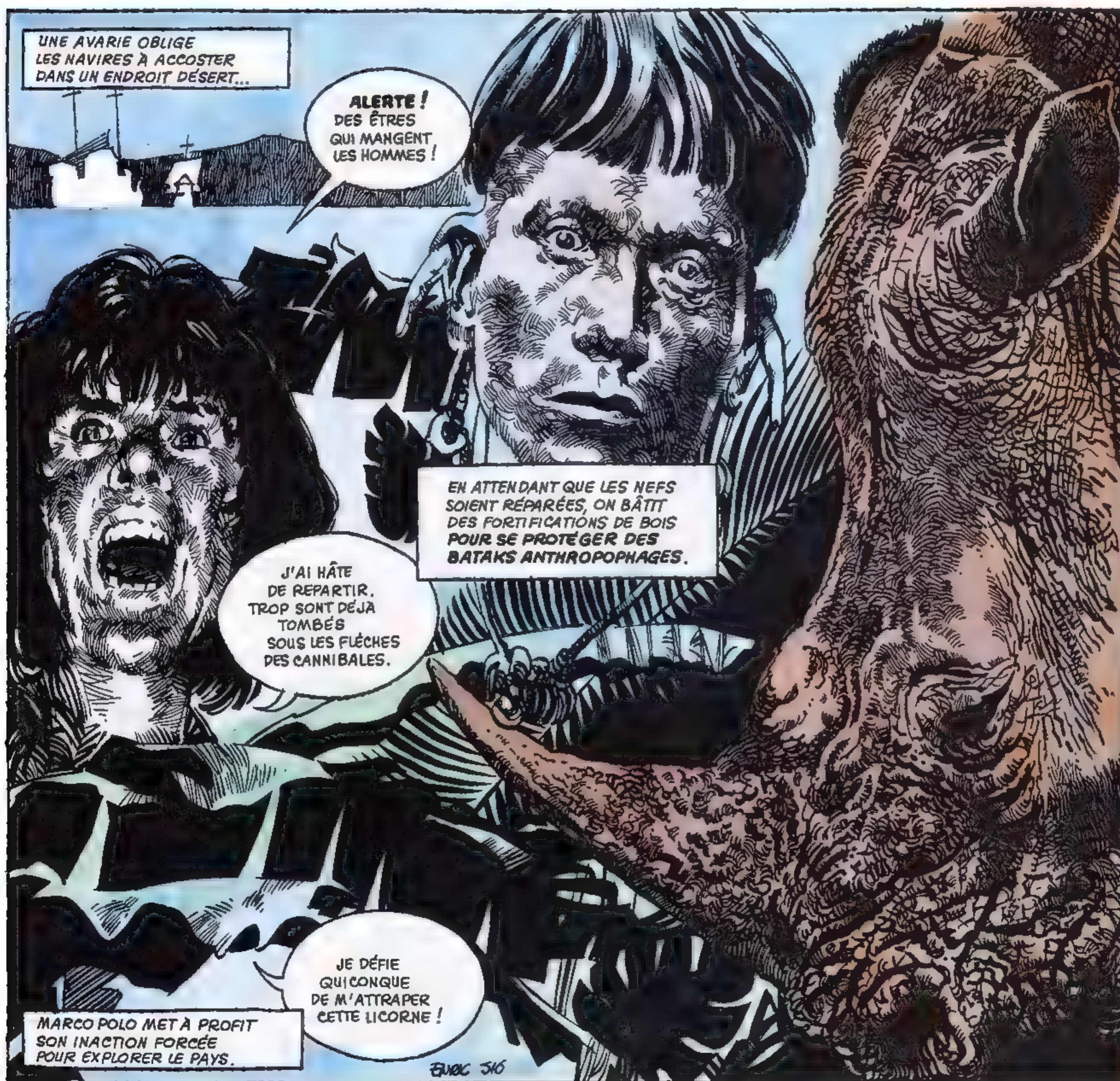
ADIEU
MARCO!



LES VOYAGEURS FONT RELÂCHE
DANS L'ÎLE DE SUMATRA.

REGARDE!
DES ÉPICES
QU'ON NE VOIT JAMAIS
EN EUROPE... ET DU POIVRE,
DU CAMPHRE, DU BOIS
BRÉSIL POUR LA
TEINTURE!

PRENONS
DES SEMENCES
POUR PLANTER
LE BRÉSIL
À VENISE.



UNE AVARIE OBLIGE
LES NAVIRES À ACCOSTER
DANS UN ENDROIT DÉSERT...

ALERTE!
DES ÊTRES
QUI MANGENT
LES HOMMES!

J'AI HÂTE
DE REPARTIR.
TROP SONT DÉJÀ
TOMBÉS
SOUS LES FLÈCHES
DES CANNIBALES.

EN ATTENDANT QUE LES NEFS
SOIENT RÉPARÉES, ON BÂTIT
DES FORTIFICATIONS DE BOIS
POUR SE PROTÉGER DES
BATAKS ANTHROPOPHAGES.

JE DÉFIE
QUI CONQUE
DE M'ATTRAPER
CETTE LICORNE!

MARCO POLO MET À PROFIT
SON INACTION FORCÉE
POUR EXPLORER LE PAYS.

ENRIC 316

ENFIN, LES NAVIRES REPRENENT LA MER.
ILS FONT VOILE VERS L'INDE.

SARRASINS
ET CHRÉTIENS
DISENT QUE C'EST
LE TOMBEAU
D'ADAM...

LES IDOLÂTRES
DISENT QUE C'EST
LE TOMBEAU
DE ÇAKYA-MOUNI
BOUDDHA.

... LE FAMEUX PIC D'ADAM
À CEYLAN.

QUAND LA FLOTTE ENTRE
À ORMUZ, IL NE RESTE
QUE 8 SURVIVANTS SUR LES
600 HOMMES QUI ONT PRIS
LA MER

ORMUZ, ENFIN !
FINIE,
LA NAVIGATION !

MARS 1294. COGATRA
ARRIVE EN PERSE. ARGUN
ÉTANT MORT, ELLE DOIT
ÉPOUSER SON HÉRITIER.

QUE LE CIEL
VOUS PROTÈGE !
VOUS AVEZ ÉTÉ
DES PÈRES
POUR MOI.

1295. VENISE, APRÈS
24 ANS D'ABSENCE ...

PERSONNE NE RECONNAÎT
LES TROIS HOMMES, MÊME
DANS LEUR PROPRE MAISON.

QUE VEULENT
CES
SARRASINS ?

NOUS SOMMES
NICOLAO,
MARCO ET
MATTEO !

J'ÉTAIS ENFANT
QUAND ILS PARTIRENT.
VOUS NE LEUR
RESSEMBEZ PAS !



IBN BATTUTA

LE VOYAGEUR DE L'ISLAM

"JE SORTIS DE TANGER,
LIEU DE MA NAISSANCE,
AU MOIS DE RAJAB 725*
POUR FAIRE LE PÈLERINAGE
DE LA MECQUE ET VISITER
LE TOMBEAU DU PROPHÈTE.
SUR ZUI SOTENT LA MEILLEURE
PRIÈRE ET LE SALUT!"

* Juin 1325.

J'ABANDONNE
MA DEMEURE
COMME LES OISEAUX
ABANDONNENT
LEUR NID.

À 21 ANS, IBN BATTUTA S'ÉLANCE
SUR LES CHEMINS DU MONDE, APRÈS
AVOIR ACHÉVÉ SES ÉTUDES DE DROIT.
PÈLERIN PASSIONNÉ, VOYAGEUR IMPÉNITENT..

... IL TRAVERSE LE MAGHREB
AVEC UNE CARAVANE
DE MARCHANDS.
À PEINE BOUGIE
QUITTÉE...

LES BRIGANDS!
DISPERSEZ-VOUS!

YU... HUYUUUU!

IBN BATTUTA S'ÉCHAPPE
À GRAND-PEINE TANDIS
QUE LES BANDITS DU DJEBEL
FONDENT SUR LES MARCHANDS
COMME UN VOL DE RAPACES...

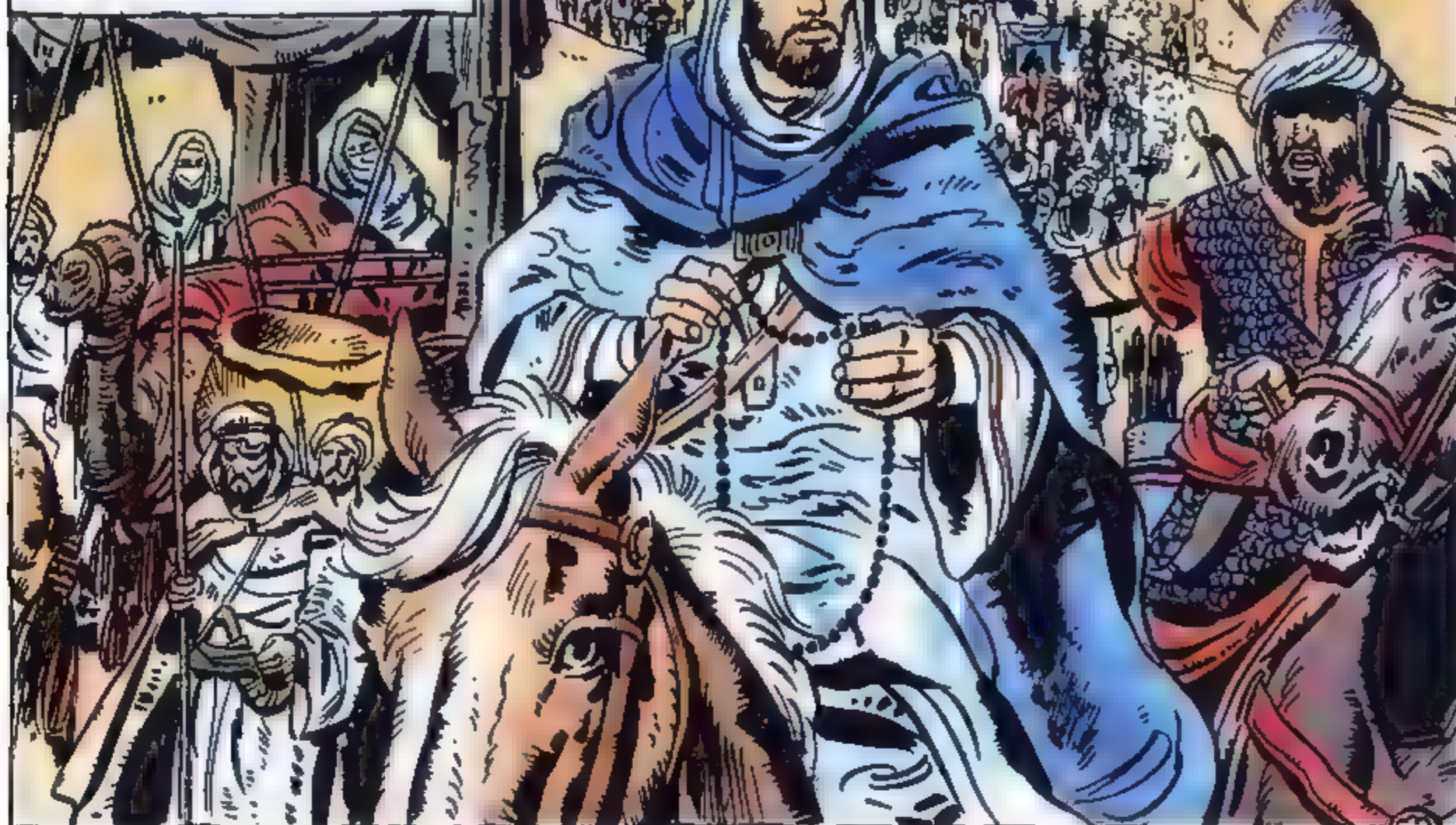
QUAND IL QUITTE BÔNE, LA FIÈVRE LE BRÛLE... IL S'EST FAIT
ATTACHER SUR SA MONTURE ET CHEVAUCHE À DEMI
INCONSCIENT.

ENFIN, TUNIS ! ON LE SOIGNE...

QU'ALLAH
PROTÈGE SON
SERVITEUR !

LA CARAVANE DU BEY QUI, CHAQUE ANNÉE, CHEMINE
VERS LA MECQUE, ACCEPTE DE LE PRENDRE. SON
INSTRUCTION LUI VAUT MÊME LA CHARGE DE CADI*..

LA CARAVANE ! UNE
VILLE EN MOUVEMENT...
100 SOLDATS, DES MILLIERS
DE PERSONNES, DES
CENTAINES DE CHAMEAUX...



CADI, À L'ÉTAPE TU AURAS
À JUGER DEUX VOLEURS
ET UNE FEMME DE
MAUVAISE VIE.

SENSIBLE AUX BEAUTÉS FÉMININES,
IL SE MARIE DEUX FOIS ENTRE
TUNIS ET ALEXANDRIE...



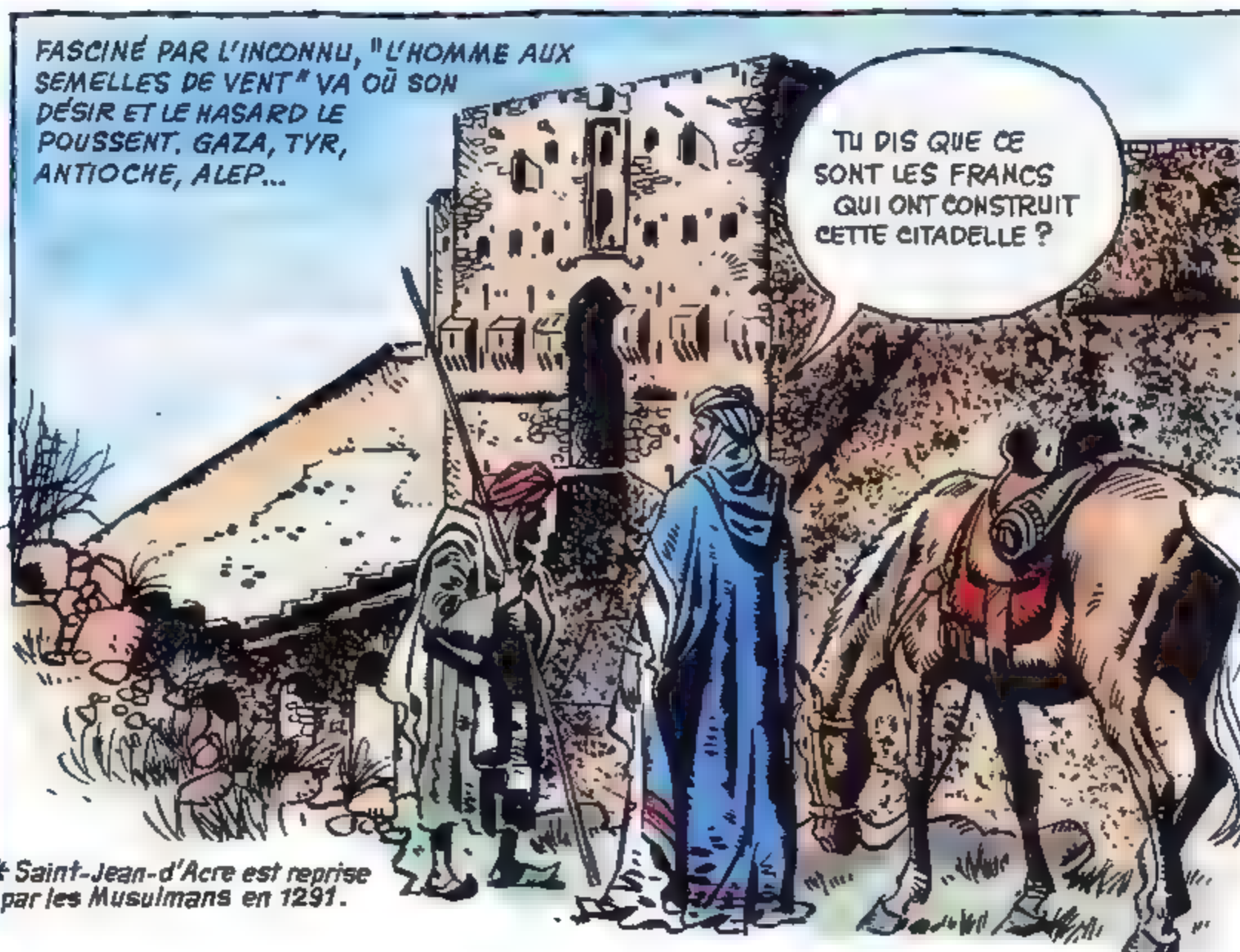
LE FESTIN
EST FINI, MA ROSE
AUX YEUX DE
BICHE... REGAGNONS
MA TENTE...

IL NE S'ENNUIE PAS,
IBN BATTUTA !
LES DÉLITS SONT
FRÉQUENTS...
IL APPLIQUE LA LOI
DU CORAN.



JE LE
CONDAMNE
À 20 COUPS
DE BÂTON

FASCINÉ PAR L'INCONNU, "L'HOMME AUX
SEMELLES DE VENT" VA OÙ SON
DÉSIR ET LE HASARD LE
POUSSENT. GAZA, TYR,
ANTIOCHE, ALEP...



TU DIS QUE CE
SONT LES FRANCS
QUI ONT CONSTRUIT
CETTE CITADELLE ?

LE SABRE
LES A CHASSÉS
DE SYRIE*,
LOUÉ SOIT
ALLAH !



TRIPOLI,
ALEXANDRIE,
LA VIEILLE
ÉGYPTE QU'IL
DÉCOUVRE AVEC
DES YEUX ÉBLOUIS:
LE CAIRE ET
ASSOUAN, LE NIL...
DES PAYSAGES ET
DES RENCONTRES.
IL QUITTE LA
CARAVANE ET
RÉPUDIE SA
FEMME.

* Saint-Jean-d'Acre est reprise
par les Musulmans en 1291.

À DAMAS, UN CHEIKH FASTUEUX REÇOIT IBN BATTUTA
DANS UN PALAIS DES MILLE ET UNE NUITS.

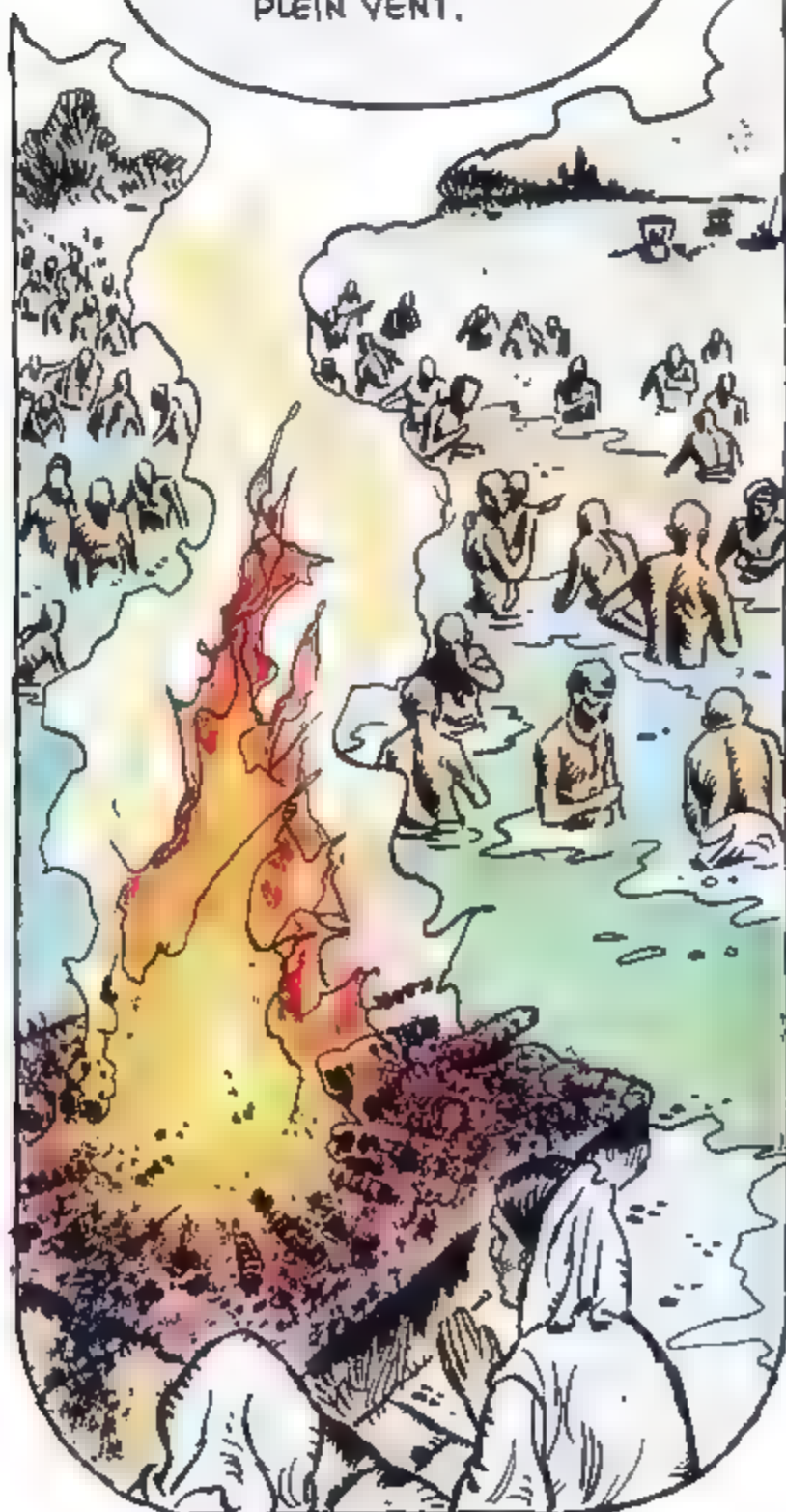


VOYAGE, MON FILS,
VOYAGE. ET SI T'ES
PAS TE PORTENT
JUSQU'AU BOUT DE LA
TERRE, SALUE
DE MA PART
MES TROIS
FRÈRES...

... L'UN VIT AU PAYS DE
SIND, OÙ LES PAÏENS
ADORENT LES VACHES
SACRÉES. LEURS IDOLES
DE PIERRE, À PLUSIEURS
BRAS, S'ORNENT DE
CRÂNES...



... LE DEUXIÈME AU PAYS
DE HIND, DONT LES
HABITANTS SE PURIFIENT
DANS LES EAUX D'UN
FLEUVE* ET BRÛLENT
LES CADAVRES SUR
DES BÛCHERS EN
PLEIN VENT.



... LE TROISIÈME DANS
LE PAYS DE CATAYE* OÙ
LES GENS ONT LA
PEAU COULEUR DE CITRON
ET LES YEUX BRIDÉS
EN AMANDE.



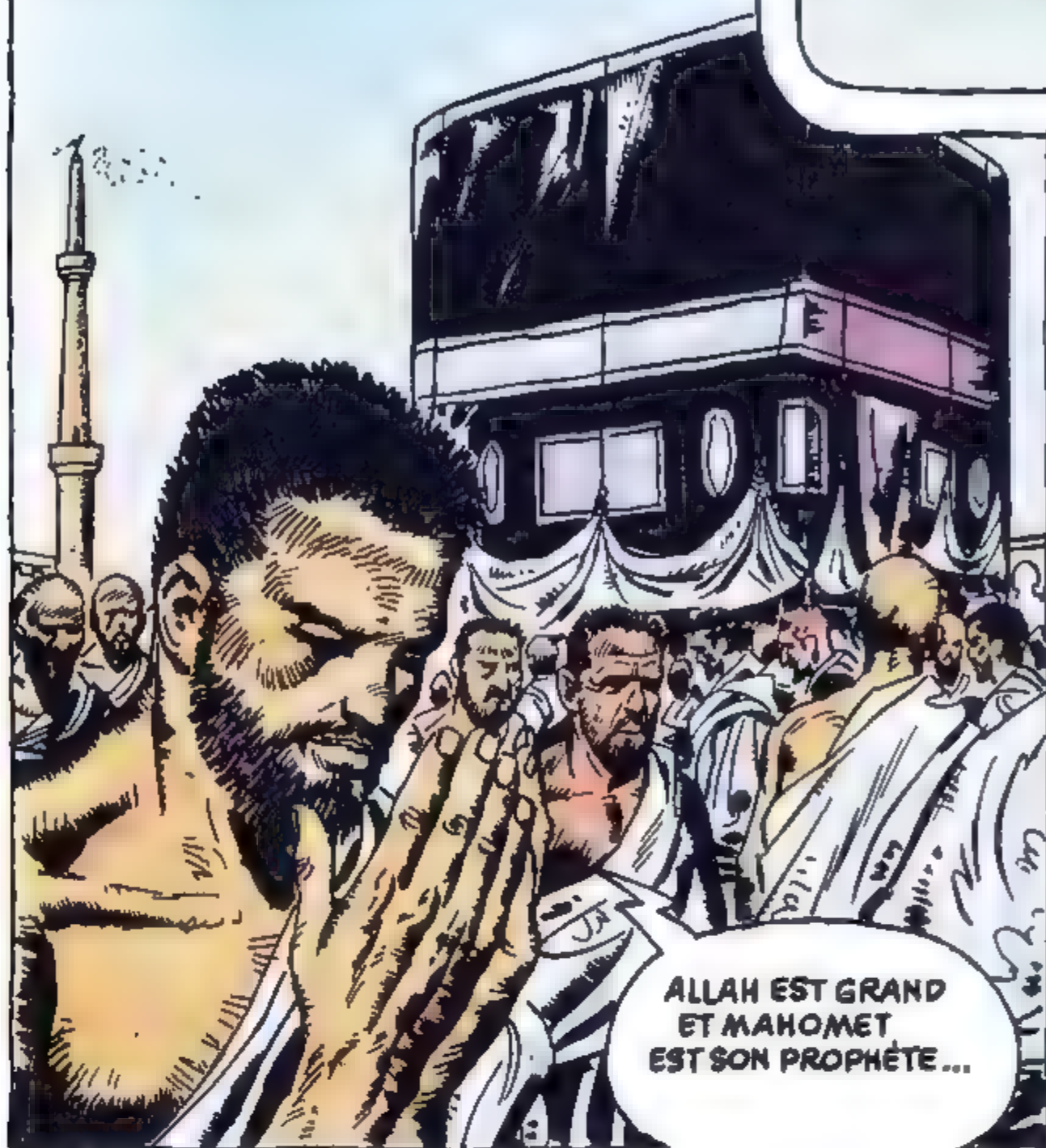
SI TELLE EST LA VOLONTÉ
D'ALLAH ET SI J'EN AI LA
FORCE, J'IRAI DANS
CES MONDES LOINTAINS
Ô SAGE CHEIKH!



SEPTEMBRE 1326. AVEC LA CARAVANE DE SYRIE, IBN BATTUTA ARRIVE À LA MECQUE. CONTEMPLER ENFIN LA PIERRE NOIRE DE MAHOMET !

... POUR LES AUTRES CROYANTS, L'AVENTURE SE TERMINE. POUR IBN BATTUTA, ELLE NE FAIT QUE COMMENCER...

DANS LES DEUX ANNÉES QUI SUIVENT, IL EST À BASSORA, À ABADAN, À CHIRAZ, À ISPAHAN, LA VILLE DES ROSES...



ALLAH EST GRAND ET MAHOMET EST SON PROPHÈTE...



LES FEMMES DE TON PAYS SONT PLUS PARFUMÉES QUE LES ROSES...

IL CÈDE AUX CHARMES DES FEMMES MAIS RÉSISTE, EN BON MUSULMAN, À L'ATTRAIT DU VIN DE PERSE.



BOIS TON VIN, SAADI. MOI, JE RACONTE L'HISTOIRE DE MES DEUX FEMMES DE DAMAS...

... ELLES ÉTAIENT DEUX QUI SE JALOUSAIENT ET ME DEMANDAIENT SANS CESSER LAQUELLE JE PRÉFÉRAIS...



EN GRAND SECRET, J'OFFRIS À CHACUNE UN COLLIER DE PERLES BLEUES...



TU NE LE DIRAS JAMAIS À LEILA ! TU GARDERAS CE PRÉSENT DANS UN COFFRET...



TU NE LE DIRAS
JAMAIS À
DJAMILA...
TU GARDERAS
CE PRÉSENT
DANS UN COFFRET...



LE LENDEMAIN,
COMME ELLES ME
SERVAIENT LE LAIT
ET LES FRUITS...

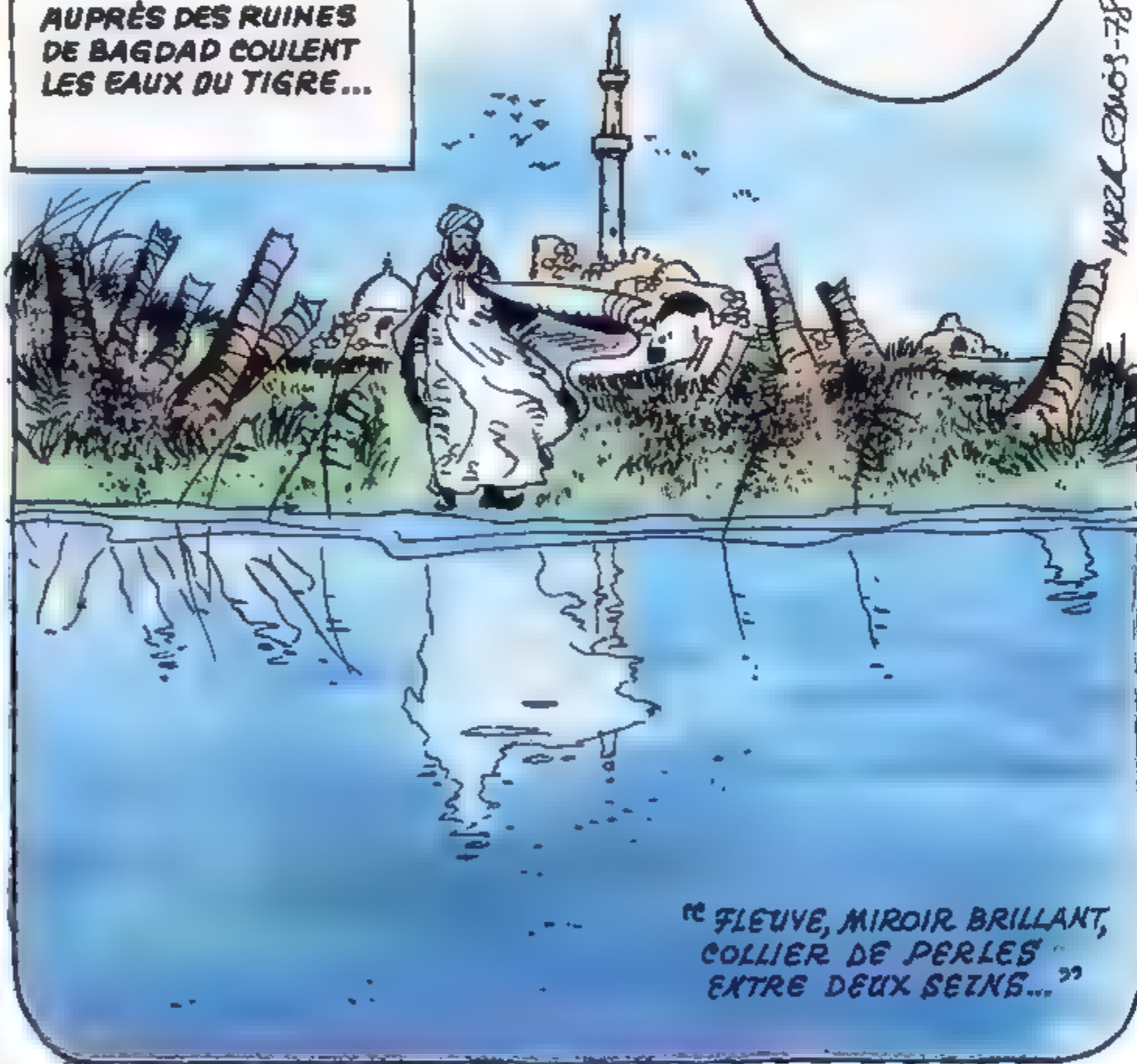
CELLE À QUI
J'AI OFFERT UN
COLLIER DE PERLES
BLEUES, C'EST
ELLE QUE JE
PRÉFÈRE...



AINSI JE RETROUVAI
LA PAIX DANS
MA MAISON.
PAR LA SUITE, LA
VÉRITÉ DUT ÉCLATER,
MAIS J'ÉTAIS
LOIN DE DAMAS...

AHAHAHA

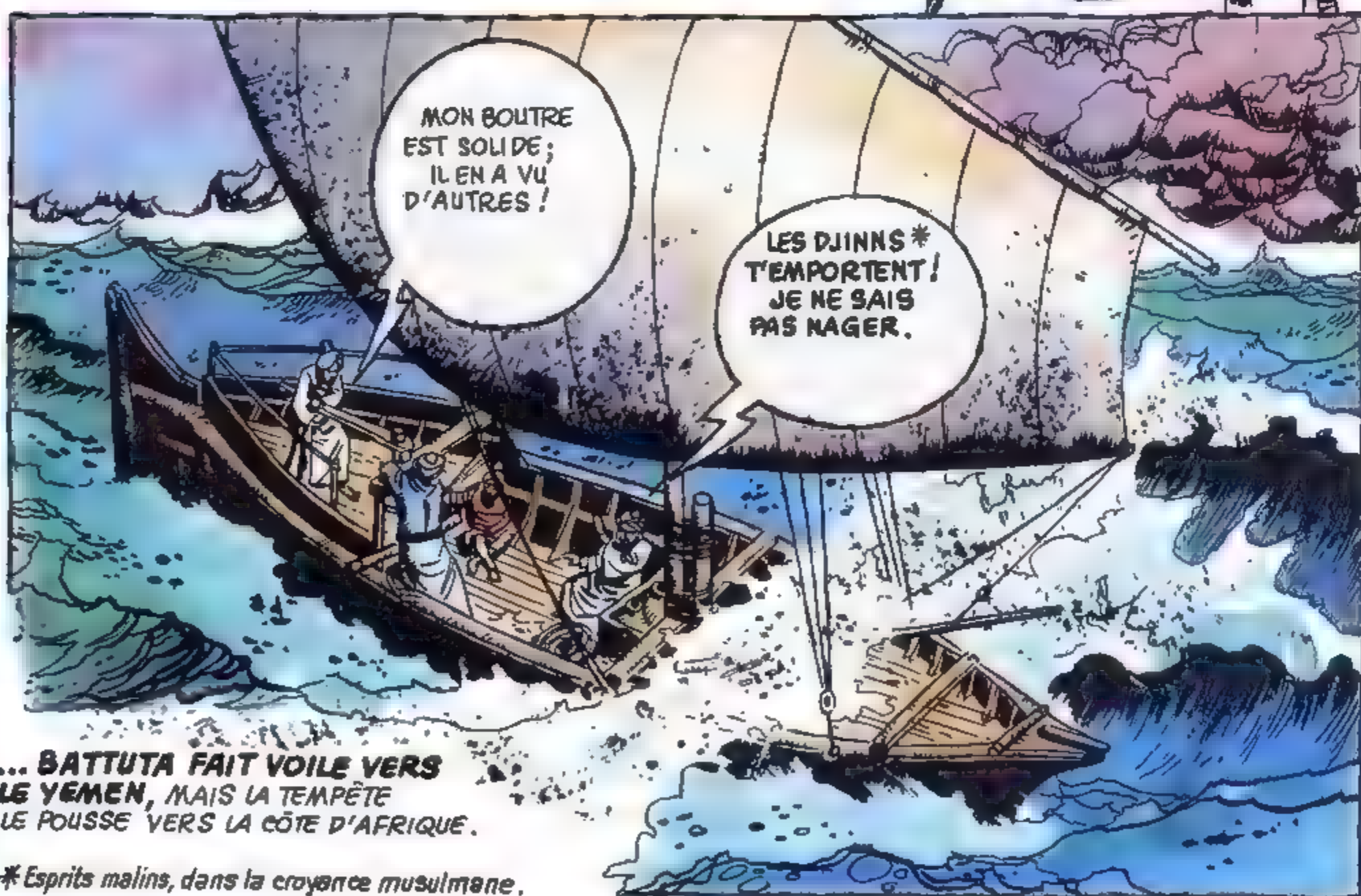
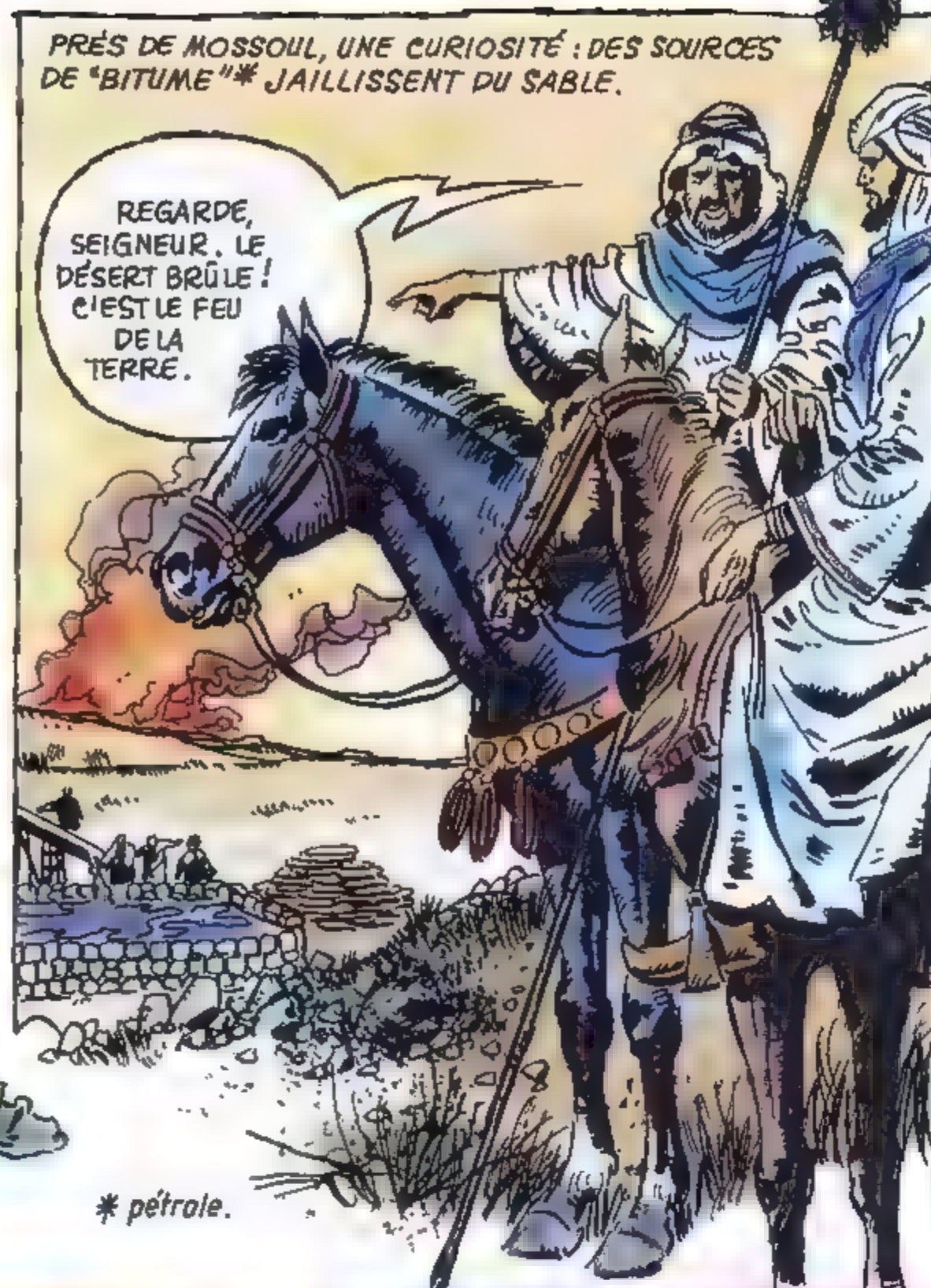
AUPRÈS DES RUINES
DE BAGDAD COULENT
LES EAUX DU TIGRE...



"FLEUVE, MIROIR BRILLANT,
COLLIER DE PERLES
ENTRE DEUX SEINS..."

SPECTACLE INOUBLIABLE
QUE LES CARAVANES
D'ARABIE AVANÇANT
DANS LA NUIT, PRÉCÉDÉES
DE FANAUX ET DE LAMPES...
IBN BATTUTA EST SÉDUIT...
"CLARTÉS SI VIVES
QU'ON APERÇOIT LA
CONTRÉE BRILLANTE
DE LUKTÈRE ET LA NUIT
CHANGÉE EN JOUR..."







... DE SES GRIFFES GIGANTESQUES L'OISEAU ENSERRA LA COQUE DU NAVIRE, QU'IL SOULEVA DANS LES AIRS COMME UNE NOIX ...



ON MAINTIENT LE CAP AU SUD. IBN BATTUTA PARVIENT AU ZANGUEBAR...

10 CAURIS LA LIVRE DE POUDRE D'OR... L'OR EST NOTRE RICHESSE.

* Zanzibar



"LES ZANJS QUI VIVENT DANS LA RÉGION SONT MUSULMANS. ILS ONT LA PEAU TRÈS NOIRE, SE TAILLADENT LE VISAGE ET HABITENT DES CASES RECOURTÉES DE JONCS..."



RETOUR EN ARABIE EN 1332. PROCHAINE DESTINATION : L'ASIE MINEURE. L'HIVER EST RUDE ET CE FILS DU SOLEIL SOUFFRE DU FROID...

"JE REVÊTAIS TROIS PELISSES ET DEUX CALEÇONS, DONT UN DOUBLÉ, ET DEUX PAIRES DE BOTTES. À CAUSE DE CETTE ÉPAISSEUR DE VÊTEMENTS, JE NE POUVAIS MONTER SEUL À CHEVAL..."



UNE DÉCOUVERTE INTÉRESSANTE, LES CHEMINÉES !



IMAGINEZ DES CONDUITS PAR LESQUELS LA FUMÉE MONTE SANS INCOMMODER LES HABITANTS...

IBN BATTUTA TRAVERSE LA MER NOIRE, DÉBARQUE À PROXIMITÉ DE KERTCH*.

ON LE CONDUIT AUPRÈS DU KHAN DE KIPTCHAK, MAÎTRE DES IMMENSES STEPPES QUI S'ÉTENDENT JUSQU'À LA CASPIENNE.

MOHAMM UZBEG COMMANDE LA HORDE D'OR

* En Crimée.

UZBEG KHAN A GARDÉ SES HABITUDES DE NOMADE. IL SE DÉPLACE D'UN CAMP À L'AUTRE AVEC SON ORDOU*.

* Camp nomade.

PAR ALLAH !
UNE VILLE
QUI SE
DÉPLACE !

EN UN TOUR DE MAIN, L'ORDOU EST DRESSÉ : DES CENTAINES DE TENTES DE PEAU ET DE YOURTES DE FEUTRE...

SALAM' ALEIKUM !
LA VISITE DE
PÈLERING EST POUR
NOUS UN
IMMENSE
HONNEUR...

LE KHAN
DE KIPTCHAK
CONSENT
À TE RECEVOIR...

ALSALAM' ALA
MAN ITTAB' AL
HUDA ! *

* Salut à celui qui suit la voie droite !

UNE PRINCESSE
LUI SERT LE LAIT
DE JUMENT,
AIGRI À
SOUHAIT...

BOIS,
ÉTRANGER !

PUIS, CONTE
TES AVENTURES...

VOYAGE AGRÉABLE POUR IBN BATTUTA :
IL ACCOMPAGNE À CONSTANTINOPLE
UNE DES FEMMES DU HAREM, FILLE
D'ANDRONIC III, EMPEREUR DE
BYZANCE.

TU VAS ENTRER
DANS LE MONDE
CHRÉTIEN,
BEAU MUSULMAN...



LA VILLE D'OR CONSERVE
DES TRACES DE SA
SPLENDEUR PASSÉE...



UN
SARRASIN !

UN PORTEUR
DE TURBAN !

MISSION ACCOMPLIE :
LA JEUNE FEMME EST
REMISE À SON PÈRE.
LES CLOCHES FONT
CONNAÎTRE LA BONNE
NOUVELLE.



DONG!

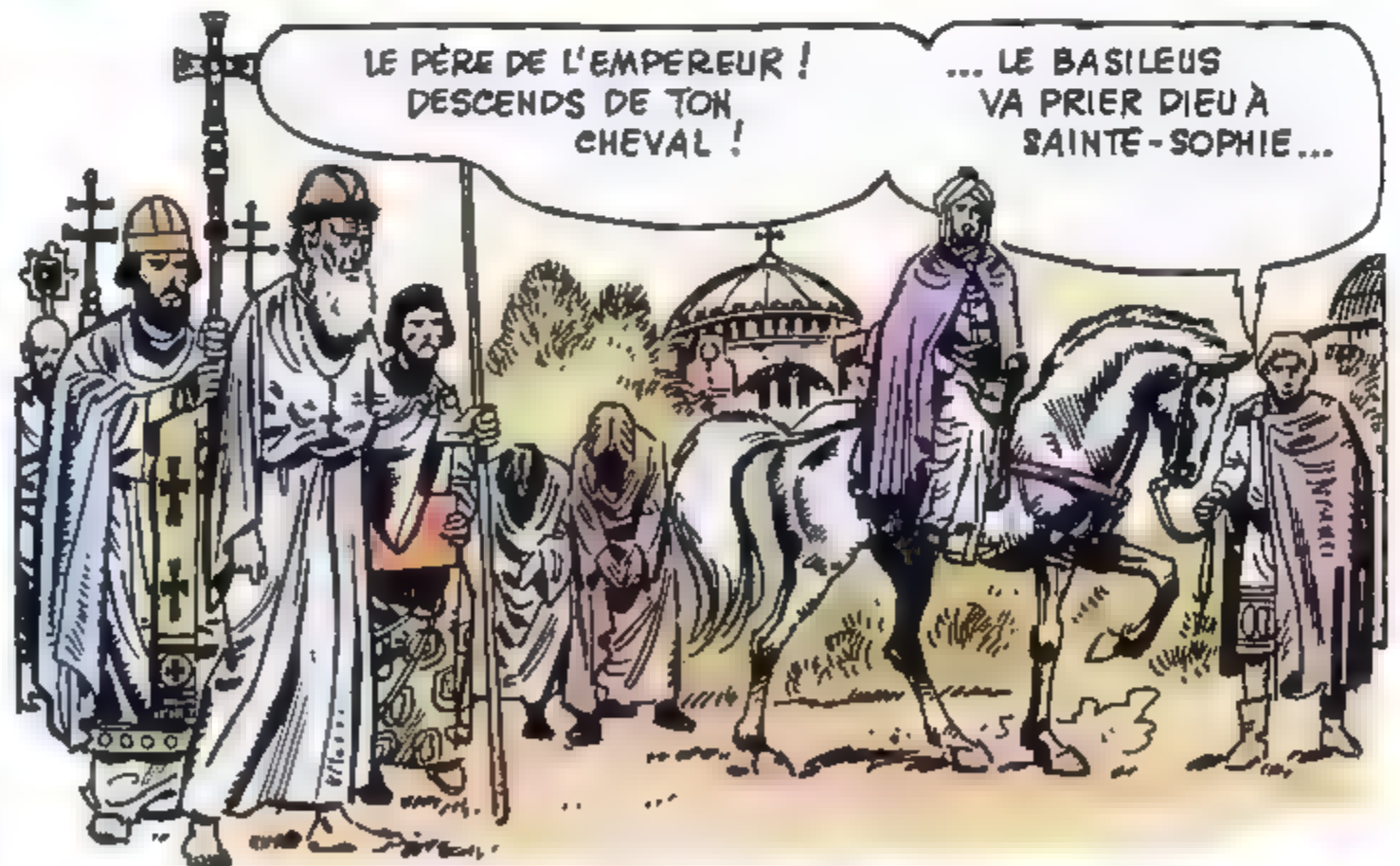
DONG!

DONG!



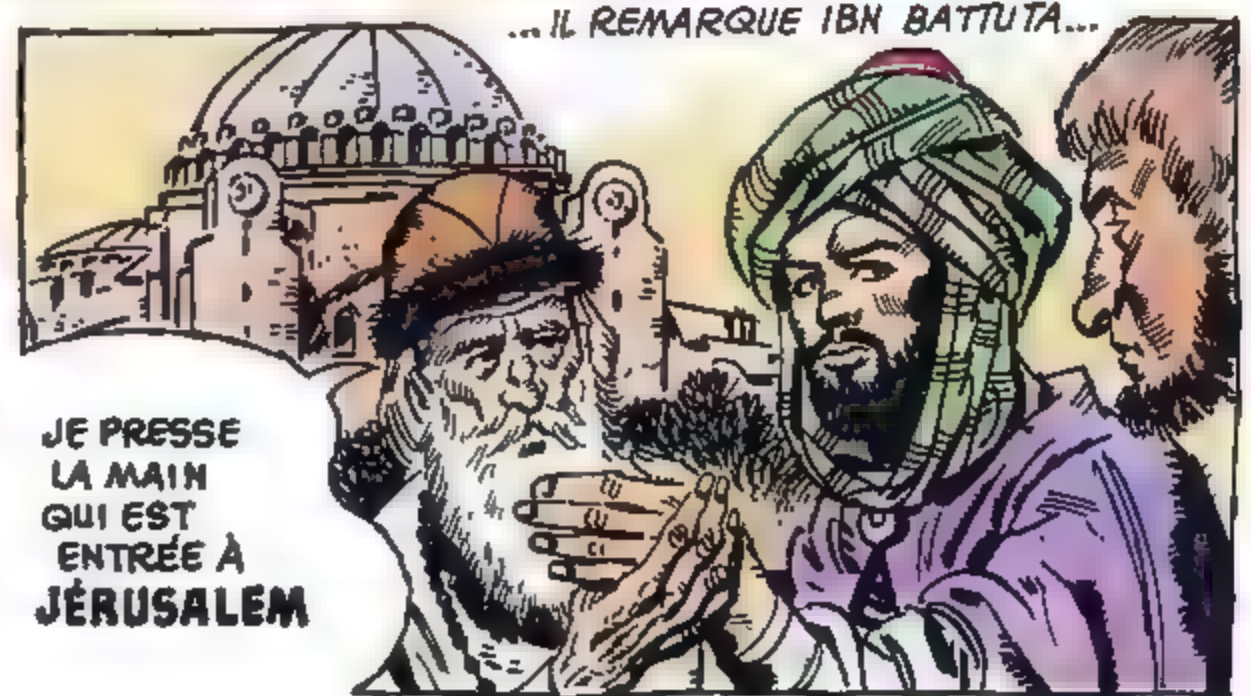
C'EST EN CRIMÉE QU'IBN BATTUTA A ENTENDU CE
SON ÉTRANGE POUR LA PREMIÈRE FOIS...

"... J'EN FUS EFFRAYÉ, ET J'ORDONNAI À MES
COMPAGNONS DE LIRE LE CORAN, DE LOUER
DIEU ET DE RÉCITER L'APPEL À LA
PRIÈRE"



LE PÈRE DE L'EMPEREUR !
DESCENDS DE TON
CHEVAL !

... LE BASILEUS
VA PRIER DIEU À
SAINTE-SOPHIE...



... IL REMARQUE IBN BATTUTA...

JE PRESSE
LA MAIN
QUI EST
ENTRÉE À
JÉRUSALEM

LE VOYAGEUR NE S'ATTARDE PAS EN TERRE
CHRÉTIENNE. EN ROUTE POUR LES GRANDS ESPACES
DE L'EST ! EN 1333, LORS D'UN PÉRIPE DANS LES
STEPES DU TURKESTAN...

...LACS GELÉS, HORIZONS IMMENSES, GRISANTES CHEVAUCHÉES !

CES MONGOLS
MARCHENT SUR
L'EAU COMME
SI ELLE ÉTAIT
SOLIDE...

KHOU!

KHOU!

KHOU-OUOU!

SUR LES RUINES DE BOUKHARA
ET DE SAMARCANDE
PLANE ENCORE L'OMBRE
SAUVAGE DE GENGIS
KHAN*, LE
DESTRUCTEUR.

KHOU-
OU!

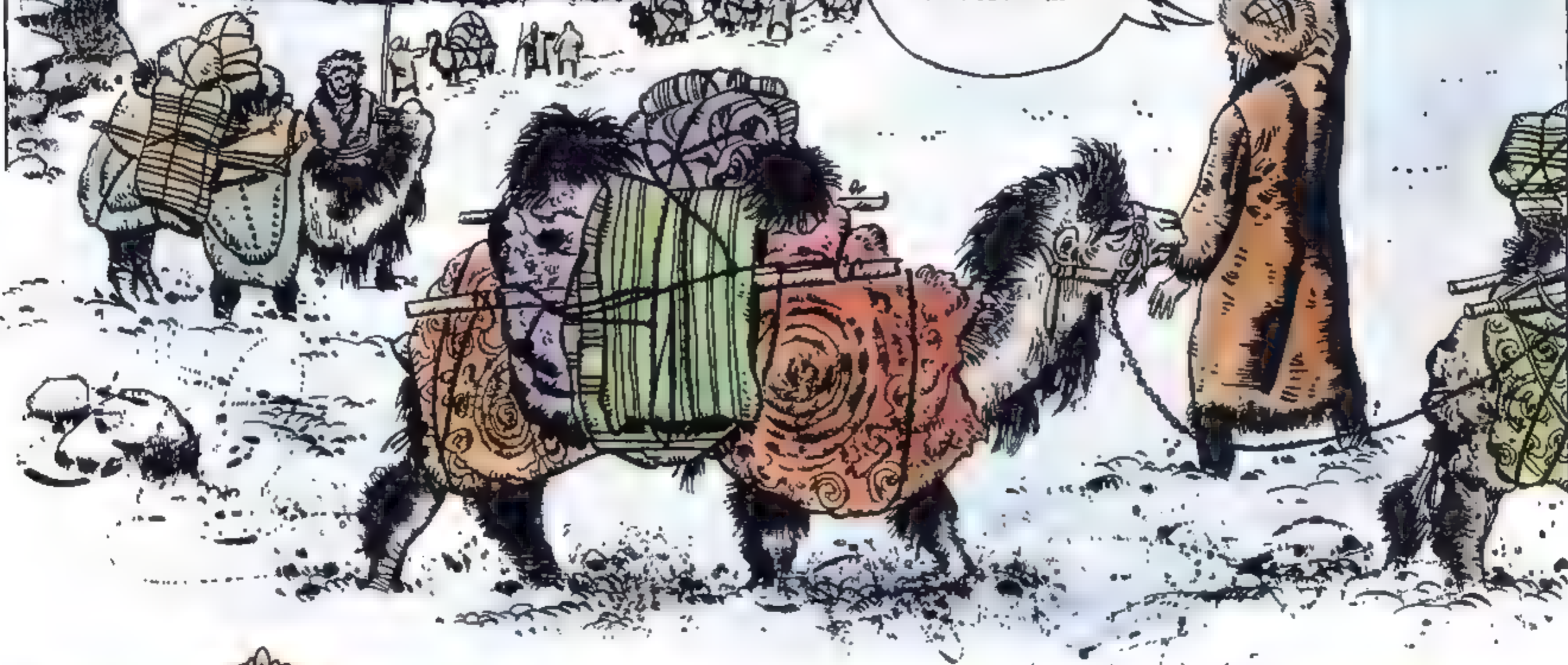
VERS L'EST...
TOUJOURS VERS L'EST...
APRÈS LE TURKESTAN,
L'AFGHANISTAN, RAVAGÉ
PAR LES PILLARDS...

À VOS ARCS !
DARDEZ
VOS FLÈCHES !

* Fondateur de l'empire mongol.

DANS LES NEIGES
DE L'HINDOU KOUCH...

LES CHAMEAUX
S'ENFONCENT !
DÉROULEZ
DES TISSUS
DE FEUTRE...



UNE DERNIÈRE CHAÎNE À
FRANCHIR, ET C'EST LA DESCENTE
VERS LA VALLÉE DE L'INDUS,
VERS CE MYSTÉRIEUX PAYS DE
SIND. LE VOYAGEUR DE L'ISLAM
SE SOUVIENT DU CHEIKH DE DAMAS...

QUELLE N'EST PAS
L'ÉMOTION DE BATTUTA
EN PÉNÉTRANT DANS
CE MONDE INCONNU...
"NOUS ARRIVÂMES
PRÈS DU FLEUVE SIND
ET NOUS VÎMES BRILLER
LA NOUVELLE LUNE DE
MOHARAM AN 734*."

LE VOILÀ DANS LE SIND HUMIDE
ET CHAUD, À LA FLORE
LUXURIANTE ! PARTOUT
DES IDOLES QUE L'ON
ADORE À GENOUX...

SALUE DE MA PART MES
TROIS FRÈRES. L'UN VIT
AU PAYS DE SIND, OÙ
LES PAÏENS ADORENT
LES VACHES SACRÉES...



J'AI ENVOYÉ
UN MESSAGE AU
SOVERAIN DE CE
PAYS, EN SA
CAPITALE DE
DELHI.

...UNE OCCUPATION, EN ATTENDANT LA RÉPONSE DU SULTAN :
DESCENDRE L'INDUS JUSQU'À LA MER.



... ELLE N'A D'ÉGALE
QUE SA CRUAUTÉ.
LES TÊTES VOIENT
COMME DES ÉPIS
SOUS LES SABRES
DE SES BOURREAUX.



HORRIBLE SPECTACLE QUE CELUI
QUI SE DÉROULE DEVANT SES
YEUX À MOULTAN, CHEF-LIEU DE
LA PROVINCE...

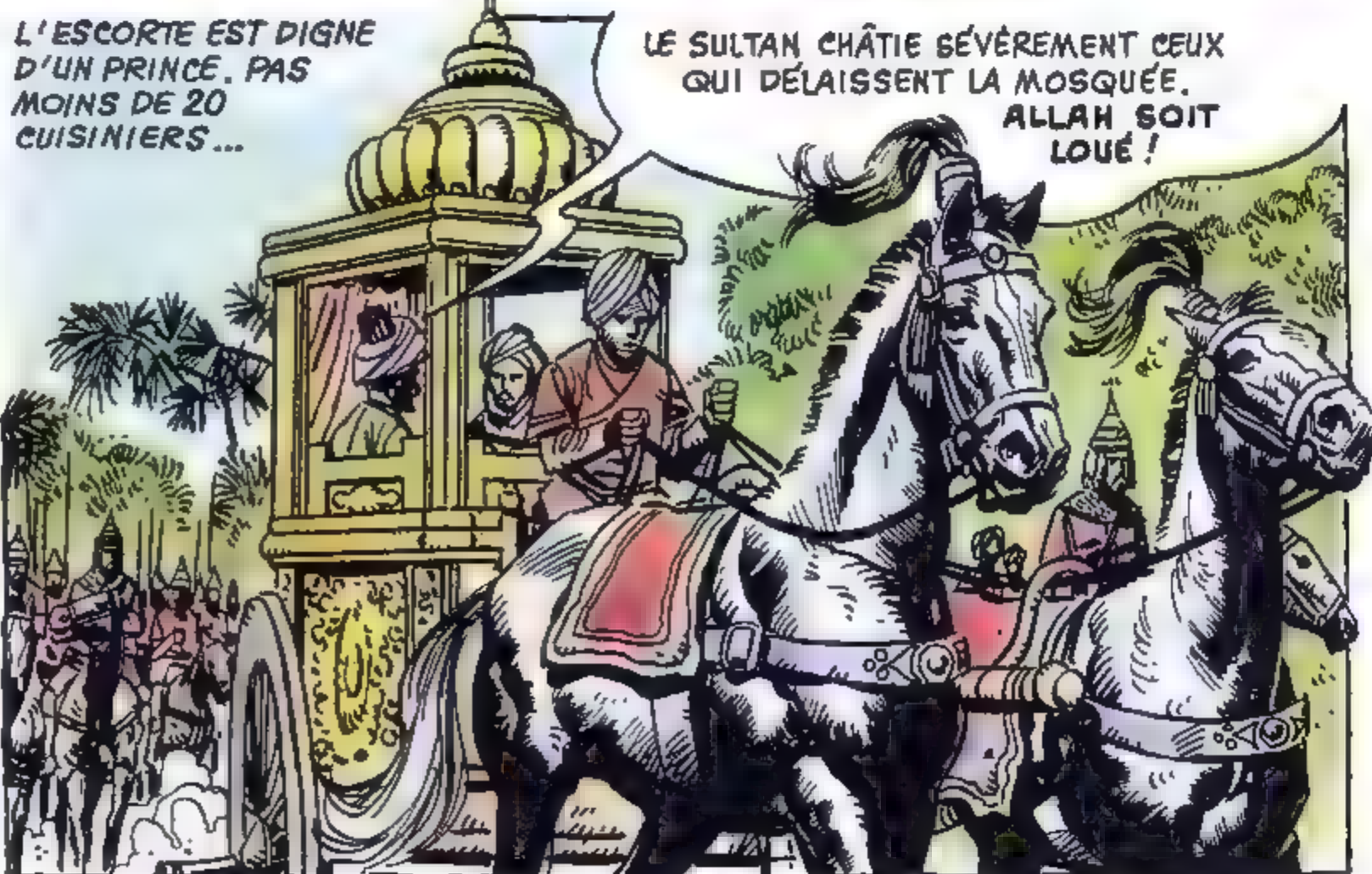
LE MARI DE CETTE
FEMME EST MORT
HIER. ELLE VA
BRÛLER SUR LE
MÊME BÛCHER
QUE LUI.



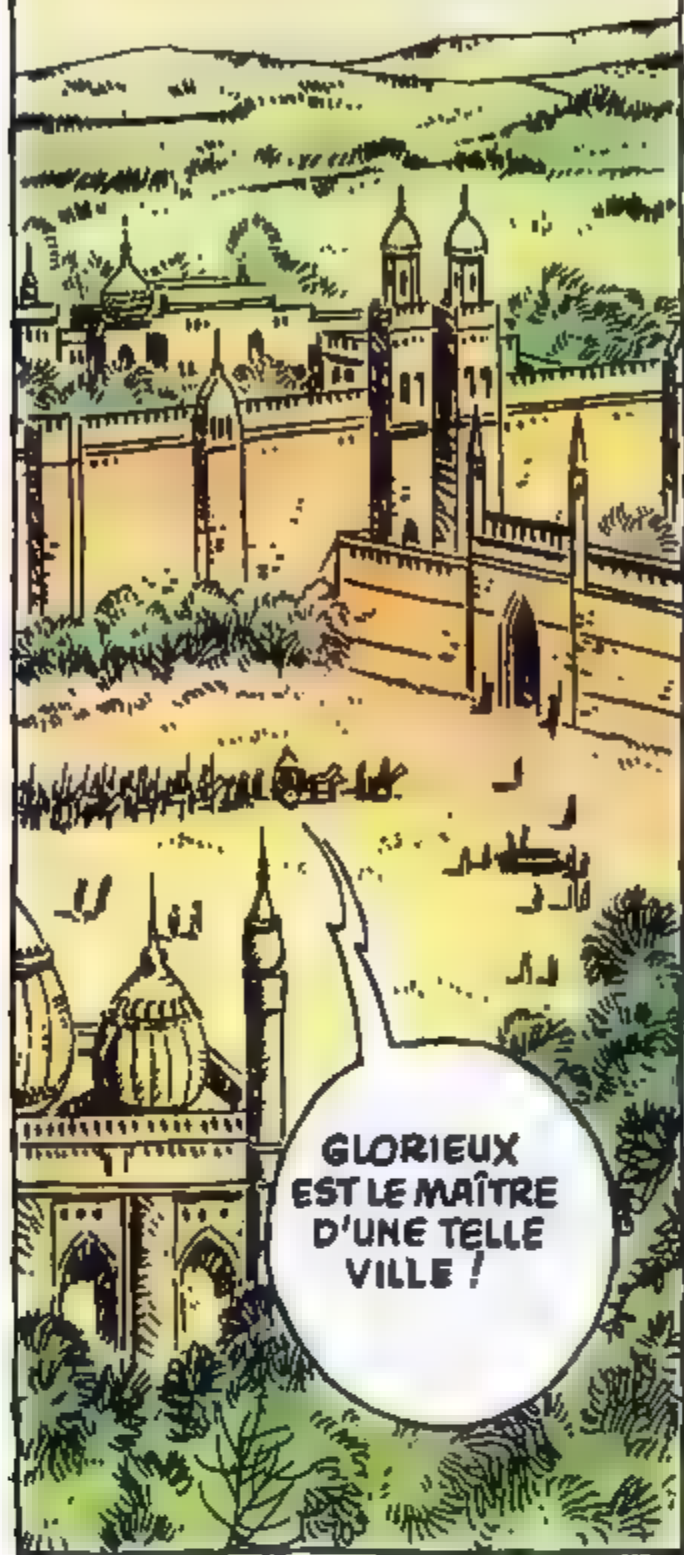
DEUX MOIS PASSENT...



L'ESCORTE EST DIGNE
D'UN PRINCE. PAS
MOINS DE 20
CUISINIERS...



40 JOURS DE VOYAGE... LA
TROUPE ATTEINT DELHI.
SPLENDEUR DES PALAIS, DES
MOSQUÉES...



GLORIEUX
EST LE MAÎTRE
D'UNE TELLE
VILLE !

MUHAMMAD IBN TAGHLAQ
L'ACCUEILLE DANS LA SALLE
DES MILLE COLONNES.



RELÈVE-TOI ! TON
ARRIVÉE EST UN BONHEUR
POUR NOUS. QUELLE
CHARGE VEUX-TU ?
COMMANDANT, JUGE,
SECRÉTAIRE ?



LES ARABES
ONT CONQUIS
LE MONDE *.
ILS SAVENT TOUS
COMMANDER...
MOI, MON AFFAIRE,
C'EST LA
JUSTICE...

VOILÀ DONC IBN BATTUTA
CADI DE LA VILLE DE DELHI.
IL JUGE L'ATTITUDE DU SULTAN :
« MUHAMMAD EST DE TOUS
LES ROIS DES HOMAGES CELUI
QUI AIME D'AVANTAGE À
FAIRE DES CADEAUX OU À
TUER... »



* 1192 : les Arabes
occupent l'Inde.

...SA PORTE
VOIT TOUJOURS
PRÈS D'ELLE QUELQUE
FAKIR ENRICHI...
OU QUELQUE
CADAVRE.



... IL EST D'UNE FÉROCITÉ DE
TIGRE ASSOIFFÉ DE SANG...

... CHAQUE JOUR, DES CENTAINES D'HOMMES, LES BRAS ATTACHÉS AU COTÉ ET LES PIEDS LIÉS, SONT CONDUITS À LA SALLE D'AUDIENCE...



... LES PACHYDERMES AUX DÉFENSES ARMÉES DE LAMES ONT VITE FAIT D'EXTERMINER LES MALHEUREUX.



UN JOUR, SE JUGÉANT OFFENSÉ, LE SULTAN OBLIGE TOUS LES HABITANTS DE DELHI À PARTIR ET À MARCHER 40 JOURS...



..UN AVEUGLE ET UN PARALYTIQUE, COUPABLES D'ÊTRE RESTÉS DANS LA CAPITALE, SONT CONDAMNÉS À MORT. DE LA TERRASSE DE SON PALAIS, LE SULTAN CONTEMPLÉ DELHI SILENCIEUSE.

PAS UN FEU, PAS UNE FUMÉE, PAS UNE ÂME.



POURTANT, UN HOMME EST LÀ, QUI OBSERVE...



UNE ÉPOUSE DE PLUS
POUR IBN BATTUTA : LA
FILLE DE JALAL-AD-DIN,
GOUVERNEUR DU
MALABAR.



TES YEUX SONT
COMME DES
COLOMBES,
TES LÈVRES
COMME UNE
GRENADE...

7 ANS DÉJÀ QU'IL SÉJOURNE
À DELHI...

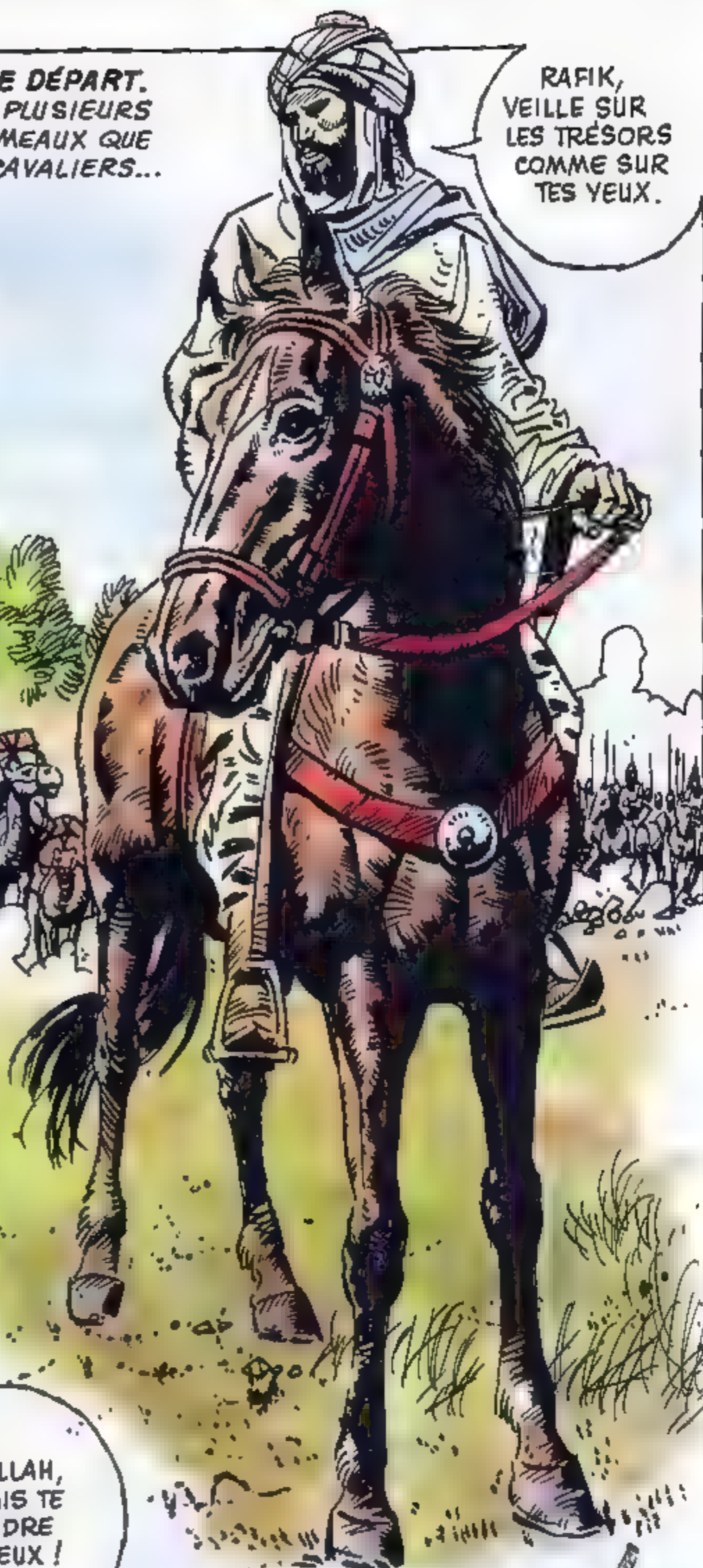
JE VEUX QUE TU PARTES
COMME AMBASSADEUR
AUPRÈS DU ROI DE
CHINE. JE CONNAIS TON
GOÛT POUR LES
COURSES ET LES
VOYAGES...



EN 1342, C'EST LE DÉPART.
UNE CARAVANE DE PLUSIEURS
CENTAINES DE CHAMEAUX QUE
PROTÈGENT 1000 CAVALIERS...



RAFIK,
VEILLE SUR
LES TRÉSORS
COMME SUR
TES YEUX.



PIERRES PRÉCIEUSES, BIJOUX, IVOIRES, PARFUMS, POUDRES DE
VIE, SOIERIES... UNE FABULEUSE FORTUNE À TRANSPORTER...

À 50 LIEUES DE DELHI,
L'ESCORTE TAILLE EN PIÈCES
UNE ARMÉE D'IDOLÂTRES.



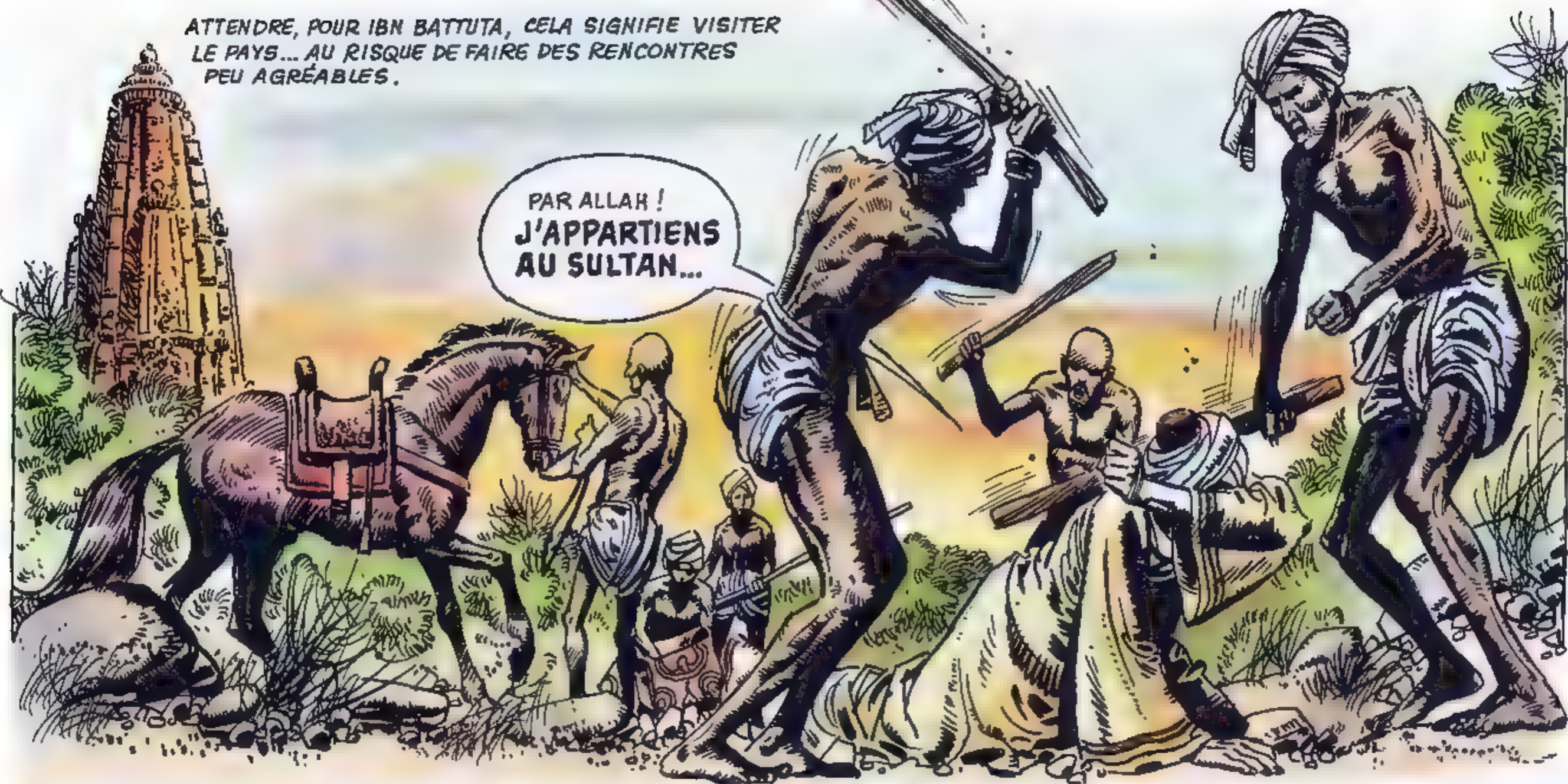
PAR ALLAH,
JE VAIS TE
FENDRE
EN DEUX !



LOURDES PERTES !
JE DOIS ENVOYER
DES MESSAGERS
AUPRÈS DU
SULTAN. NOUS
ATTENDRONS
ICI...

ATTENDRE, POUR IBN BATTUTA, CELA SIGNIFIE VISITER
LE PAYS... AU RISQUE DE FAIRE DES RENCONTRES
PEU AGRÉABLES.

PAR ALLAH !
J'APPARTIENS
AU SULTAN...



IL RÉUSSIT À FUIR, POURSUIVI
PAR LA MEUTE DES INDIGÈNES...



CES SAUVAGES
ME METTRONT
À MORT !
PAR TOUS LES
DJINNS...

LES HINDOUS SONT BREDOUILLES.

LES ESPRITS
L'ONT EMPORTÉ !



L'ÉTRANGER USE
DE MAGIE !

SON
CHEVAL
NOUS
RESTE !

... BATTUTA ATTEND, RÉFUGIÉ DANS UNE
ÉNORME JARRE À OFFRANDES AU BORD
DE LAQUELLE SIFFLE UN OISEAU...



"... L'OISEAU BATTIT DES AILES UNE
GRANDE PARTIE DE LA NUIT. JE CROIS
QU'IL ÉTAIT EFFRAYÉ. AINSI NOUS
ÉTIONS DEUX À AVOIR PEUR..."



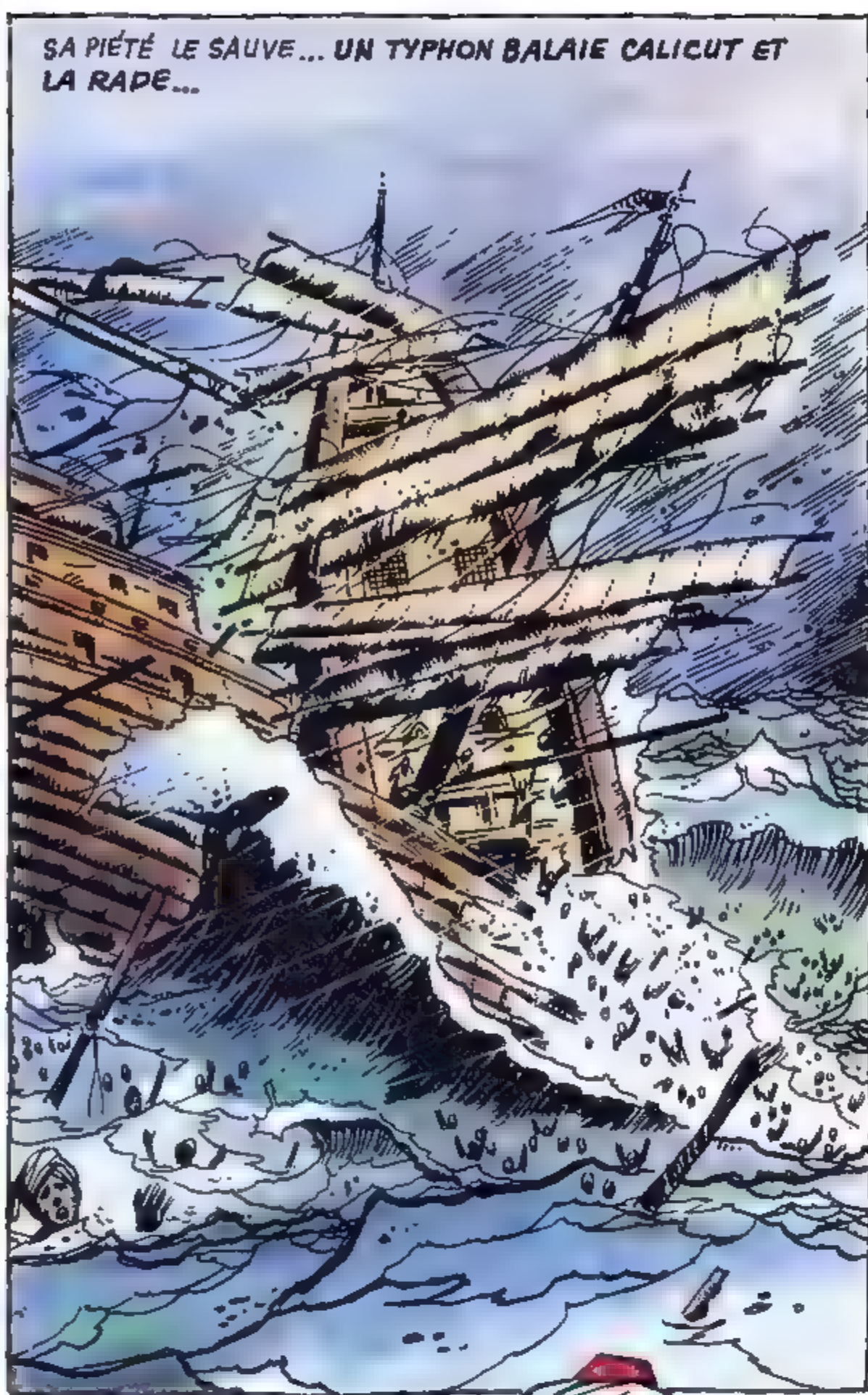
IL FAUT POURSUIVRE LE VOYAGE. ORDRE DU
SULTAN DE DELHI. LONGEANT LA CÔTE DE
MALABAR, LES AMBASSADEURS ATTEIGNENT
LE PORT DE CALICUT OÙ LES ATTEND UN
NAVIRE QUI DOIT LES MENER
JUSQU'EN CHINE...

... PRÉCIEUX CHARGEMENT: LES TRÉSORS
DE MUHAMMAD, LES ESCLAVES
FAVORITES D'IBN BATTUTA, SES
SERVITEURS, SES BAGAGES...



JE VAIS
À LA MOSQUÉE
POUR UNE DERNIÈRE
PRIÈRE...
JE REJOINDRAI
LE NAVIRE.

SA PIÉTÉ LE SAUVE... UN TYPHON BALAIE CALICUT ET
LA RADE...

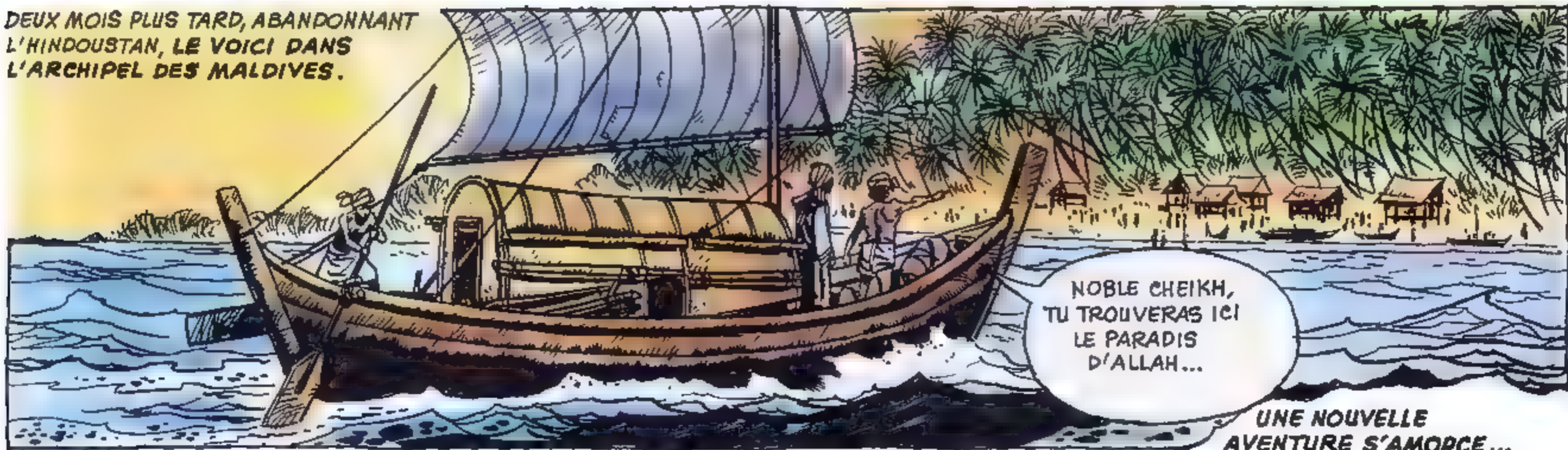


... DISPERSANT LES FABULEUX
PRÉSENTS DU SULTAN. CINQ
DINARS ET UN TAPIS DE PRIÈRE,
VOILÀ DONC L'UNIQUE RICHESSE
D'IBN BATTUTA.



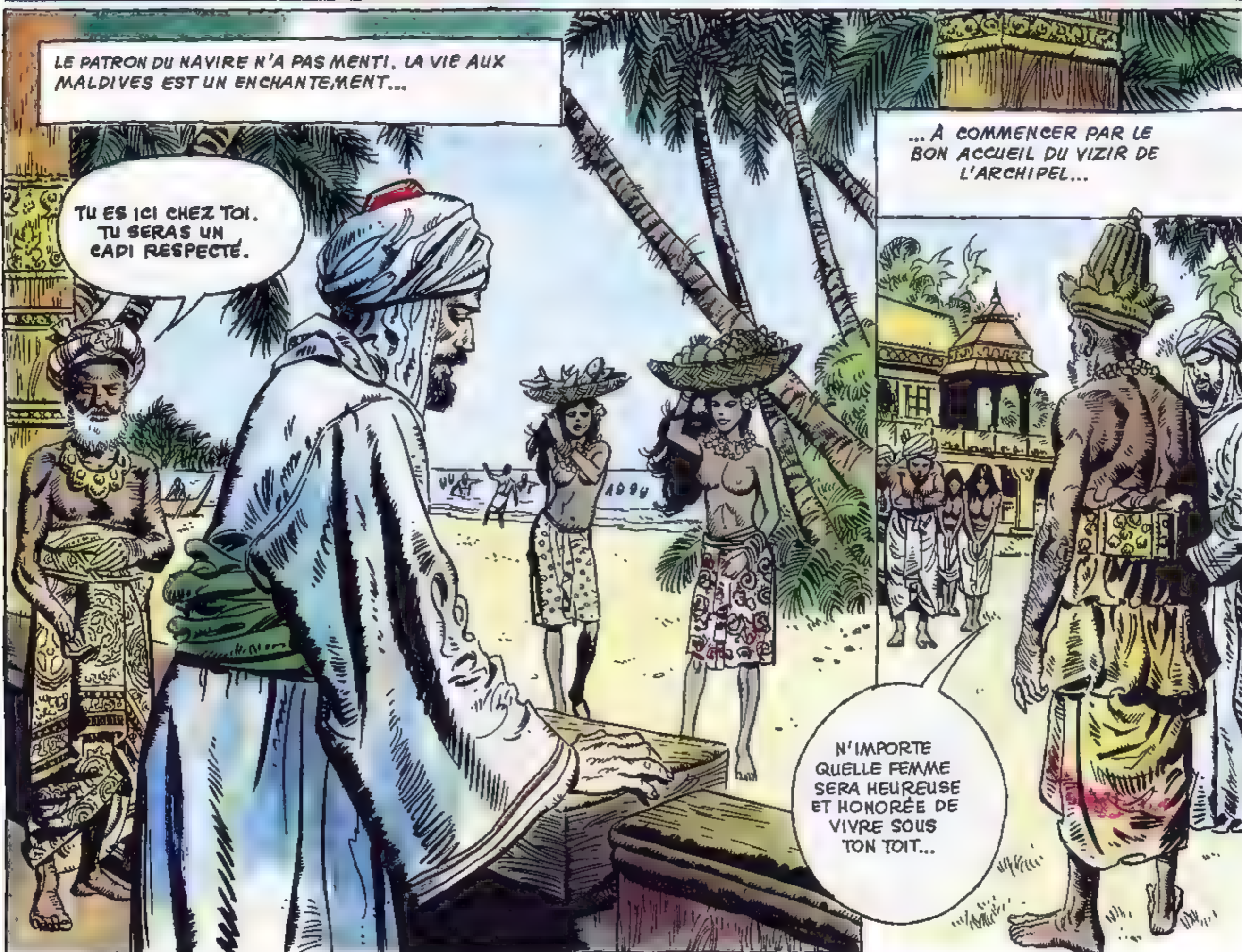
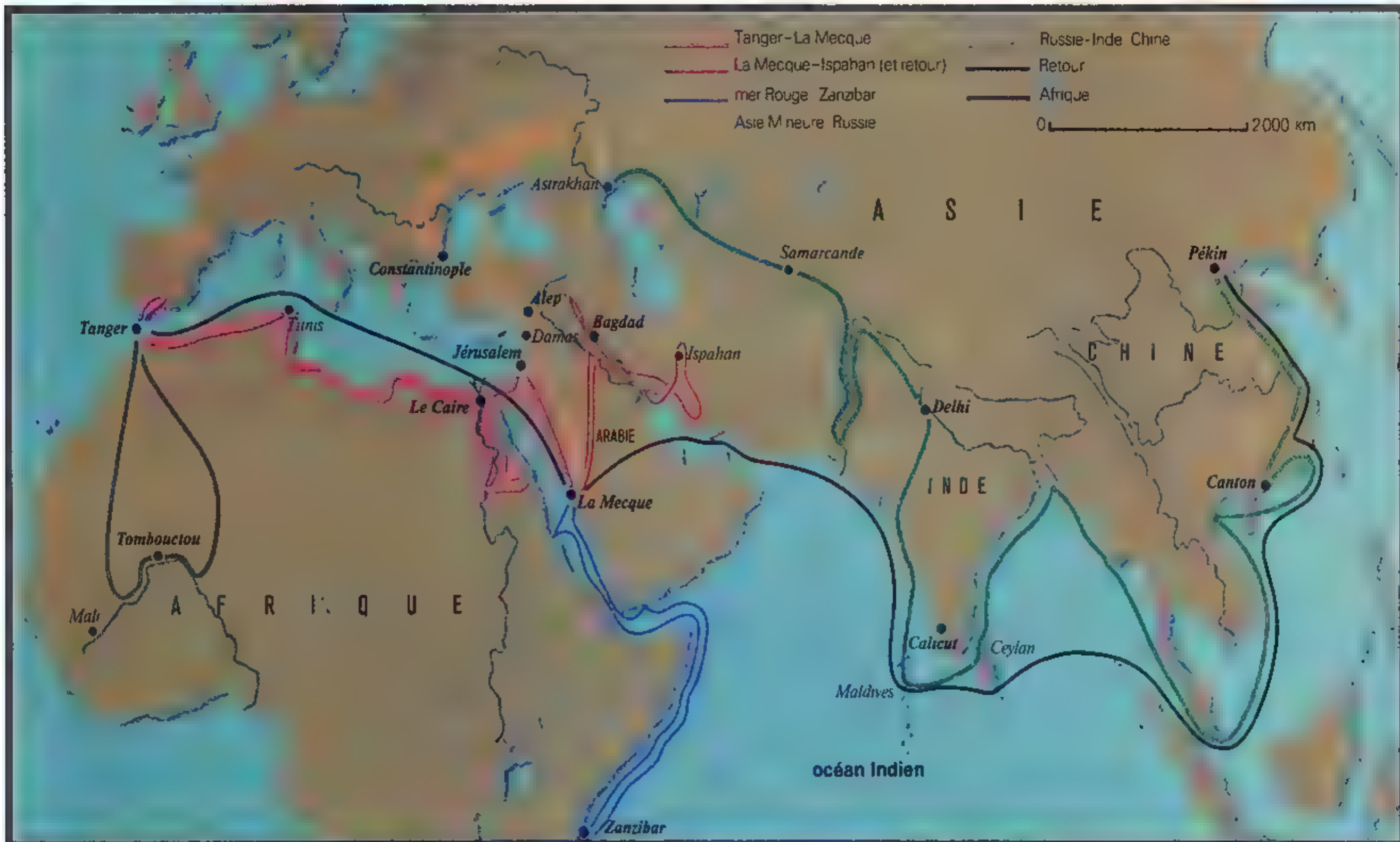
INUTILE DE
RENTRE À
DELHI, LE
SULTAN ME
DÉCOLLERAIT!

DEUX MOIS PLUS TARD, ABANDONNANT
L'HINDOUSTAN, LE VOICI DANS
L'ARCHIPEL DES MALDIVES.

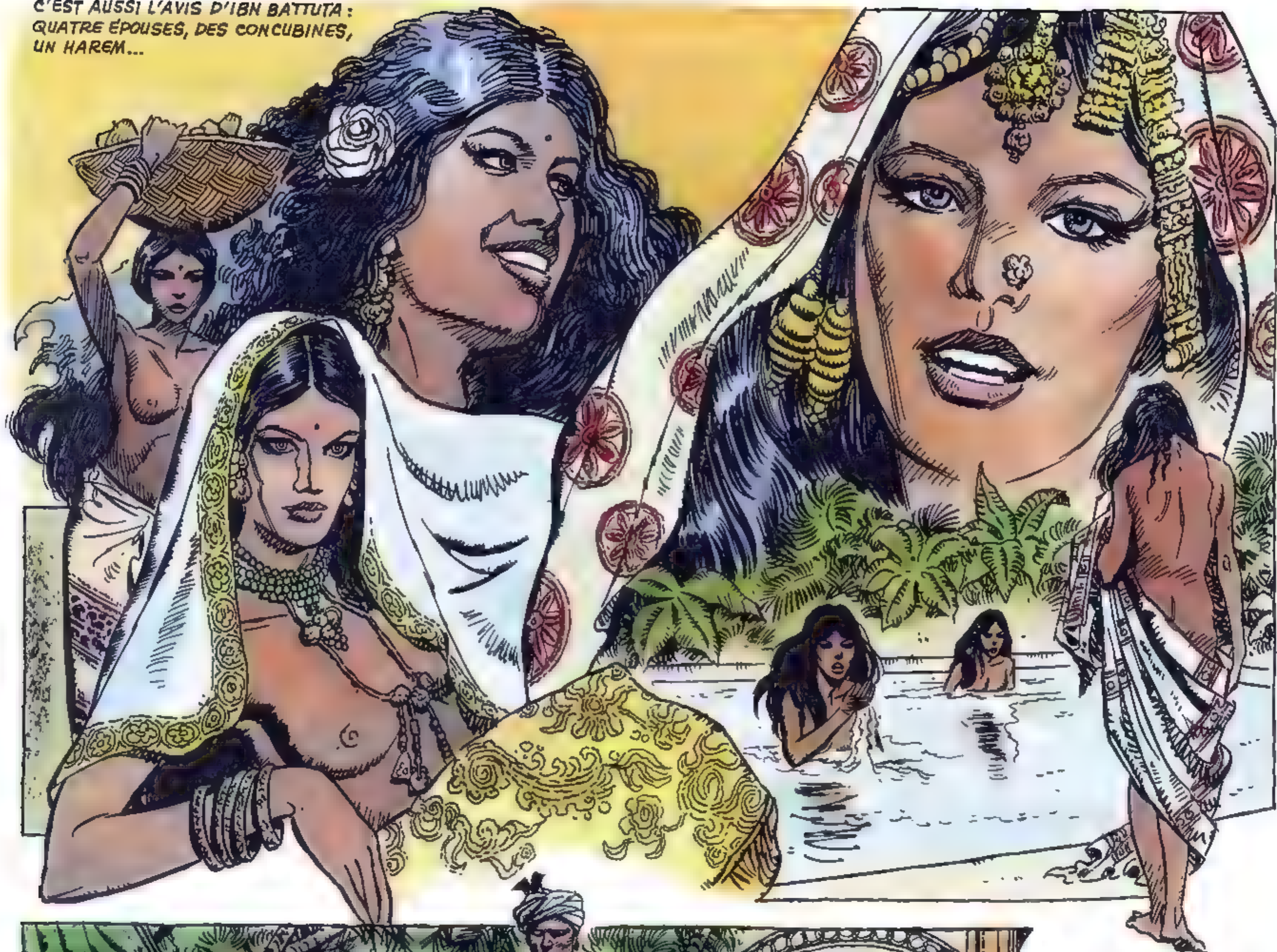


NOBLE CHEIKH,
TU TROUVERAS ICI
LE PARADIS
D'ALLAH...

UNE NOUVELLE
AVENTURE S'AMORCE...



C'EST AUSSI L'AVIS D'IBN BATTUTA :
QUATRE ÉPOUSES, DES CONCUBINES,
UN HAREM...



...MAIS
SUR LE
CHAPITRE
DU
COSTUME
...



MOI, CADI, J'AI
ORDONNÉ QUE LES
FEMMES SE VÊTENT.
JE RECONNAIS LA
MON ÉCHEC.
POURTANT
LE CORAN...

LES GENS D'ICI ONT
TOUJOURS VÉCU AINSI
ET NE S'EN PORTENT PAS
PLUS MAL. LES
PRINCIPES DU CORAN
NE LES ATTEignent
PAS.



APRÈS UN SÉJOUR D'UN AN ET DEMI DANS
L'ARCHIPEL, BATTUTA CÈDE À NOUVEAU
À L'APPEL DU VOYAGE. LA OÙ SES
PAS LE GUIDENT, IL S'EN VA ...



... À CEYLAN, ESCALADE...

... À MADOURA*, IL MONTE
UN ÉLÉPHANT DE GUERRE
AU COURS D'UNE CAMPAGNE
CONTRE LES IDOLÂTRES...

... À ONORE, DES PIRATES
S'EMPARANT DE SON NAVIRE...

VOICI
L'EMPREINTE DU
PIED DE NOTRE
PÈRE ADAM.
SA LONGUEUR
EST DE DOUZE
EMPANS*.

LÀ-BAS !
NOTRE ARMÉE !
ELLE CHARGE
100 ÉLÉPHANTS
DE COMBAT.

ALLAH
LES MAUDISSE
ET LES ENVOIE
PAR LE FOND !

* Deux mètres.

* Ile d'Indonésie.

... AU BENGAL, DEVANT LE FAMEUX
CHEIKH JALAL-AL-TIBRIZI...

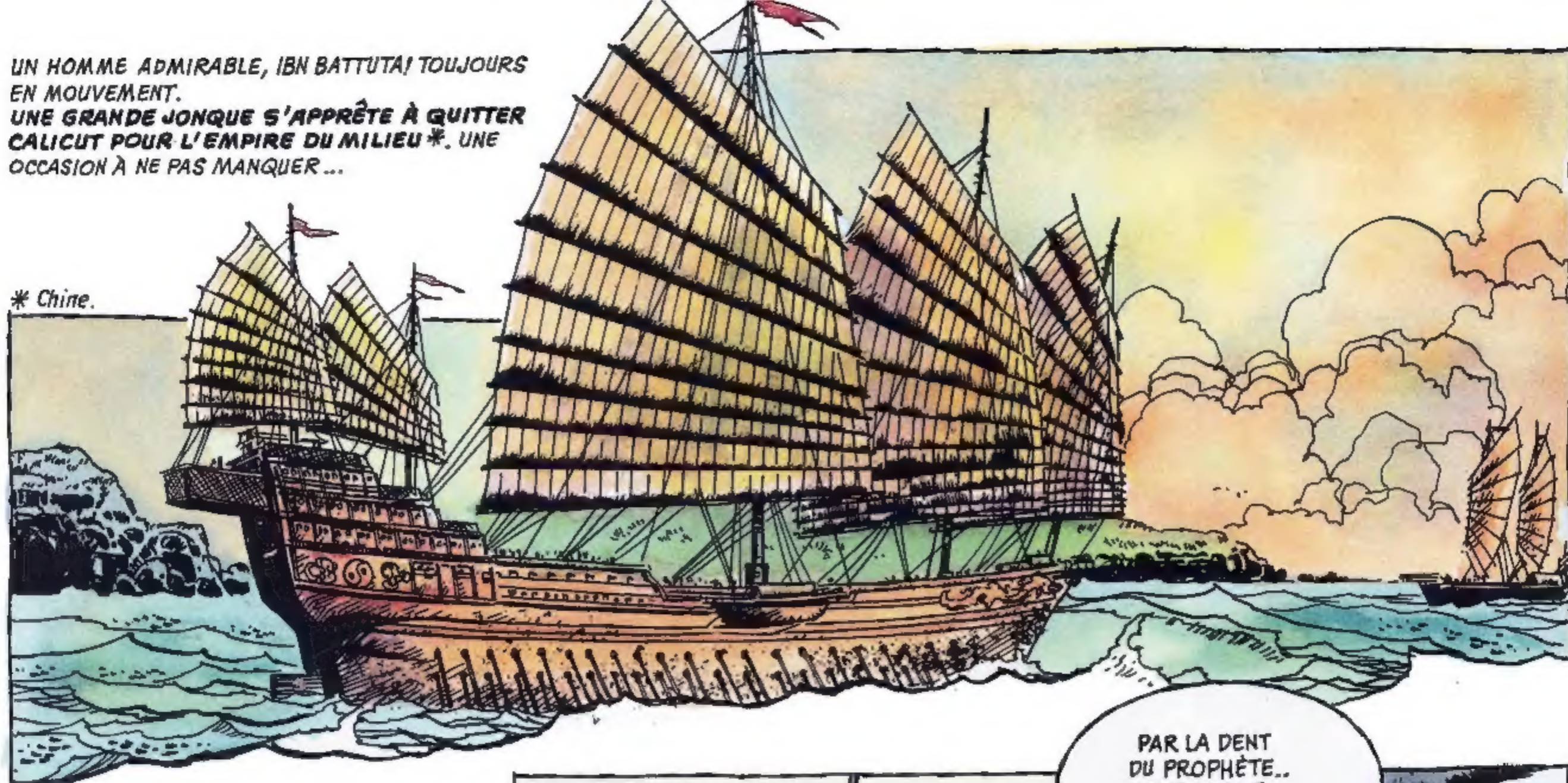
... À SUMATRA, ENFIN,
IL EST REÇU COMME UN ROI...

J'AI COUTUME
DE NE PAS REVENIR
PAR UNE ROUTE
QUE J'AI DÉJÀ
PARCOURUE...

MAÎTRE, ON
DIT QUE VOUS
FAITES DES
MIRACLES, À
L'EXEMPLE DES
PROPHÈTES...

UN HOMME ADMIRABLE, IBN BATTUTA TOUJOURS EN MOUVEMENT.
UNE GRANDE JONQUE S'APPRÊTE À QUITTER CALICUT POUR L'EMPIRE DU MILIEU*. UNE OCCASION À NE PAS MANQUER...

* Chine.



TRENTE JOURS DE MER...
ENFIN APPARAÎT
CIN-KALAN*.

* Canton.



PAR LA DENT
DU PROPHÈTE...
UNE VILLE
SUR L'EAU!

DONNEZ-MOI UNE
CABINE PERSONNELLE!
AINSI, JE VOYAGERAI
AVEC MES ESCLAVES,
SELON MON
HABITUDE...



DIEU EST GRAND
QUI A ÉTENDU
LE POUVOIR DE
MES FRÈRES
AUX LIMITES
DU MONDE...

À HANG-TCHEOU
IBN BATTUTA EST REÇU
PAR LA COMMUNAUTÉ
MUSULMANE.

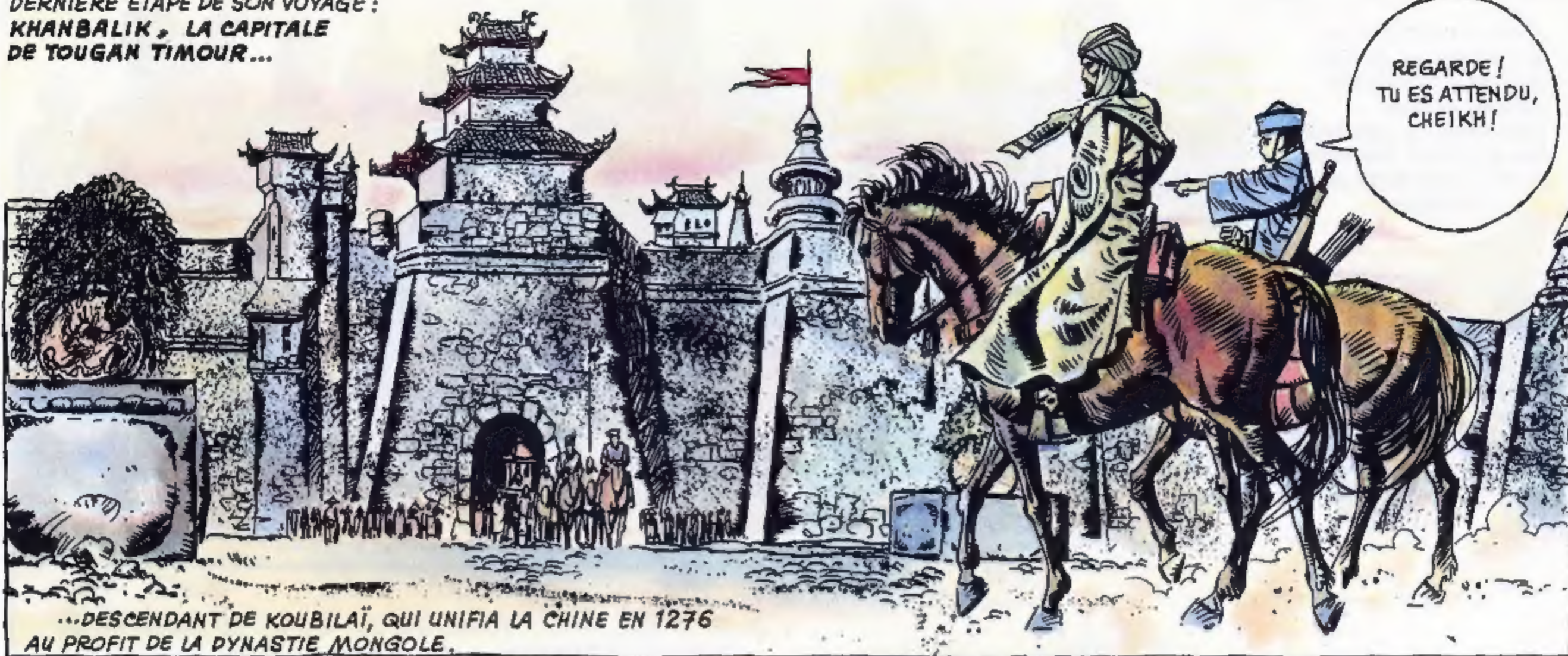


LA PROPHÉTIE DU CHEIKH
DE DAMAS S'EST
RÉALISÉE...

...LE TROISIÈME
FRÈRE VIT DANS LE
PAYS DE CHINE OÙ
LES GENS ONT LA
PEAU COULEUR DE
CITRON. TU LE
SAURAS,
IBN BATTUTA!



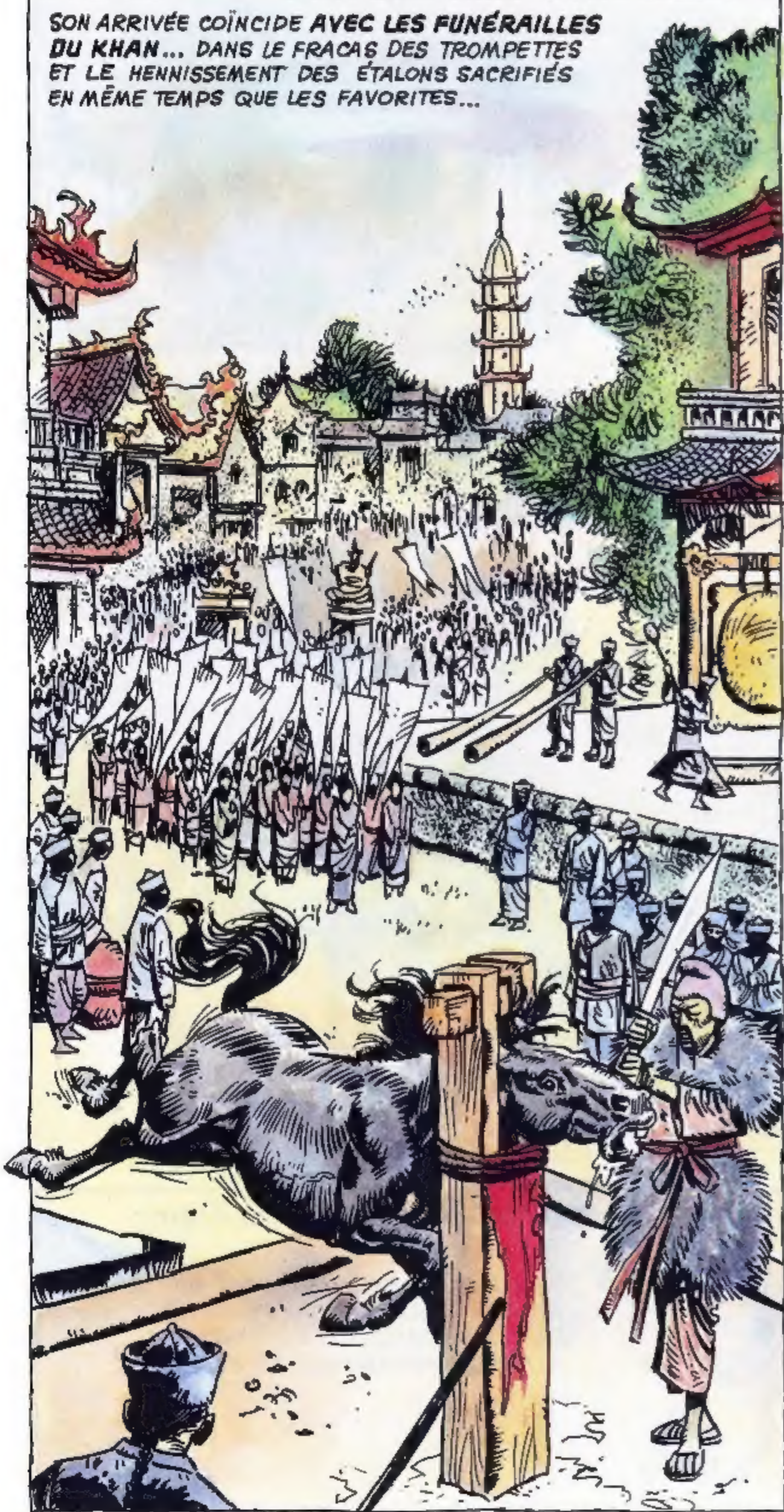
DERNIÈRE ÉTAPE DE SON VOYAGE :
KHANBALIK, LA CAPITALE
DE TOUGAN TIMOUR...



REGARDE !
TU ES ATTENDU,
CHEIKH !

...DESCENDANT DE KOUBILAÏ, QUI UNIFIA LA CHINE EN 1276
AU PROFIT DE LA DYNASTIE MONGOLE.

SON ARRIVÉE COÏNCIDE AVEC LES FUNÉRAILLES
DU KHAN... DANS LE FRACAS DES TROMPETTES
ET LE HENNISSEMENT DES ÉTALONS SACRIFIÉS
EN MÊME TEMPS QUE LES FAVORITES...



NOVEMBRE 1349 : APRÈS
24 ANS D'ABSENCE,
IBN BATTUTA RENTRE À
TANGER. LES PAYS
D'AU-DELÀ N'ONT PLUS DE
SECRETS POUR LUI...



SALAM
ALEIKOUM !

LE SULTAN ABU-INAN
BOIT SES PAROLES...

DU CÔTÉ DE L'ESPAGNE,
IL Y A DES FAILLES
DANS LES AFFAIRES
DES MUSULMANS...



COMBLÉ DE PRÉSENTS,
RESPECTÉ,
IBN BATTUTA
POURRAIT TERMINER
PAISIBLEMENT SA
VIE À TANGER.
MAIS...

... ON NE PEUT GARDER
À L'ÉCURIE LE CHEVAL
SAUVAGE DU DÉSERT.
APRÈS AVOIR
TRAVERSÉ LE SAHARA,
IBN BATTUTA PARVIENT
DANS "L'EMPIRE DES
NÈGRES".

CES HOMMES NOIRS
NE SAVENT PAS ÉLEVER
LEURS FEMMES...
DÉVOILER AINSI LEURS
VISAGES ET LEURS
CORPS...



UN MOMENT INOUBLIABLE :
LA REMONTÉE DU NIGER...

"NOUS MARCHONS À
L'OMBRE D'ARBRES
ÉNORMES, AUX TRONCS
SOUVENT CREUX, ET
QUI ONT CONSERVÉ
D'ANCIENNES EAUX
DE PLUIE..."



...ET C'EST MALI, TOMBOUCTOU, GAO... LE CŒUR DE LA
VIEILLE AFRIQUE...

IBN BATTUTA,
VOYAGEUR ENSORCELÉ
CÈDE AUX MIRAGES
DE NOUVELLES
DÉCOUVERTES.
POURTANT...



...LA S'ARRÊTE L'AVENTURE; IL FAUT RENTRER :
ORDRE DU SULTAN.
UN DERNIER SOUVENIR : DES HOMMES
BLEUS AU VISAGE VOILÉ, QUI GARDENT
LA ROUTE DU HOGGAR, LES TOUAREGS.



EN CETTE FIN D'ANNÉE 1353,
ABOU-ABD-ALLAH, IBN BATTUTA EST
À TANGER.
QUE DIEU L'HONORE !

SON BIOGRAPHE, IBN DJOZAY, ÉCRIT :

"AUCUN HOMME INTELLIGENT NE
MÉCONNAÎTRA QUE CE CHEIKH NE
SOIT LE VOYAGEUR DE L'ÉPOQUE...
IL EST LE VOYAGEUR DE L'ISLAM..."





Une coquille de noix sur l'océan Atlantique :
Ulysse au large de Gibraltar
Aventure à l'est dans la foulée d'Alexandre
Bucéphale en tête, les phalanges
passent l'Euphrate, le Tigre, les monts Elbrouz...
Des drakkars sur la route des cygnes !
Erik le Rouge en vue du Groenland
Un Italien sous la tente du grand Khan : Marco Polo
Tanger-Pékin via Tombouctou et La Mecque.
120 000 km... Record battu par Ibn Battuta...
... la découverte du monde en bandes dessinées !

sous la direction de Michel de France.
textes de : Jacques Bastian, André Bérélowitch,
Pierre Castex, Mino Milani, Jean Ollivier
dessins de : José Bielsa, Eduardo Coelho, Carlo Marcello,
Jaime Marzal-Canòs, Enric Sió.
couverture : Gérard Fritsch

